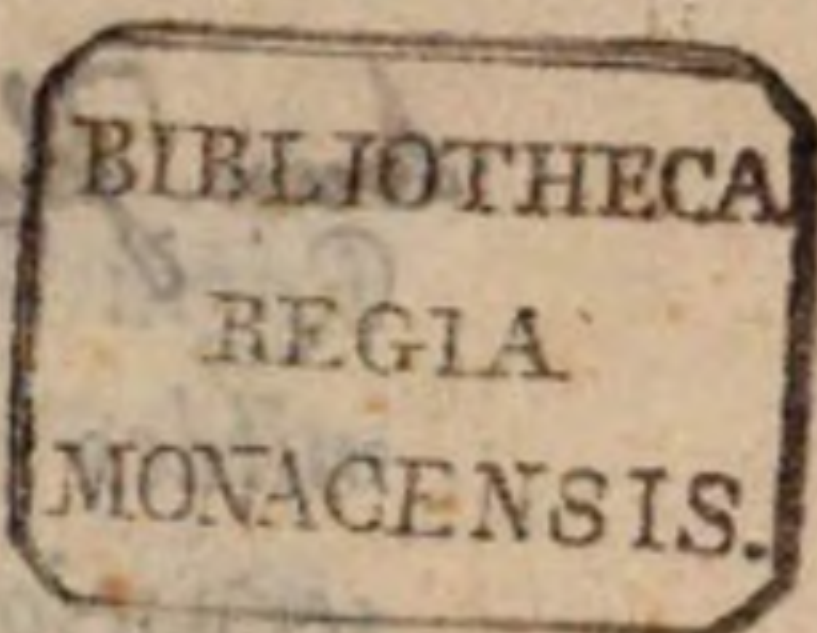


PROLOGO.



*E*mprendo una Obra, la mas estraña y la mas vil para España de quantas hasta aqui han emprendido sus plumas. La mas estraña, porque aun siendolo tanto la de la República de Platón y la de la Utopia de Thomás Moro, no llegan ambas en estrañeza á la mia. Ellos confiesan, que sus Repúblicas eran puramente ideales, sin que cupiese su práctica en la posibilidad: Yo, al contrario, doy en esta Obra un Reyno aun mas admirable que el que pudo caber en sus ricas fantasías, y sin embargo le evidencio y le muestro práctico, real, verdadero y existente por mas de siglo y medio, no allá en la edad de Argantonio, y de modo que tenga que probar el hecho de verdad con monedas viejas y lapidas ilegibles, sino tan moderno, que habiendo empezado casi con el siglo proximo precedente y llenado la mediacion del actual, prosigue sin la menor novedad. Ganandolas, pues, en tan substancial circunstancia de estrañeza la mia á sus Obras estrañisimas, aún es mas notable la venza en la de ser mas estraño y raro este Reyno, que sus Repúblicas. Ellas por demasiadamente buenas no cabian en la posibilidad de la práctica, porque habian de componerse de hombres, aunque cultos; y este Reyno que yo demuestro, aun componiendose de los mas estupidos y groseros, y siendo aun mas ventajoso, cupo en lo posible y cabe en lo existente. Aquellas las imaginaban sus Autores visibles á todo el Mundo, con Soberanos conocidos y conservadas con los medios mas naturales y rectos; y este Reyno era invisible y secretisimo, sus Soberanos tan distantes de hacer alarde de la

Régia Potestad , que han profesado ser los hombres mas humildes , pobres y obedientes , y los medios destinados á la conservacion de este Reyno tan indirectos y obliquos , que los mismos Executores ignoraban el fin á que en efecto se dirigian. Aquellas Repúblicas habian de existir en países propios ; y este Reyno en el ageno y perteneciente al mayor Soberano de la tierra , y sin embargo se le tubo á este tan oculto el fraude , que creyendole servicio llenase á los intrusos de elogios , premios y socorros de armas , que se habian de emplear contra su misma Corona siempre que quisiese hacerse obedecer en lo que á los del tal Reyno no les fuese grato ; y lo que aun es mas que todo lo dicho , habiendo llegado ese caso y habido entre los dos choques , batallas , tomas y sorpresas de Pueblos para hacerse obedecer , son tan sabidos y diestros en el manejo de los mas arduos negocios los Soberanos de ese oculto Reyno , que casi lograrán hacer de esas evidencias un dudoso problema á auspicios de la distancia , maña y poder , si no les atajára yo el paso con esta mi Obra , por eso mismo y por lo que luego insinuaré , no solo es la mas estraña , pero la mas util.

Para desentrañarla mas sin explicarla todavia mas por lo claro , usaré de una parabola. En la Ciudad de *** vivia un Caballero , de nacimiento ilustre , dilatada y poderosa familia , muchos y habilisimos hijos , infinitas riquezas , gran credito en su País y en los otros , mayor en la Corte y dotado de una extraordinaria actividad , avilantéz , é industria en el manejo de negocios. Este talento , su opulencia y su poder , lejos de saciarle sus deseos , le excitaron una tan desmedida ambicion , que imaginandose igual á los mayores Soberanos , solo

aspiraba á la independencian y á tener gentes en quienes mandar con despotiquéz absoluta. No pudiendo esto ser á las claras , porque los otros Vasallos , siendo tan leales á su legitimo Dueño , no se lo permitirian , yá porque aun dado se lo tolerasen allí , perderia su buena opinion y credito en la Corte, que irritada de tan ofensivo atrevimiento tiraria con todas sus fuerzas á perderle , y á lo menos perderia á los muchos que allá tenia de los suyos , maquinaba á sus solas en el modo con que esto se pudiese hacer mas en secreto y de manera que se obviasen esos peligros. A este fin hizo recorrer á los suyos los vastos Países de esta América , y sabiendo vagaban por ellos gentes de Idiomas incognitos , ninguna policia , ni Religion resolvió que los juntasen en parages remotos de las Ciudades, y que les enseñasen las Artes profiquas , para recoger todo el fruto de sus sudores y reynar absoluto sobre ellos por medio de sus hijos. Como ni le convenia descubrir sus fines con estos, les cubrió los medios conducentes con los pretextos mas especiosos ; y cayendo todos en los lazos de su ardid , gozó de su Reyno con tanto descuido y paz, que aun la Corte del Soberano Proprietario de aquellos Países y Salvages le dió muchísimas gracias encima , y le concedió , entre otros innumerables privilegios , el uso de la Artilleria y demás armas de fuego para defender aquellos establecimientos y que los otros Vasallos no los fuesen á molestar , ni entrasen allí mas que de quando en quando los Visitadores Civiles y Eclesiasticos ; á los que sus hijos , valiendose de sus secretas instrucciones , manejaban de manera que no le podian dañar con sus informes. Habiendo asi gozado largos años de este Reyno , que le producía quanto afanaban todos sus Vasallos de ambos sexos, man-

tenidos con una miseria y sin luz para verse en el cotejo de los demás hombres , los mas infelices de la tierra ; antes de morir dexó al primogenito que le habia de suceder toda la secreta clave de este secretísimo Reyno ; previniéndole, que como él lo hacia , lo pasase en semejante ocasion à quien le hubiese de seguir , sin fiarla á los demás , pues podria haber entre ellos alguno menos prudente , sigiloso y atento á los intereses comunes de su gran casa y familia , que descubriendo la trama la perdiese enteramente ; lo que no sucederia interin la cosa fuese , como él la habia llevado. Asi se hizo y de uno en otro paso ocultó este Reyno por siglo y medio , sin que de ello se rezumase mas que algunas vagas voces , que por congeturas esparcian los Estrangeros , que percebian de sus generos , despreciadas en la Corte , porque los hijos del Caballero persuadian nacer de la notoria impiedad y oposicion de los mismos que las esparcian.

En esto quiso el Rey hacer con otro Confinante un cambio de Tierras y Pueblos , y por uno bellissimo y que le era muy perjudicial le cedió siete de los del Caballero , que eran de pesima fábrica y no le servian de nada. Usó este de todas sus artes para desvaratar ese cambio , y no alcanzando el ardid , usó de la fuerza de los suyos. Todo lo superó el Rey con la suya , y le entró y tomó los siete Pueblos. No le gustaron al que los habia de gozar , mas por no mostrarse ligero , é inconstante en el concierto , disimuló y con toda suerte de artificios procuró demorar las entregas y ponerlas obstáculos , por vér si el tiempo y los gastos obligaban á disolver los ajustes. Dieronse de ojo quantos estaban mal con ellas y consiguieron el intento , mandando se quedase todo como antes

estaba , y que los que habian ido á la execucion se volviesen á la Corte. Quedó vencedor el Caballero ; pero muy triste, pues al tomarle los Pueblos le habian interceptado los libros y papeles de su ocultísimo gobierno, y no menos las Cartas de sus hijos , por las que constaba ser ellos los que habian sublevado á los habitantes , dirigido y manejado sus armas y resistencia ; con lo qual quedaria para con el Rey y muchos otros manchada para siempre su familia. Para lavarla de algun modo y conservarse ileso en sus Dominios, se valió de la industria y no perdonó á los gastos, y hallando que el que á la sazón mandaba en las Ciudades cercanas por el Rey , era instrumento el mas acomodado para el caso y nada enemigo de recibir, dandole quanto quiso le hizo servir á su asunto, y entre unos y otros, yá con esperanzas, yá con temores, yá con regalos, yá con apremios, inundaron la Corte de certificaciones de toda clase de gentes, en que se decia todo lo contrario de lo que se sabía y en efecto habia acaecido; y como no todos sabían lo de los libros y escritos sorprendidos, y la distancia era tan grande como la muchedumbre y poder de los que esto tiraban á confundir , surtieron tal efecto las certificaciones falsisimas , que al llegar los Executores del Cambio á la Corte , parecia que todos se los querian comer , como á enemigos del Estado y del Caballero y su familia ; por lo que tomaron el partido de callar y ceder al tiempo hasta mejor ocasion. Pero no sufriendole á uno de ellos, que es el Autor de esta Obra , la paciencia de callar , porque habia juntado para ella todo lo necesario , la puso y escribió en limpio y se la entregó al Ministro mismo , de quien el Rey se habia valido para ese grave negocio , ó á lo menos la dispuso para que , ó ese Señor , ó el Rey mismo , quando tu-

bie-

biesen lugar , pasasen por ella su vista y pudiesen aprovecharse de su leccion.

Su Primera Parte demuestra la existencia del Reyno Jesuitico , con pruebas tan ostensivas , que no las puede haber mayores ; pues todas las de la misma Parte de los Jesuitas, tan interesada en que jamás se viesen , y por lo mismo siendo como son contra ella , debe ser enteramente creída. Allí se le vé al Soberano de ese Reyno , el Padre general de la Compañia , disponer por sí y por sus Provinciales todo lo concerniente á su Real Hacienda y á los negocios de Estado y Guerra, y aun erigiendo Chancillerías , Consejos Supremos , y dando Leyes Civiles , Criminales y Pragmáticas de reforma de usos, costumbres y trages. Allí se vé á los Gobernadores de este Reyno comer con Musica á la mesa , y ser reconocidos de los Confinantes como independientes de la España , y aun sobresalir el odio contra ella. Allí se vén los astutisimos medios tomados para precaberle á este Reyno la ruína que podia temer de parte de los mismos Padres Jesuitas y de los Indios de dentro y de parte de los Españoles y demás extranjeros por de fuera.

La Segunda Parte dá el Descubrimiento total de este ocultisimo Reyno en la resistencia hecha de todos modos al Rey de España, y en el hallazgo feliz de los libros y papeles , que se sorprendieron á los Jesuitas, de quienes sacamos todas las pruebas , que es lo mas primoroso de esta Obra : porque decir han dicho muchos que los de la Compañia tenian en el Paraguay su Reyno , pero ninguno le probaba con certeza ; y el Manifiesto , que con título de Relacion abreviada dió sobre esto la Corte de Lisboa el año de 1757 , por prometer y avanzar mucho y probar poco , ó nada , casi se puede decir sirvió de

de mas provecho que daño á los Padres de esa Compañia. No les sucederá lo mismo con esta mi Obra , pues sus papeles y libros de que yo la saco son originales y están en buena mano.

La Tercera Parte muestra las ventajas y utilidades grandes , que la España puede sacar si se aprovecha de este Descubrimiento y pone en su debido pie á estos Jesuitas y Payes, para lo que se la dán útiles conocimientos ; y por ser esas ventajas tan crecidas , que ellas solas pudieran hacer á nuestro Monarca , asi como es él mas Grande , tambien el mas Poderoso del Orbe : dixe al principio que esta Obra era , no solo la mas estraña , sino la mas util de quantas hasta aqui habian emprendido otras plumas Españolas. Pero fuera de las utilidades que muestra esta Tercera Parte , hay una grandisima , que resulta de toda la Obra , y es , que debiendo nuestra Corte gobernarse por los Informes de Obispos y Gobernadores de este País , no puede hacerlo con acierto por estar diametralmente opuestos , segun el afeeto , ó indiferencia con que miraban á los Jesuitas : mas ahora , con el que estos dán de sí mismos acertará en sus providencias. Es este un punto de tan suprema importancia , que aunque la Obra no contuviera otra alguna ventaja , bastaría esa sola para poderla llamar la mas util de quantas hasta aqui se han emprendido ; porque si de los Obispos , Gobernadores y otros Ministros que el Rey , como debía, se ha informado en los ruidosos negocios Jesuiticos de este País , unos y otros han echado por los dos opuestos extremos, favoreciendo estos sobremanera , y opugnando aquellos con el mayor calor á los Jesuitas , podría S. M. acertar , si no por acaso con la verdad , para sus deliberaciones ? Mas hoy puede hacerlo con el seguro de no errar ; pues los Jesuitas , en los

In-

Informes que dán contra sí , deben ser creídos ciertamente , y eso es lo que hacen en esta mi Obra. Del purísimo fin del bien público de nuestra España , que unicamente en escribirla me anima , es escusado tratar , pues en ella se dexa conocer demasiado ; y el Prologo debe solo procurar dár al Leñtor el carácter y fondo del Escrito que se le presenta , pues en sumanada es otra cosa que el plano de la Obra. Por eso pienso yo coronar este mio con lo que otros Autores rematan sus Obras y Escritos , para que de todos modos se vea á un golpe de vista lo que me propongo escribir.

PARTE PRIMERA.

PRUEBASE LA EXISTENCIA DEL REYNO Jesuitico , y muestrense los medios , con que se logró su secreto , y conservacion por siglo y medio.

ARTICULO PRIMERO.

INTRODUCCION AL REYNO JESUITICO, y su natural origen.

§ I.

INTRODUCCION.



Uego que se vió en estas Misiones de los *Indios Guaranis* , donde esto escribo , el Manifiesto que con titulo de *Relacion Abreviada* dió la Corte de *Lisboa* , sobre la República que en este País habian establecido los Padres de la *Compañia* , no es creible quanto ellos allá dentro se asustaron , por mas que en lo de fuera mostraban despreciarle , intentando persuadir á todos no ser mas que un Libelo infamatorio , compuesto por algun *Herege* que vomitaba aquel tan crudo veneno sin legitimas probanzas. Pero sin embargo al momento les vimos poner en movimiento quantos resortes aquí tienen , á fin de hacer increíble el asunto del Manifiesto á fuerza de Declaraciones y Certificaciones contrarias , sacadas de solos sus parciales y favorecidos , tanto mas facilmente , quanto en efecto la obra del irritante Manifiesto no probaba tanto como proponia en aquella su fogosidad *Portuguesa*. A la sazón me hallaba yo mucho mas capaz de probar y desempeñar el mismo asunto , teniendo en mis manos no menos que originales los Documentos todos , con que los *Jesuitas* gobernaban toda esta gran máquina de su República , ó Reyno , y si á mí me hubieran querido entrar los Declarantes , hubiera hecho

A en

en vez de una Certificacion que les indemnizase de los golpes del Manifiesto *Portugues*, otra que de confesion propia de los mismos Padres le dexase totalmente bien probado su intento.

2 Pero distaban ellos tanto de escogermé á mí para que certificase y declarase en su favor, que mucho mas que el Manifiesto *Portugues* les asustaba verme á mí sobre el terreno mismo de las Misiones, en que se decia estar el *Reyno Jesuitico* todo rodeado de papeles, y con la pluma en la mano noche y dia, lo que era algo mas que exercer el empleo de Capellan de los Reales Demarcadores, y Comisarios de la Linea Divisoria. En efecto temiendo el Provincial P. *Joseph Barreda*, que la perspicacia de estos al pisar el hasta entonces no profanado País de estas Misiones, y mas viviendo en ellas tan de espacio, no podria dexar de reparar en cosa de tanto bulto como la de este *Reyno Jesuitico*, y que alguno de ellos diese á la Corte el soplo de tan tremendo, é inaudito fraude, usando del artificio que les es tan familiar, procuró preocupar el Real ánimo del Soberano, diciendole de los Reales Comisarios lo siguiente: (1)

3 „Han empezado á herir con sus lenguas, y malquistar con sus
 „plumas el honor de los *Jesuitas*, atribuyendo á su influxo el ar-
 „resto de los *Indios*, sin mas fundamento que el de la antigua y
 „erronea aprehension con que han asentado por cierto las Nacio-
 „nes Estrangeras los muchos intereses que reporta esta Provincia
 „de las Minas imaginarias de oro, que piensan se esconden en el
 „centro de aquellas tierras, sin que haya podido hacer fuerza la
 „notoria, y aun mas que Religiosa pobreza que siempre ha tenido,
 „y tiene esta Provincia, y que el esfuerzo con que los Misioneros
 „han exhalado sus vidas, y aun derramado su sangre á manos de
 „los Bárbaros, no ha tenido otro interés que el de las almas redi-
 „midas con la Sangre de Jesu-Christo, escondidas en enmaraña-
 „das selvas, y sepultadas en los cuerpos rudos y embrutecidos de
 „aquella miserable gente, y que si en las fuerzas humanas estu-
 „biera el poder para separar lo precioso del alma del vil engarce
 „de su tosca naturaleza, desde luego abrazarian el Espiritual Te-
 „soro, y se retirarian á muchas distancias de los bienes y riquezas
 „que conciben los que sin reflexion christiana quieren imputar tan
 „enorme delito á unos Religiosos, que por desengañados del mun-
 „do viven como Anacoretas en aquellos retiros, y en la realidad
 „como Martyres de la Caridad, sufriendo indecibles trabajos para
 „labrar á costa de invencible paciencia aquellos hijos para Dios,
 „que lo alaben con emulacion de los mas instruidos Christia-
 „nos:::

(1) En su Representacion del 13 de Mayo de 1753.

„nos::::: Pero, Señor, todo lo referido no solo lo quiere sepultar
 „en el olvido la malicia de los que erradamente presumen les em-
 „barazamos sus temporales intereses, sino que yá que no pueden
 „negar la verdad notoria, con que los *Indios* á influxo de los Pa-
 „dres Misioneros han sido tan fieles Vasallos de V. M., quieren
 „ahora interpretar el cuidadoso desvelo con que los han instruido
 „en UN ABSOLUTO IMPERIO, con que puedan moverlos los *Jesuitas*
 „al beneplácito de su voluntad.“ Hasta aqui el Padre Provincial,
 cuya ruinosa y anticipada máquina, erigida sobre la vana pompa
 de tanta hinchazon de frases, sustentada en la deleznable arena
 de tan hypocritas expresiones, cubierta de las feas y falsas ca-
 lumnias, que levanta sin misericordia á los Reales Comisarios, y
 dispuesta con el fin de eludir la verdad de lo que sobre el caso pu-
 diesen estos informar, se verá en este mi Escrito tan desvaneci-
 da, como probado ese absoluto Imperio de los Padres sobre los
Indios. El nació de una clásica inobservancia de las Constitucio-
 nes de *San Ignacio*, creció á la sombra del desprecio de las Leyes
 de Dios, de la Iglesia y de los Soberanos, y se mantubo mas de
 un siglo y medio á fuerza de los mas astutos artificios, como voy
 á demostrarlo.

§ II.

*Cargando los Padres los Curatos Parroquiales repugnantes á su
 Instituto, y reteniendo los de lo temporal, nace este Reyno.*

4 **Q**ue los Padres procurasen con todo empeño, y consiguiesen
 con mucha gloria la conversion de estos *Indios*, la Iglesia
 solo debia agradecer, y su *Compañia* loar, por ser esa una
 de las partes de que se compone el adecuado fin de su Instituto,
 que dice (2): *Finis hujus Societatis est non solum saluti, & perfec-*
tioni propriarum animarum cum divina gratia vacare; sed cum
eadem impense in salutem, & perfectionem proximorum incumbere::::
His enim duobus finis adæquatus nostri Instituti componitur: Imo
ad hoc potissimum dicitur Societas instituta ut ad fidei defensio-
nem, & propagationem, & profectum animarum in vita, & Doctri-
na Christiana præcipue intendat:::: sive ad Turcas, sive ad quos-
cumque alios Infideles in Indiis etiam versantes. Pero que despues
 de yá reducidos á vida civil y christiana en formadas Feligresías
 y Parroquias, se mantengan los Padres mas ha de un siglo los Cu-
 ratos no solo vedados, sino repugnantes á su Instituto, que dice (3):

A 2

In-

(2) Epitome Instituti Soc. Jes. pag. 1, & pag. 377, & pag. 246. (3) Ibid.
 pag. 425, & pag. 111.

Interdicimur etiam suscipere Curas Parochiales animarum:: Inter conditiones autem repugnantes Instituto numerantur primo Curæ animarum, &c. eso ni la Iglesia se lo alabará teniendo otros Ministros que les puedan succeder, ni la *Compañia* se lo debe permitir.

5 Esto proviene, lo primero, de que no es la vocacion de los de ella para estarse quietos, fijos y permanentes como los Curas en un mismo Pueblo, sino para discurrir por todas partes y lugares entre Fieles, é Infieles donde se espere harán mas fruto en las almas (4): *Nostræ vocationis est diversa loca peragrarè, & vitam agere in quavis mundi plaga ubi majus animarum auxilium speratur;* porque esta *Compañia* es como un campo volante encargado de ciertas breves expediciones, para las que lleva su Instruccion del Papa, que las limita el tiempo; y en caso de no limitarle se cree suficiente el de la estacion de cosa de tres meses en cada parage (5): *Petenda instructio scripta, quo exactius injuncta expeditio impleri possit, ut certè verbo tenus mens Summi Pontificis intelligatur: & ubi tempus limitatum non fuerit in locis particularibus trimestris statio sufficiat, &c.*

6 Proviene esto, lo segundo, de que el Santo Fundador no queria que los suyos se estendiesen en la utilidad de los proximos mas allá de lo que permite una caridad propia de un recogido Religioso, no solo por el daño espiritual que pudieran los suyos contraer al procurar con nimio, é imprudente zelo el bien de los otros, sino por evitar las amarguras del Clero y Religiones preexistentes. A este fin, asi como les manda (6) enseñar la *Doctrina*, dár los *Exercicios Espirituales*, visitar los *Hospitales y Carceles*, buscar limosnas para los que alli están, hacerles *Pláticas*, reducir á los que están en mal estado, ayudar á las *Cofradías*, y erigirlas donde no las hay, exhortar á la frecuencia de *Sacramentos*, hacer *Misiones* á los *Lugares vecinos*, y á los Infieles, y enseñar á la juventud la virtud y letras propias de un *Eclesiástico*, que son obras de que nadie puede ofenderse, antes todos deben edificarse, del mismo modo les previene quales son aquellas otras de que se deben abstener, porque exceden de una caridad Religiosa (7): *Ea vero, quæ evitanda sunt nostris ne in proximorum utilitatem efusi longius provebantur quam Religiosa charitas patiatur ex sequentibus patent;* y dice ser el mezclarse en negocios públicos de Principes, y pertenecientes á la razon de estado, ó en otros qualesquiera *Seculares*, aunque sean de parientes: el ser *Executores de Testamentos*, ó *Legados píos*, á los que ni asistir deben quando se

(4) Pag. 408. *ibid.* (5) *Ibid.* pag. 247. (6) *Ibid.* pag. 419. (7) *Ibid.* pag. 422.

se hagan: el comparecer en Tribunales: el ser Examinadores Synodales: el tomar á su cargo el cuidado de Monjas y Curatos Parroquiales, &c. porque de estas, y semejantes cosas, aun quando se hagan con buen fin, resultan en los otros embidias y ofensiones.

7 Nada de esto parece hizo fuerza á nuestros Padres, antes fundados los Curatos se mantuvieron en ellos, y se mantienen aún. Reconvenidos por mí sobre el punto de tan visible transgresion del Instituto, me dieron varias respuestas. La menos mala fue redarguirme con el Instituto mismo, el qual despues de haber prohibido los Curatos, añade (8): *¶us autem illud Collegii Gandiensis præsentandi tres Parochiales Neophitorum visum fuit retinendum, ut melius consuleretur illorum spiritali utilitati.* Luego si por mirar al mayor bien espiritual de los *Neophitos Moros*, no era repugnante que el Colegio de *Gandia* retuviese esos tres Curatos, ni repugnára el que esta Provincia retenga treinta de los *Indios Neophitos*. No estoy informado de las circunstancias de esos Curatos de *Gandia*; mas veo por el texto mismo, que los Feligreses eran *Neophitos*, ó *Moros* adultos convertidos á la Fé, y yá dixé arriba, que este genero de Curatos es muy propio de los *Jesuitas*; pero no siendo yá *Neophitos*, sino *Christianos* viejos estos *Indios*, los Curatos Parroquiales de ellos son de los que el Instituto dice serle repugnantes. Dixé no ser estos *Indios Neophitos*, por mas que así los llamen los Padres; pues *Neophitos* son los que se convierten de adultos, no los bautizados de parbulos; y aunque en tal qual de estos Pueblos hubiese algunos pocos *Neophitos*, ó recién convertidos del Gentilismo, no podrian servir de pretexto, pues un tan corto accesorio no inmuta, sino sigue al principal, de otra suerte en estos Pueblos tal vez habria mas Curas que Feligreses, pues yo no ví *Neophitos* en ninguno de ellos, y en todos ví dos Padres en cada uno.

8 La otra respuesta fue, que los Padres eran Curas á mas no poder, porque los Clerigos, y Frayles de estas partes son unos ignorantes faltos de virtud y zelo, y el fiarles estos Curatos seria querer perder esta tan florida Christiandad; y aun de paso no se les puede permitir estár en los Pueblos de ella: por lo que el P. Provincial *Luis de la Roca*, á las órdenes con que sus antecesores prohiben la entrada, añadió, como adelante verémos, un precepto de santa obediencia, y pena de pecado mortal contra los Padres que consintiesen Clerigos ó Frayles, aun de paso, en estos Pueblos. Y aun para guardar conseqüencia, vedando el Instituto el
que

(8) Ibid. pag. 425.

que los de la *Compañía* se encarguen del cuidado de Monjas , con tanto rigor como el siguiente (9): *Præterea vetitum Nostris est Curam suscipere Mulierum Religiosarum , vel aliarum quarumcumque ita ut illarum confessiones audiant , vel ipsas regant : neque ad id cogi posumus , & sicubi opus fuerit , Summus Pontifex rogandus ut hanc constitutionem infringi minimè patiatur.* Sin embargo de los pocos Conventos de ellas , que hay en el distrito de esta Provincia, ningunos otros que los *Jesuitas* cuidan , siendo la exclusiva tan estrecha , que en vano una Señorita , entrando Monja de *Santa Catalina* de *Buenos Ayres* , pretendió continuar en ser confesada del P. Provincial de la Merced ; y es que si los Clerigos y Frayles de acá fuesen á proposito para dirigir Monjas delicadas y escrupulosas , mucho mas lo serían para el manejo de groseros *Indios*.

9 Lo que yo puedo de estos Eclesiásticos asegurar es , que en nada los diferencio de los de *España*, sinó en que los Clerigos son mas sábios , y de mejor porte por lo comun. Aqui no se vé uno que sea escandaloso (no hablo de los que vienen de Capellanes de Navíos) los mas son Doctores , y no de puro nombre , en Sagrada Teología, y el resto por lo menos tienen el Grado de Maestros en Artes por la Universidad : su frecuencia al Pulpito y Confesonario es tan visible como su modestia y madurez : la prueba de su virtud es la paciencia con que se les vé sufrir á sus calumniadores, y la de su prudencia el no haber contendido con ellos á vista de su desmedido poder. Pero doy que estos Clerigos y Frayles no fuesen tan buenos , es innegable que á lo menos son mejores que aquellos en cuya Reforma trabajó el Concilio Tridentino , y que las Constituciones de la *Compañía* se hicieron antes de esa Reforma : Luego si aun estando tan necesitados de ella no los juzgaba *S. Ignacio* indignos de los Curatos , que prohibia á los suyos ; es evidente , que mucho menos juzgaria indignos de los de estos *Indios* á los Clerigos y Frayles de estos Países ; y que por consiguiente arrancandolos á los Padres de esta su poltroneria , los embiaría á convertir los innumerables *Indios* Infieles del *Chaco*, que tienen dentro de su Provincia , y á los *Charruas* y *Minuanes* que rodean estas Misiones , y que á lo menos no les permitiria se hiciesen de estos Infieles unos Aliados contra el Rey *Católico* , y unos Salteadores que impidiesen la entrada en estos Pueblos á los *Españoles*.

10 Pero sin la capa de estos Curatos, ni pudiera mantenerse, ni cubrirse el ramo del Gobierno Temporal, que debia ser el nervio prin-

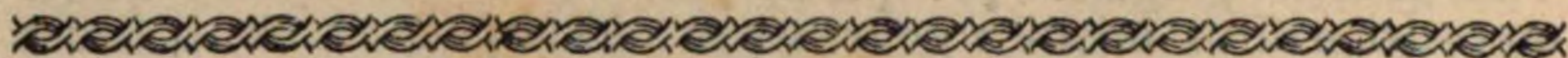
(9) Ibid. pag. 310.

principio de este *Reyno Jesuitico*, cuyo nacimiento por eso mismo fue naturalísimo; porque como los primeros Padres juntaron estos dispersos *Indios* á vida civil y cristiana, sin disonancia á los principios cargaron con el cuidado de lo espiritual y temporal de ellos, y solo con no hacer jamás novedad, ni en uno, ni en otro, ves ahí bien establecido este *Imperio Regio-Sacerdotal*.

11 Si se les pregunta, por qué despues de civilizados estos *Indios* no podrian ellos mismos gobernar su temporal, como lo hacen innumerables otros de *México* y *Perú*? Al punto los que quando importa á la gloria de la gran educacion, que les han dado, son unos *Cicerones* y *Licurgos*, salen unos *Indios* incapaces de gobernarse á sí mismos, y de diferente masa que todos los demás. Pero los que han corrido ambas *Americas* nos aseguran ser tan unos mismos en todo y por todo los *Indios*, que aun cotejados los de *Cinaloa*, y *Norte de México*, con los de las *Pampas* y *Sur de Buenos Ayres*, no se encuentra en tan descomunal distancia la menor diferencia. Con que si los demás aciertan á vivir por sí mismos, por qué no estos? Porque son, dicen los Padres, *Indios Guaranis*. Pues y no son tambien *Indios Guaranis* aquellos de quienes en el *Paraguay* cuidan en la espiritual los Clerigos y los Frayles de *S. Francisco*? No son *Guaranis* los que huyendo de esta esclavitud *Jesuitica* ván á los Pueblos de los *Espanoles*? Con que si todos estos *Guaranis* aciertan á vivir por sí, al modo que el *Indio Guarani Felix el Violinista*, de *Buenos Ayres*, que se mantenía á sí, y á su familia con su industria, mejor que muchos *Espanoles*, y el que cuentan los Padres pasó á *Cadiz*, y con la suya hizo un buen caudal; por qué el resto de *Guaranis* no podrá hacer otro tanto?

12 Y si no se busca en ellos sino el espiritual tesoro de sus almas, ¿por qué en caso de ser esos *Indios* incapaces de gobernar su temporal, no han pretendido los Padres, para escusar siquiera las sospechas de los cabilosos, el que algunos Seglares *Espanoles* entren á administrarselo, como se práctica en todos los demás, menos en los que tienen á su cargo los *Jesuitas*? Porque no puede ser eso, responden estos, sin gran mengua de lo espiritual; pues esos Administradores, á mas de que los despellejarían sus bienes, les introducirían con sus malos exemplos las corrompidas costumbres, que reynan entre *Espanoles*, y por eso hay precepto baxo de culpa mortal para que ni aun entrar se les permita en las Misiones. Asi cubren estos hombres baxo el espacioso pretexto de Piedad y Religion, quanto la Religion y Piedad sólida y verdadera mas altamente condena, que es robar á los *Indios*, y calumniar á los *Espanoles* de ladrones y escandalosos: de modo, que en tratandose de tocarles en esto de Misiones de *Indios Guaranis*, ú
otros

otros qualesquiera , pues en todas consiste su *Jesuitico Reyno* , no se ahorrarán con su padre , ni su madre , ni aun con el Supremo Gefe de la Iglesia , Obispos , Cardenales , Clerigos , ni Frayles , Sacerdotes , ó Legos , todos son unos despellejadores de los bienes de los *Indios* , todos los corrompen con sus escandalos , y con los malos exemplos de sus depravadas y corrompidas costumbres.



ARTICULO II.

PRUEBASE LA EXISTENCIA DE ESTE
Jesuitico Reyno con la de su Real Hacienda.

§. I.

*Producto de estas Misiones mas de un millon de pesos de
plata al año.*

13 **S**Egun lo que acabamos de decir , los benditos Padres de la *Compañia* , solo á mas no poder , y á falta de hombres buenos son Alcaldes , y Curas de estos Pueblos , lo que verdaderamente muestra quanto puede para con estos hombres tan desnudos de toda codicia y ambicion como es notorio , el zelo y la caridad de que se dicen revestidos , pues les obliga á mantenerse en unos empleos y oficios tan agenos y repugnantes á su Estado , Instituto y Profesion. „Mas porque no haya algun reparo acerca de la Administracion de lo Temporal de los *Indios* , dice el Padre General „*Tirso Gonzalez* (1) , me ha parecido expresar , que el Superior de „las Doctrinas es General Administrador de todas ellas con facultad de disponer á solo el Provincial subordinada.“ Supongo que el Padre Provincial tendrá tambien la facultad de disponer á solo el Padre General subordinada , y que por consiguiente este será el Rey , aquel el Virrey de estas Doctrinas , Reducciones , ó Misiones , que son los nombres con que se les llama por no cooperar con el Señor *Felipe Quarto* , que los declaró Pueblos Formales , y Parroquiales de Christianos antiguos , ó viejos.

14 Pero entremos siquiera una vez á cuentas con estos Administradores , y Autorizados á disponer de los bienes temporales de estos sus *Indios* , para que por los Libros del Gasto y Recibo se llegue

(1) Ordenes y Cartas de los Padres Generales, y Provinciales. Tom. 2 , pag. 106.

que á formar una tal qual idéa de los productos y remanentes ; y sabidos por fin sus paraderos , sepamos el punto del Ramo de la Real Hacienda de este *Jesuitico Reyno* ; pues los que en este particular me han precedido hablaron á bulto ; y para esto , y lo demás preceda este Catalogo del año de 1751, que es el menor.

Catalogo de los Indios de los Pueblos Guaranis en 1751.

<i>Pueblos.</i>	<i>Familias.</i>	<i>Viudos.</i>	<i>Viudas.</i>	<i>Mozos.</i>	<i>Mozas.</i>	<i>Almas.</i>
S. Ignacio Guazu.	0488..	0018..	0172..	0542..	0564..	2272.
N. Sra. de Fé.	0960..	0007..	0210..	1145..	1332..	4614.
Santa Rosa.	0584..	0003..	0122..	0711..	0673..	2677.
Santiago.	0954..	0018..	0184..	0996..	0810..	3916.
Ytapuá.	0819..	0010..	0211..	0697..	0816..	3372.
Candelaria.	0540..	0001..	0134..	0422..	0453..	2090.
S. Cosme.	0404..	0002..	0121..	0297..	0237..	1465.
Santa Ana.	1062..	0010..	0136..	1208..	1095..	4573.
Loreto.	0806..	0006..	0094..	0823..	0889..	3424.
S. Ignacio Miri. ..	0592..	0005..	0173..	0636..	0671..	2669.
Corpus.	0881..	0008..	0126..	1164..	1135..	4213.
Jesus.	0424..	0002..	0062..	0480..	0462..	1854.
Trinidad.	0566..	0002..	0141..	0586..	0469..	2330.
S. Joseph.	0436..	0008..	0149..	0561..	0510..	2100.
S. Carlos.	0431..	0006..	0157..	0325..	0361..	1711.
Apostoles.	0450..	0011..	0144..	0540..	0570..	2165.
Concepcion.	0589..	0008..	0147..	0598..	0611..	2542.
Santa Maria.	0568..	0006..	0085..	0564..	0526..	2317.
S. Xavier.	0539..	0006..	0064..	0358..	0406..	1912.
Martyres.	0805..	0015..	0053..	0761..	0737..	3176.
S. Nicolás.	1042..	0003..	0285..	1014..	1067..	4453.
S. Luis.	0826..	0010..	0158..	0888..	0945..	3653.
S. Lorenzo.	0490..	0009..	0060..	0348..	0438..	1835.
S. Miguel.	1405..	0005..	0278..	1919..	1942..	6954.
S. Juan.	0846..	0000..	0092..	0930..	0846..	3560.
S. Angel.	1161..	0023..	0150..	1419..	1272..	5186.
Santo Thomé.	0589..	0012..	0245..	0692..	0705..	2832.
S. Borja.	0650..	0025..	0467..	0869..	0889..	3550.
La Cruz.	0652..	0010..	0215..	0449..	0430..	2408.
Yapeyu.	1669..	0015..	0432..	1539..	1622..	6926.
S. Juquin.	0151..	0005..	0007..	0240..	0261..	0815.
S. Estanislao.	0268..					1063.
Suma.	22637..	0269..	5072..	23721..	23726..	98627.

15 En el Catalogo del año siguiente de 1752, la suma que saca al Rey el Padre Provincial *Joseph Barrera* (2) monta 99339 almas, sin contar las de los dos ultimos Pueblos *S. Juaquin*, y *S. Estanislao*, y con ellas salen 10117217: con que podemos fijar un año con otro en el numero 10011. Las familias, dice el Catalogo, son 22637, que hacen 45274 personas casadas de ambos sexos, y separando todo el pico por viejos, y viejas inutilles al trabajo, nos quedan 4011 utiles para las faenas. De las 5172 viudas sean utiles las 411, y de los 269 viudos los 200. De los 47447 solteros y solteras, dando por inutilles la mitad (en lo que me alargo mucho, pues no se casan los mozos hasta los 17 años, y las mozas hasta los 15, y en pasando de los siete á todos les hacen servir de algo) resultan utiles 23723: y en suma todos los que lo son montan á 6711923, dexando el resto hasta 10011 por del todo inutilles. Esto supuesto, y pasando la cuenta al Gasto y Recibo, aunque sea vana impostura la de las minas de oro, serán menos proficuas las de las labores, y cosechas de un gentío tan considerable manejado por Padres de la *Compañia*, y en un País pingue, y tan dilatado? Veamos, pues, á poco mas, ó menos lo que él produce.

16 Sea el primero el renglon de los Cueros, advirtiendole que yo hablo de antes del año de 1756, en que tomados estos siete Pueblos quedaron evaquados de *Indios*, porque para mi cuenta los considero como si jamás hubiese habido tal Tratado de Limites, ni tal guerra, esto es á los Pueblos, como los dá el propuesto Catalogo del año de 1751. Entre la gente esparcida por las Estancias, Capillas, ó Puestos del Campo, y la que queda en el Pueblo, matan los mayores como el *Tapeyu*, y *S. Miguel* mas de 200 Reses Bacunas cada semana; los medianos, como *Santa Ana*, *S. Nicolás*, *S. Angel*, mas de 180; y los menores mas de 100: con que regulando unos con otros á 125, salen al año 2911 Cueros. Aunque los Padres no comen de esta especie, sino Bacas y Terneras, tampoco los *Indios* comen sino Toros y Novillos: con todo no quiero resulten al año mas que 1501 Cueros de Toro, á los que no se toca, pues son para la venta, y extraccion, consumiendose los de Baca, Novillo, y Ternera en los usos de los mismos Pueblos. La conduccion á *Santa Fé*, y *Buenos-Ayres* nada cuesta á los Padres, pues la hacen los *Indios* en Embarcaciones propias, y el sustento de ellos es carne seca, que traen y llevan para quando no la hallan fresca en el camino, y la carne aqui no es precio apreciable. El de cada Cuero de Toro es en los dos insinuados Almacenes á tres pesos fuertes, y resultan 4501 pesos dobles, y en *Cadiz* se dobla su precio.

Si

(2) En su Representacion del 19 de Julio de 1753.

17 Si se me dixere que me excedo en el numero de la matanza de Reses, convenceré lo contrario con hechos y autoridades: porque los *Espanoles* que aqui estamos en el País del *Uruguay*, no hacemos tanta gente como uno de los medianos Pueblos del *Catalogo*, y no comiendo como los *Indios* carne sola, ni con la quarta parte de su voracidad (una buena Res se la comen en un dia quatro *Indios*, si se la dexan á su arbitrio) veo que á fines de Mayo de 1759 entregó el Capitan *Don Clemente Lopez* en el Quartel General de *S. Borja* mas de diez mil Reses grandes y gordas, y al espirar ese año yá estaban al acabar: mas en este Pueblo de *S. Nicolás* apenas somos 150 *Espanoles*, y comemos pan, verduras, tocino, aves, y pescados, con toda suerte de legumbres, frutas, y hortalizas, y sin embargo se matan al mes mas de cien Reses, como me lo asegura su Comandante *D. Nicolás Elorduy*.

18 Pero sobre todo oygasele al Padre Provincial *Antonio Machoni* (3): „Habiendome pedido algunos Pueblos, que cuidan bien „de sus Estancias, y de que haya multiplico en sus bacas, de las „que se dán para gasto anual, si este año de una vez se les dán „mas, se obligan de no pedir mas en adelante, porque con el „multiplico de estas y de las que tenian les han de sobrar para el „gasto, he determinado, con el parecer de los Padres de las Jun- „tas, y con la condicion que ponen, se dén á los Pueblos de „*S. Ignacio Miri*, de *Loreto*, y de *S. Carlos* quatro mil á cada uno; „al de la *Concepcion* mil, á *S. Luis*, y á *S. Angel*, á cada uno cinco „mil: porque con sobrado y prudente fundamento me recelo que „dentro de pocos años se acaben las bacas de las dos Estancias de „*Tapeyu*, y *S. Miguel* por la saca de cada año, que llega al numero „de quarenta mil, para socorrer á los demás Pueblos, porque si se „sacan, y no se meten, no puede durar mucho la Baquería, &c.“ Pues si quarenta mil bacas era solo una limosna anual que estos dos Pueblos hacian á los demás, y si los pocos que tenian tanto cuidado del multiplico de sus Estancias, se llevaron ese año de 1742, en que es fecha esa Carta Orden, solamente de añadidura 234 Reses mayores, habrá quien juzgue me excedí en el cálculo de la matanza arriba puesto? Sin embargo uno de los primeros Comisarios de la Demarcacion sumamente detenido en creer, y muy enemigo de ponderaciones, pensó, y me dixo, que ó le parecia algo excesivo, ó que quando no lo fuese lo habia de parecer en *Espana*. Pero él mismo delante de todos los demás, y sin pasarse mucho tiempo, palpó un fuerte desengaño, porque pasando por el Pueblo de la *Cruz* pregunté en público al Padre Cura, qué Reses

B 2

se

(3) Ordenes y Cartas de los Generales y Provinciales. Tom. 1, pag. 294.

se mataban diariamente; y respondió, que un día sí, otro no, se mataban 48; y en toda la semana, porque el Viernes comían los *Indios* de chacara, esto es legumbres, se mataban solas 140. Estaba á mi lado el Caballero incrédulo, y considerando que la Cruz es de los Pueblos menores, me dixo: *Ahora digo que Vmd. en su cálculo de matanza de Reses en estos Pueblos andubo muchísimo mas corto de lo que pudiera.*

19 El renglon de la yerba dicha del *Paraguay* he oído mil veces á los Padres que llegará de cosecha á 600 arrobas. Yo que he visto los Almacenes del Colegio de *Buenos-Ayres*, y que sé que los de *Santa Fé*, y la *Asuncion* del *Paraguay* tienen aún mayor entrada de este genero: Yo que ví en los Pueblos mismos atestados los Almacenes, y que en el de *S. Miguel*, quando se tomó solo lo que perdonó el fuego, eran mas de 1200 arrobas, digo que en ese cálculo de la cosecha de yerba que los Padres me expresaron procedieron con la moderacion que acostumbran quando les tiene cuenta, y en efecto se la tenia el rebajar el numero de la cantidad. Pero desde luego sin contien las les paso sus 600 arrobas, y les doy que de ellas consuman diez mil, siendo asi, que racion de ella solo se dá á los hombres, y en algunos Pueblos solo á los Caciques, y empleados en Cabildo, ó Iglesia, y que la racion es de cosa de dos onzas, y no mas que á la semana dos veces. La yerba de *Palos* vale á 2 $\frac{1}{2}$ pesos; pero la de *Camini*, que es la mayor parte, y la que se almacena para la venta, corre á 3 $\frac{1}{2}$ pesos fuertes; y dando una con otra á tres pesos fuertes, de 500 arrobas sobrantes, resultan 1500 pesos. De algodón en crudo, en texido, en hilado, de miel, cera, azucar, tabaco de hoja, Ganado Caballar, y Mular, y otras industrias, sacado para el consumo quanto quiesesen, qualquiera de los inteligentes que están aqui me dirá quedo muy corto en asignar otra igual suma de 1500 pesos, que dixe salian del despacho de la yerba: con que el todo del remanente son 7500 pesos fuertes á favor de los Reverendos Padres.

20 Si estos dixeren, que el cómputo del remanente es muy excesivo, les haré otro mucho mas, y por un camino mas breve, y que no me le puedan rechazar. El Padre *Matbias Strobel*, Superior de estas Misiones, en Carta al Padre *Pedro Arroyo*, Procurador General de esta Provincia en *Madrid*, le dice (4): „Solo los bienes raices que habian de perder los siete Pueblos importan millones de pesos.“ Pero cómo quantos? El Padre *Ladislao Oros*, Consultor de Provincia, que precedió al Padre *Arroyo* en la Procuracion de *Madrid*, escribiendo al Padre Confesor de la Emperatriz Rey-

(4) Candelaria 28 de Diciembre de 1752.

Reyna de *Ungria*, los determina diciendole (5): „Ciertamente lo „que á los *Indios* se les quita con gran facilidad se puede valuar, y „el precio mas bajo es de treinta millones de pesos de plata.“ Pues ahora de estos bienes raices (porque los muebles, y semovientes no se les quitaban) los de Edificios, esto es, Iglesias, y Casas, el Tasador mas largo no los valuará un Pueblo con otro en 100y pesos, excepto el de *S. Miguel*, cuya Iglesia sola los vale. Pero quiero que todos siete en punto de Edificios valgan un Millon, y los treinta y dos Pueblos quatro millones y medio, resulta el que los bienes raices producentes, ó fecundos de todos ellos valdrán mas de 130 millones, pues los de solos siete, segun el Padre Consultor de Provincia, valen mas de 30 millones. Este fondo manejado por Padres de la *Compañia*, con 68y trabajadores, que no llevan jornal, y cuyo sustento, y vestuario nada significa, y sale de su mismo sudor, no podrá reeditar al año un tres por ciento, y rendir por lo menos quatro millones de pesos? Diráse que fue ponderacion del Padre Consultor lo del valor de los 30 millones. Vengo en ello, aunque él aseguraba ser ese el precio mas bajo, y rebajandole mitad por mitad, quedaremos en que el producto de solos los bienes raices fecundos será de dos millones de pesos, sin que en esto entren los Cueros, cosechas de bienes semovientes. Si se me pidiere de gracia otra rebaja, convendré en que ni se pase por mi primer cálculo de los 750y pesos fuertes por muy bajo, ni por el de los dos millones por muy alto, y quedemos de acuerdo con nuestros Padres en que será como un millon.

§ II.

Gasto anual, que de ese producto se desmiembra, solo es como de veinte mil pesos.

21 **P**ara el gasto descuentese lo primero cosa de cinco mil pesos, que del tributo llegan á las Cajas Reales de *Buenos-Ayres*; pues aunque dé él á peso por cabeza, debieran ser muchos mas; pero como se descuenta la synodo, ó congrua de los Curas á razon de 466 pesos y tres reales de plata, esto en cada Pueblo, y se eximen de la capitacion del tributo todas las hembras, y quantos los Padres quisieren decir (porque quién se lo ha de ir á averiguar?) que son Caciques, Cabildantes, Oficiales de Justicia, Guerra, ó Iglesia, y de inferior edad á los 20, ú de superior á los 50 años, unas veces queda en liquido para el Rey en cinco, otras en tres

(5) Córdoba 22 Octubre de 1753.

tres mil pesos; y si el Padre Procurador de Misiones dice al Oficial Real de *Buenos-Ayres*, que ha habido en ellas sarampion, viruelas, ó seca, viene á parar en nada; pero para nuestra cuenta pare por mí en lo sumo, que haya alguna vez llegado de los 50 pesos. Descuentese lo segundo otra partida igual para la compra del hierro, de que hacen en sus Fraguas los *Indios* sus herramientas, y para bugerías, que se les reparten por premios, como cuchillos, tixeras, agujas, y abalorios, ó cuentas de vidrio. Descuentese lo tercero otra igual partida para vestuario, vino, y polvillo de los Padres; el vestido, como no se gasta Manteo, ni apenas Sobreropa, y una Sotana de paño, no se pone sino en días muy clásicos, siendo de algodón teñido la comun, cuesta poquísimo: de vino les dán un frasco por semana á cada Pueblo, y vale el frasco del mendocino á peso: de polvillo, que vale á cinco pesos libra, con cosa de dos al año á cada sugeto, quedan todos muy contentos. Todo lo demás lo dá abundantemente el País, y juzgo que de verdadero gasto cada Misionero no hace ochenta pesos al año, y que cinco mil para todos es sobrante.

22 Hasta aquí ván de gasto 150 pesos: Pues y el resto hasta mas de un millon en qué se emplea? Vease con qué artificio lo supone el Padre Provincial *Barreda* empleado en las Iglesias (6): „Arrebatados del zelo, y pretexto de necesidad se suelen insensiblemente mezclar los Padres Curas en algunas economías, que „con dificultad se pueden prescindir de negociaciones, y quando „menos no se pueden escusar de la grave nota, con que observan „nuestros émulo la suma distraccion, con que por adquirir bienes temporales descuidamos de los espirituales de nuestras almas, y de las ajenas, destemplando en parte la caridad con la „fatiga de los *Neophitos* (despues de 150 años de Christianos viejos) con el sumo y repetido trabajo á que están atareados, quizá „algunas veces por la gloria vana de que estén muy llenos los Almacenes, y con profanidad adornadas las Iglesias, al paso que „están los mismos operarios *Indios*, ó faltos de sustento, ó desnudos del vestuario, que han labrado con el sudor de sus manos.”

23 Segun el Padre Provincial, aqui se insinúa la Iglesia, y la manutencion de los *Indios* se lleva todo el producto de estas Misiones. Lo de la manutencion no puede ser, porque la comida, y bebida del *Indio* nada cuesta, ni vale aqui; pues en las Reses no contamos por apreciable mas que el Cuero. El vestuario es de algodón, que él lo siembra y beneficia hasta vestirselo, y su valor no

(6) Ordenes y Cartas de Generales y Provinciales. Tom. 1, pag. 308.

no llegaría aún comprandose á manos ajenas quatro pesos, siendo el infinito sobrante para los Almacenes de *Santa Fé*, y *Buenos-Ayres*. Y si fuera del ordinario se dá alguna cosilla, es solo á tal qual Cacique, ó Principal, como lo dice el Padre Provincial *Ignacio de Arteaga* por estas palabras (7): „Ni es de menor consideracion el vestuario para cubrir su desnudéz con decencia, que todo „conduce para que cobren amor, y querencia á sus Pueblos los „*Indios*, y quanto es de nuestra parte se pondrán los medios mas „eficaces para que no haya tantos fugitivos yá entre los *Portugueses*, y Baquerías, yá entre Infieles, yá en las Provincias y Ciudades de *Espanoles*, y aunque esto se puede atribuir á su ánimo „novelero; pero lo cierto es, que como ellos mismos se explican „haciendoles cargo, y queriendolos persuadir á que se restituyan „á sus Pueblos, la razon que dán para no volver es, que en ellos, „aunque trabajen continuamente, no alcanzan ni montera para „cubrir su cabeza, ni hungarina, ni calzones, y que estas cosas „solo las alcanzan algunos Principales.“ Luego el sustento, ni vestuario de los *Indios* no puede ser el sumidero de los caudales.

24 Pero las Iglesias quieren los Padres que lo cubran todo, y asi dicen maravillas de su magnificencia, adornos y alhajas, y hasta de los vestidos de sus Cabildos, y Danzantes, que como solo los usan en las principales fiestas de Iglesia, tambien los entran en el gasto de ella. Para liquidarle pondré el exemplo en uno de los Pueblos, ni de los mayores, ni de los menores, y sea el de *S. Angel*, de cuyo libro de Sacristía, no menos que original, y el que firmaban en sus Visitas los Padres Provinciales, y se intitula asi: „*Libro de las Alhajas de la Iglesia y Sacristía, de los Danzantes y Cabildo, año de 1711*: consta habia lo siguiente (8):

Plata labrada.

25 „UN Coponcillo con dos casquillos asimismo sobredorados 3 $\frac{1}{2}$ marcos. Seis Calices de plata con sus Patenas 7 $\frac{1}{2}$ marcos. Tres pares de Vinageras con sus platos 8 marcos. „Unos Ciriales con su Cruz 30 marcos. Una Lampara con su vaso 18 marcos. Dos Incensarios con navetas, y cucharas 5 $\frac{1}{2}$ marcos. „Un Vasito para lavatorio de los dedos, un Jarro para el de las „Comuniones, y un Pichelito para bautizar, todos 6 marcos. Unas „Chrismeras, y dos Cajetas para llevar al Señor 1 $\frac{1}{2}$ marco. Una „Cruz

(7) Ibid. Carta suelta del 6 de Agosto de 1727. (8) Ibid. tom. 2, á pag. 1.

„Cruz pequeña : dos Marcos : un Hostiario : un Copon que se está
 „haciendo en *S. Miguel*. Iten , hay 17 libras , ó 34 marcos de plata
 „de *Chafalonia* para unos Candeleros , que se han de labrar segun
 „la licencia del Padre Visitador.

Ornamentos.

26 „**O**Rnamentos blancos : 3 Casullas con sus Frontales de
 „tela de oro y plata. Un par de Dalmaticas de media
 „lana. 3 Casullas con sus Frontales de raso de flores yá usadas , y
 „la una muy vieja. 2 Capas de Coro , una de tela rica , otra de
 „raso. 5 Paños de Calices. Ornamentos encarnados. Una Casulla,
 „y Frontal de terciopelo. 2 de damasco con sus Frontales. 3 de
 „raso , y tafetan doble con sus Frontales. Una Capa de Coro de
 „terciopelo yá usada. 4 Paños de Caliz. Ornamentos verdes. 2 Ca-
 „sullas de raso de flores , y una de montería con sus Frontales.
 „2 Capas , una de media lana , otra de raso de flores. 3 Paños de
 „de Caliz. Ornamentos morados. 4 Casullas , dos de raso , una de
 „media lana , y otra vieja , y sin Frontal. 2 Capas viejas. 2 Paños
 „de Caliz. Ornamentos negros : Casulla , y Frontal de terciopelo.
 „Una Capa vieja y rota. 2 Paños de Caliz. Iten , un Palio nuevo
 „de raso de flores de oro. Un Paño de Facistol yá usado : otro de
 „raso de flores. Un sitial de bordadura de abalorios , y dos pares
 „de Ramos de lo mismo. Iten , Cingulos 5 de cintas : 8 de seda : 4
 „de hilo. Unas puntas de encage de plata para el dia de la Fiesta
 „del Pueblo , y otras dos ordinarias. 2 Sobremesas de China. Iten ,
 „Bolsas de Corporales 5 blancas , 3 coloradas , 2 verdes , 2 mora-
 „das , y 4 negras , todas con sus Corporales , é Hijuelas. Iten , 12
 „Albas. 12 Amitos. 14 Sobrepellices , algunas yá viejas. 30 Purifi-
 „cadores. 9 Cornualtares. 5 Tobajones. 8 Manteles de Altar. 13 Pa-
 „ñizuelos. 2 Paños de hombros. 4 de varandilla para comulgar,
 „los dos buenos , y los otros dos viejos : de uno se hicieron ven-
 „das para Confirmar. Iten , de Ropa de Ayudantes , 6 Sotanas
 „de escarlatilla , las quatro razonables , y las dos viejas. 10 Ro-
 „quetes de ruan , y 4 de algodón. 4 Sotanas de bayeta de la tierra ;
 „y 2 de escarlatilla azul. Iten , 2 Estandartes , uno colorado del
 „Alferez Real , otro muy viejo de los Congregantes. Iten , 3 Misa-
 „les nuevos , y 4 viejos. Un Manual. 8 Campanillas. 12 Cande-
 „ros plateados. 16 dorados entre nuevos y viejos. 3 Sacras. 3 Cru-
 „ces de Altar. Un Jesus de bronce. Iten , 2 Doseles , uno de aba-
 „lorios , otro de tafetan. Iten , se han añadido quatro Ornamentos
 „nuevos : el uno blanco de damasco , y otro morado de Casulla,
 „y Frontal : otro verde de felpa , y otro colorado de media lana,
 „ambos Casulla , Frontal , y Capa.

Ves-

Vestido de Cabildo , y Danzantes.

27 „**P**Ara el Alferez Real un vestido de damasco amarillo, con jubon de escarlatilla, calzon de brotal, medias de seda, y sombrero. Para Cabildantes, 4 Vestidos de paño de Olanda, con calzones de estameña. 4 Vestidos de Gorgueran con calzones de estameña, y de escarlatilla. Iten, 4 de lo mismo para Capitanes de á caballo. Iten, 100 de algodón para Soldados de á pie. Iten, un Vestido de carro de oro para el Prefecto de la Congregacion. Iten, Vestidos de los Danzantes grandes 8 de paño azul, con sus calzones de sempiterna: 2 de rasillo, y 6 de brocatel. Iten, Vestidos de los Danzantes chicos 4 de tafetan: 6 de rasillo listado: 8 calzones de sempiterna, todo muy usado: 2 Colletillos con mangas de rasillo. 18 Sombreros de las Doctrinas, y de *España* los demás, que vinieron de la *Concepcion*. Iten, 12 Sombreros viejos, de que algunos se echaron á perder. Iten mas, 16 Vestidos que se hicieron. Visitado en 30 de Diciembre de 1712. „*Antonio Garriga*.“ Asi lo ván visitando, y firmando los demás Provinciales.

28 En esto es de notar lo primero, que las alhajas de plata, en que no entra sino el valor del metal, pues las hechuras son de los mismos *Indios*, no llegan á 120 marcos, que valen como mil pesos. Lo segundo, de los Ornamentos parece que buena parte de ellos fue traída de los Pueblos donde sobraban. Lo tercero, aunque en algunos años se vén en la Visita algunas cosas, que no están esa del Padre *Garriga*, pero no son muy considerables. Pongo exemplo, desde la del año de 1726 hasta la del de 1728 solo hay de aumento seis Sotanas de granilla, seis Paños de mano del lienzo del Pueblo, y dos Tobajones de ruan; que todo no importa de costo sesenta pesos, pues los paños eran del lienzo del Pueblo. Lo quarto, desde ese tiempo no hay cosa mas comun, que prohibiciones de los Padres Provinciales para que no se compren mas de estas cosas (9): „Por estar las Iglesias de los Pueblos bien proveídas de Ornamentos, &c. no se compren mas generos para ellas, si no es muy conocida y manifiesta la necesidad. Lo mismo se entiende de plata de Chafalonia para las alhajas. Tampoco se compren mas telas ricas para Danzantes, y Cabildantes:“ mandabalo el Padre *Antonio Machoni* en 1742. Lo quinto, por no meterme en la embarazosa tasacion de Ornamentos, y todo lo

C

su-

(9) Ibid, Tom. 1, pag. 297.

susodicho, aunque yo bien comprehendo que todo ello no vale 150 pesos, doy de varato que el producto de cada Pueblo en los seis ú ocho años primeros de su ereccion se consuma en la Iglesia, y adorno del Culto Divino, y que despues de bien establecido quanto á este toca, se gaste anualmente yá en la ropa que se repone, yá en el vino para las dos Misas, que diariamente se dicen (porque cera, grasa de lumbrería, é Incienso, es cosecha del Pais) cosa de 150 pesos, en lo que me alargo una mitad mas de lo justo, saldrá en los 32 Pueblos una partida de cinco mil pesos, que juntandose á las otras tres de igual valor, hacen consistir el anual gasto de Misiones de *Guaranís* en 200 pesos.

§ III.

Ese sobrante, como el de otro medio millon de Colegios, y otras Misiones de esta Provincia es para el Reverendo padre General.

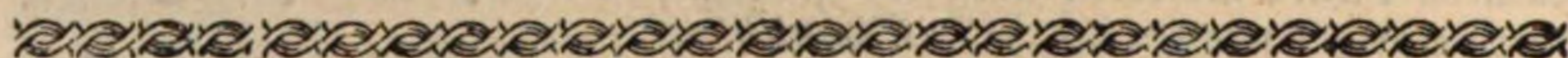
29 **P**Ues si el recibo es de un millon de pesos fuertes, y el gasto no excede de 200 al año, adonde vá, vuelvo á preguntar, ese tan enorme sobrante? Esta misma pregunta, por lo que les sobra á los Colegios, hice en la Estancia de *Areco*, perteneciente al de *Buenos-Ayres*, por Mayo de 1756 al Padre *Alonso Fernandez*, su Rector, que no pensaba entonces el ser Provincial, ni menos en que yo ahora le tomara cuentas de gastos, recibos, y empleos de caudales; y de la solucion que á ella me dió se podrá sacar la de la question presente. Mi Colegio, dixo, saca de esta Estancia de *Areco*, entre otras muchas cosechas, la de dos mil Mulas, que vendidas aqui me hacen ocho mil pesos (acababa en aquel instante de ofrecerle á quatro pesos por cada una en mi presencia *Don Thomás de Allende*, vecino de *Cordova*); y me las toma á ese precio el Padre Procurador General de Provincia, residente en *Cordova*, para venderlas en *Salta*, ó *Jujuy*, donde se tresdobra su valor, sin costarle nada los hybernaderos, que los tiene propios en abundancia; y como el viage es largo, antes que yo logre la paga, me dán un sucesor en el Rectorado. Este, á vista de su Libro de Caja, recurre por ella, y se le ván dando largas, y la deuda vá creciendo cada año en otro tanto, porque siempre se lleva el mismo las Mulas. Llega en esto el Padre Provincial á la Visita del Colegio, y halla que solas las Casas, y Botica rinden 80 pesos (hoy son no menos que 120), la Estancia de *Areco* en *Corambre* 40, y que ella surte en abundancia de Baca, como de Carnero la Estanzuela de las Conchas, y de tocino, pan, legumbres, y verduras, con toda la leña, la Chacarita de *Buenos-Ay-*

Ayres; y sin tomar en boca la de la *Calera*, junto á los *Quilmes*, y la Estancia del pago de la *Magdalena*, grita el Padre Provincial, que en qué se gastan esos 12½ pesos anuales de Casas, Botica, y Cueros? Sale el libro del gasto, y el mayor renglon, que es el del vino, solo sube á 1500 pesos, consumiendo los de la Comunidad á quatro frascos de mendozino por dia: azucar para el mate y cocina 500 pesos: polvillo otros 500: comida de Viernes 1½: Iglesia 500: vestuario de Padres 1½: vestuario de esclavos otros 1½, que hacen en todo 6½ pesos. Con que en vez de pagar los 8½ anuales de las mulas, pide los 6½ sobrantes del Colegio, porque nuestro Padre General dice los necesita unos y otros para gastos comunes, y urgencias de la *Compañia*.

30 Hasta aqui el discurso, y respuesta del Padre *Alonso Fernandez*, y por él quedé informado del sumidero que tienen todos los sobrantes de las Casas, Colegios, Seminarios, Convictorios, y Misiones de la *Compañia*, y del artificioso modo con que, sin saberlo, sino los muy precisos, se los lleva el Reverendo Padre General. Con que siendo al doble rico que el Colegio de *Buenos-Ayres*, el de la *Asuncion del Paraguay*, y doble que los dos juntos el de *Cordova*, los tres solos contribuirán para gastos comunes, y urgencias de la *Compañia* con casi 100½ pesos, y esos fuertes ó dobles. Contribuyan con otro tanto, y no mas, todos los otros Colegios de la Provincia unidos, y la Mision de los *Chiquitos* con otro tanto que los Colegios; y véas ahí, que juntandose á eso lo que diximos rinde la Mision de los *Guaranis*, no le dá anualmente al R. P. General la comunmente llamada Santa, Apostolica, y Misionera Provincia del *Paraguay*, sino cosa de millon y medio de pesos, sean duros ó blandos.

31 Pues no es esa la Provincia entre las *Americanas* mas rica, pues concurriendo todas las ocho que tiene la *Compañia* en las *Indias de España* á pagar proporcionalmente los gastos que ocasiona su Hospicio del *Puerto de Santa Maria*, observé que si á la de *Mexico* cargan doce, cargan á la de *Lima* otros doce, á la de *Nuevo Reyno* ocho, á la de *Quito* ocho, á la de *Chile* seis, á la de *Paraguay* seis, á la de *Philipinas* quatro, y á la de *Cinaloa* no sé como la proporcionan, porque era nueva, y no estaba en práctica. Con que si la del *Paraguay* rinde millon y medio de pesos al R. P. General, la de *Mexico* le rendirá tres, y otros tres la de *Lima*; á dos millones las de *Nuevo Reyno* y *Quito*, tres las de *Paraguay* y *Chile*, y dos las de *Philipinas* y *Cinaloa*. Si á esto se agrega lo que le rendirán las Provincias *Jesuiticas* establecidas en la Corona de *Portugal*, así en la Peninsula, como en *America*, *Africa*, y *Asia*; y lo que llevará de las Provincias establecidas en todos los Países Católicos de Europa, apuesto á que no hay

en ella Soberano que iguale en Rentas Generales y Provinciales al que lo es de toda la universal *Compañia de Jesus*. Por eso con régia y soberana autoridad, (porque la de ningun particular alcanza á tanto) arreglando en el rincon de las Misiones *Guaranis* el ramo de su Real Hacienda, se explica, como al principio de esto vimos, el R. P. General *Tirso Gonzalez*, diciendo: „Porque no ha-
„ya algun reparo acerca de la Administracion de lo temporal de
„los *Indios*, me ha parecido expresar, que el Superior de las Doc-
„trinas es General Administrador de todas ellas, con facultad de
„disponer á solo el Provincial Subordinda.“



ARTICULO III.

PAUEBASE LA EXISTENCIA DE ESTE JESUITICO Reyno, mostrando que en él hace el Padre General de la *Compañia* quanto los otros Reyes en los suyos.

§ I.

Con igual soberanía, que sobre el ramo de Hacienda, dispone y dá Leyes para el Fuero Civil y Contencioso el Reverendo Padre General.

32 **Y**A por sí, yá por medio de sus Provinciales, que pueden considerarse como sus Virreyes, dá este Soberano Gefe Leyes, no solo en el ramo de Hacienda, como se acaba de vér, sino también para lo Civil y Contencioso, para lo Criminal, para lo Politico, para lo Economico, y para lo Militar, que es quanto un Soberano tiene que hacer en su Estado. Esto no lo sabia el mundo, ni lo mostraba el *Manifiesto Portugués*; pero lo sabrá de aqui adelante, demostrandose yo en este Artículo. Y por lo que toca á las Leyes para lo Civil y Contencioso, vease solamente esta pieza solemne que el año de 1732. les dá el R. P. General *Francisco Retz*. (1)

33 „Por todos los medios posibles se debe solicitar entre los
„Pue-

(1) Ibid. Tom. 1, pag. 267.

„Pueblos la union , paz y caridad , y quitar de raíz los pleytos
„de entre ellos , pues regularmente son el origen de las discor-
„dias , con otras no pequeñas faltas. Y queriendo yo , en cumpli-
„miento de mi oficio , concurrir en quanto pueda á este fin , con-
„formandome con lo dispuesto por mi antecesor de buena memo-
„ria el R. P. *Tirso Gonzalez* en sus Despachos de 27. de Octubre
„de 1691. , de 12. de Abril de 1693. , y de 4. de Marzo de 1702. ;
„y añadiendo una ú otra cosa , que me ha parecido necesaria , pa-
„ra que los Pleytos de presente pendientes entre algunos de los
„Pueblos , y los que en adelante se suscitaren , ó en ellos ó en
„otros qualesquiera que sean , en punto de terminos , tierras , ó
„hacienda , quanto antes se terminen , y no se hagan eternos,
„ordeno las cosas siguientes , que á la letra se observen.

34 „I. Cada Provincial , con consulta al principio de oficio,
„nombre tres sugetos de los mas antiguos , é inteligentes en las
„Doctrinas del *Paraná* , y otros tres sugetos en las del *Uruguay*,
„para que conozcan estos Pleytos , y sean Jueces en ellos.

35 „II Los sugetos señalados en el *Paraná* conozcan y juz-
„guen todos , y solos los Pleytos de la especie yá referida que
„hubiere de presente , ó en lo venidero en las Doctrinas del
„*Uruguay* , y al contrario los Jueces señalados en las Doctrinas
„del *Uruguay* en la misma forma , conozcan y juzguen todos los
„Pleytos que hubiere en las del *Paraná*. Y si sucediere haber al-
„gun Pleyto entre dos Pueblos , uno de las Doctrinas del *Para-
„ná* , y otro de las del *Uruguay* , entonces sean los Jueces uno
„de aquellas Doctrinas , otro de estas , y el tercero el P. Supe-
„rior , que como Padre de unas y otras , á todos mirará con
„igual paternal amor ; y si por algun justo motivo se juzgáre no
„convenir que sea su Reverencia , sealo aquel que por mayor nu-
„mero de votos del Provincial , y sus Consultores , se juzgáre
„mas indiferente , y á proposito.

36 „III La Sentencia dada por los Jueces , inmediatamente se
„notificará á las Partes , á las quales se les conceden dos solos
„meses de termino , y no mas , contados desde el dia de la noti-
„ficacion , para que si tubieren en prueba de su derecho otros nue-
„vos fundamentos , ó documentos que presentar en escrito , lo
„hagan , y lo entreguen al Padre Superior para el fin que inme-
„diatamente se explicará.

37 „IV El Padre Superior , pasado que sea aquel termino,
„con persona segura , original cerrada , y sellada , remita al Pa-
„dre Provincial , y si no está su Reverencia en *Córdova* , á quien
„ha señalado en su lugar , la Sentencia que los Jueces dieron , los
„fundamentos , Instrumentos , y pruebas que las partes alega-
„ron , y los que en el término concedido hubieren nuevamente
„alegado.

„V.

38 „V El P. Provincial, ó, si no está en *Córdoba*, quien allí está en su lugar, con los Padres Consultores de Provincia Ordinarios, y *ad graviora*, todos con voto decisivo en este punto, vean y juzguen segunda vez esta Causa, y la Sentencia dada, y la que diere el mayor número de votos, esa sea definitiva, é irrevocable; ni se pueda por los Padres Provinciales, ni por los Visitadores, ni por otros algunos, revocar, ni alterar *etiam perviam Concordiæ*, exceptuando solamente el caso de que ciertamente conste que es injusta, y esto avisandome primero las razones y fundamentos que hacen cierto el agravio de la Parte contra quien se dió sentencia, y esperando mi respuesta. He dicho ciertamente para excluir puras probabilidades, aunque sean muy fundadas, á las quales si se dá lugar serán los Pleytos interminables. Añado, que quando no estén en *Córdoba* los Consultores todos señalados, ó quando por legitimo impedimento no pudiere alguno vér y juzgar la Causa, quiero que entonces entren con voto decisivo hasta llenar el número de los siete, los Padres Procurador de Provincia, y Maestros de Theologia del Colegio Máximo.

39 „Dada la Sentencia original, cerrada y sellada la remitirá el Padre Provincial, ó quien está en su lugar, con la primera Sentencia de los tres Jueces, y demás papeles que se le embiaron, al Padre Superior de las Doctrinas, y éste al Padre Cura del Pueblo, en cuyo favor definitivamente se ha juzgado, y todo se conservará en su Archivo para que siempre conste, y no vuelva mas semejante pleyto á suscitarse. V. R. avisará esta mi determinacion á todos los Padres, para que siempre tenga el cumplimiento que deseo, ni dexe pasar á los transgresores sin las penas correspondientes. En los Santos Sacrificios de V. R. me encomiendo. *Roma* y Diciembre 13 de 1732. De V. R. Siervo en Christo, = *Francisco Retz.* = P. *Geronymo Herran*, Provincial del *Paraguay*.

40 Pues ahora, quién en cumplimiento de su oficio, y por quererlo asi, puede, despues de dár facultades para disponer de lo temporal de los *Indios*, hacer Leyes, y levantar Tribunales, Audiencias, Chancillerías, y Consejos Supremos, donde se sentencien definitivamente Pleytos sobre terminos, tierras, y haciendas de un dilatado País, reservandose para sí las apelaciones de agravio en el caso de notoria injusticia, no se declara en el hecho mismo Soberano del tal País? A lo menos yo no sé que el Rey de *España*, ó *Portugal* puedan hacer mas en este asunto en sus respectivos Estados ó Reynos. Diráseme, que esta providencia prueba que cada uno de estos Pueblos tiene propiedad de tierras y haciendas, pues sobre ellas contienden tan porfiadamente,

y que por consiguiente no están los *Indios* tan sujetos en su temporal á los Padres como se pondera. Respondo, que á *Indio* alguno se le ha pasado todavía por la imaginacion el armar una de esas contiendas, ni se les dá un ardite de que sus Curas entre sí las tengan, pierdan, ó ganen; antes ni noticia tienen de que se haya pleyteado ó sentenciado sobre tal, ó tal termino ó tierra. Ni el Padre General, como por ella se vé, habla sino con los Padres, á quienes encarga se les participe esta su determinacion, de la qual apuesto no hay en los 32 Pueblos un *Indio* que haya tenido, ni tenga la especie mas leve.

41 Pues de eso mismo se saca, replicará alguno, que de esa providencia infiero yo mal la soberanía del Padre General, pues no la dá para los *Indios*, sino para los Padres sus Subditos. Mas pregunto, son estos los dueños de esas cosas sobre que se arman los tales Pleytos, ó lo son los *Indios*? Si lo son los Padres, tenemos el intento, y el Gefe ó General de esos Padres será Soberano de esos Países, pues ellos no los administran sino en virtud de la facultad que él les dá. Si lo son los *Indios*, el que sobre sus terminos, tierras y haciendas resuelve tan soberanamente, y levanta Tribunales para que den Sentencias definitivas é irrevocables por otra alguna potestad que la suya, se declara Soberano de ellos, ó sino por qué no remite la decision de esas contiendas al señor Gobernador, ó á la Audiencia de *Charcas*?

§ II.

Igualmente exerce el Padre General su soberanía en otro punto mas ostensivo de ella, y mucho mas escandaloso á todo el Orbe, que es en el que mira al Fuero Criminal.

42 **P**OR lo que á él toca, no hay mas que proponer á la letra los ordenes para los castigos y penas de las culpas, que con autoridad y aprobacion del Padre General *Tyrso Gonzalez* se practícan en los Pueblos de estas Misiones, y añadir á esto lo que sobre el tal Fuero Criminal dispuso su sucesor el Padre General *Miguél Angel Tamburini*, y son de esta manera. (2)

43 „I. Los castigos de los *Indios* se asignen del modo siguiente: Por el Nefando, y Bestialidad, siendo bien probado el delito, tres meses de encerramiento, sin salir mas que á Misa, y en dichos tres meses se les den quatro vueltas de azotes, á 25 golpes por cada vez, y estará todo este tiempo con grillos. En los

(2) Ibid. Tom. 2, pag. 95, 97, 99, 102, 109, 112, y 113.

„los demás delitos de Incestos, asi de consanguinidad, y de en-
 „tenados con Madrastras y Suegras, y aborto procurado, se les
 „encerrará por tiempo de dos meses en grillos, y en este tiempo
 „se les darán tres vueltas de azotes de á 25 golpes, y nunca se
 „pasará de este número, y será bien que á los tales delinquen-
 „tes, arriba dichos, se les prive de oficios totalmente. Y á las
 „mugeres se las dará el castigo proporcionado á su sexo, excep-
 „tuando á las preñadas, que por ningun caso se las castigará mien-
 „tras lo están, y nunca se las cortará el cabello, sin que primero
 „haya licencia del Padre Superior.

44 „II. El que diere hierbas venenosas, y polvos, si al pa-
 „ciente se le siguiere la muerte, será puesto en carcel perpetua,
 „como el que cometió homicidio; pero si no se le siguiere la muer-
 „te, llevará la pena arriba dicha, al delito de nefando, y bes-
 „tialidad.

45 „III. Si algun *Indio* diere escandalo notable en otra Re-
 „duccion, el que la tiene á su cargo, con parecer de su Com-
 „pañero, le puede castigar conforme al delito para quitar el es-
 „candalo; pero no haga castigo grave sin convenir en él entram-
 „bos Compañeros; y no conviniendo, se recurrirá al P. Superior.

46 „IV. A los Caciques principales no se castigue en público,
 „y precedan algunas amonestaciones; y á los Corregidores, y Al-
 „caldes no se castigará sin licencia del P. Superior.

47 „V. Quando sucediere algun delito grave, como homici-
 „dio, &c. su averiguacion la hará el P. Cura por sí mismo, ó su
 „Compañero, sin fiarla de los *Indios*, y poniendo por escrito lo
 „que los testigos declararen; y hecha la dicha averiguacion en
 „la forma susodicha, la remitirá al Padre Superior, el qual la
 „consultará con sus Consultores Ordinarios, y *ad graviora*: y vis-
 „to, y examinado todo con cuidado, determinará si se deben
 „hacer otras diligencias mas, en caso que el delito no esté bien
 „probado, ó si se le dará algun castigo extraordinario, en caso
 „que no se halle mas prueba: y caso que esté bastantemente pro-
 „bado si se le dará, ó no el castigo que está señalado en la Orden
 „53. á estas Doctrinas, consideradas todas las circunstancias,
 „executará el Padre Cura lo que el Padre Superior le ordenáre, y
 „guardará los escritos de la averiguacion que se hubiere hecho
 „en el Archivo, porque quizás será con el tiempo necesaria.

48 „VI. Porque la experiencia ha enseñado, que la mudanza
 „de barrio, y aun de un Pueblo á otro de los *Indios*, en quienes
 „no han aprovechado otros medios, suele ser eficaz para su cas-
 „tigo, y enmienda, se practique dicho remedio quando se juzgáre
 „conveniente, mudando el Padre Superior los *Indios*, especialmen-
 „te fugitivos, y montaraces, del *Uruguay al Paraná*, y admi-
 „tiendo los de aquel Rio en este.

„VII.

49 „VII. Quando se hubiere averiguado algunos pecados graves de Sodomía de nuestros muchachos domésticos, fuera del castigo que se les ha de dár, conforme á lo que está ordenado, se arrojarán de casa, sin permitir vuelvan á ella.

50 „VIII. A los Hechiceros que hubieren causado muertes, averiguado bien el delito, se les dará el castigo conveniente; y despues de un año de carcel, á vista del Pueblo, se les darán los azotes que pareciere justo, y con demonstracion de rigor, é ignominia, en presencia de todos, se arrojarán á las tierras de los Españoles.

51 Esta conclusion espero hará en los pundonorosos pechos de los Españoles todo el afecto que debe hacer; y por lo menos sabrán, que el Legislador de este Fuero Criminal mira como parages de la mayor ignominia las tierras donde viven los Españoles, y que no merecen estos en el juicio de aquel, sino el vivir con los hombres mas facinorosos. Paso yo en silencio adelante, y digo, que el sucesor del Padre Tyrso Gonzalez de Santalla, que fue el Padre Miguel Angel Tamburini, mitigó el rigor del castigo que en aquellas Misiones llaman carcel perpetua, diciendo (3):

52 „Veo con dolor, que el castigo y tratamiento de esos miserables Indios vá subiendo de punto, pues llega el rigor que con ellos se usa á lo sumo que supieron inventar los Tyranos para atormentar á los Santos Martyres. Es inhumanidad la usada con los condenados á carcel perpetua, teniendolos en algunas partes de dia y de noche en un calabozo obscuro, puestos ambos pies en un cepo, y con un par de grillos, sin mudar postura hasta la muerte, porque ni aun para darles la Extremauncion les quitan los grillos. Puestos asi en tan penoso y prolongado martyrio, alguno de los Padres Curas les iba cercenando tanto la comida, que no pocos han muerto al año y medio, y aun á los diez meses, y algunos sin Sacramentos, desnudos de pies á cabeza, y sin una manta para su abrigo. Es tal esta inhumanidad, que me piden declare yo no tener autoridad el Provincial para librar á quien otro Provincial, ó Superior hubiere condenado á esta carcel perpetua. Pero al contrario declaro que la tiene, y los puede librar si se vé la enmienda de sus delitos, y que sin peligro mayor se puede esperar perseverancia en ella: Y ordeno, que de ningun modo pase esta que llaman carcel perpetua de diez años, sea por el delito que se fuere: Y mando, que de ningun modo se entregue delinquente á ningun Juez Secular, ó Gobernador de qualquiera autoridad que

D

„sea:

(3) Ibid. Tom. 2, pag. 78.

„sea : Y V. Reverencia dará estas ordenes por escrito á cada Padre Cura, para que no aleguen ignorancia, y para que los observen principalmente el que no entreguen los delinquentes, y el que no pase la carcel de diez años.

53 Me parece imposible el que se pueda mas ostensiva, y demonstrativamente evidenciar, que el Padre General se mira, y es mirado de los suyos como un Soberano absoluto, é independiente, que el reconocerse autorizado para señalar con ordenes, y leyes las penas de los delitos mas graves, respecto no yá de los *Jesuitas*, sino de los *Indios*. Pero si hubiese alguno tan caprichoso, y ciego á tan clara evidencia, que aún quisiese dudar, podrá hacerlo despues de oirle al Padre General decir: *Mando, que de ningun modo se entregue delincente á ningun Juez Secular, ó Gobernador de qualquiera autoridad que sea?*

§ III.

La misma soberana autoridad exercita en las Leyes Pragmáticas de Reforma.

54 **D**E ellas especificaré, para muestra del gusto, de otras infinitas, solo algunas pocas, añadiendo á veces tal qual reflexion mia sobre la Ley. En quanto á costumbres, pues, dicen asi (4): „Los casamientos de los *Indios*, comunmente habiendo, no se harán hasta que los varones tengan diez y siete años, y las *Indias* quince años, si no hubiere cosa que obligue á anticipar el Sacramento á juicio del Superior.“ Con que si este no concurre para el caso, y el varon de catorce, y la muger de doce años (que es la edad que prescriben nuestras Leyes Reales, y Canonicas, y en Países donde se adelanta menos la naturaleza, que en estos calidisimos) quieren casarse porque lo piden asi sus actuales disposiciones, sobre quién caerán la copulas ilicitas, y otros pecados que verisimilmente cometan estos infelices?

55 „No se obligue á los *Indios*, aunque sean de poca edad, á trabajar en los dias que son de Fiesta para los *Espanoles*.“ Pero en los demás dias que remen, suden, y afanen, no solo los niños, sino sin perdonar á edad, ni sexo por obligacion, y eso aunque no lo necesiten para sí, como es lo regular, sino solo para los fines, que arriba nos enseñó el Padre *Alonso Fernandez*.

56 „Porque se experimentan graves desordenes en irse á pa-
sear

(4) Ibid. Tom. 2, pag. 12, 14, 47, 94, 95, 77, 146, y 151.

„sear los *Indios* de un Pueblo á otro sin licencia de su Cura: ordeno, que los *Indios* que se hallaren en un Pueblo, siendo de otro, sin haber llevado papel de su Cura, sean recogidos en la cárcel hasta avisar á su Cura.“ Y qué materia nueva hallará el *Indio* en el Pueblo ageno, que no tenga en el propio? Y cuánto mayores inconvenientes no resultarán á los infelices de la falta de trato, y comunicacion de unos Pueblos con otros? Y si para cosa tan generalmente libre á todas las gentes necesitan licencia *in scriptis* de su Cura, en qué se distinguen estos *Indios* de los esclavos? Pero no nos detengamos en reflectir tanto, pasemos á las Pragmáticas en punto de sus Fiestas, y públicos regocijos.

57 „No se permitirán Entremeses, y Comedias, en especial de noche, y fuera de casa, donde concurren *Indias*.“ Pero dentro de la casa de los Padres, donde á estos les puedan divertir, y no se permite á las mugeres entrar, pasen las Comedias, y Entremeses. Mas pregunto, hay alguna Comedia, ó Entremes en Lengua *Guaraní*? Viendoles yo á los *Indios* hacer en *Castellano* la Comedia de *Orontes*, sin entender, ni los que hacian los papeles, ni los que les oían hablar una palabra de ella, averigué en el *Tapeyu*, donde asistí á la tal Farsa, que se les habia hecho masticar, y tomar de memoria toda aquella algaravia, solo para que los *Espanoles* que alli estabamos pudiesemos decir en *Madrid*, á donde algun dia habiamos de estar, quan bien instruidos tenian los Padres á los *Indios* hasta en nuestra Lengua. Asi me lo insinuó alli mismo en el Acto de la representacion el Padre Superior de Misiones *Jayme Pasino*, que estaba á mi lado; pero yo le repliqué: *Pues por qué el dia pasado se le dieron al Indio que pastorea los carneros veinte y cinco azotes, sin mas motivo que haber hablado en Español al Padre Fr. Francisco Pereyra? Es culpa suya haber estado en Buenos-Ayres á llevar las balsas con los efectos varias veces, en una edad de 60 años que manifiesta el azotado?* El Padre Superior enmudeció, y dixo solo que él no sabia nada del tal castigo, que se lo diria el Padre Cura.

58 „Las Danzas en ninguna parte pasarán de quatro, y no entrarán en ellas mugeres, ni muchachas, ni varones en trage de mugeres.“ Y qué trage de muger se podrian estos varones poner, si quisiesen faltar á la observancia de esta Ley? El *typoy* en qué se distingue del poncho sino en el nombre? Un *Indio* con *typoy*, y una *India* con poncho podrian hacer á la vista mas estrago que el que en ambos produce su desnudez, vistiendo el *Indio* su poncho, y la *India* su *typoy*?

59 „No se permitirán Danzas de Botargas, ni Matachines.“ Por ser *Espanolas*, y de ningun inconveniente mas. „Fuera del dia de la Fiesta del Santo Titular del Pueblo, no se correrá la sor-

„tija por ninguna ocasion que se ofrezca.“ Aunque le nazca al Rey de España el Primogenito, ó tomen sus Armas toda Inglaterra; porque esas cosas qué nos importa por acá á los que no reconocemos mas Rey que al Padre General? „No se combidarán mutuamente los Pueblos para sus Fiestas, y en ellas no se harán castillos, ni de lienzo, ni de cueros (es que sirve esto mejor en los Almacenes de Buenos-Ayres, y Santa Fé), ni se harán otras semejantes invenciones, ni frontispicios, ni gradas, ni torres, ni barandillas, ni medias naranjas para poner el Estandarte Real, solo se hará un castillejo de ramazon.“ Es verdad que ese no perjudicará al Almacén, ni le hará pensar al Indio sea alguna gran cosa el Escudo de Armas, ó el dueño de ese Real Estandarte. Pero hay alguno en estos Pueblos que tenga los Castillos y los Leones? Yo no pude encontrar en alguno de ellos cosa que oliese á nuestra España, sino la intragable Comedia de Orontes, que estaba en Español.

60 „No se permitan en las Fiestas, ú otra qualquiera funcion pelucas, ó cabelleras postizas, y las que hay se quemarán, para que no sirvan de ocasion de llevar adelante tan conocido desorden.“ Es así; porque si los Padres que están pelones, y precisaron á estarlo á estos Indios permitiesen ese desorden, ellos que estiman sobre todo la cabellera, viendose con una postiza, creerian que los Padres eran algo menos, y para que no se les pase por la cabeza tal desorden, vayan fuera de ella en todo caso las pelucas. Pero á lo menos por qué no se les dá á estos infelices un gorro, un casquete, montera, ó sombrero contra el frio y el calor? Esto nos llama á las Pragmáticas de trages y vestidos (5).

61 „En los Indios se ha reparado, que se dexan crecer el pelo un poco mas largo que antiguamente se acostumbraba; y en las Indias, el gran desorden de andar cargadas de cuentas, ó avalorios en las gargantas, de zarcillos de estaño, y aun de plata en las orejas, y de puntas (son unos rudos colgajos de algodón) en los rúdos de los typois; y en tal qual algun listoncillo, y algunos pedazos de ruan. Todo es desorden grande expuesto á gravísimos inconvenientes, y pecados, y que arguye omision grande en los Padres Curas; pues no reparan, ni procuran atajar estos males. Por lo qual, encargo con todas veras, que lo reparen y remedien; de suerte, que quando vuelva á hacer la segunda Visita, no halle nada de lo sobredicho en que tropiece.“ En breve tropezaremos nosotros con otros inconvenientes incomparablemente mayores, y expuestos á verdaderos pecados, quando

(5) Ibid. Tom. 1, pag. 60, 114, 176, y 85.

do veamos las horribles , y criminales disposiciones , que en Carta de ese año mismo de 1719 dió este propio Padre Provincial *Juan Bautista de Cea* , cuya segunda Visita no tubo efecto , antes el año siguiente de 1720 su sucesor el Padre *Joseph de Aguirre* , le corrigió su Pragmática necia con la que se sigue.

62 „Ha parecido cosa muy dura á los mas de los Padres , que „que asistieron á las Juntas , el prohibir á las *Indias* totalmente „el uso que para su adorno traen de algunas cuentas , ó avalorios , „y zarcillos ; y no habiendose reconocido mas inconveniente que „el que los zarcillos sean de plata : ordeno , que solo esto ultimo „se les debe prohibir, permitiendoles lo demás, que sus maridos les „traen de *Buenos-Ayres* y *Santa Fé* quando ván á trabajar , aun- „que sea algun typoy , ó camisa de ruan , pues para eso trabajan „sus maridos , y esto no se prohíbe aun á las Esclavas. Pero pro- „hibo totalmente el que los Padres Curas, ó Compañeros den á „á las *Indias* , ni á los *Indios* ruan , ni otro lienzo de *Europa* , por „los inconvenientes que de esto se pueden seguir.“ Tambien á este Padre Provincial le corrigió en parte su Pragmática su sucesor el Padre *Laurencio Rillo* con esta otra: „Porque he reparado, que „en algunos , y no pocos Pueblos se introducen en el vestuario „de las *Indias* generos de *Castilla*, que les traen sus maridos , or- „deno , que el Padre Superior mande quitarselos , dando en su lu- „gar la ropa ordinaria de que visten.“ ¿Es poca prueba de que no depende de *Castilla* este Reyno de Misiones el prohibir en él enteramente la introduccion de todos los generos de *Castilla*? ¿Y es conforme á la Ley de Dios el quitar los Padres á las *Indias* la ropa , que con su sudor y licencia del Padre Provincial las gran- gearon , y trageron sus maridos , aunque las den la ordinaria de que visten , cuyo valor es nada en comparacion de la otra? Pero quien puede quitarles todo el producto que sobra de su comer y vestir , que es un caudal inmenso , bien podrá quitar eso poco tambien, siquiera porque no huelan á *Castilla* unos Pueblos que se quieren tan enagenados de ella.

63 „No se permitan en los *Indios* calzones abiertos de suerte „que descubran el cuerpo , ni que sean de hechura tan justa que „representen á los ojos la misma figura del cuerpo ; ni en las mu- „geres las madejas de cabello , que lleguen casi hasta los pies, tan „peynadas y lavadas , que anden como ricos , y otras profa- „nidades que desdican de la pobreza de los *Indios*.“ Y quién les ha precisado á que hagan estos profesion de esa mas que reli- giosa pobreza? Y de qué les servirá esta , si por no entenderla, ni quererla les es tan obscura , involuntaria , é incapáz de hacer con ella algun merito? Pero sobre todo , á qué fin dirigen los Padres tan profundo deseo de que los *Indios* sean pobres , que ni aun quie- ran

ran en ellos las mas remotas apariencias de ricos? A esta pregunta se satisfará en la continuacion de la misma Pragmática de Reforma, desde este punto á su remate y fin.

64 „Los trages que se han introducido, son yá profanos para „los *Indios*, y como tales usan de ellos los mozos, con un calzon „tan ajustado, que con dificultad puede cerrarse por los lados, y „por la rodilla descubren pañetes, ó con puntas, ó labrados con „colores. El pelo en muchos vá prevaleciendo, sin atreverse yá algunos á hacersele cortar con efecto, y perseverancia. Excesos que „piden efectivo remedio. Tambien es exceso introducir para los „Danzantes librées de seda, lo qual fuera de ser cargoso y superfluo, sería en algunos Pueblos mas pobres contra caridad, y „aun quizás contra justicia, empleando los bienes del Pueblo en „engalanar demasiado á los Danzantes, al mismo tiempo que „muchos pobres andan desnudos. Por tanto ordeno con todo aprieto, que no se haga vestido alguno para los Danzantes, ni para „alguno de los *Indios* de seda, ni con guarnicion, botonadura, „&c.; y si lo embiaren los Procuradores, no permita el Padre „Superior se gaste en las Doctrinas, sino se embie fuera á vender „por lo que costó. Las librées que al presente están hechas se usarán hasta que se gasten.

65 Pero que se vistan, ó no se vistan de seda los Danzantes, estarán por eso mas, ó menos vestidos, ó desnudos los infelices *Indios*? Eso sería decir, que cada uno de estos Pueblos no dá sino tan escasamente para vestir, que si se visten de seda los Danzantes hayan de quedar desnudos muchos de los que no entran en danza. Pues para qué formaban entonces una tan larga las Embarcaciones, que llevaban los tegidos de algodón á *Santa Fé*, y *Buenos-Ayres*? no sería mas conforme á caridad y justicia emplear algunos rollos de ese lienzo en vestir á los que quedaban sin panchó y zaraguelles, que es todo el vestido, ó desnudez del *Indio*? Ese se me dirá era el desorden, que por embiar algodón para traer seda á los Danzantes, quedaban estos vestidos en su fiestas con soberbia profanidad, y los otros miseramente desnudos. Y creerá nadie, despues de haber arriba visto tan menudamente la cuenta del gasto, y recibo, que eso fuese factible? No será mas natural, que esos gastos superfluos de los Danzantes se considerasen solo gravosos al Real Erario del *Reyno Jesuitico*, y á su Soberano el Reverendo Padre General de la *Compañia*? Vease si no á quien le dolian (6).

66 „Habiendo mi antecesor avisado á nuestro Padre General „lo

(6) Ibid. Tom. I, pag. 85.

„lo que habia dispuesto acerca de los vestidos de seda de los Dan-
„zantes , lo aprueba , y añade : Solo ocurre añadir , que lo que
„V. Rev. , segun me avisan , dexo permitido que pudiesen com-
„comprar paños de *Londres* , de *Holanda* , y finos de *Segovia* , tie-
„ne los mismos inconvenientes de gasto y profanidad , que las te-
„las de seda , y asi se les deben tambien prohibir.“ En la misma
Carta añade nuestro Padre General lo siguiente : „He sabido , que
„en una Congregacion Provincial se resolvió , que se moderase
„el exceso , que en las Reducciones se notaba en comprar para
„la Iglesia cosas de mucho valor , como *Lamparas* , *Cruces* , y
„Candeleros de plata , porque con esto se dá ocasion á los Segla-
„res á que piensen que estamos muy ricos , y que no se ha execu-
„tado nada de lo que se determinó en dicha Congregacion , an-
„tes bien ha crecido el exceso. Materia es esta digna de conside-
„racion , porque demás de lo que se ha insinuado , puede redun-
„dar en daño de los *Indios*. Ruego á V. Rev. que prohiba todo lo
„que fuere exceso , y que pudiere ser de reparo , ordenando , que
„se contenten con tener en las Iglesias las alhajas decentes para
„el Culto Divino. Hasta aqui nuestro Padre General. En su cum-
„plimiento hice varias consultas en la Visita de ambos Rios , y
„en todas se resolvió haber exceso en lamas , telas , frontales ri-
„cos , duplicados de un mismo color , sí bien se juzgó muy difi-
„cil el remedio , por no haber de sacar estas alhajas de las Re-
„ducciones por el desconsuelo de sus habitantes. Mi parecer es,
„que el Padre Superior no consienta de aqui adelante traygan
„mas telas, ni lamas, pues están tan sobradas las Sacristías de este
„genero , y si vinieren las vuelva á despachar á los Procuradores,
„á quienes se dará orden no las remitan , y que tambien se quiten
„los Frontales , que se ván entablado en los Colaterales , ó so-
„tabancos del Altar mayor , y los que hay de lama se vendan á las
„Reducciones, que para el Altar mayor no los tienen, y se podrán bien
„acomodar. Y en quanto á la plata, supuesto que mi antecesor ha
„embiado á nuestro Padre General memoria de lo que podrá ha-
„ber , se aguarde á la resolucion que de allá viniere , y en el in-
„terin , que será breve , no se meta mas , contentandose Vs.Re-
„verencias con la que tienen , y conformandose con la voluntad
„de nuestro Padre , y deseos de que se corten excesos , por ser tan
„dañosos á los *Indios*, obligandolos á pagar mas tributo viendo sus
„Iglesias tan ricas en edificios, ornamentos, plata, y lo demás, &c.

67 Yo dixera , y juzgo que con mas verdad y razon , que esos
excesos , si lo son , eran dañosos al Real Erario del Padre Gene-
ral , y que por eso sus deseos eran el que se cortasen : porque lo
del tributo al Rey, como habia de aumentarse por verse esas Igle-
sias , si estas , como mostraremos adelante , no las veían jamás

si-

sino aquellos pocos á quienes los Padres se dignaban mostrarselas en pago de su afecto á la Ropa, y conocimiento de que esa confianza no les podria nunca dañar? Pero y no es un juicio temerario creer que los Reyes *Católicos* aumentarían el tributo por vér que los *Indios* se esmerasen en el Culto Divino? Luego todo este artificio de Padres Generales, y Provinciales en querer pobres á estos *Indios*, y á estas Iglesias, no tira á mas que á engrosar su Real Erario: y todas estas Pragmáticas, buenas, ó malas, sábias, ó necias, y con los fines que se quisieren, declaran la independiente soberanía de los buenos Señores que las promulgan.

§ I V.

Sus Ordenanzas Militares y Politicas tocantes á Guerra y Estado prueban aun mas esta independencia.

68 **A**unque el tratar de los medios que se destinaron para la conservacion de este *Reyno Jesuitico* se dirá mas sobre este punto, por ahora daré una muestra de lo que ocultaba este Gavinete en lo tocante á Guerra y Estado. Oygase un pasage de Carta Encyclica del Padre Provincial *Ignacio de Arteaga* (7): „Tambien se debe advertir, que para la conservacion, aumento, y defensa de estos Pueblos, es muy necesaria la destreza en manejar las armas, y estando este punto tan encargado de *Roma*, apenas hay exercicio de ellas sino quando llega la ocasion de las Visitas, como se vé en el poco, ó ningun tino en disparar las bocas de fuego, en la mucha ignorancia que tienen en la Disciplina Militar, pues no saben esquadronarse, ni la Caballería, ni la Infantería, y esta apenas la hay, sino de muchachos sin orden, ni concierto, los primeros que se hallan en la Plaza para que hagan bulto, y apariencia de Infantería; y no es bien se haga tan poco caso de lo que el mismo Dios le hace, pues se llama en las Divinas Letras *Dominus Deus Exercituum*; y por *Isaias cap. 3*, amenaza á *Jerusalén*, que le quitará el Varon esforzado y fuerte, el guerrero y valiente que le defendía. Y asi, si los *Indios* no están bien exercitados en las armas, no están bien defendidas estas Doctrinas de los *Infieles*, *ESP AÑ OLES*, y *Portugueses*. Era tanto el aprecio que hacia el Santo Rey *San Fernando* del exercicio de las armas, que aconsejaba á sus Soldados se exercitasen en ellas para hallarse diestros en la ocasion, diciendo que el continuo uso y

„exer-

(5) Ibid. Carta suelta del 6 de Agosto de 1727.

„ejercicio de las armas son los que dán la victoria, y los que hacen diferencia entre un buen Gañan, y un buen Soldado. El mismo iba en persona á la guerra, y llevaba á sus hijos para habilitarlos en el manejo de las armas, y dár buen exemplo á sus Vasallos, para que le siguiesen en las Conquistas de los Reynos para Christo, y los despojos para las Iglesias y Soldados. Este es el modo, como, quanto es de nuestra parte, estarán defendidos los Pueblos.“ Esto es marchando los Padres Reyes con los Indios sus hijos para habilitarlos en el manejo de las armas, y dár este buen exemplo á estos sus Vasallos, para que los sigan en las Conquistas contra sus Enemigos los otros Indios, los Españoles, y los Portugueses, quedando los despojos para la Compañia, y para gastos de los vestidos de los Danzantes chicos, y los Danzantes grandes, como á la letra lo acaban de executar los Padres Thadéo Enis, Lorenzo Balda, Miguel Soto, Adolfo Skal, Xavier Lymp, y otros, como se verá en la Parte segunda: pero mientras otros hacen todas las reflexiones que una pieza tan clásica merece, vaya otra no inferior, y es de aquel Padre Provincial tan escrupuloso, que arriba tropezó como en un gran desorden, expuesto á gravísimos inconvenientes y pecados el que los Indios dexasen crecer un poco el pelo, y las Indias traxesen una sarta de abalorios al cuello, unos zarcillos de estaño á las orejas, y un retazo de ruan al ruedo del typoy. Este Padre, pues, tan escrupuloso, es el que ordena las cosas siguientes (8):

69 „Por consulta que para el efecto se ha hecho se ordena, que para el resguardo de las Tropas que entran á baquear (esto es, á extraer bacas de las baquerías de los Españoles en la Costa del Rio de la Plata) se embien 600 á lo menos, con el numero de Caballos competente, y con todas armas, y un Padre de buen gobierno y respeto que los gobierne, y será bien que entre ellos vayan algunos Guanoas Christianos, para que hablen á los Infieles de su Nacion, y les digan como los ESPAÑOLES, y Portugueses intentan acabar con todas las baquerías, y que acabadas, ellos tampoco tendrán bacas que comer de aqui adelante, y que esta es la verdad, y que no se hagan de su parte, ni les den oídos, porque les pretenden engañar con las dádivas de armas, espadas, vestidos y listones.“ (Pudiera el mismo San Ignacio discurrir asunto de Mision de Infieles mas peregrino? Pero oygasele otro rasgo de primor): „Desde el tiempo del Padre Visitador Antonio Garriga está ordenado que se tenga cuidado en reducir á sus Pueblos porcion de Indios, que en tiempo de la hambre grande, que

E

„hu-

(8) Ibid. Tom. 2, pag. 71, 73, 74, 75, y 76.

„hubo en estas Misiones, se esparramaron por esas Pampas, y se
 „dice están rancheados en un parage llamado *Tberá*, y hasta ahora
 „despues de tantos años no se ha hecho diligencia alguna. Al Pa-
 „dre Superior, que quanto antes se empeñe su Reverencia en que
 „se vuelvan á reducir, para lo qual se podrán embiar quatro, ú seis
 „*Indios* principales y seguros, que los vayan á hablar, y despues
 „podrá ir algun Padre buen lenguaraz con algunos dones para
 „atraerlos por bien; y si acaso no quisieren venir de buenas, se
 „embiarán 200 *Indios* armados para traerlos por fuerza, como en
 „otras ocasiones se ha hecho“ (pero no por los Santos Apostoles,
 los que tampoco atraían por medio de otros dones que los del Es-
 piritu Santo); „y de lo que en esta parte se hubiere executado me
 „avisará V. Reverencia.“ Supongo para embiarlo á *Francia*, y en-
 grosar las Cartas Edificantes con estas dos Misiones de la *Baque-
 ría*, y del *Tberá*, como se usa.

70 Ves ahí otros rasgos del mismo tocantes á la razon de Es-
 tado: „Dentro de un mes entero despues de la publicacion de este
 „Orden se despedirán de estas Misiones TODOS QUANTOS
 „*ESP AÑ OLES* y *Mestizos* están conchavados, y no se permita
 „por ningun caso el que NINGUN *ESP AÑ OL*, ni Clerigo, ni
 „Religioso entre á nuestros Pueblos á comerciar, ni por ningun
 „otro titulo se les permita entrar á ellos; exceptuando á los que
 „acompañan en sus Visitas á los señores Gobernadores y Obis-
 „pos, que no se puede estorvar (sin manifestar demasiado la se-
 „ceta independendencia); exceptuando tambien á los quatro Pueblos
 „del *Paraguay*, á quienes por los Padres Provinciales está permi-
 „tido el comercio con los del *Paraguay*, y la *Villa* (por el de-
 „coroso motivo que en otra parte se verá): por donde consta que
 „dar cerrada la puerta al comercio, especialmente con *Itapua*
 „(y tambien que los que se juzgan autorizados á cerrarla se juzgan
 „independientes). Solo por el bien, y conveniencias grandes, que
 „se les pueden seguir á estas Misiones, permito, y doy licencia
 „por esta vez para que un *Español* Ingeniero, llamado D. *Alonso*
 „*Tejero*, que fue Artillero en *Buenos-Ayres*, pueda entrar, para que
 „con ingenio y habilidad pueda abrir paso por el *Itú* á todo ge-
 „nero de Embarcaciones, y para que mas arriba del *Itú* registre,
 „pese, y mida si es factible dar un brazo de comunicacion del Rio
 „*Paraná* á las cabeceras del Rio *Corrientes*, y siendo factible lo
 „abra, y tambien para que pueda hacer una, ó dos *Athaonas*, y
 „enseñar á los *Indios* á que las hagan con la especialidad que él
 „las sabe hacer, como las ha hecho en las Ciudades de los *Espa-
 „ñoles*; pero con condicion, que acabadas estas obras se vaya lue-
 „go, y no se detenga en estas Misiones“ (Fuerte rigor, que si aca-
 bára la primera de esas obras, mas ardua que la de la comunica-
 cion

ción de los dos mares en el Canal de *Languedoc*, se le expulsase tambien, mercediendo se le erigiesen estatuas). „Tampoco se permitia, que *Español*, ó *Mestizo* que fuere despachado de las *Corrientes* con pliegos para estas Misiones, entre en los Pueblos, „sino que se quede en las Estancias que el Padre Superior señalare, „donde esperará si quisiere la respuesta.“ Como quien dice: y si no quisiere, por lo que á nosotros nos importan las cosas de *España*, que se vuelva sin ella. Tanta ojeriza con nuestra Nacion pedia tratase de aprestos de guerra, y asi prosigue:

71 „Por irse perdiendo en estas Misiones el cuidado que antes „se tenia de hacer pólvora en los Pueblos, y de tener prevencion „de todas armas para la guerra, ordeno con todo aprieto, que de „aquí adelante se ponga todo empeño en que se haga toda quanta „se pudiere en cada Pueblo: que se exerciten los *Indios* un dia en „cada semana en tirar al blanco, y con las flechas para adiestrar- „se: que haya en cada Pueblo dos *Indios* diputados para que tengan limpias, y compuestas todas las armas: que en cada Pueblo „haya sesenta lanzas, sesenta desjarretaderas, mil flechas de fierro, ó que sean las puntas de hueso, ó palo duro, buenos arcos, „hondas, y piedras, y sobre todo, que cada Pueblo tenga á lo „menos doscientos Caballos de buena ley, separados solo para el „uso de la guerra. Finalmente, que el Padre Superior en sus Visitas tome cuenta á los Padres Curas si se tiene á punto, y prevenido todo lo sobredicho“ (nuevo articulo de la cuenta de conciencia, que *San Ignacio* ordenaba para estas Visitas), „y si se hallare en algun Padre descuido, que se le dé la debida penitencia „(por su inobservancia). Ordeno asimismo, que todos los Domingos entren en la Iglesia hombres, y muchachos de siete años „arriba con arcos y flechas, y los que así no lo hicieren, que sean „castigados de sus Curas, los quales deben asistir á la puerta de la „Iglesia á su registro (de esta Iglesia por doble titulo Militante.)

72 Por fin, como una de estas Ordenanzas Militares mandaba se nombrasen varios Superintendentes y Consejeros de Guerra, halló los nombrados en particular, diciendose (9): „Superintendente „de Guerra en el *Uruguay* ácia arriba Padre *Diego Suarez*; en el „*Uruguay* ácia abajo Padre *Juan Porras*; en el *Paraná* Padre *Luis Ernote*. Consultores de Guerra Padres *Diego Suarez*, y *Alexandro Valaguer* en el *Uruguay*; en el *Paraná* Padres *Francisco Clavijo*, y *Antonio Palermo*. A los que sériamente encargo fomenten „el manejo de las armas: y para que se consiga la destreza que se „desea, se podrá señalar un par de *Indios* en cada Pueblo de los

E 2

„mas

(9) Ibid. Tom. 1, pag. 32, y 237.

„mas habiles en el exercicio Militar, los quales sirvan de Maestres, ó Capitanes, á quienes en algunas fiestas principales se les permita alguna gala en el traje.“ Pues si todo esto pueden por sí, y por sus Provinciales mandar los Padres Generales de la *Compañia* llevandose de aqui tan gruesas rentas, y dando Leyes de Hacienda, Estado, Guerra, Fuero Civil, Contencioso, Criminal, y Politico; si tienen Armas, Municiones, Tropas, Superintendentes, Consejeros de Guerra, Maestres de Campo, y Capitanes para hacerla á sus confinantes los *Infieles*, los *Portugueses*, y los *Espanoles*, á quienes quando se lo parece cierran la comunicacion, y la abren con sus Pueblos, sin exceptuar aun á Clerigos, ó Religiosos, con tal que tengan la circunstancia gravante de ser *Espanoles*, y en ese caso aunque sean grandes Ingenieros, levanten Athaonas, y abran Canales navegables, qué les falta para ser Soberanos de este su *Jesuitico Reyno*? Ahora se responderá.



ARTICULO IV.

OTRAS CIRCUNSTANCIAS CONCURRENTES en el mismo Reyno convencen tambien que le hay.

§. I.

Este Reyno Jesuitico es reconocido de los Estados sus Vecinos en calidad de Independiente.

73 **S**US vecinos, ó confinantes son como vimos los *Indios Infieles*, los *Espanoles*, y los *Portugueses*. Los primeros enteramente los reconocen á los Padres por Soberanos Independientes. Por otra parte los *Espanoles* de acá no han estado clamando otra cosa; y si no examinense á fondo los sucesos del *Paraguay*, los lances de *D. Joseph Antequera*, y los papeles del señor *Barúa*, y otros muchos, y se verá que todos estos disturbios han nacido de reconocer, y no poder aguantar los *Espanoles* este Despótico Reyno de los Padres: pues de los *Portugueses*, y no menos que de su Rey *Don Juan V*, tenemos la mayor prueba. Para darla con mas fundamento, y claridad es de saberse, que de tiempos muy antiguos usaron los *Espanoles*, vecinos de *Buenos-Ayres*, para prevenir en año de seca la escasez de carnes, y aumentar la cria de su

su ganado, pasar á la Costa Septentrional del Rio de la *Plata* muchos terneros y terneras, que con el tiempo multiplicarán infinito por aquellos parages entonces enteramente desiertos. Los Padres de Misiones tenian en esta Baquería dicha la de la Costa del Mar una despensa agena, pero inagotable, y solo con embiar tropillas de sus *Indios* á caballo de quando en quando, hacian su prision, sin acordarse jamás de entregar siquiera los cueros de las reses á sus dueños. Lejos de eso, se llamaron los Padres á posesion y dominio con el tiempo; y asi veo que el año de 1717 el Padre Provincial *Luis de la Roca* les ordena á los Padres lo siguiente (1): „Y pues con sobrados fundamentos se teme que los „*Espanoles* que entraren á baquear en las Baquerías del Mar en „pocos años han de consumir el ganado, ordeno, que todos los „Pueblos, con todo empeño, saquen de allá todo el ganado que „pudieren, asi para poblar sus Estancias, como para meter en la „Baquería, que se ha de fundar en los Pinares.“ En esta no metieron mas que 400 vacas, que al cabo tambien se las hurtó á los Padres el célebre *Portugués Christoval Pereyra*. Mas quién podrá numerar los centenares de millares que se sacaron para fundar sus Estancias, y en especial las del *Tapeyu*, y *S. Miguel*. De todo hay recaudo suficiente de Autos y Procesos, formados juridicamente en *Buenos-Ayres*, donde el poder de los Padres llegó hasta conseguir dár en el fuego con los originales; pero el advertido Alcalde *Don Juan Martin de Mena* tubo habilidad para quedarse con una copia autorizada de ellos. Dicen, que el haberse la negado al Padre Provincial *Manuel Quirini*, le costó el dolor de vér á su hijo, yá Sacerdote, expulso de la *Compañia*.

74. Continuando, pues, los Padres en la execucion del referido orden del Padre Provincial *Luis de la Roca*, su inmediato sucesor, el Padre *Juan Bautista Zea* dió las disposiciones que vimos en el *Art. 3, § 4, cita 8*, embiando con el Padre de gobierno y de respeto los 600 hombres armados, y de á caballo, y los *Guanoas Christianos* para que hablasen á los *Infieles* de su Nacion, y les dixesen lo que allí se vió. Todo se executó á la letra, y el Padre de buen gobierno y respeto con su Exército dió un pesado golpe á los *Portugueses* de la Colonia el año mismo de 1719, hiriendo, matando, y robando á sus anchuras y placer. Avisado de todo puntualmente el Rey de *Portugal*, hizo un grande sentimiento del caso, y resolvió dár de ello unas quejas muy amargas. Mas á quién acudió con ellas? Al Rey de *Espana*; como debiera si es que le reconociese por Soberano de aquellos *Indios* y Pa-

(1) Ibid. Tom. 2, pag. 46.

Padres? Nada menos, sino á la Corte de la *Casa Profesa del Jesus de Roma*, y R. P. General de la *Compañia Miguel Angel Tamburini*, como consta de la Carta siguiente (2).

75 „Habiendo llegado á mi noticia que algunos sugetos de esa „Provincia, que discurro deben de ser de los que viven en las „Doctrinas del Rio *Paraguay*, ó de la *Plata*, han fomentado los „ánimos inquietos de algunos *Indios* para que inquieten á los Va- „sallos del Serenisimo Rey de *Portugal*, que habitan las Riberas „del mismo Rio, particularmente los que pueblan la *Colonia del Sacramento*, no puedo dexar de significar á V. R. el disgusto „que me ha causado tan sensible novedad, por el que sé que ha „recibido el mismo Rey, quien se ha dignado de darme inmedia- „tamente la queja; (iba de Soberano á Soberano) que á no venir „tan autorizada, no se me hiciera creíble que los nuestros come- „tiesen semejante exceso, haciendose guias de los perturbadores. „En atencion, pues, de la disonancia que debe hacer el que los „Ministros del Evangelio, que por consiguiente deben evangeli- „zar la paz y concordia, sean los turbadores de la misma paz, „aun prescindiendo de lo mucho que debe la *Compañia* á la Coro- „na de *Portugal*, encargo á V. R. con la posible seriedad, que „ordene á todos los Superiores de aquellas Doctrinas, que velen „con toda diligencia sobre sus Subditos, no solo prohibiendoles „tan perniciosa doctrina ofensiva de la paz y caridad christiana, „quando por su inducion, guia y consejo se vén movidos los *In- „dios* á molestar á los habitantes de las Colonias, y tierras per- „tenecientes á *Portugal*: antes bien, que si reconocieren en sus „Feligreses, ó Subditos de sus Doctrinas alguna inclinacion con- „traria al bien de la paz, y buena correspondencia, se interpon- „gan con toda su autoridad para apaciguar los ánimos inquietos, „y deseos de tan peligrosas novedades, segun el oficio en que „Dios los ha puesto, quando los eligió por Ministros del Evan- „gelio, y procuren tenerles siempre á raya, atajando qualquiera „insulto. Y V. R. verá si para mayor seguridad, y observancia de „este orden, conviene añadir el rigor de un precepto, por mas „que la gravedad de la materia persuada no necesitarse de tanto „apremio. Espero la execucion, como la respuesta de esta Carta „en la primera ocasion que se ofreciere. *Roma*, y Mayo 7 de „1720. De V. R. siervo en Christo, = *Miguel Angel Tamburini*. „= Postdada. = Por quanto he tenido informe particular de que no „solo con el consejo y direccion, sino tambien con el concurso „personal de los nuestros, se han executado las invasiones dichas, „en

(2) Ibid. Tom. 1, pag. 231.

„en que sucedieron robos , y aun muertes , yendo por Capitan
 „de los inquietos uno de los *Jesuitas* , es preciso que el que en
 „esta vá como orden sério y no mas , pase á ser precepto : y asi
 „mando , en virtud de santa obediencia , y pena de pecado mor-
 „tal , que ninguno de los nuestros ayude con su consejo , y mucho-
 „menos incite y concurra con su persona , é influxo á semejantes
 „inquietudes , antes bien que hagan todo lo posible para apaci-
 „guar los ánimos que reconocieren inquietos , y mal aficionados
 „á los Vasallos del Rey de *Portugal* ; y asi lo insinuará V. R. en
 „las citadas Doctrinas ó Misiones , *ut supra* , &c.

76. „Al intimarle el Padre Provincial *Joseph Aguirre* el año
 de 1722 , dice asi (3): „Aunque me consta que el Informe que hi-
 „cieron á nuestro Padre General *Miguel Angel Tamburini* , que
 „motivó el precepto que intimó á Vs. Rs. , es totalmente sinies-
 „tro , y ageno del hecho de la verdad , y del proceder muy reli-
 „gioso de los sugetos que moran en estas Doctrinas , segun tengo
 „informado á su Paternidad , remito á Vs. Rs. un tanto de dicha
 „Carta , en que se contiene dicho precepto , para que los Padres
 „Curas hagan poner un trasumpto entre los demás preceptos de
 „su Paternidad. “Pues á qué fin era hacer constar á todos los Pa-
 dres de Misiones de esta su mentira el Padre Provincial *Aguirre*?
 Para sacar del empeño al Padre General *Tamburini* , quien sin du-
 da le instruyó muy bien en todo quanto debia practicar para el
 caso. Sepa , dicen , la Corte de *Lisboa* lo que el Padre General
 escribe , y lo que responde el Padre Provincial , que con decir
 este que el Informe es totalmente siniestro , y ageno del hecho
 de la verdad , por dónde lo han de desmentir los *Portugueses* que
 no tienen el Libro de los preceptos , ordenes y Cartas de los Pa-
 dres Generales , y Provinciales , y por consiguiente ignoran lo
 que el Padre *Zea* habia mandado el año de 1719 en el asunto ? Ha-
 gase del caso problema , y metase á confusion el delito mas evi-
 dente , que no hay otro modo de salir del dia. Sin embargo , lo
 que no es posible confundirse en esto , es , que el Rey de *Portugal*
 muestra reconocer al R. P. General de la *Compañia* por Soberano
 Rey de estas Misiones , pues á él acude ; no acude con su queja á
 S. M. *Católica* , como fuera regular , si otra cosa pensára.

§ II.

(3) Ibid. Tom. 1, pag. 229.

§ II.

Los Gobernadores de este Jesuitico Reyno imitan á los de los Confinantes , hasta en la musica de Instrumentos á su mesa.

77 **R** Econocido por sus vecinos y confinantes , qué puede faltar al lustre y autoridad de este Reyno *Jesuitico* , sino el que sus Ministros imiten á los de otros Reyes en comer , como aqui se usa , con trompetas ? Pues en verdad que esa circunstancia tampoco falta ; y seame testigo el Padre Provincial *Blas de Sylva* , quien escribiendoles á los Padres de Misiones el año de 1707 sobre la demasiada abundancia , delicadeza y regalo de sus mesas , les dice lo siguiente (4) : „Mas lo que con mayor afecto encargo en aqueste punto , es , que se evite del todo lo que en algunos Pueblos se ha hecho acompañando el regalo de la mesa con el estruendo de tiros , toque de cajas , y sones de clarines. Todo aquesto , Padres mios amantisimos , pide remedio ; pues aun los señores Gobernadores solo usan del clarín á su mesa , y siendo esta propia regalia de Gobernadores , si se le añaden otros adherentes , serémos muy reparados , y con sobrada razon muy mormurados. Para que el oído participe tambien de su recreo , bastará que al tiempo de la comida canten los Musicos unas letras ó chanzonetas , y toquen sus instrumentos , é interpolen varios sonos de chirimías , que es variedad que deleyta , y sin tanto ruido y estruendo recrea.

78 Pues en verdad , que aun quedando en estos precisos terminos la reforma , una mesa donde la variedad recrea hasta el sentido de la vista , la delicadeza los del gusto y tacto , la sazón el del olfato , y donde para que el oído participe tambien de su recreo , es bien canten los Musicos letras ó chanzonetas , toquen sus instrumentos , é interpolen varios sonos de chirimías , porque esa variedad deleyta , y sin tanto ruido y molestia como la de cajas , clarines y cañonazos , recrea , es una mesa en que el Padre Provincial *Sylva* graciosamente se burla en profecía de lo que el Padre Provincial *Barreda* vimos , (al § 1, artic. 1 de esta obra) decia al Rey nuestro Señor , ponderandole la notoria , y mas que religiosa pobreza de estos Misioneros , exhaladores de sus vidas , y derramadores de su sangre á manos de los Barbaros , sin otro interés que el de sus almas , las que quisieran , á ser posible , separadas

(4) *Ibib. Tom. 1, pag. 211.*

das del vil engarce de su tosca naturaleza , siendo unos Religiosos , que por desengañados del mundo viven como Anacoretas en aquellos retiros , y como Martyres de la caridad , sufriendo indecibles trabajos solo por labrar aquellos sus hijos para Dios.

79 Esto , que con otras tantas , y aun mas palabras decia allí el Padre Provincial *Barreda* , no suena con lo que acabamos al Padre Provincial *Sylva* tambien como aquel la otra su clausula: *Quiere ahora interpretar el cuidadoso desvelo con que los han instruido á los Indios en un absoluto Imperio , con que puedan moverlos los Jesuítas al beneplacito de su voluntad.* Porque en efecto no habrá , á vista de lo referido , y mas de lo que se ha de referir, hombre cuerdo y entendido que no asegure que esa interpretacion era genuina y muy legitima , aun dado que por no exceder los Padres Curas á los señores Gobernadores , se contenten con no tener á su mesa sino Musicos que canten lo que el Padre Provincial *Sylva* por via de reserva les concede. Ni hay que creer que esto consta solo de su Carta : yo mismo me he sentado muchas veces en esas mesas de esos Pueblos , y percibido con todos mis sentidos corporales la abundancia , la delicadeza , la sazón , y la musica referida , y no hallá en mis primeros años sino en los de 1757 , y 1760. Mas y qué casta de gentes es la que goza tal dicha en este mundo infeliz ? Voy á mostrarlo.

§ III.

Breve insinuacion del carácter de esta Provincia Jesuitica del Paraguay.

80 **P**Ara satisfacer á la pregunta pasada , daré un especimen de esta Provincia , cuyo distrito es el de las tres Gobernaciones de *Paraguay* , *Rio de la Plata* , *Tucumán* , y Corregimiento de *Tarija* , con doce Colegios , á saber : *Asumpcion* , *Corrientes* , *Santa Fé* , *Buenos-Ayres* , (dos Colegios) *Córdoba* , *Rioja* , *Catamarca* , *Tucumán* , *Estero* , *Salta* y *Tarija* : dos Residencias , á saber ; *Monte-video* , y *Jujui* : un Seminario en *Córdoba* , y 40 Pueblos de varias Misiones de *Guaranis* , *Chiquitos* , *Mocobies* , y *Abipones* ; y en todo el número de *Jesuítas* excede poco de el de 400 , y de ellos son sacerdotes como 300. Su Capital es el Colegio Máximo de *Córdoba* , donde tienen su Noviciado y Estudios, con nombre de Universidad , y donde es la residencia ordinaria del Padre Provincial con sus quatro Consultores Ordinarios , y tres sin voto *ad graviora* , que le ayudan al Gobierno. Mas esta material division no explica tanto su carácter , como la de decir que

sus 400 individuos son de tres especies: primera, que son como unos 100, se compone de *Espanoles Americanos*, que nunca han llegado á formar partido dominante; y menos los de la segunda especie, compuesta de pocos *Europeos*, que recibidos, y educados en las Provincias *Jesuiticas de Europa* como sugetos de ellas, pidieron al Padre General licencia de pasar á serlo de ésta, pensando, engañados, hallar en ella la Corona del Martirio.

81 La tercera, y que compone el grueso, es la de los *Europeos* de todas castas y gentes, recibidos allá para sugetos de esta Provincia, lo que sucede de esta forma. A los Colegios de las Capitales se arriman ciertos desvalidos jóvenes, que tienen á no pequeña dicha servir á éste, ú á aquel Padre grave, de hacerle los recados de fuera, y los mas baxos de su aposento, á trueque de recibir para su manutencion lo que al Padre le sobra de la suya. Estudia á ratos perdidos la *Gramatica*, y con la esperanza de ser recibido para *Indias*, que en premio de sus servicios le insinúa su Amo, consigue en dos ú tres años aquel grado de *Latinidad*, que el asunto requiere. Llegan en esto, por exemplo, á *Madrid* los Padres Procuradores, que de seis en seis años ván á *Europa* á traer generos de comercio, y Mision de Padres; y el pretendiente urge para ser incluído en la Recluta, á que con ellos se empeñe su Amo. Este lo hace, asegurandoles ser tales sus prendas, que yá mil veces se le hubiera recibido para aquella Provincia, si no lo embarazáran sus humildes pañales, y oscuros parientes. Como eso para acá no se aprecia, ni reputa, es el pretendiente admitido, y con un baño somero de Novicio, embiado al Hospicio del *Puerto de Santa Maria*, donde se halla con 60 tales otros venidos de todas partes, y con quienes es transportado á *Buenos-Aures*, y de aquí á *Córdova*.

82 En ese taller se forman todos esos jóvenes al gusto particular de esta Provincia, en que la sólida piedad, literatura y prudencia no sirven tanto para la estimacion y empleos, como la hipocresía, astucia y roñería: y así se vé, que el andar cabizbaxos, sañudos y melancolicos, se llama modestia, gravedad y recogimiento: una melosidad afectada y gangosa en las palabras, pasa por mansedumbre y verdadera humildad: la negligencia y suciedad en el vestido, se dice religiosa pobreza: el desprecio de todos los otros Institutos, se nombra alta estima de la vocacion propria; el solape, cautela; el disimulo, contenimiento; y las intrigas, habilidad. Con este fondo de virtud, y una somera tintura de la Escolastica y Moral, yá pueden pasar á las Misiones á ser compañeros de los Padres Curas, que es otra probacion, donde se juzga si son ó no para hombres de Campo y Estancia. De los aprobados salen los Padres Curas, y tanto número de Procura-

radores de Provincia en *Madrid*, *Potosí*, *Córdoba*, *Buenos-Ayres*; y de Misiones en esta Ciudad, y las de *Asumpcion*, *Santa Fé*, y *la de Tarija*, sin contar el Procurador particular de cada Colegio, y los Padres Estancieros, que todos son Procuradores, ocupandose en lo temporal casi toda la Apostolica Provincia. Por lo que oportunamente llega á decir de ella el Padre Provincial *Lauro Nuño*: (5) *Sin sentir se vé convertido en Colegio de Procuradores el Colegio Apostolico de Operarios.*

83 Los que tienen este nombre, y el de Maestros, que es el pequeño resto, que no pudo lograr Procuracion, Curato, ó Estancia, se enmohecen en la ociosidad de los Colegios, ocupando las mañanas en confesar las devotas, que pudieron parroquiar-se en las visitas de las tardes. Pero mejor los describe el Padre Provincial *Simon de Leon* por las siguientes palabras: (6) „Habien-
„do avisado á nuestro Padre General, que se vá introduciendo el
„visitar con demasiada frecuencia las mugeres *Españolas*, y que
„han llegado algunos á abatir tanto la seriedad y gravedad, que
„es propia de los hijos de la *Compañia*, que los tratan de tú, á
„que corresponden ellas con el mismo estilo; añade nuestro Pa-
„dre estas palabras: *Por ninguna puerta puede entrar mas abierta*
„*la relaxacion*, &c. Hasta aqui nuestro Padre, y V. R. con su
„santo zelo coopere al de nuestro Padre, para que la casa de Je-
„sus, que está acreditada con el titulo de Apostolica, no pier-
„da su esplendor con alguna de estas faltas. Avisandole á nuestro
„Padre, que se falta frecuentemente en la regla 17 de los Sacer-
„dotes, hablando en los Confesonarios de cosas no tocantes á la
„Confesion, é impertinentes, como se conoce, así por la dilacion,
„como por las carcajadas de risa, que no pocas veces se oyen.
„A que se añade, que ha llegado á tanto el abuso, que aun baxan
„al Confesonario los Sacerdotes que no tienen licencia para con-
„fesar mugeres, y no pocos Hermanos Coadjutores hacen lo
„mismo, que es lo sumo del desorden: despues de haber dicho
„que la regla bastantemente encarga la brevedad de tales pláticas,
„añade: lo que encargo, que á qualquiera que sin tener facultad
„de confesar fuere á hablar con ellas al Confesonario, se le dé
„una grave penitencia.

84 De esta ociosidad, y ninguna aplicacion al estudio y cultivo, que aqui es un fardo inutil, la han nacido á esta Provincia los dos enormes desordenes, que propiamente la caracterizan; á saber, el espiritu de trafico y negociacion, (punto que para tratarse dignamente pedia un tomo á parte) y el espiritu de faccion,

F 2

y

(5) Ibid. Tom. 1, pag. 173. (6) Ibid. Tom. 1, pag. 180.

y de partido , con que mutuamente se abrasan á bandos y divisiones sobre quienes han de mandar y tener Procuradurías , especialmente las generales de Provincia y de Misiones. El partido de los Estrangeros ha dominado , yá vencedora la *Italia* , yá la *Alemania* , segun el nacimiento del Supremo Gefe. Entre los *Españoles* casi siempre es superior *Aragon* á *Castilla* ; tal vez esta se ha puesto encima , como acaba de suceder ahora por un raro incidente , que no podrá influir á que se perpetúe la victoria. En otra ocasion en que acaeció lo mismo , apareció en la puerta del Refectorio del Colegio Máximo de *Cordova* , donde el fermento es mayor , esta Pasquinada : *Evanuit sicut fumus* : El Partido Aragonés : *Laqueus contritus est : Et nos liberati sumus*.

85 Con lo poco que he insinuado del carácter de esta Provincia , queda satisfecha la pregunta de qué casta de gentes sea la que goza en este infeliz mundo la dicha de comer á guisa de Gobernadores con musica : y con todo lo deducido en estos quatro Articulos , creo que tambien queda bastantemente probada la existencia de este *Reyno Jesuitico* , que era el primer punto de esta primera Parte. Ni en el segundo se desistirá de probar mas y mas esa misma existencia , al paso que se muestran los medios con que por tanto tiempo se logró su conservacion : la que en efecto era dificilísima , no solo por estar este Reyno establecido sobre unos fundamentos del todo opuestos al Derecho Divino , Régio y Canonico , sino por tener tantos enemigos dentro y fuera del Estado , de quienes era preciso temer , y precaver una peligrosa ruína ; pues dentro la podrían ocasionar , no solo los *Indios* , sino los mismos *Jesuitas* , y de fuera los *Españoles* y demás Estrangeros. Contra todos halló la astucia de su Gobierno arbitrios y medios que yá refiero.

ARTICULO V.

MEDIOS PARA PRECABERLE DE PARTE DE LOS mismos Jesuitas.

§ I.

*Medio primero y segundo , escogerlos tales , que ó no quieran,
ó no puedan reparar en que hay tal Reyno.*

86 **E**L medio primero fue cargar estas Misiones de un mayor número de Curas Estrangeros , que *Españoles*. Veese eso aun solo por estos 7 Pueblos quando entraron los Exércitos el año de 1756, pues hallaron ser Curas á los Padres *Carlos Tux*, de *San Nicolás*; *Inocencio Herber*, de *San Luis*; *Francisco Lymp*, de *San Lorenzo*; *Luis Carleti*, de *San Juan*, y solo eran *Españoles* *Jayme Mascaró*, de *San Borja*; *Bartholomé Pisá*, de *San Angel*; y *Lorenzo Balda*, de *San Miguél*; y de añadidura están los Padres *Thadéo Enis*, *Joseph Unger*, *Juan Gilger*, *Adolpho Jkal*, con otros muchos Estrangeros. El fin de esta politica, es , que en quanto se pueda no haya allí quien naturalmente y por genio promueva el afecto y amor á las cosas del Rey nuestro Señor , y de la *España*; porque qué se les dá de ambas cosas á esos hombres nacidos y criados en otras Coronas? Fuera de eso, en País tan distante del suyo nativo, y donde si por ser infiel á su *Compañia* es expulsado de ella , queda sin el menor arrimo , y arruinado totalmente , quién de ellos no se sacrificará mil veces antes que faltar una á lo que se le manda y confia , baxo el peligro de poder pasar á tal desgracia desde el colmo de la dicha? Excediendo , pues, ellos á los *Españoles* en número , y siendo Superiores de estas Misiones frequentisimamente los mismos Estrangeros , quién podría resollar en contra , aun dado que llegase á penetrar en este Gobierno alguna oculta máchina menos conforme á Derecho Regio , ó Pontificio ?

87 Cubriase esta conducta con el pretexto , de que siendo imposible que la *España* surta de Operarios á todas sus *Indias* , era preciso echar mano de Estrangeros , que tienen un zelo tan Apostolico de la dilatacion de la Fé , y que por otra parte una vez trans-
por-

portados á estos Países , y no sirviendo de tanto en las Ciudades por la falta de la Lengua *Española*, se les pone en las Misiones por la facilidad con que aprenden la *Guaranica*. Mas lo primero, cómo los otros Ordenes Religiosos surten sus Provincias *Americanas* sin traer Frayles de *Cerdeña*, *Italia*, *Alemania*, *Hungría*, *Flandes*, *ni Bohemia*? Faltan acaso en *España* de aquellos mismos infelices arrimados de que se completan estas Reclutas? Y por qué no se admiten mas *Españoles Americanos*? Lo segundo, si es el zelo de la Fé quien les mueve á esos Estrangeros á venir acá, cómo ese zelo desampara el dilatado campo que tiene en sus propios Países plagados de heregías? La causa de haber corrido este desorden, fue el que el poder de los *Jesuitas* eludia todas las sábias providencias de nuestra Corte. Decretos habia para que no se permitiese en *Cadiz* el embarque á ningun Estrangero para esas Misiones; y aun jamás se omitia el examen, que vá á hacer uno de los Togados al Colegio. Pero cómo habia de atreverse alguno de ellos á ser molesto á la *Compañia* en *Cadiz*, si en *Madrid* lo mandaba todo el Padre Confesor? Era funcion de risa el vér pasar revista, como yo lo ví á 70, para certificar ser *Españoles*, no habiendo de estos el tercio. Un *Alemán*, instruído en que respondiese ser *Gallego*, y no pudiendo pronunciar esa voz, dixo que era *Galiléo*, y coló como todos los demás, y colaria aunque él fuese *Samaritano*, ó *Philistéo*, pues todo ello no era mas que una mera ceremonia, y por cumplir.

88 El segundo medio fue poner en estos Pueblos unos *Jesuitas*, que solo en ellos podrian parecerlo por lo tocante á sus luces y cultura, gente incapáz de sobreponerse á ninguna de las preocupaciones de su primera educacion y crianza, y por consiguiente agenos de sospechar malicia secreta en un metodo canonizado, por la larga série de tantos años, y práctica de tantos Padres sus predecesores. Pongo un exemplo para explicar mi pensamiento, y vér si atino con el de los que esto manipulaban. Yo conocí largos años en sus Estudios en *Castilla* á los Padres *Joseph Quiroga*, *Domingo Muriél*, *Lorenzo Casado*, *Joseph Matillo*, *Juan Antonio Ribera* y *Juan Manuel Gutierrez*, á todos los quales trajo de la Provincia de *Castilla* el Padre *Diego Garvia*, Procurador de esta. Los tres primeros eran y son muy hábiles, y sobresalian en las letras: los tres ultimos eran punto menos que negados para los Estudios, y quanto se llama cultivo: yo veo que estos se han estancado en estas Misiones, y que aquellos hacen su vida en los Colegios de las Ciudades *Españolas*: Luego tengo motivo para sospechar, que la astucia de los que esto manejaban tenia esa máxima en el arancél de sus Instrucciones.

89 En efecto, al Padre *Miguél de Soto*, hombre de lazo, bolas, es-

espuelas largas y pancho, cuya ciencia es dirigir una vaquería, y atajar una disparada, cuya propension toda es al campo, y á la Estancia, cuándo se le ofrecerá cosa en contra de lo que halló establecido en estos Pueblos? Altamente describe esta incultura el Padre General *Miguel Angel Tamburini*, mandandole al Padre Provincial *Blás de Sylva* tubiese cuidado en que si quiera supieran el Moral bastante para oír las Confesiones de los *Indios*; y el Provincial añade (1): „En cumplimiento de lo que „su Paternidad con expresiones tan graves y eficaces me ordena, „resolví que los sugetos que se reconociesen comprendidos en dicha ignorancia en materias morales, fuesen compelidos á nuevo „exámen, y no constando á juicio de los Examinadores de la suficiencia requisita, fuesen suspensos de la administracion del Sacramento de la Penitencia.“ Hombres de quienes se duda sepan lo bastante para administrar ese Sacramento á *Indios* groseros, se meterán á sondear la profundidad del inescrutable gobierno de la *Compañía*? Y caso que se metan harán en el Buceo grandes progresos? Pues eso mismo, y no mas se proporcionaba en tenerlos en estos Pueblos el Padre General.

§ II.

Medio tercero y quarto. Paliarlo todo con pretextos pios, y hacer el secreto impenetrable.

90 **E**L tercer medio fue paliar con visos piadosos y de zelo, quanto pudiera ser disonante á algun Misionero menos inadvertido. A los *Indios*, por exemplo, se les debia mantener ingnorantes y bozales, sin enseñarles ciencias, ni darles lugar á discursos, porque la ciencia infla, como dice el Apostol, y dexarian de ser humildes y obedientes á sus Curas, si estuviesen mas cultivados; pero el fin era que no llegasen á perceber se les trataba como á bestias, y que cotejandose con las Naciones cultas, no se viesen de repente los hombres mas infelices del mundo, y no solo buscasen su propia felicidad, pero se vengasen muy bien de los que les privaron de ella por tanto tiempo. Debia no dexarse á los *Indios* el manejo de sus bienes, porque no los disipasen con imprudencia, quedandose sin nada al menos pensar; y por lo mismo debia ser Administrador General de la hacienda de todos los Pueblos el Padre Superior, con facultad de disponer á solo el Padre Provincial subordinada; pero el fin era soplarse so-

(1) Ibid. Tom. 2, pag. 54.

todo el sobrante los Autores de estas máquinas, y perceber sin desfalcos el fruto entero de su *Reyno Jesuitico*. Debia cerrarseles á los *Indios* el trato y comunicacion con los *Espanoles*; porque siendo estos de tan corrompidas costumbres, en un momento echarian á perder esta Christiandad, embidiable aun de la primitiva, y por lo mismo no era razon ceder á los Clerigos y Frayles estos Curatos; pero el fin era, que con ese trato no aprendiesen á sacudir sus cadenas, y con esa cesion se hiciese no menos que la de un Reyno á sus enemigos. Debian los Padres castigar á los *Indios*, que sabiendo por alguna casualidad algo de la Lengua *Espanola*, usaban de ella, porque eso abriria la entrada á otros usos y costumbres de la viciosa *Espana*; pero el oculto fin era el que se explicará mas abaxo; y aun temiendo mas el Padre General, que este Portillo flaquease por parte de los Padres mismos, que habian de experimentar el trabajo de aprender la de los *Indios*, pretextando con la Religion, segun su estilo, les dice (2): „La regla de que todos aprendan la Lengua de la Region „en que residen, habla con todos, y muy en especial con los Misioneros de esa. Quan grave escrupulo se deba formar de no observar esta regla los Curas y Compañeros de las Misiones, no es necesario ponderarlo, ni necesita el zelo de V. Rev. (habla el General *Tamburini* con el Provincial *Roca*) de mas aviso que el de esta nueva insinuacion, para que disponga el que se remedié las faltas que hubiere en punto de tan graves consecuencias.“ Estas se conocerán quando la *Espana* quiera, por via de buen gobierno echar de las Misiones á estos Padres, pues no lo podrá hacer no habiendo otros que sepan las Lenguas de los *Indios*, no *Guaranis*, pues sobran quienes la sepan, por ser muy general, sino de otros muchisimos que las tienen dificilimas y muy particulares.

91 Por lo demás el grave escrupulo le debia formar el mismo Padre *Tamburini*, yá en zelar se llevase adelante la transgresion de los Reales Decretos, que mandaban se introduxese la lengua *Espanola* entre los *Indios*, yá en el trastorno y abuso, que quiere se haga de aquella Santa Regla, la qual dice: „Todos aprendan „la lengua de la Region en que residen, si yá la suya no fuese allí mas „util.“ Es asi, que la lengua *Espanola*, atentos los Reales Decretos de introducirla en la Region de los *Indios*, era allí no solo mas util, sino del todo necesaria: luego el Padre General era el que debia formar el grave escrupulo en abusar asi de la Religion, de la Regla y de los Reales Decretos, solo por cubrir el infernal systema de este
su

(2) Ibid. Tom. 2, pag. 78, y 80.

su Reyno. Fuera de eso pudiera el Padre General, si no hablando con unos Padres tan incultos, y que le creen tan á ciegas, decir que se debiese formar grave escrupulo de no observar esa Regla, quando ninguna de las de la *Compañia* es mas que Regla de direccion, y de ningun modo obligatoria, á menos que no hable de materia, que por otra parte obligue? Pero vease en esa su misma Carta otro pasage mas celebre en este particular: „Viendo el Padre „Visitador, que los excesos en las fábricas de las Doctrinas no se „remediaban con puros ordenes, se vió obligado á mandar, con „precepto de santa obediencia, que en nuestras Casas, que de „nuevo se hubiesen de fabricar en nuestras Doctrinas, se siga la „planta, ó pitipie, que dexó en su segunda Visita de 22 de Enero „de 1713, de que me ha embiado copia; la qual vista, apruebo y „confirmo en lo substancial de las medidas de ancho y largo de „los aposentos de nuestra vivienda. Tres meses despues de las fechas del Padre Visitador, en el Despacho del 4 de Abril de 1713 „hallará V. R. este mismo precepto, que en virtud de los Informes „que entonces llegaron á este Oficio, me ví obligado á imponer.“ Venga el Theologo mas escrupuloso al País de Misiones, y digame si puede ser materia para un precepto de santa obediencia el que el patio, pongo por exemplo de este Pueblo de *San Nicolás*, donde esto escribo, tenga algunos pies mas ó menos, y lo mismo este aposento en que yo estoy. Pues á qué fin este rigor? Para que los *Indios* no gasten el tiempo en fabricar lo que al Oficio del Despacho Jesuitico de *Roma* no le pueda producir. Pero lejos de entender esto los Padres de esta Provincia, vease cómo concluye la Carta el Padre Provincial: „Ahora, por lo que á mí toca, encargo „á V. R. lo que nuestro Padre General ordena para que se execute „con la mayor exaccion que fuere posible; pues siendo voluntad „de nuestro Padre, lo es tambien de Dios nuestro Señor.“ Y eso aunque la voluntad del Padre *Tamburini* sea el que se desobedezca á los mandatos del Rey, á quien los Santos Apostoles mandan obedezcan todos sus Subditos, con tal que el Padre *Tamburini* reboce con palabras graves, y pretextos frivolos de Religion esas sus voluntades.

92 El quarto medio fue la gran reserva, y secreto con que en esto procedió el Gavinete Jesuitico de *Roma*, sin fiar á nadie sus ocultos resortes, y mucho menos á los Padres Misioneros; porque al fin estando abierta la puerta de la *Compañia* para la salida, ó expulsion, seria ese un inconveniente muy de bulto para no reparar en él. Segun lo que yo he podido observar, tiene el tal Gavinete de *Roma* mucho mas de reservado y secreto en su Gavinete, que lo que se vé en lo de fuera aun por los mismos *Jesuitas* que lean muy atentamente el Instituto, y quanto manuscrito

anda repartido por las Provincias. Tengo de ello una prueba bien clásica. El Padre *Francisco Miranda*, despues de Cathedratico jubilado en la Universidad de *Salamanca*, Rector de aquel su Real y Máximo Colegio, y Provincial de la Provincia de *Castilla*, fue electo por Asistente de *España* el año de 1736 á *Roma*; y despues de algun tiempo que llenaba aquel empleo, escribiendole á su grande Amigo el Padre *Luis de Losada* en confianza, le dice en Carta que yo mismo le oí leer: „Hasta que aquí vine, y me informé bien, „jamás comprendí lo que era nuestra *Compañia*: su Gobierno es „una facultad aparte, que ni los Provinciales la entienden: es preciso estar en el empleo en que yo estoy para empezarla á entender.“ En la segunda Parte de esta Obra se verá sobre esto mas.

93 Interin de este gran secreto hay quienes participan algo en ciertas ocasiones muy urgentes, y siempre con gran rebozo; pero muchisimos, aun de los que gobiernan no solo Colegios y Casas grandes, pero Provincias dilatadas hay, que están perfectamente ignorantes de él. De esa tal qual escasa participacion, que aqui era á veces precisa, debió de nacer el orden que dió el Padre General *Mucio Viteleski*, que dice (3): „Consultando en diversas ocasiones con los Padres Asistentes, he resuelto, que quando alguno muriere, el Superior de aquella Casa, ó Colegio, por sí, ó por medio de otra persona de confianza, recoja todas las Cartas escritas al difunto por el Padre General, y por los Padres Asistentes, y Padre Provincial, y sin leerlas ninguno, lo mas presto que pudiere quemelas.“ Y él mismo decia en otra Carta anterior al Padre Provincial *Juan Baptista Ferrufino* (4): „Si fuere necesario decir algo, nombres hay, y modos con que se pueden disfrazar las cosas sin reparo.“ En lo succesivo veremos mas de estos disfraces, con que se tira á deslumbrar á otros en el Gobierno de la *Compañia*, cubriendolo casi siempre todo con capa de Piedad y Religion, como si esta no se hubiese de resentir jamás de tan indecente empleo. Por ahora solo digo, que el principal medio de que se valia el Gobierno Jesuitico de *Roma* para la conservacion de este su Reyno, fue el profundo secreto y reserva con que procedia, no solo respecto de los mismos, que sin penetrar el artificio eran no obstante sus inmediatos Executores, pero aun respecto de aquellos mas principales Padres, que ponian en obra á los demás. En vano, pues, aun quando tal qual de ellos fuese expulsado, ó apostatase, se pretenderia sacar de él la clave de este gran secreto. El mas hábil no podria dár mas que sus sospechas,

é

(3) Ibid. Tom. 1, pag. 2. (4) Ibid. Tom. 1, pag. 10.

é inferencias ; y aun por eso se cautelaba tanto el poner en estos Pueblos los capaces de hacerlas.

94 Pero como aun en el Gobierno mas vigilante hay tal qual vez sus descuidos , parece que en esto le hubo á fines del siglo pasado , y que algunos de los Curas , por una parte no sabidores de las politicas idéas , que en el método del gobierno de estos Pueblos llevaba su Padre General , y por otra juzgando como regularmente juzgan los hombres prudentes acerca del asunto , se oponian á lo que verdaderamente se debian oponer , y no permitian que sus *Indios* afanasen mas de lo que necesitaban para mantener su tal qual felicidad temporal cada uno en su casa , y todos respecto de su propio Pueblo , sin mezclarse en las cosas de los agenos , como el resto de las gentes. Ningun golpe mas mortal pudieran dár al Gobierno Jesuitico *Romano* , y así apenas (ó por los efectos de la mengua de la contribucion , ó por las denuncias) lo llegó á entender , disparó el Padre General *Tirso Gonzalez* al Padre Provincial *Lauro Nuñez* el Despacho siguiente (5): „No alabo , ni puedo alabar en este punto el zelo de algunos Misioneros , que con deseo de defender á sus *Indios* parece que quieren formar de ellos unas Repúblicas Ideales , en que todos sean „Señores , y ninguno tenga necesidad de servir , ni de trabajar „para otro , y todos finalmente tengan sus haciendas , con las quales no necesiten de mas.“ Este parage descubre por una parte á los Misioneros ignorantes del gran secreto de las idéas del Padre General , y por otra á este vigilantísimo en prosperarlas , y no permitir su menoscabo. Pero vease con qué disfraz quiere se mire con visos de disonante lo que era tan regular. Si lo que estos Curas pretendian en sus Pueblos era querer formar Repúblicas Ideales , lo son hoy todos los Pueblos del mundo , no sujetos al Padre General. Si el tener cada uno lo que ha menester , y no trabajar para que coman los ociosos de *Roma* es meterse á Señores , por qué quiere sin trabajar serlo del mundo todo el Padre General de la *Compañia* ? Y si el ser Señores de lo suyo es disonante en los Seglares , ser Señores de lo ageno los Religiosos , á qué punto de disonancia llegará?

(5) Ibid. Tom. 1, pag. 171.

§ III.

Medio quinto. Disimularles á los Padres en Misiones lo que no se les pasaria sin expulsion en los Colegios.

95 **E**L quinto medio fue la condescendencia y disimulo que se tubo en no castigar los desordenes, que eran consiguientes al raro modo de vida de estos Padres Misioneros; porque se juzgó conveniente no exasperar sus ánimos, ni hacer odiosas estas Misiones con ruidosos exemplares. Dos juvenes *Europeos*, criados en la miseria, puestos á mandar un Pueblo de mil familias con autoridad, hasta con azotes, á toda edad y sexo, que pende enteramente de su mano para la subsistencia, mantenidos con abundante y regalada mesa, será facil vivan esentos de aquellos deslices, que son tan naturales al deleznable barro de la carne y sangre? Sin ninguno de esos fomentos y ocasiones, antes oponiendo la vida comun de la clausura, las precauciones contrarias, se vén cada dia en los Colegios ruinas y caidas de la especie que jamás en la *Compañia* se perdona por acá; porque siendo tan general en los Seglares ese vicio, nada la hace tan respetable como una virtud tan rara. Pues cómo siendo tan frecuentes las expulsiones en los Colegios, no se vé una en los Pueblos de Misiones? La cosa es ciertamente estrañable, pues parece no puede ser por falta de motivos.

96 Si el Padre Cura se fue por veinte dias á la Estancia, queda solo el Padre Compañero: si este es el que se vá de orden del Padre Cura, este queda solo: él tiene la llave del Cotiguazú, ó Casa de Recogidas de todas edades, y no todas por culpas: no se estraña el que pase á vér sus labores á qualquiera hora: la Casa es grande y de muchos departamentos: ellas son la misma facilidad, las juvenes no mal parecidas, y sobre manera dulces en el hablar: un agasajo, del que es adorado de todo el Pueblo, es un favor incomparable: es, pregunto, recelable algun desman? Hay quienes le infieren por los efectos bastantemente semejantes; y los *Portugueses* que se aquartelaron en el Pueblo de *San Angel*, viviendo juntos con *Indios* y Padres, contaban de estos en la materia hartas cosas: quiero que hubiese ponderacion, mas entre tantas mentiras no podria haber algunas verdades?

97 Ni el Padre necesita del Cotiguazú si quiere ser malo. No hay erizo tan rodeado de puas, como él lo está de ocasiones. El Padre Compañero puede tambien necesitar de que se le disimule, y no hallarse siempre solvente para poder usar del zelo de avisar

á los Superiores lo que pasa de este genero. De esto nos dá alguna noticia el Padre Provincial *Juan Baptista de Zea* por estas palabras (6): „No se tolere por ningun caso, que el Compañero del „Cura tenga en su aposento frascos, ni frasqueras, ni barriles, ni „barriletos de aguardiente, mistela, ó vino, ni otros regalitos de „vizcochuelos, conservas, azucar, torta de rosa, que los Padres Curas les suelen dár para su regalo, con menoscabo de la observancia. Y persuadanse los Padres Curas, que no poniendo en los aposentos de los Compañeros dichos regalos, evitarán el que algunos „sugetos discurran y malicien que hacen ese agasajo á sus Compañeros para taparles la boca, y que no avisen al Superior de sus „faltas. Y los mismos Compañeros se librarán de la nota que alguno quizá les impondrá, de que por coechados faltan á la fidelidad que deben á la Religion.“

98 Pero doy que las precauciones tomadas para el caso, y el temor de que los efectos descubran el desorden, embarace á estos Padres el incurrir en él fuera de casa: no puede haber dentro de ella otro mayor? Con el debido rebozo le insinúa disfrazado el mas hábil de los Provinciales que ha tenido esta Provincia el P. *Agustin de Aragon*, diciendo (7): „En el régimen de los muchachos que sirven en Casa, se debe evitar lo primero, que entren sin necesidad „en nuestros aposentos, ni estén dentro despacio con titulo de „escribir, ú hacer otra cosa, y aun quando entran de paso para „alguna cosa precisa, no permitirá el Padre que se cierre la puerta. Lo segundo, no conviene que se introduzca tener muchacho fijo á la puerta para acudir á lo que se le mandáre; para esto „basta la campanilla que desde la puerta del aposento se toca, y „lo demás tiene resabios de autoridad parecida á la que usan los „Palaciegos. Lo tercero, que fuera detestable si sucediese el halagar con las manos á los muchachos, ó tocarlos con pretexto „de agasajo, familiaridad, ú otro mas baxo, y llamolo así, porque en la verdad semejantes acciones envilecen á qualquiera, „quanto mas á Varones Espirituales, de quien pende la enseñanza „y salud eterna de estos pobrecitos, que tal vez llegan á sospechar por menores demostraciones intentos igualmente baxos á „los que ellos conciben, y mas quando les estimula la embidia del „que vén mas acariciado del Padre.“ Sobre este particular hay un número considerable de Cartas, Avisos, Moniciones, Ordenes y Providencias, así de los Generales, como de los Provinciales, y suponiendo eso mismo haber sido largos y muchos los graves desordenes, no se han visto los Padres Misioneros expulsados.

Al

(6) Ibid. Tom. 2, pag. 67. (7) Ibid. Tom. 1, pag. 73.

99 Al fin , yá que no convenia expulsar á estos , se tomó la providencia de expulsar á los muchachos mismos , como se vé por la Carta siguiente (8): „Me sirve de mucho desconsuelo , que „despues de muchos ordenes mios de que se despidan de nuestras „Casas los muchachos , que con el titulo de sirvientes de los Pa- „dres hay en ellas en cada Pueblo de las Doctrinas , sin embargo „todavia se conserve , repitiendome algunos de sus Reverencias „aquello mismo que desde el principio tengo bien considerado. „Ordeno , pues , ultimamente , que luego , y sin la mas leve dila- „cion , sean los dichos muchachos de nuestras Casas despedidos; „y sobre este punto ni se me hable , ni se me proponga mas ; pues „bien informado de todo pronuncio esta ultima , é indispensable „resolucion : y para que no haya en su execucion mas falta , en „caso (que no espero) de repugnancia en algunos , ponga V. R. „en nombre mio precepto , para que este mi expreso orden ente- „ramente se cumpla , quedando yo muy seguro , que la pruden- „cia de los Superiores executará sin nota , ni reparo esta expul- „sion , pues muchos de los mismos Padres Misioneros , la razon „y la experiencia convencen puede hacerse sin inconveniente nin- „guno. No he podido en este punto (aunque con dolor no pequeño „mio) complacer al Señor Obispo del *Paraguay* , porque juzgo de- „lante de nuestro Señor faltára á mi obligacion si no lo executára „como lo tengo determinado , y de presente determino. En los „Santos Sacrificios de V. R. me encomiendo. *Roma* 14 de Abril „de 1731. Siervo en Christo de V. R. *Francisco Retz.*“

100 La providencia era muy buena ; pero por qué á bueltas de los muchachos expulsos no se vieron del mismo modo algunos de los que acaso motivaron esa expulsion , y esa tan apretante Carta ? Es posible , que siendo tan reales y executivos en los Co- legios los castigos por menores culpas , en las Misiones por las máximas , se han de reducir todos á solo reprobar las culpas en un muerto papel , y prevenir que no se reiteren ? Mas qué mucho que en los pecados de fragilidad se proceda asi , si en aquel gra- visimo caso al § 1 del artic. 4 , confesando el Padre General , que un Padre *Jesuita* habia ido por Capitan de los que salieron á robar y matar á los *Portugueses* , y que no solo con el consejo y direccion , sino tambien con el concurso personal de los Padres , se habian exe- cutado aquellas invasiones , en que sucedieron robos y muertes , en vez de mandar expulsar á tales monstruos , se contenta con poner un precepto para que en adelante no se vuelvan á hacer , como si eso no estubiese vedado por el quinto y septimo Precepto del De-

(8) Ibid. Tom. 1. pag. 266.

Decalogo ? Pero eso seria hacer odiosas las Misiones del Reyno Jesuitico, que se iba á conservar por todos medios buenos, ó malos.

§ IV.

Medio sexto. Lisongearles con vanas alabanzas de su buen proceder á los Padres Misioneros.

101 **E**L sexto medio fue el lisongearles con vanas alabanzas. En efecto, si ellos creian las que en sus Cartas les daban sus Padres Generales y Provinciales, eran sin duda igualmente bienaventurados, que benditos. Vaya uno, ú otro exemplo. El Padre *Christoval Gomez*, Provincial, se despedia asi de la Visita de Misiones (9): „Con esta Carta, comun á todos VV. RR. me despido de „vuelta yá para la Provincia, y lo hago con la mayor ternura de „mi corazon, que se queda en estas Santas y Apostolicas Doctrinas, embidioso de tanto bueno como en ellas he visto, y con „la estimacion debida á sus gloriosos trabajos en bien de tan florida Christiandad, de que será el Señor colmado premio, y de „que daré cumplida relacion á nuestro Padre General como debo, „por ser esa la materia de su mayor consuelo, y que mas repetidamente encarga en sus Cartas. Algunos capitulos de ella serán la „materia de esta comun, en que se verá el aprecio que su Pater- „nidad hace de los gloriosos trabajos de VV. RR. y quiero significarlos con sus palabras, que serán de mas peso y eficacia que „las mias. En una de 10 de Octubre de 1671 para el Superior de „estas Misiones, escribe de su letra estas palabras, dirigidas á „los Padres Misioneros de estas Misiones: *Vos estis corona mea, & Societatis. Vos omnes amplector Missionarios, quos custodio, ut pupillam oculorum Christi, cujus estis Ministri Primarii in salute procuranda Animarum.* En grande empeño ponen á VV. RR. „estas palabras tan regaladas: ser corona de la cabeza de tan „gran Padre, y tan santa Madre, y niñas de los ojos de Christo, „y llegar á merecer el renombre de Ministros Primeros en la salvacion de las Almas. Y á la verdad, quitadas las Reducciones, „se cayera la corona de la cabeza de nuestro Padre, y la Provincia quedára:.....“ Aqui queda el texto, y pasa á otra cosa diferente, y es lastima que no sepamos (acaso por culpa del copiante, si yá no fue enfasis pensado el de esa suspension en el mismo Provincial) en qué quedára la Provincia una vez quitadas las Reduccio-

(9) Ibid. Tom. 1, pag. 83.

ciones, se cayera la corona de la cabeza del Padre General de la *Compañia*. Mas en fin, contentemonos con saber de boca de uno y otro, que hay *Reyno Jesuitico*, y que su Corona de estas Reducciones la ciñe el Padre General.

102 El Padre Provincial *Agustin de Aragon* les decia así (10): „Con intimo gozo de mi espiritu he visitado estas Doctrinas, por „haber de cerca visto los singulares dones con que nuestro Señor „ha enriquecido las almas de todos mis Padres Misioneros, y tocado con mis manos el copioso fruto, con que S. M. corresponde al zelo y diligencia de sus Ministros, promoviendo la fé y „piedad christiana en los corazones de los pobres Indios, *con emulacion de la primitiva Iglesia*.“ Hace muchos siglos que esta se halla gloriosa y triunfante en el Empyreo, incapaz de emular á Iglesia alguna su fé y su piedad. Pero esto de cotejar de los *Guaranis* con la primitiva de *Jerusalen*, es tan repetido en estos Padres, como dicho con el fin de que nos acordemos, que en ambas fueron los bienes comunes. Esto es lo que les importa á los que hacen muy particulares suyos los bienes comunes de esta Iglesia *Guaranica*, parecida, como se verá, á la primitiva, lo mismo que se parecen los *Jesuitas* de ahora á los de entonces, esto es, á los Apostoles y Discipulos de Jesus. Estos á la verdad no necesitaban se les prohibiese aconsejar, dirigir y concurrir personalmente como Capitanes de reboltosos á invasiones en que sucedian robos y muertes, ni comer con trompetas, y estruendos de tiros, ni el tener pages peligrosos á la puerta, ni el cerrarse con muchachos en los aposentos, ni tampoco el que se les llenase de vanas alabanzas y elogios indebidos para tenerlos como embelesados en sus ministerios, y hacerles servir de executores de cosas prohibidas por todas las Leyes Divinas y Humanas.

103 Sin embargo el Padre Provincial *Ignacio de Frias*, en su Carta de despedida les dice así á los Padres Misioneros (11): „Los „Misioneros de la *Compañia* son la luz, por la qual el mundo vé la „verdadera Imagen de Dios, la hermosura de la virtud, la fealdad „del vicio, la verdad infalible de la Fé, y los errores de la idolatria; y con ella vén todos, que no es donde menos luce, sino por „ventura donde mas en estas Misiones. Christiandad mas semejante á la primitiva no se vé en la Iglesia *Católica*, en donde desde „que sale el Sol hasta que se pone apenas se oye otra cosa en el „Templo, y fuera de él, que alabar á Dios, exortar á la virtud, „reprehender vicios, frecuencia de Sacramentos: de donde se sigue, que si en alguna parte se verifica, que mas bien ha hecho la „Com-

(10) Ibid. Tom. 1, pag. 57. (11) Ibid. Tom. 1, pag. 187.

„*Compañía* en el mundo , que daño , quantas heregías ha habido , es en estas Apostolicas Misiones.“ *San Pablo* no las llamaria asi , porque su apostolica sentencia : *Nemo militans Deo implicat se Negotiis secularibus* : Y á estos Curas , y sus Feligreses , desde que sale el Sol , hasta que se pone , no los oiría hablar mas que de Estancias , bacas , rodeos de ganado , faenas , y negocios de cueros , yerba , tabaco y algodón , como á mí me ha sucedido. Porque eso de alabar á Dios , y con la boca los niños y niñas , no yá quando sale el Sol , sino desde mucho antes , haciendoles , por el temor de los azotes , venir antes de amanecer , aún en el rigor del Invierno , á cantar á la puerta de la Iglesia ; y como casi están desnudos , el frio mata á innumerables de ellos , con barbara crueldad de estos Misioneros , que entretanto están en el abrigo de su cama : la frecuencia de Sacramentos es tal , que cada *Indio* saldrá por dos veces al año : y en los Curas el exhortar á la virtud , y reprehender , es con la eficacia y fruto que se vé en las obras de los *Indios* matadores , deshonestos , ladrones y mentirosos , todo en el supremo grado.

104 No obstante , los Padres que creen á sus Generales y Provinciales , como á Oraculos infalibles , estaban tan encaprichados en el crédito que se tenia de su santidad , que una vez que le sospecharon empeñado , todo lo creyeron perdido con irreparable ruina , como se vé por este pasage de Carta del Padre General *Tirso Gonzalez* al Padre Provincial *Gregorio Orozco* : (12) „Hacen „algunos Padres , que viven en las Reducciones , tristes Discursos „acerca de su conservacion , y de que se puedan restituir al estado en que se han visto , habiendo caído los Padres del mejor „concepto y estimacion de santidad , que tenian con los *Indios* ; „y habiendose hecho éstos insolentes y atrevidos con la experiencia de lo que pueden con sus calumnias y otras cosas semejantes. V. R. , con su zelo y prudencia , les advierta el poco peso „que tienen estas ponderaciones , y será conveniente que V. R. „les prevenga á todos , que deslumbren á los *Indios* si se ofreciere „ocasion de acordarse de N. , para que convengan en significarles „que por su vejez y debilidad viven en un Colegio.“ Ves ahí una máxima , que no era de las de la Primitiva Iglesia , como ni de de sus Fieles , el calumniar á sus Sacerdotes. Pero tal era la Fábrica de este Reyno , sostenido en cimientos tan ruinosos , que se necesitaba de tan indignos medios para mantenerla contra los empugos , que sin estos artificios la darian los Padres.

(12) Ibid. Tom. 1, pag. 148.

ARTICULO VI.

MEDIOS PARA PRECAVERLE DE PARTE de sus Vasallos los *Indios*.

§ I.

Primer medio no darles mas cultura, que la que pueda ser util á los mismos Padres.

105 **E**L medio primero para precaver la ruina de este *Jesuitico Reyno* de la parte de los *Indios*, fue no darles mas cultura que la que pudiese ser proficua á los Padres mismos, y negarles aquella que los proporcionase á formar por sí discursos con que llegasen hasta el punto de pensar en su propia y suprema infelicidad, lo que significaba bastantemente el Padre Provincial *Thomás Donvidas*, diciendo (1): „Todo es necesario atajarlo, por-
„que si ván cobrando fuerzas los *Indios* en semejantes cosas, no
„se podrán avenir con ellos los Padres, ni tenerlos sujetos. Vs.
„Rs. se persuadan, que al paso que se hacen ladinos, es ladinéz
„antes para mal que para bien; y no se diga de las Reducciones:
„*Multiplicasti gentem sed non magnificasti lætitiám*: y no dexa de
„temerse con el tiempo algun desman.“ En efecto, si los *Indios*
llegan á tener un competente grado de ladinéz ó cultura, es indefectible el desmán de sacudir las cadenas de la esclavitud, á que los Padres los han reducido.

106 Las Artes de Agricultura, Pastoricia, Textoria y todas las Fabriles, se las hicieron porque eran utiles y necesarias al fin para el qual se levantaba esta máquina; y á algunos pocos la Musica y Pictoria: pues además de que no sirven para ilustrar el entendimiento, sino para recrear el oído y la vista, se haria sonar mucho aquella en *Europa*, y la otra persuadiria al mundo distante la consumada Cultura de los *Guaranis*. Para el fin mismo, á estos Musicos y Pintores se les enseña á leer y escribir. Esto segun-

(1) Ibid. Tom. 1, pag. 130.

gundo tiene también sus utilidades, sin ilustrar mas el entendimiento; porque como de estos quando maduros se forman los Mayordomos y Capataces de las Estancias y Puestos, era conducente supiesen avisar por escrito quiénes ván, y quiénes vienen, y llevar cuenta exacta de todo. Por lo demás, de qué les sirve saber leer, si no hay en la lengua nativa que saben mas Libros que los que los Padres les han querido escribir? Es cierto que leen sin tropezar el *Misal* y *Martyrologio Romano*, y de ello hacen los Padres grande ostentacion con los pasajeros, como me sucedió á mí, que les dixe: Y qué utilidad me traería el leer una ó dos hojas del *Alemán*, del que no entiendo una palabra? Pues la misma substancia sacan estos *Indios* de nuestros Libros *Latinos* y *Españoles*, cuyos Idiomas ignoran.

107 Pero que éstos, y todos los demás *Indios* son capaces de saber quanto los demás sabemos, es tan cierto, como el que ellos son tan hombres como nosotros. Pues qué injuria tan enorme será haber privado á toda una Nacion de mas de 100y almas del uso principal que ellas debieran exercer desde los seis ú siete años? Qué maldad tan atroz haberlo estado cometiendo por espacio de siglo y medio? Es verdad que si ellos cultiváran sus entendimientos con noticias abstractas, y las demás, que adornan á los nuestros, se creerían capaces de ascender á ser Curas de sus Pueblos, y entonces se le cayera de la cabeza al Padre General esta su corona. Pero si el mantenerla es un pecado tan escandaloso, podrá servir de disculpa quando en el Tribunal de Dios se les haga cargo á los Padres de los innumerables *Indios*, á quienes su grosería conduxo á su perdicion eterna, y de tantos otros que se salvaron como parbulos, pudiendo haber hecho un merito incomparablemente superior, si hubieran tenido algun tal qual cultivo, que solo proporcionase? Para nada es buena la ignorancia; pero á nada daña tanto como al exercicio de una Religion, que nunca es mejor practicada, que quanto es mas entendida. Déseme, pues, uno de estos *Indios*, que de ella entienda mas que la corteza interior, que perciben los sentidos. Déseme uno que pase á hacer aprecio de su meollo y substancia. El reza cada Sabado los Mandamientos; pero examínesele á fondo, y se hallará que él no concibe en su transgresion otro mal, que el que le harán los 25 azotes de la receta de su Cura: y así, para él no es mayor pecado, por exemplo, el huír á la Baquería á comerse reses, llevando consigo á la muger agena con quien saciar al mismo tiempo su luxuria, que el irse solo y sin llevar esa muger á comer esas bacas, que propiamente son suyas. Y por qué? Porque los Padres tasan uno y otro con la pena misma, como se vé por estos dos ordenes

del Padre Provincial *Joseph Aguirre* (2): „Hallandose *Indios* fugitivos en las Baquerías, se traerán presos, y se castigarán para escarmiento de los demás en varios Pueblos, á juicio del Padre Superior. El mismo castigo se executará con los *Indios* que huyen, llevando consigo muger agena: y los Padres Curas publicarán esta ley penal en sus Pueblos, para que el temor de este castigo les retrayga de cometer un tan grave delito.“ Si de su gravedad han de concebir por ese temor de ese castigo, siendo el mismo el que se le dá y receta para quando huyan á la Vaquería, será preciso que no aprahendan mas gravedad en lo uno que en lo otro, y la Doctrina de los Padres se reducirá á que es un propio pecado de ir uno á su misma hacienda á tomar una ó mas reses de las que allí tiene, que ir á la casa del vecino, y robar la muger agena para cebo de su lascivia.

108 Por eso como para ellos la Religion Christiana no consiste en mas que lo exterior que vén de ella, tan satisfechos salen de la Misa en seco que les dice su Mayordomo ó Capatáz los dias de fiesta en la Capilla de la Estancia, como de la que celebró en la Iglesia de su Pueblo su Padre Cura. De este su modo de concebir, he observado una admirable prueba en lo que voy á decir, viendo los Padres Misioneros el gran caso que los *Indios* hacen de esto de Procesiones de disciplinantes, y de llevar grandes Estatuas de Santos por la Plaza y por las calles: para hacerles las faenas, mas suaves les introduxeron el uso de salir á ellas en Procesion, y llevando consigo varios de estos vultos, é Imagenes, á quienes quando acampan luego les hacen su Capilla de enramada, y de esta suerte están los tres y quatro meses en la faena, yá de hacer yerba, yá en la de Baquerías para el consumo del Pueblo. Mas qué sucede? Escapase una tropilla de mozos y mozas, y se hace al mate, donde viven á su antojo, y al modo de su gusto, comiendo muchas reses, y luxuriando sin el menor reparo: y no obstante de ir á obra tan meritoria, se llevan sus Santos y Santas, les hacen diariamente sus Capillas, llevan en Procesion las Imagenes, cantan, rezan y hacen todo lo que en el Pueblo. Ahora vease qual es en el fondo la religion de estas gentes, siendo la causa de este daño la grosera ignorancia y falta de ladinéz, en que es ordenanza expresa conservarlos para tenerlos sujetos y rendidos.

109 De aqui es, que ni aun los que saben leer, escribir, pintar ó tocar, faltos de noticias abstractas hasta ahora, que bien á su costa lo han experimentado, conocian que era esto de estar su-

(2) *Ibid.* Tom. 2, pag. 147, y 148.

sujetos á uno , que no siendo *Jesuita* , se llamaba Rey. En la segunda parte verémos el discurso que con ellos tubo el año de 1753 en *Santa Tecla* sobre esto el Capitan *Don Francisco Zavala*. En efecto , para ellos el Padre Cura , á quien vén bien vestido , alimentado , alojado , y que tiene en su mano el premio y el castigo , ese es el Rey , y al otro Padre le reverencian á proporcion de lo que de esas cosas vén en él. Oygaselo al Padre Provincial *Ignacio de Arteaga* (3) : „Uno de los medios mas eficaces para „que los *Indios* tengan el rendimiento que deben , y la sujecion y „obediencia que se debe procurar en ellos , será si tubieren exemplar de ella en los que los gobiernan , porque tendrán de quien „aprender á obedecer , y el respeto que se debe á los Superiores, „y que tambien se debe tener con los iguales y con los inferiores, „en que parece ha habido alguna falta , no en todos , sino en algunos , por la desigualdad que se ha experimentado entre Cura „y Compañero , asi en comida , como en caballos y otras cosas. Y aunque en esto no influyan los Padres Curas , pero no „dexan de conocerlo ; y además , que habiendo ellos sido Compañeros , lo notaban y censuraban , y no faltó P. Cura que dió „se una vuelta de azotes á un *Indio* , porque dió á su P. Compañero un buen caballo : y tambien ha sucedido , que otro P. Cura, „porque llevó su Compañero un caballo , le escribió al camino „una Carta , bastantemente mortificativa ; y estas cosas no se les „esconden á los *Indios* , de que se sigue el poco aprecio que hacen algunos de los Compañeros , y de otros que no son Curas, „aunque sean Superiores inmediatos , faltandoles al respeto y atencion públicamente con desahogo y libertad en algunas partes, „que no parece sino que de proposito é industria lo hacen. Y aunque algunos los han querido disculpar diciendo , que no son capaces de buena crianza , no es asi , pues la experiencia ha mostrado , que en todos los Pueblos que han tenido buena crianza, „no han faltado al respeto y reverencia que se estila en la *Compañia* con los Superiores , y en otra qualquiera Religion quando se „les sirve á la mesa. Vése tambien , que no son tan incapaces , que „siendo advertidos no se corrijan luego : y lo que vemos es , que „nunca yerra al P. Cura , á quien tienen mas respeto que á los Superiores. “ De donde se infiere claramente , que las quejas que algunos Compañeros han dado de algunos Padres Curas , con no pequeño sentimiento suyo y mio , son verdaderas y bien fundadas por el poco caso que de ellos hacen , y por el poco aprecio , ó por mejor decir por el desprecio con que los tratan delan-

(3) Ibid. Cart. suelt. de 6 de Agosto de 1727.

lante de los *Indios*, dandoles mal exemplo, y motivo para que ellos hagan lo mismo.

109 Por eso como al Padre Provincial al venir á la Visita vén los *Indios* tan acatado y obsequiado del Padre Cura, le tienen en calidad de un Rey mayor, y asi le llaman *Cheruba guazu*, esto es, Padre grande; y aunque en estos tiempos les han por politica acostumbrado á decir *Rey marangatu*, esto es, Rey bueno, qué concepto hacen de S. M.? Quise salir de esta curiosidad, y se lo pregunté á dos *Indios*, los mas ladinos de *Santo Thomé*; y me respondieron, que el Rey era un Padre que mandaba mas que el *Cheruva guazu*, sin querer creer que no vistiese sotana, ceñidor, bonete y lo demás de los *Jesuitas*, sino como los señores Comisarios que habian pasado tres dias antes; ni tampoco el que el *Cheruva guazu* fuese Vasallo del *Rey marangatu*. Vease en qué ignorancia mantienen á estos infelices, y como ella es un gran Medico para la conservacion del *Reyno Jesuitico*.

§ II.

Medio segundo, y tercero. Tener á los Indios en el mayor abatimiento y dependencia.

110 **E**L segundo medio fue añadir á esa ignorancia un grande abatimiento de ánimo y baxo concepto de sí mismos en estos miserables, para que jamás osasen levantar sus pensamientos á cosas mayores, ni soñasen en sacudir tan indigna cadena. A este fin fue el hacerles profesar una pobreza, mucho mas estrecha que la de los Descalzos de *San Francisco*, pues no pueden usar de lienzo aun á raíz de sus carnes, ni traer unas suelas en los pies, ni unos cuerecitos en las piernas, y faltadoles el sombrero tampoco tienen el suplemento de una capilla con que cubrir sus cabezas, peladas del todo; ni hay mas manto que el vil pancho, ni mas zelda que una zahurda; ni mas cama, ni mas asiento, que una red tendida entre dos maderos, y donde el cuerpo está en una postura muy incomoda. La comida es carne sin sal, ni pan, ni vino, sino agua pura, siendo todo el regaloun puñado de hierba, que mezclan en ella, y eso con precision de levantarse al amanecer, y presentarse á su Cura á que le señale la faena del dia. Y si una *India* se pone unos zarcillos de estaño á las orejas, unas sartas de vidrio al cuello, ó un liston de ruán al ruedo del typoy, saldrá un Provincial *Zea* diciendo, que todo es desorden grande, expuesto á gravisimos inconvenientes, ó el Padre Provincial *Aguirre* ser estas unas profanidades, que desdizen mucho de la pobreza de los *Indios*.

Pues

111 Pues esto, y quanto hemos visto, qué pensamientos altos podrá engendrar en ellos? Luego conseguimos, dicen los Padres, que sean humildes. Y qué no hay distincion entre la humildad christiana y la baxeza de ánimo? Antes esta es un vicio, y aquella una virtud. Y qué merito es en estos *Indios* tener, no por libre eleccion, sino por necesidad forzosa, ese indigno abatimiento, que desproporciona al hombre aun para el exercicio de las grandes virtudes? Estas piden unas Almas llenas de la santa generosidad y libertad de espiritu, que es propria de los hijos de Dios. Pero con el mismo santo fin nuestros benditos Padres les procuraron cortar todas aquellas distinciones que pudiesen envanecerles. Oyase al Padre Provincial *Thomás Donvidas* (4).

112 „En las fiestas, que se hacen en los Pueblos el día de su „Patron, se evite toda profanidad, así en ceremonias varias que „se han introducido, como en que los Alfereces entren y estén „en la Iglesia con cogen, espuelas y sombreros puestos: que todo „esto se quite, y tambien el aderezo de los caballos con listones „y colonias, que no conviene privar al adorno de los Templos, „por aplicarlos á los de los caballos, segun se ha executado en „algunos Pueblos con no pequeño reparo de los que asisten á las „Fiestas. Y no satisface el exemplar en las tierras de los *Espanoles*; pues alguna diferencia ha de haber entre los unos y los „otros. Y crean Vs. Rs. que lo que nace del buen deseo del festejo de la Fiesta, puede redundar en gran perjuicio, por la ocasion que se les dá de avilantez, cada dia mas, haciendose el gobierno mas difícil, y así es necesario siempre que vele el cuidado y zelo de Vs. Rs. midiendo las acciones con la debida corrección. Sobre el pie mismo, el Orden 15 de los Comunes, dice(5): „Los Corregidores y gente principal de las Doctrinas que se corresponden, se podrán convidar á la Fiesta; pero no se permita „que alguno de ellos se asiente en el Presbyterio, ó Silla, y menos que se le dé la paz, ni al Alferéz Real, al qual se podrá „dár Silla fuera del Presbyterio.“ El motivo yá lo dixo arriba el Provincial *Donvidas*, porque si ván cobrando fuerzas los *Indios* en semejantes cosas, no se podrán avenir con ellos los Padres, ni tenerles sujetos.

113 El tercer medio fue añadir á la ignorancia y abatimiento la dependencia total de los *Indios* á los Padres. El *Indio* siempre, coge, cria, tege, afana; pero el *Indio* no puede comer, beber, ni vestir, sino se lo dá el Padre que lo mete todo en sus Almacenes, todo á titulo de que el *Indio* es un improvido, que no
cui-

(4) Ibid. Tom. 1. pag. 138. (5) Ibid. Tom. 2. pag. 3.

cuidaria del dia de mañana. Pues una vez persuadidos estos hombres á que ese método es el preciso y necesario, y por consiguiente abrazado como natural, sin la menor violencia, cuándo podrán revelarse contra aquellos que creen ser causa de toda su felicidad, y de quienes se miran absolutamente dependientes en cosas tan amables y precisas para la propia subsistencia? Quan-
 lexos hayan y estén de pensar en arrojar de sí la pesada cadena de un vasallage mas duro que la misma esclavitud, lo persuade su silencio, y aun la indiferencia estúpida, con que se dexan cada dia cargar de las leyes mas auteras, con que los Padres, sus due-
 ños, les ciñen su libertad hasta para las acciones mas inocen-
 tes, y aquellas facultades que el Derecho Natural y de Gentes concede á los hombres que nacieron libres; pues sobre no sacar de sus faenas sino el sustento mas vil y el mas despreciable vestido, no son dueños aun de determinarse á sí mismos.

114 En efecto, el parage en que el *Indio* ha de habitar, sea en el Pueblo, ó en el campo, el rancho, ó zahurda en que ha de vivir, la hora en que ha de descansar, el momento en que ha de presentarse del dia, ó de la noche, el exercicio en que se ha de ocupar, la determinada obra en que debe trabajar, la hamaca en que ha de dormir, la moza con quien se ha de casar, el estar unido ó separado de ella, el ir á este ó al otro parage, ó permanecer inmóvil en uno mismo, con todo el resto de actos libres en lo natural, politico, económico y aun en lo christiano, no pende de la eleccion del *Indio*, sino de la del Padre, que le manda y determina, como si fuese aquel un tronco inanime, ó un instrumento necesitado á obrar segun le mueva una extrinseca fuerza, á cuyo imperio no pueda resistir, so pena de ser ma-
 jado á azotes. Particularizaré esto con el tenor de algunos de estos ordenes (6): „Que en las Vaquerias no entren los *Indios* sin „especial licencia del Padre Provincial, y entonces vaya uno ó „dos Padres con ellos. No se dé licencia para que ningun *Indio* „pase de un Pueblo á otro por qualquier titulo ó pretexto que ale- „gue. Salgan los *Indios* del trabajo á las doce, y no vuelvan „hasta las dos, ni se les obligue á trabajar, que llaman *aretemini*. „No se permita que algun *Indio*, ó *India* use en su vestido, ó „en su persona ruán, ó breña. Estanquese la hierba hasta nue- „va orden. Observese con todo rigor el no permitir caballos á „los *Indios*, castigando á los que en esto no se sujetaren. Los „*Indios* que se hallaren en un Pueblo, siendo de otro, sin haber „llevado papel de su Cura, sean recogidos en la carcel hasta avi- „sar

(6) Ibid. Tom. 1, pag. 237 y 238, y Tom. 2, pag. 47, 93 y 114.

„sar á su Cura. El beneficio de la hierba se acabará por todo el „mes de Abril á hacer tratos con los Infieles, sin expresa li- „cencia del Superior. No se despache Balsa, ni Canoa alguna sin „licencia del Superior; y los Padres que cuidan de las Doctri- „nas de *Itapua* y *Tapeú* visitarán todas las Balsas y Canoas. Fue- „ra de las Doctrinas no se hagan contratos sino por medio de „de los Procuradores de los oficios de Misiones. Quando se hu- „biere de hacer nueva Iglesia en algun Pueblo, no excederá las „medidas de la de *San Nicolás*, &c.“ Seria nunca acabar refe- „rir tantos y tan menudos ordenes, á mas que yá en lo antece- „dente se han visto bastantes otros del mismo gusto, con que „están fuertemente estrechados estos *Indios*. Segun eso, en qué se „diferencian ellos de los *Negros* y *Mulatos* esclavos, que en infi- „nito número tienen los Padres de los Colegios de *Cordova*, *Bue- „nos-Ayres*, y los demás? Pues cómo han de soñar estos infeli- „ces en oponerse á la conservacion del *Reyno Jesuitico* de que „son Vasallos, si ni aun tienen aliento para sacudir de sí estas „pesadas cadenas, que los Padres les hacen arrastrar como esclavos.

§ III.

Medio quarto y quinto, impedirles el desengaño con el trato de „gentes, y hacerse en cada Pueblo un partido „competente, ó superior.

115 **E**L quarto medio fue privar á estos ignorantes, aba- „tidos y tan dependientes *Indios*, de la comunica- „cion con los *Espanoles* y todas las demás gentes, por ser ese „el unico camino por donde les podia entrar alguna luz para co- „nocer su infelicidad. Para esto era el prohibir á todo forastero „la entrada á estas Misiones; para esto el quererlos tan guarda- „dores del pequeño recinto de su Pueblo, que no pudiesen pasar „ni aun al vecino, porque acaso del mutuo trato y comunicacion „podria resultar esa luz, que tanto se procuraba apartar de ellos; „para esto el preocuparles con especies tan falsas, con odio con- „tra todos nosotros, como las que despues de sojuzgados les he- „mos oído. Pero como en este particular nada les habia de im- „presionar tan fuertemente, como si esta mala opinion de los *Es- „panoles* la cobrasen por sí mismos, arbitraron una de aquellas „astutas máquinas, que son tan familiares á estos Padres, que es „hacer de una via dos mandados, y curar con una simple medi- „cina dos opuestas dolencias. Porque era menester por una parte „manifestar, que el comercio y comunicacion mutua de estos Pue- „

blos de *Indios* con los de los *Espanoles*, no estaba cerrada, y conducir á ellos las cosechas; y por otra era menester que á estos les cobrasen aquellos un natural horror, que les naciese de sí mismos.

116 Pues para conseguir todo esto dese licencia á tres ó quatro *Espanoles*, cuyo afecto á la Ropa esté calificado á prueba de bomba, que estos viniendo una, ó dos veces con algunos generos á estas Misiones, y no sabiendo la lengua, ni podrán, ni querrán oponerse á nuestro método de gobierno, y desengañar á los *Indios*, y servirán para desmentir á los que en qualquier tiempo dixeren que teniamos cerrada la puerta á los *Espanoles*, pudiendo decir, que solo la negabamos á aquellos que sospechabamos habian de escandalizar el País con sus malos exemplos. A este modo cerraremos enteramente á nuestros *Indios* el paso ácia las tierras de los *Espanoles*; pero buscaremos entre tantos unos pocos, de cuya buena fé y adhesion estemos bien asegurados, que estos á su buelta de *Buenos-Ayres*, ó *Santa Fé* contarán tantos males de los *Espanoles*, quantas cosas les vean practicar, que no sean conformes á los usos en que ellos están habituados; y por otra parte, al contrario, aquellos pocos *Espanoles* nuestros devotos, que acá vengan, irán á sus casas contando maravillas de esta Christiandad tan floreciente.

117 Para un proyecto de tanta importancia, bueno será, dice el Padre General *Miguél Angel Tamburini*, echar el cimiento, no menos que con un precepto de santa obediencia, que diga así (7): „Manda su Paternidad con precepto de santa obediencia, que no „se saquen, ni introduzcan en las Doctrinas mercaderías de qual- „quier suerte que sean, sin consulta del Superior, y sin que él mismo las registre.“ Ves ahí la puerta cerrada á unos y á otros de un golpe; porque á qué irían los unos, y vendrían los otros sino por las mercaderías? Pero ván los *Indios* con sus Barcos á *Buenos-Ayres*, transportan los generos á los Almacenes, y ellos se hospedan en la Ranchería, salen á la Iglesia, dán una buelta por la Ciudad, observan los trages, usos y modales; todo les disuena, porque no se acomoda á los suyos; vuelven á sus Pueblos, y allí les rodean los demás, y les oyen decir: Los *Espanoles* no cantan la Doctrina, no están en la Iglesia con separacion los hombres de las mugeres, y en ella no hay varistas, no besan al Padre la mano, ni reciben de ella la racion, ni les señala la faena; no visiten de algodón, ni les dán los veinte y cinco azotes: cada uno vá y viene sin papel del Padre adonde le dá la gana; se ponen el som-

(7) Ibid. Tom. 1, pag. 43.

sombrero en su presencia, y no le tienen miedo. Todo esto es un escandalo para los que les oyen, juzgan que es verdad quanto de ellos les tienen inculcado los Padres, y miran á los *Espanoles* con el afecto que en *Espana* se mira á los *Moros*. Es poco lo que se negocia en esa persuasion? Y dónde hallarán la luz del desengaño, si se juzgan tantas tramoyas para que jamás la vean?

118 El quinto medio fue agarrarse como en todas partes de los mas sobresalientes y principales de ellos. Sin embargo de tomar tantas otras medidas, era cosa bien ardua el poder dos juvenes *Europeos* estar con seguridad, y pasar á mandar tan despóticamente mas de mil familias, sin que alguno les subiese á algunos *Indios* la mostaza del mal tratamiento á las narices; porque en efecto por ignorantes, abatidos, dependientes y negados al trato que se les tenga, al fin son hombres, y la cólera pudiera hacer sus efectos en un marido que vé dár en público afrentosos y crueles azotes á su muger, ó á su hija yá casadera, acaso por una vagatela. Vaya un caso de que casi fui testigo, y que se averiguó con toda individualidad.

119 Por Junio de 1758 estabamos acampados en el Puerto de *Santa Catalina*, Estancia de *San Miguel*, los de la primera partida, en número como de 200 *Espanoles* y *Portugueses*, á quatro leguas del nuevo *San Miguel*, cuyo Cura tenia orden de ministrarnos las reses del consumo, y para cuyo efecto habia ido el Teniente de Dragones *Don Francisco Piera*. El Padre le hizo traer reses muy flacas, diciendole no haber otras. Un *Indio*, compadecido de nosotros, le mostró donde estaban las gordas, y nos las trajo *Piera*. Sabe el Padre todo el caso, prende al *Indio*, metelo en el cepo, cargalo de hierro, y lo sentencia á nueve dias de azotes públicos. A la segunda vuelta de ellos, ofendida, é irritada la muger, huye de noche del Pueblo, y se vino á mi choza. Oída, la despachamos como el Teniente *Piera*, y la correspondiente Carta para el Padre Cura. El efecto fue vengarse despues de *Piera*, levantandole un falso testimonio, y por entonces á la muger condenarla á la pena misma del marido. Estaba el Padre presente á los azotes, y porque ella le dixo, si no era pecado vér los hombres la desnudez de las mugeres, resolvió el Padre Cura el caso, mandando que se apretase la mano para asentarselos mejor. Depusieron de esto mas de veinte contestes entre *Indios* y *Espanoles*.

120 Para tener, pues, á los *Indios* en una tal sujecion, era preciso que los Padres se formasen en cada Pueblo un partido respectable y superior al comun, con que asegurasen y cubriesen su extravagante y escandalosa autoridad. A este fin, lo primero, dispusieron hubiese una plataforma de Gobierno Concegil y Secular, compuesto de un Corregidor, un Teniente, dos Alcaldes, un Al-

ferez Real , siete Regidores y su Secretario. Del poder y autoridad de este respetable Senado se podrá hacer juicio por el Decreto siguiente del Padre Provincial *Thomás Donvidas* (8): „Que no „se consienta que el Corregidor , ú otra persona del Cabildo haga „averiguaciones de delitos , ni pasen á castigo alguno por sí mismos , ni se lo permitan Vs. Rs. por inconvenientes que se han „experimentado , sino que corra así la averiguacion , como el castigo del delito por la direccion del Padre y orden suyo , porque „los *Indios* han mostrado en algunos Pueblos deseo de introducirse al Gobierno Politico contra la autoridad de los Padres. Basta „executen lo que se les ordenare , y esto con asistencia del Padre.“ Cumplase aqui á la letra el proverbio : *Ved cómo subo de Juez á Verdugo* ; porque si el Corregidor y su Cabildo basta executen lo que ordena el Padre , y eso en su presencia , por mas que tengan el nombre de Jueces , solo gozan la realidad de Verdugos , ú Oficiales Executores. Mas como para estos *Indios* lo mismo es uno que otro , tienen ese nombramiento del Padre por una gran cosa , y yá puede contar por suyos con todos los nombrados para Cabildantes.

121 Lo segundo , dispusieron otro respetable cuerpo de Musicos , Sacristanes , Monacillos y gente de Iglesia. En una Ordenanza en que se restringe su número se nos dá cuenta, diciendo (9): „Los Cantores en ninguna Doctrina pasarán de quarenta: los Monacillos no pasen de seis, de diez á quince: tambien serán seis, y no „mas los muchachos que sirvan en Casa: las Danzas en ninguna „parte pasarán de quatro.“ Por consiguiente no serán mas de quarenta los de la estimable dignidad de Danzantes. Este gremio segundo es el Colegio , con cuya Beca se han de bañar quantos han de tener despues empleos en el Pueblo , ó en las Estancias ; pues no era razon se fiasse cosa alguna á quien no hubiesen los Padres criado dentro de su misma Casa , y conocidole muy á fondo. Con todos estos interin pueden los Padres contar con toda seguridad; porque ser escogidos para tener estas distinciones en País de tanto abatimiento , es una nueva cadena. Otro cuerpo mas respetable se formaron los Padres para sí de los que llaman Caciques , los que habiendolo sido con toda propiedad en lo antiguo , tubieron por este impensado camino el gusto de perpetuar la sombra de esta dignidad en sus sucesores. Oyganse sobre esto las Ordenanzas (10): „A todos los Caciques se muestre alguna estimacion mas , y aprecio de sus personas , para que sus Vasallos los respeten y veneren; „ren;

(8) Ibid. Tom. 1, pag. 137. (9) Ibid. Tom. 2, pag. 94 y 95. (10) Ibid. Tom. 1, pag. 297.

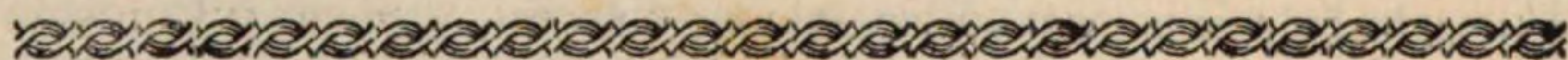
„ren ; y para esto á los que son hábiles se les dará oficio en el Cabildo , y en las funciones de Iglesia se les dará asiento á todos „en los bancos despues de los Cabos Militares. Y porque algunos „se vén envilecidos , y nada estimados de sus Vasallos , y sin brios „para gobernarlos , por la pobreza en que se hallan , los ayudará „el Padre Cura con el vestido necesario y decente á su estado para „ellos , para sus mugeres , é hijos , y de estos se tendrá especial „cuidado en su crianza , poniendolos en la escuela para que aprendan á leer y escribir , aunque no hayan de ser Cantores.“

122 Con estas distinciones , de que los *Indios* hacen un gran caso y aprecio , aunque sean solo de puro nombre , y sin otra realidad que la que los Padres quieren que tengan , están á su favor prontos á sacrificarse á la menor insinuacion de sus bienhechores los Venerables Cuerpos de Cabildo , Cabos Militares , Caciques , gente de Iglesia y Casa , Fiscales de mugeres , Varistas y Danzantes ; y siendo esto lo florido y mas pujante de cada Pueblo , vease qué tendrán que temer los Padres , aun haciendo lo que hacen. Parece pudieran los oprimidos dár sus quejas siquiera al Padre Superior , ó al Padre Provincial quando viene á la Visita ; pero oygasele al Padre Provincial *Ignacio de Arteaga* lo que dice (11) : „Y en „esta parte tambien hay quejas de los *Indios* ; á que se añade , que „si algun *Indio* tiene alguna queja contra el Padre Cura , se imposibilita el remedio , porque este cautela el recurso á los Superiores : con que es forzoso rebentar y agonizar sin poder desplegar los labios. Y aun quando al Provincial hablan los Cabildos , no se atreven á dár sus quejas , porque los *Indios* aduladores ván luego á avisar al Padre Cura , á quien tanto temen el tener ofendido. Tambien se ha reconocido la falta de caridad en „las malas palabras injuriosas poco decentes , é irreligiosas , que „algunos Padres Curas usan quando reprehenden , que exasperan „los ánimos mucho , &c.“ Con este método vease si estarán seguros de los *Indios* los dos Padres de cada Pueblo , quando aun no hay valor para quejarse de ellos.

123 Por estas pequeñas condescendencias de esas fantasticas dignidades tambien se juzgaron tener inconvenientes , y se les pusieron sus limites y cortapisas. Oygase al Padre Provincial *Geronymo Herran* en el asunto (12) : „La noticia de los repetidos desordenes que se ván experimentando en los mas de los Pueblos de „estas santas Misiones , me estimuló á buscar la raiz , traté la materia con los Padres que asistieron á las Juntas , y fueron de pa- „re-

(11) Ibid. Carta suelta del 6 de Agosto de 1727. (12) Ibid. Carta suelta del 14 de Diciembre de 1731.

„recer , que la principal causa de los desordenes , y menoscabo de
 „las haciendas de los Pueblos era el gobernarlos siempre unos
 „mismos *Indios* , que con el largo uso de mandar se olvidaban de
 „la dependencia que debian tener , aspirando á un gobierno despó-
 „tico , que seria la ruina de los Pueblos , como yá se habia empeza-
 „do á experimentar , y que para evitar estos males seria bien se
 „mudasen por ahora todos los Corregidores y Mayordomos , y
 „que en adelante ningun Corregidor lo fuese sino solo por quatro
 „años ; que los que ahora dexan de serlo , no puedan tener oficio
 „alguno en Cabildo este año proximo de 1732 ; y que ninguno de
 „los que este año son Cabildantes pueda serlo en el dicho año de
 „1732. Yo soy del mismo sentir que vá expresado , y ordeno sé-
 „riamente que asi se execute.“



ARTICULO VII.

MEDIOS PARA PRECABERLE DE LA PARTE de los Españoles.

§ I.

Medio primero y segundo. Preocuparles con una falsa idéa de las Misiones, y hacerselas inaccesibles á su examen.

124 **E**L medio primero fue preocuparles con una idéa tan falsa , como vizarra , sobre el carácter y estado de estas Misiones ; y para que el testigo por apasionado , ó domestico no se hiciese sospechoso , se echó mano de un expulso de la misma *Compañia* , llamado el *Doñtor Xarque* , quien prestó su nombre para una obra en que se pinta la *Iglesia Guaranica* mas perfecta que la primitiva de *Jerusalen* , en cambio de una Prebenda con que se le honró en la de *Albarracin* : eso en el siglo pasado ; pero como yá en este los Estrangeros empezaban á murmurar de este *Reyno Jesuitico* , se alquiló una pluma de mas alto vuelo en la persona del célebre *Muratori* , Bibliothecario del Duque de *Módena* , y dió á luz en *Italiano* una Obra , intitulada : *Il Christianismo Felice* , pintando el de estos *Indios* como pudieran desearlo los que le encargaron el desempeño , surtiendole en vez de documentos veridicos de los alegres sueños que habian ellos tenido , ó que querian hu-
bie-

biesen los demás hombres. Por otra parte, como han estado hasta aqui los Padres tan entronizados, y han sido creídos como infalibles Oráculos, todo el orbe de los pios y timoratos se infatuó con estas falsas relaciones, y así llovieron bendiciones, gracias, privilegios, elogios de todas suertes de personas calificadas sobre estas Misiones, mirando como á impíos enemigos de la *Compañía*, y aun hereges á quantos osaron abrir la boca, ó esgrimir en contra la pluma, por mas que los hubiese animado el zelo y la verdad, como les sucedió á los señores *Antequera*, y *Barúa*, al primero de los quales la venganza y ódio de los Padres le llevó al cadahalso, y al segundo ni aun le perdonaron en el sepulcro, procurandole un sempiterno deshonor, que hoy á vista del público desengaño, con que predixo lo que hemos visto suceder, queda cambiado en un honor incomparable. Al fin los Padres lograron imponer de modo al mundo, que en *España*, y entre los píos de toda *Europa* se creia no haber cosa igual en perfeccion, cultura y felicidad eterna y temporal á la de estos treinta Pueblos, y se deseaba se pusiesen sobre el pie mismo los de todos los otros *Indios*, lejos de pensarse en hacer sobre esto la debida novedad.

125 Juzgabase en *España*, que unos Christianos tan cultos, perfectos, y de tan crecido número, aunque no rindiesen util alguno en plata á la Corona, la servirían infinito, por quanto su fidelidad y obediencia las animaria á defender el estado contra toda suerte de enemigos. Los testimonios aqui sacados á Obispos y Gobernadores adictos á la *Compañía* sobre los considerables servicios hechos por estos *Indios*, yá en los pretendidos levantamientos del *Paraguay*, yá en los asedios de la *Colonia del Sacramento*, yá en las fábricas de los Fuertes de *Buenos-Ayres* y *Montevideo*, tenían á la Corte extremadamente satisfecha de los *Guaranis*, y sus Curas, y pronta á dispensarles aun mas gracias que la pidiesen. Pero se ignoraba en ella á bueltas de la gran distancia, y mayor artificio del secreto de los Padres, no solo quanto hemos visto, y en adelante hemos de vér, sino tambien que estos tan ponderados servicios eran vanos y sin fundamento; porque los levantamientos del *Paraguay* no nacia de deslealtad de aquellos *Españoles* al Rey, sino del deseo de deprimir el despotismo de sus opresores los *Jesuitas*. Por lo que toca á la *Colonia* dexó de tomarse el año de 1735 solo porque los *Guaranis* socorrieron con carne y noticias á los sitiados: con que todo el merito de estos *Indios* se reduce á que algunos pocos de ellos ayudaron á la fábrica de dos Fortines.

126 El segundo medio fue colocar estas Misiones en parage donde no pudiesen ser facilmente examinadas de los de fuera. Primero pusieron estos Pueblos en el *Guayrá* sobre los Rios *Parané-*

pa-

pané, *Ybaxiba*, y *Pirapó*; pero considerandolos muy proximos á los *Paulistas*, los baxaron casi 200 leguas ácia el Sur, donde hoy están, quedando distantes de los *Espanoles* otras tantas, que son las sobradas, para quitarles las ganas de hacerles alguna visita, y mas estando intermedios los Bárbaros *Minuanes* y *Charruas*, dexados de proposito para mayor obstáculo en su infiel barbaridad. Pero de esto se ha de hablar á la larga en otras partes.

§. II.

Medio tercero. Cerrarles la puerta á los Espanoles, que no obstante quisieren ir allá.

127 **E**L tercero medio fue prohibirles la entrada á los que quisieren ir allá. Yá vimos en el artic. 3, §. 4 un horrible Decreto del Padre Provincial *Juan Baptista de Zea* sobre este particular; mas al fin era un orden que no obligaba baxo de culpa grave á los Padres: á los que ahora veremos estrechar con un precepto de Obediencia, y baxo de pecado mortal, á lo mismo por el Padre Provincial *Luis de la Roca*, que tubo valor para disparar el rayo siguiente (1): „Por los graves inconvenientes que se siguen y se han experimentado en estas santas Doctrinas por la „comunicacion de personas Seculares en ellas, sin que hayan sido „bastantes para obviarlos los ordenes de los Padres Provinciales „mis antecesores; y siendo yá mucha la facilidad con que se concede, ó permite la entrada de semejantes personas á estas Misiones, me ha parecido ser de mi obligacion el que se ponga mas „eficaz remedio para que en adelante se eviten los mismos, ó mayores inconvenientes. Y así, habiendo consultado esta materia „con los Padres mas graves y experimentados de estas Misiones, con parecer de los Padres Consultores pongo el precepto „siguiente: Mando en virtud de santa obediencia, *in nomine Christi*, y debaxo de culpa grave á todos los sugetos que en estas santas Doctrinas residen, y en adelante residieren, Superiores y Subditos, que no admitan, ni permitan que se admitan en „ellas, ó en algunos de sus Pueblos á personas Seculares, de qualquiera estado, ó condicion que sean, Eclesiásticos, ó Religiosos, *Espanoles*, *Mestizos*, *Indios*, estraños, ó Negros, ni á qualquiera otra persona que se componga de las referidas, sin expresa licencia mia, ó de mis sucesores. Item, debaxo de la misma „ma

(1) Ibid. Tom. 1, pag. 235.

„ma obligacion , y con el mismo precepto mando á cada uno de
„los nuestros , que despida luego de estas Misiones á qualquiera
„persona Secular de las yá arriba nombradas , que al presente es-
„tubiere en ellas.“

128 „Limitase el precepto arriba puesto , quando semejantes
„personas Seculares vinieren á estas Misiones con hacienda de
„nuestros Colegios , y embiadas para este fin de ellos ; que solo
„para estos casos se le permite al Padre Superior que es , ó en
„adelante fuere , el que pueda dár licencia para que tales personas
„entren en nuestras Misiones : por lo qual , luego que llegaren al
„primer Pueblo , el Padre Cura de él avisará al Padre Superior,
„para que disponga lo que se debe hacer. Exceptuarse del precep-
„to dicho : lo primero , los propios ó chasquis que vinieren , como
„es costumbre , para el Padre Superior de ellas : segundo , el Pre-
„sidente de *Casapa* Fray *Alonso Marcos* , á quien por especiales
„obligaciones , y afecto que nos muestra , se le permitirá la entra-
„da en nuestros Pueblos : tercero , un *Español* , que al presente
„reside en el *Corpus* , á lo qual se le permita el que quede por cui-
„dar de la nueva Estancia , y de la composicion de los Barcos de
„dicho Pueblo , pero con tal que no tenga su habitacion en él : quar-
„to , otro *Español* , que al presente se halla enfermo en *Loreto* , y
„solamente hasta que sane : quinto , un *Español* , y un *Negro* , con
„su muger , que al presente están en *Itapua* , que el primero esta-
„rá allí solamente hasta que se le cumpla el termino del trato que
„tiene hecho con dicho Pueblo , y el segundo estará todo el tiem-
„po que se juzgará necesario y conveniente para la obra de la Igle-
„sia : sexto , las personas Seculares que al presente se hallan en
„los quatro Pueblos del *Paraná* abaxo , y están por su resguardo ,
„por qualquier movimiento que se pueda intentar de los del *Para-*
„*guay* en estas circunstanCIAS. Finalmente , no habla , ni se en-
„tiende el precepto impuesto con los dos Pueblos de *San Ignacio*
„*Guazu* , y nuestra *Sra. de Fé* , á los quales solamente se les per-
„mite la entrada y comercio de los *Españoles* , ó qualquiera otras
„personas , como hasta aquí. Y ordeno , pero sin precepto , que
„este precepto se intime á todos los sugetos de estas Misiones , y
„que se traslade en cada uno de sus Pueblos , y se ponga con los
„demás preceptos de los Padres Provinciales , y que se lea tam-
„bien en todas las renovaciones. La *Candelaria* y Abril 17 de 1725.
„*Luis de la Roca*.“ Al ponerle en ese número , en las excepciones
se añade (2) : „Ni se comprehende el caso en que el Padre Presi-
„dente Fray *Alonso Marcos* viniere á nuestras Doctrinas , ó em-
„bia-

K

(2) Ibid. Tom. I, pag. 240.

„biare su gente para algun trato , ù otro fin , que asi aquel , mien-
 „tras fuere Presidente , como á su gente , se le permitirá la en-
 „trada. La misma permision se dá al Padre Cura del *Yuti* , y á
 „sus *Indios* , quando vinieren ó fueren embiados para algun ne-
 „gocio , ó con Cartas. Finalmente , no se entiende el precepto con
 „los quatro Pueblos del *Paraguay* , á los quales se les permite el
 „comercio libre con qualesquiera personas.“Y el Padre Provincial
 „*Antonio Machoni* el año de 1742 añade (3): „Confirmo el precepto
 „que puso el Padre Provincial *Luis de la Roca* con la misma ex-
 „tension y restriccion de que no se admitan , ni permitan entrar
 „ni dár paso en ninguno de nuestros Pueblos á personas foraste-
 „ras , y solo se permite que puedan llegar á algunas de las Es-
 „tancias donde se hubieren concertado para entregar los animales
 „que hubieren vendido , y para recibir la paga. Pero dispenso en
 „este precepto á los Padres de *San Cosme* , y de *Itapua* , para que
 „puedan gozar del mismo beneficio y privilegio de los quatro Pue-
 „blos de abaxo , por la pobreza en que se hallan. Pues en estos seis
 „Pueblos , que deben tener su tambo (es la hospedería) para los Se-
 „glares comerciantes , no ha de pasar la demora de éstos de dos ó
 „tres dias.“

129 Pide sin duda esta pieza se hagan algunas reflexiones sobre ella. Dice lo primero , eran graves los experimentados en las Doctrinas por la comunicacion y comercio de personas Seculares en ellas. Y en qué linea eran estos graves inconvenientes , en la temporal , ó en la espiritual ? En la temporal no puede ser , porque sabemos que el motivo , por el qual en las excepciones del precepto se permite libre y franco el comercio á los quatro Pueblos de abaxo , y los dos de *San Ignacio* y *San Cosme* , era por su conveniencia temporal , como lo acaba de decir el Padre Provincial *Machoni*. En la linea espiritual serán , segun eso , éstos graves inconvenientes. Pero cómo asi , si no lo son para esos seis Pueblos exceptuados ? O se habrá de decir que á los Padres les hacian menos fuerza los inconvenientes graves en la linea espiritual , á trueque de libertar esos seis Pueblos del inconveniente de su pobreza , que es un daño temporal. No pudiendo , pues , ser esos graves inconvenientes en ninguna de esas dos lineas , resta solo lo fuesen en la de la politica , con que se queria eximir del registro y trato de los de fuera la mayor y mejor parte de este *Reyno Jesuitico* , permitiendo se viesen esos seis Pueblos para los fines que al fin de esta primera parte se verán.

130 Dice lo segundo , no haber bastado para obviar esta en-
 tra-

(3) Ibid. Tom. 1 , pag. 298.

trada y comunicacion los ordenes de los Padres Provinciales sus antecesores : y es asi que el Padre *Juan Bautista Zea* los habia dado tan fuertes como se vieron en el art. 3, § 4 el año de 1719 ; y que el Padre Provincial *Joseph de Aguirre* el de 1722 los volvió á apretar , diciendo (4) : „Vuelvo á encargar la observancia del orden , en que se prohíbe , que ningun Padre de estas Doctrinas , „exceptos los Padres Curas de *San Ignacio Guazu* , y nuestra Señora de *Fé* , admita , ni permita el que entre en sus Pueblos Seglar „alguno , ni Eclesiástico ni Regular , sin licencia del Padre Superior. “ Dice lo tercero , que siendo yá mucha la facilidad con que se concede ó permite la entrada de semejantes personas á estas Misiones , juzga de su obligacion poner mas eficaz remedio para que en adelante se eviten los mismos ó mayores inconvenientes , &c. Si el entrar qualesquiera Vasallos de S. M. Católica en Pueblos de *Indios* , no se ha vedado jamás , sino solo el permanecer , y hacer en ellos su residencia : estos Padres que daban estos ordenes , que concedian y permitian , y que podian poner y ponian en efecto remedios mas eficaces para impedir esa entrada , qué juicio hacian de la soberana autoridad del Rey sobre estos Pueblos ? Será preciso que nos confiesen que se juzgaban arbitros y dueños del País , dandonos la prueba mas clara de este su *Reyno Jesuitico* , pues juzgaban propio y privativo de su obligacion evitar unos inconvenientes , que , como diximos , no podian ser otros que el que se descubriese , y descubierto se arruinase. Dice lo quarto , que habiendo consultado esta materia con los Padres mas graves , y experimentados de estas Misiones , con parecer de los Padres Consultores , ponía este precepto. A vista de la materia sobre que recaía , no dexarán los Teologos que tal oygan de formar un ventajoso concepto de los Padres graves , experimentados , y consultores de la tal Provincia.

131 Dice lo quinto , que manda en virtud de santa obediencia , *in nomine Christi* , (horrible blasfemia mandar en tan sacrosanto nombre una impiedad tan execrable !) y debaxo de culpa grave á todos los sugetos de estas Misiones , que no admitan ni permitan que se admitan en ellas á personas Seculares de qualquier estado ó condicion que sean : á saber , Eclesiásticos ó Religiosos , *Espanoles* , Mestizos , *Indios* , Estraños ó Negros , sin licencia expresa del Padre Provincial. Con que segun esto , todas las personas que no son de la *Compañia* , son en language de los de ella Seglares , profanas y despreciables ? Asi veremos en otra parte lo juzgan y lo dicen estos Padres. Dicen lo sexto , que con el mis-

K 2

mo

(4) Ibid. Tom. I , pag. 230.

mo precepto manda se expelan de las Misiones qualesquiera de las susodichas personas que en ellas á la sazón estubiesen. Y si no quieren salir? Esa no vale por acá, donde los Padres no necesitan valerse de la maña, sino de la fuerza para hacerse obedecer de quantos se les resistieren. Dice lo septimo, que exceptúa del precepto á los que vinieren con hacienda de sus Colegios, con tal que se les haga quedar en el primer Pueblo, hasta que avisado el Padre Superior diga lo que se debe hacer. Sepa, pues, todo *Español* Eclesiástico, Regular, Duque ó Marqués, que si les diere la tentación de venir á estos encantados Pueblos, ha de ser presentandose al Padre *Roque Ballestér* en *Buenos-Ayres*, ó al Padre *Manuel Arnal* en *Santa Fé*, para que los provea de una Ancheta de comercio, que les sirva para poder llegar al *Tapeyu*, y que allí mientras el Padre *Francisco Sardaeli*, su Cura, avisa al Padre *Jayme Pasino*, Superior de estas Misiones, residente en la *Candelaria*, se han de estar, y si dispusiese que entren, tendrán el mal gusto de entrar en la infelicidad donde yo esto escribo, y sino se habrán de volver á *Buenos-Ayres*, ó á *Santa Fé*, hasta mejor ocasion.

132 Las demás excepciones son del gusto mismo: el Padre Presidente de *Cazapa* Fray *Alonso Marcos*, y el Padre Cura del *Tuti*, y los *Indios* de ambos Pueblos, siempre que vinieren para algun trato, ó cosa que lo valga, entren: y se advierte, que este Privilegio no habla con qualquiera que fuere Presidente de *Cazapa*, ó Cura del *Tuti*, sino con los que á la sazón lo eran, y durante los dias de su Presidencia y Curato, y eso en atención al afecto que muestran á los Padres, y así los otros diez Padres Curas de la Mision *Franciscana*, y sus Feligreses no participarán de este favor, porque no son de los afectos á la ropa. Vease ahí de qué casta eran los graves inconvenientes que precisaban á este precepto. Porque pregunto, dado que el Presidente de *Cazapa*, y Cura del *Tuti* fuesen buenos Religiosos, era consiguiente que fuesen buenos Christianos todos sus Feligreses? Y dado que los otros 10 Curas no fuesen buenos hijos de *San Francisco*, era preciso que tambien fuesen malos sus *Indios*? Pues por qué á todos estos la exclusiva, y á solos aquellos dos el privilegio? Porque esos 10 Frayles y sus *Indios* como no nos son afectos, si les damos entrada en nuestros Pueblos, podrá ser que entendiendo las cosas á su modo nos levanten que tenemos aqui los *Jesuitas* un Reyno independiente, como yá por sospechas lo andan diciendo algunos desafectos, y émulos de nuestra *Compañia*, &c. El *Español* que nos cuida de la Estancia, y hace Barcos en el *Corpus*, no tiene inconveniente grave el que esté; pero si le tiene otro que está encamado en *Loreto*, y no sirve sino de molestarnos con su enferme-

medad, y así salga en sanando, como el que está en *Itapua*, en acabando su plazo, porque está pagado hasta entonces, que si no hubiera ese grave inconveniente, tampoco gozaria del privilegio; pero el Negro y su muger, que sirven en la obra de la Iglesia, se les tendrá todo el tiempo que nos tubiere cuenta, porque en habiendo eso cesan todos los graves inconvenientes del precepto. Verdaderamente yo aquí ya desconozco aquella *Compañia de Jesus*, que en mis pasados años veneraba por exemplo de virtud y prudencia.

§. III.

Medio quarto. Abrir esta puerta á los Superiores Españoles que pudiesen servir, y cerrarsela á los que pudiesen dañar con sus informes en la Corte.

133 **U**N Obispo como el Señor *D. N.* un Gobernador como el Señor *D. N.* que visitasen las Misiones, lejos de dañar, servia infinito al asunto de los Padres; pues costeados, regalados, divertidos, adorados y esperanzados de mayores ascensos, veían, observaban, admiraban y aplaudian todo, sin entender una palabra á los *Indios*, y oyendo solo las lisonjas de los Padres, á quienes dexaban un Panegyrico, con que era canonizada su conducta, y comparada esta Christiandad en el fervor con la primitiva, y en la fidelidad al Rey dada por sin exemplar. Aun vive en *Buenos-Ayres D. N.*, que fue Secretario del Señor Obispo *D. N.*, y le acompañó en la visita de estos Pueblos; su relacion no dexa dudar quales serían las visitas de los otros Obispos que le imitaron en aquellas tan arraygadas como voluntarias preocupaciones, que manifestaba en tratando de los *Jesuitas*, de quienes dice *D. N.* eran las alabanzas que de orden de su Amo trasladaba en cada Pueblo, haciendolas sonar en nombre del Obispo. Mas como á 20 leguas de distancia no se puede ver la passion por abultada que sea, y el informe de un Obispo, ó de un Gobernador, que dice ser testigo de los hechos, es siempre bien atendido, por mas que no sean sino copiados de los que se hacen los mismos Padres: vease si á estos no les serian bien gratas las visitas de los tales.

134 Pero un Obispo como el Señor *Cárdenas*, ó un Gobernador como el Sr. *Barcia*, que quisiesen visitar estos Pueblos, solo con el ánimo de remediar los abusos, que por los efectos conocian demasiado; yá no se necesitaba mas para pintar la visita imposible, llena de costos insoportables, y de inconvenientes terribles. Si no obstante persistia en ello, qué de oposiciones, qué de bullas, qué

qué de alborotos no se fraguaban! Examinense á fondo todos los que se han llamado por los Padres los alzamientos del *Paraguay*, y se verá si era otro la raiz. Vuelvase á ver la Causa del Señor *Antequera*: registrense los Papeles del Señor *Barúa*, con todos los demás que los Padres llaman sus Emulos, y se hallará, que si consiguieron desmembrar de aquel Gobierno los Pueblos del *Paraná*, que se agregaron al de *Buenos-Ayres*, fue porque se terminian las Visitas de aquellos, que como mas inmediatos podian ser mas frecuentes, sin poder ellos ser engañados, quando de la distancia de *Buenos-Ayres* todo era asequible, no habiendo apenas Gobernador ni Obispo que quisiese venir si los Padres no se lo rogaban mucho; pues por lo demás los Obispos descargaban el peso de las Confirmaciones sobre los del *Paraguay*, que ván por la cercanía frecuentes.

135 De qualquiera manera que las Visitas se hiciesen, de qué podian servir si los Padres en ellas procedian de mala fé? Y ese me dirá, cierto es ese punto? Lo es tanto, que para proceder asi tenian un orden expreso, y no menos que del Padre Visitador *Antonio Garriga* (5): „Por los inconvenientes que se pueden seguir de aumentar con exceso las alhajas de Iglesia, y libréas de Cabildos, Soldados y Danzantes, y que los Obispos ó Visitadores, viendo los libros de Sacristia, tomen ocasion de empeñarse en algunas determinaciones, ó resoluciones poco provechosas á nuestros *Indios*, se hará un libro unicamente destinado para las Visitas de nuestros Padres Provinciales, en el qual se pongan todas las alhajas de plata, expresando en cada una de ellas su valor, ó por lo menos el peso de marcos que contienen; y asimismo se pondrán todos los ornamentos y ropa blanca de Sacristia con la misma expresion, é individuacion. En el mismo libro se pondrán aparte todas las galas y adornos de Cabildos, Soldados y Danzantes, destinados para las Fiestas, con la misma expresion, asi del número, como de la calidad de dichas alhajas, ó adornos, lo que todo visitará el Padre Provincial, y firmará en su Visita, á fin de quitar excesos que pueda haber en esta parte. Este libro servirá unicamente para las Visitas de los Padres Provinciales, que para la Visita de los señores Obispos servirá el mismo que hay de sus Visitas.“ Pues de qué sirven estas, si en la unica cosa que visitan se les encaxa gato por liebre, y se les ha de hacer un tan indigno trampantojo? Digo la unica cosa que visitan; por lo que dice el mismo *P. Garriga* en el pasage siguiente (6): „La Visita de los Obispos y Visitadores, en „lo

(5) Ibid. Tom. 2. pag. 14. (6) Ibid. Tom. 2. pag. 5.

„Lo tocante á Sacramentos , Pila , Cofradía y cosas tocantes al
„oficio de Curas , nadie se la puede quitar por ser de derecho;
„pero si quisieren visitarnos *de vita & moribus* , no se ha de
„permitir, sino estorvarlo con todos los requirimientos posibles,
„en virtud de nuestros Privilegios y Cedula de su Magestad; pero
„si persistieren en publicar el Auto con dichas circunstancias *de*
„*vita & moribus* se mandará á nuestros *Indios* , que de ninguna
„manera les den avío ninguno para pasar adelante en la Visita
„de nuestras Doctrinas.“ Este ultimo medio vale por todos los
requirimientos del mundo ; y por él sabemos qual es el eficaci-
simo con que los Padres hacen inutilis todas las sabias provi-
dencias de la Superioridad , que no se acomodan á su antojo y
systemas ; porque con mandar á los *Indios* que tomen las ar-
mas contra el Rey , como el que no den avío ninguno al Obis-
po , ni este podrá pasar adelante un paso en su Visita , ni aquel
hacerse obedecer mientras no embie un Ejército , que son casos
prácticos y nada especulativos.

136 Pero aun siendo de los que hasta aqui hemos visto los
ordenes y preceptos impuestos á estos Padres , es tal la sujecion
que se les pide , qual se puede vér en esta Clausula del Padre
Provincial *Machoni* (7) : „A Vs. Rs. aseguro los estimables pre-
„mios correspondientes á sus trabajos , si con la perseverancia
„los coronan, y con la perfeccion cada dia mas los realzan , cons-
„pirando todos á una exacta observancia de lo que nos prescri-
„ben las Constituciones y Reglas de nuestro santo Instituto,
„y de los preceptos y ordenes de nuestros mayores impuestos
„á estas Apostólicas Misiones , cuya estable conservacion y bue-
„nos progresos en lo espiritual y temporal , no tanto pende de
„las leyes escritas , quanto de la humilde sujecion de la propia
„voluntad y juicio de los subditos á los ordenes de los Supe-
„riores para executarlos ; siendo cierto , que la falta de obedien-
„cia y rendimiento es la causa legitima de todos los detrimen-
„tos y aun Reyna de la mas sagrada República.“ Mas pregunto,
si los ordenes y preceptos de los tales Superiores , prescriben
á sus subditos : Lo primero, que en las Visitas engañen al Obispo
con un libro falso , ocultandole el verdadero : Lo segundo , que
deslumbren á los *Indios* con una mentira clásica : Lo tercero , que
se metan á Jueces de Causas Civiles y Criminales : Lo quarto,
que exerciten á los *Indios* en las armas contra la *España* : Lo
quinto , que les digan á los *Indios* , que no hagan caso de los *Es-*
pañoles : Lo sexto, que no permitan que en los *Indios* entre el culti-

vo

(7) Ibid. Tom. 1, pag. 302.

vo del alma : Lo septimo , que no permitan que los *Indios* trabajen solo quanto han menester para su decente pasar : Lo octavo , que las alhajuelas que un marido grangéa para su muger se las quiten á esta ; y otros infinitos ordenes y preceptos que se han yá visto de esa y aun peor naturaleza : Pregunto , vuelvo á decir , qué será entonces esa sujecion de la propia voluntad y juicio de los subditos á los tales ordenes y preceptos de los Superiores ? Una tal obediencia ciega servirá para que se conserve el *Reyno de los Jesuitas* ; pero no el de *Christo* , que se aniquilaría , si fuese destruible , con obedecer á lo que es tan visiblemente contra sus Divinos Ordenes y Preceptos.

137 Mas no , que todo otro juicio debe ceder al de estos hombres ; y el subdito que pensáre de otra suerte es un díscolo perturbador de la *Compañia* , y como tal digno de ser expulsado de ella. Si piensan de este heretico modo , lo veremos en el caso siguiente : El Padre General *Juan Paulo Oliva* escribió una Carta Encyclyca , ó Circular á todos los suyos el 17 de Junio de 1662 , que empieza : *Quanto haya aborrecido y detestado la Compañia , como peste de todo buen Gobierno , el que los nuestros procuren el favor , é intercesion de los de fuera , &c.* y en ella hay Precepto muy riguroso contra los que se valen de esas intercesiones , de modo que impidan ó hagan á los Superiores de la *Compañia* difícil su Gobierno. Luego que en esta Provincia del *Paraguay* se vió el tal Decreto , se consultaron á Roma sobre él algunas dudas , y el mismo Padre *Oliva* las responde en Carta de 30 de Noviembre de 1665 : La segunda , pues , con su respuesta dice así (8) : „Segunda : Si será contra el mismo Precepto , que un subdito , sabiendo que el Superior trata alguna cosa para el bien de la „Providencia , Colegios , ó Casas con el Gobernador , Obispo , „ó Presidente , ó con otro Ministro del Rey , persuade á los tales que no se la concedan , impidiendolo con efecto ? Respondo , „que quando la cosa es grave , é impide el buen Gobierno , pecará „contra el dicho Precepto ; y si para impedirle mas seguramente infama al Provincial , ó Superior con alguno de dichos personajes , con grave perturbacion de la Provincia , debe ser tenido por „perturbador de la Religion , &c.“ Pues reduzcamos á la práctica esta especulacion. Hace el Rey de *España* un cambio con el de *Portugal* , dandole por su Colonia del *Sacramento* un pedazo de tierra de las Misiones *Jesuiticas* , y para la execucion embia un Ministro suyo con los ordenes mas apretados y fuertes. Sientelo mucho el Padre Provincial *Barreda* , con sus Consultores y Pro-

(8) Ibid. Tom. 1, pag. 15.

Provincia , y resuelven fundir el negocio de todos modos. Habla al Ministro del Rey , al Gobernador y al Obispo , diciendo , que la cosa está llena de imposibles y de inconvenientes , no teniendo otros mas que el que los Padres pierdan lo que el Rey cede de lo suyo. Sabe todo esto un Padre del Colegio de *Buenos Ayres* , y preguntado del tal Ministro , Obispo y Gobernador , les dice , que no hay en obedecer al Rey mas imposibles , é inconvenientes , que los que su propio interés les ha hecho soñar al Padre Provincial y sus Consultores ; y logra con esta sábia respuesta el que no se les haga caso , y se pase adelante en la execucion de lo mandado por el Rey. Segun el Padre General *Oliva* , ese sábio *Jesuita* peca mortalmente contra su Precepto , debe ser tenido por perturbador de la Religion , y como tal , segun las leyes de la *Compañía* , expulsado de ella ; pero segun la Ley de Dios y de la recta razon , hace un acto de mucho merito para la vida eterna , y en la temporal debe ser tenido por un fidelísimo Vasallo del Rey. Mas qué mucho discurriese asi el Padre *Oliva* , si segun la Congregacion General septima , en ese punto del Precepto de intercesiones , solo el Papa , entre todos los Superiores de la tierra , es exceptuado? (9): *Exceptos solamente aquellos , que por razon del cuidado y gobierno universal de la Iglesia tienen autoridad y poder sobre la Compañía*. Si este modo de pensar lo deben permitir los Soberanos de *Europa* , deben tambien confesarnos que no lo son respecto de los *Jesuitas* que tienen en sus Estados , y que esos Padres no reconocen mas Rey que al Papa. Yo añado , que ni á este le reconocerán si les manda lo que no les sea muy grato ; y no lo añado al ayre , pues en el punto de los Ritos de la *China* saben en *Roma* muy bien , y en especial en la Secretaría de la Congregacion de *Propaganda* , qual es la obediencia de los *Jesuitas* al Papa.

§ IV.

Medio quinto. A prevencion contra lo futuro , el Idioma reservado , y las fuerzas Militares en su punto.

138 **E**L quinto medio fue á prevencion contra qualquier fatal contingente , que pudiese acaecer en lo futuro , de que este *Reyno de Misiones* se llegase por alguna casualidad imprevénible á manifestar y se le tirase á extinguir. Para este tan sensible caso se dispusieron dos remedios , el uno fue el del Idioma ; porque ignorandose casi generalmente los de los *Indios*,
L apren-

(9) *Congreg. VII, Canon 20.*

aprendiendolos los Padres, y prohibiendo la entrada al *Español*, por mas que la Corte de *Madrid* mandase su uso y enseñanza, si algun dia se pensase conveniente mudasen de mano los Indios, de qué otros Sacerdotes se podria el Rey valer? Y si quisiesen tomar otras medidas, quáles no exigirían tanto tiempo, que la dilacion, ayudada de la justicia *Jesuitica*, no las disipase? Es verdad que la Lengua *Guarani* es muy general en esta *América*, pues se habla en el *Paraguay*, en las *Misiones*, y casi en todo el *Brasil*; pero la de los *Chiquitos*, *Moxos*, *Maynas*, é innumerables otras de *Indios*, sujetos á *Jesuitas*, hay otro alguno que estos que la sepa? Y aun de la *Guarani* no reman contra viento y maréa, para que se conserve en los *Indios*, pegando 25 irremisibles azotes á los que quieren usar de la *Española*? De mas de 50 de los que los han llevado por eso desde que yo estoy en estos Pueblos lo he sabido yo, y los infelices no se atrevian á hablarme sino á solas y sin testigos, porque no les acusasen.

139 El otro remedio, el de armarse bien de artillería, fusiles, y todas armas defensivas y ofensivas, enseñar su uso y manejo á los *Indios*, formar de ellos Exércitos, levantar Almacenes de pertrechos, Fábricas de polvora y fraguas. Sobre lo que yo de esto he visto pudiera decir mucho, dixose algo al Artic. 3, § 4, y aqui solo daré las Ordenanzas Militares del Padre Visitador *Andrés de Rada*, que dicen (10): „Mi Padre Superior de Misiones, *pax Christi*, &c.: Me ha parecido encargar á V.Rev. y á todos los Padres que viven en esas Reducciones, lo que despues de haberlo conferido con los de Provincia, se ha juzgado ser conveniente ordenar en materia tan grave. Primeramente, que en todas las Doctrinas se señalen una, ó dos Compañías de Soldados de á caballo, con lanzas y adargas, escogiendo los mas bríos, los quales es muy conveniente estén exercitados en el jugar bien la lanza, y en el reparo de la adarga, procurando tener caballos fuertes y bien exercitados en las escaramuzas, y acometimientos hechos al son de las caxas y ruido de la voz, y pingollos, para que en el conflicto no lo estrañen, y se tenga para cada ginete dos caballos de este porte, los quales no han de servir para otras faenas, y se guarden á parte y en puesto tan acomodado, que se hallen á mano para qualquier suceso; y fuera muy conveniente que fuera de la lanza y adarga tuvieran cada Soldado de á caballo morrion y cazoleta de cuero de toro zancochado de los cerviguillos y papadas, que de ellos usan muchos Soldados de *Chile*, y muchos *Españoles* de estas „Pro-

(10) Ibid. Tom. 1, pag. 36.

„Provincias para la Guerra con notable provecho , procurando
„se hagan estas armas con moldes , y tan ajustadas , que con des-
„ahogo puedan servirse de ellas. Quexa ha sido comun , que con
„las armas de fuego se fueron olvidando los arcos y flechas , y
„que apenas se halla yá tirador de importancia; y así encargo á
„V. Rev. vuelva á resucitar este exercicio tan natural de los *Gua-*
„*ranis* , y que se haga mucha y muy buena flechería , y tenga
„cada *Indio* 50 flechas , 2 arcos , y 4 cuerdas , y que en todas las
„reseñas á los Flecheros se les reconozca no solo el numero de
„estas armas , sino la calidad de ellas ; atendiendo á que cada Re-
„duccion , fuera de las flechas , arcos y cuerdas de los particula-
„res , tenga de comun en el Almacén 5 ú 6y flechas de manifies-
„to para qualquier rebato , con los arcos y cuerdas , que segun
„el numero de los *Indios* de cada Pueblo se juzgaren convenien-
„tes , para que antes sobren que falten á los flecheros. En cada
„Pueblo , segun el número de los *Indios* , se señalará una buena
„Compañía de Pedreros , que no sea menos de 50 en las Doctri-
„nas menores , y 100 en las mayores , y de ahí adelante se pro-
„cure aumentar el número conforme á las fuerzas de cada Pue-
„blo y la demás division de sus *Indios* ; porque se juzga ser este
„el mayor nervio de su defensa , y la mejor batería de sus con-
„trarios ; y cada Soldado de estos Pedreros tendrá obligacion de
„registrar en la reseña 30 piedras labradas con su esquina , y 12
„hondas ; y en el Almacén comun se procure tener prevencion
„de ellas en el mayor número que se pudiere. Todos los Domin-
„gos por la tarde haya exercicio de armas de cada Compañía de
„Soldados , segun las que se irán señalando , y se propongan pre-
„mios para que los alienten para el que mejor jugáre la lanza,
„piedra , y flecha ; y cada mes , segun el orden antiguo , se haga
„alarde y se procure se haga con toda viveza , para que sepan
„como han de embestir y retirarse sin desordenar su Esquadron,
„defendiendose unos á otros. El exercicio de los machetes y ro-
„delas de madera se acreciente , porque es muy provechoso para
„embestir con resguardo , y juntamente sirven de muro y rodela
„á los Flecheros , y si se trocáran los machetes con espadines
„anchos , tubieran el golpe mas seguro , y mayor esfera para ofen-
„der y defenderse. Procurense hacer espadines , pues es facil su
„hechura , y tiene mayor seguridad su exercicio. Las espías , que
„se acostumbran embiar á descubrir el campo en las tres fronte-
„ras, *Corpus*, *San Xaviér* y *Tapeyu* , se procuren embiar con ma-
„yor cuidado , y de quando en quando se les despachen por los
„montes y campos circunvecinos otras espías perdidas , que
„descubran los intentos y designios y pasos del enemigo : Pro-
„curese en estas fronteras tocar la Caxa una ú dos horas antes

„de amanecer, para que conozca el enemigo que se vive con
 „cuidado. Porque muchas veces sucede hacer una palizada, ó
 „abrir algun monte para desalojar al enemigo, tengase en cada
 „Reduccion en el Almacén, que se dixo arriba, cantidad de cuñas,
 „con sus cabos para valerse de ellas quando la necesidad lo pi-
 „diese, &c.“ En qué se diferencia este del Libro de Ordenan-
 zas Militares de los otros Soberanos del mundo?

§ V.

Medio sexto. Estár los Padres mismos bién unidos entre sí.

140 **E**L sexto medio se lo dicta el Padre Provincial *Aguir-*
re, diciendo (11): „Las razones que hay para que
 „se mantenga vigorosa esta union y fraterna caridad, son:::
 „La tercera, porque estas Misiones desde sus principios fueron
 „especialmente perseguidas del Infierno y de los hombres de
 „este siglo, que imaginan grandes intereses si llegan á conse-
 „guir la mudanza del gobierno admirable con que hasta ahora
 „se han mantenido estos *Indios* en lo espiritual y temporal, baxo
 „la direccion y enseñanza de la *Compañia*, y para resistir y ha-
 „cer terrible á tan poderosos contrarios, es muy necesario que
 „en esta Comunidad de Misioneros haya mucha union y ca-
 „ridad, y que sea como Esquadron bien unido y ordenado:
Terribilis un castrorum acies ordinata.“ En efecto, para unos Pa-
 dres resueltos á oponerse á la *España more castrorum*, era bello
 eshorto; pero como no toda union sea caridad christiana, ex-
 horta á que sean los Padres caritativos, tomando por medio el
 que se unan á hacerse terribles á quantos vinieron á conseguir
 la mudanza de ese gobierno escandaloso de su *Jesuitico Reyno*,
 es á buscar sacrilega y hereticamente de la Religion contra la Re-
 ligion, pretendiendo una union diametralmente opuesta á la cari-
 dad, que no hace terribles, sino mansos y humildes á los
 Christianos.

141 Pero oygasele aun mas sobre eso á su Padre General *Fran-*
cisco Retz, que les dice (12): „*Ut exordiar à charitate cogitavi*
„apud me sæpe quomodo Societas nostra ex tam diversis, ac dis-
„tantibus populis in unum corpus assurgeret, & veluti Vineam Do-
„mini facta sit in Vineam Grandem; illudque potissimum occurrit
„in hoc opere, quod operatus est Dominus, unio videlicet animo-
„rum ad finem, in quem tendit Societas adeo necessaria, ut eum
 „con-

(11) Ibid. Tom. 1, pag. 219. (12) Ibid. Tom. 1, pag. 23.

„consequi minime possit si quemadmodum cum suo capite, inter se
 „membra ita unita non fuerint. Hac indisolubili charitate muni-
 „ta Societas terribilis fit ut castrorum acies ordinata, quando si-
 „cut unum corpus sumus in Christo, ita unus spiritus, atque ita
 „connectimur, ac veluti conglutinamur ut sumant unum corda con-
 „siliu, & leges sanctissimas, quas in concordia Patres nostri
 „disposuerunt, perseveranter tueamur. Et certe nihil timendum ma-
 „gis quam si in Provinciis & Collegiis sint aliqui; quos Spiritus
 „Sanctus appellat discordiæ viros, filios dixerim pugnantes in ute-
 „ro Matris suæ. Quid timendum magis quam zelus amarus, tu-
 „multus, & fluctuatio? Quid magis periculosum quam inter fra-
 „tres contentiones, & schismata? Non ne hoc est Religionis con-
 „cordiam dissensione violare, ejusque fundamenta convellere? Ex-
 „teriorum acies non timemus. Pugnatum usque ad nostra tempora
 „contra Arcem hanc, & Deus sua nos virtute confortat, nec mer-
 „gimur inter sævientes turbinum procellas. Nihil foris conturba-
 „re nos potest, si intus bene sumus, & fraterna gaudemus pace.
 „Ad quid si intus discordiæ geminaverint? Hoc est quod plange-
 „ret Mater nostra (Societas) si, contra externos hostes terribi-
 „lis, sentiret se intrinsecus vulneratam: Scinderetur profecto Reg-
 „num illud plane indivisum, corrueret Urbs Hierusalem, nec esset,
 „qui adjuvaret. Videte itaque dilectissimi quanto studio charitatis
 „debeatis esse intenti, &c.“ Vease ahí con sobrescrito de union
 y caridad fraterna el cisma mas horroroso y la heregía mas per-
 judicial; porque un Exhorto, que solo diria bien en boca del Vi-
 cario de Christo, hablando con toda la Iglesia Católica contra los
 Infieles estraños de ella, hecho por el Padre Retz á los suyos
 contra los Fieles de Christo, á quienes llama estraños, y hecho
 á fin de que por medio de su union se les hagan terribles: Supo-
 ner que los Fieles estamos en continua lucha contra ellos; pero
 que no somos temibles mientras alli dentro haya esa diabolica
 union de dictámenes y máximas tan perversas como hemos mos-
 trado en esta obra, y acaso otras peores, que no han llegado á
 mi noticia, es una enormidad, que si no se trata de cortar con
 tiempo, llegará en breve el de que se haga giras el Cuerpo Mys-
 tico; es en fin una heregía que supone dos Iglesias, y la de la
 Compañia muy superior, con la horrorosa blasfemia en que se
 intenta, que la caridad christiana tenga por efecto propicio hacer
 á los que la tienen terribles y temibles á todo el resto de los
 hombres.

142 Sin embargo, por este medio de unirse y estrecharse en-
 tre sí los de esta Compañia para los fines particulares y munda-
 nos, que ella despues de su perversion se ha prescrito, han con-
 seguido no solo mantener este Jesuitico Reyno, que hemos des-
 cri-

crito, y probado, sino llegar á aquel Imperio universal á que aspiraban su codicia y ambicion, que tan distantes pretendia *San Ignacio* de esta su *Compañia*, cuya sabiduría, prudencia, santidad y zelo la sublimaron rápidamente á la cumbre del honor. Feliz, si despreciando esta sombra, que necesariamente sigue al merito, hubiera continuado en aumentarle. Pero mudando desgraciadamente de idéa, se fijó toda en mantener esa sombra, sin cuidar de la realidad que la producía. A este fin se entraña en los suyos desde que son plantas tiernas un tan exorbitante aprecio á su *Compañia*, y unas máximas, que el respeto de los que las dicen, la falta de discernimiento de la poca edad, y el habito de repetir las y creerlas, las hace para siempre indelebles. Primera, todo el que muere con la ropa de la *Compañia* se salva, porque así se lo reveló Dios á *San Francisco de Borja*, por lo tocante á los tres primeros siglos; y un Santo *Capuchino* moribundo, transportado por su Angel al Infierno, vió en él Religiosos de todos Ordenes, menos de la *Compañia*. Segunda, casi todos los Expulsos de ella se condenan, porque son desafectos; y *San Borja* decía ser señal de reprobacion: y uno, que expulsado entró en una Religion estrecha, aun habiendo vivido en ella bien, y hecho muchas penitencias, al morir se le apareció el diablo, y se le burlaba, mostrándole un bonete, y diciéndole: de qué te sirve quanto has hecho, si dexastes éste? Y en el Libro de los Expulsos de *Ribade-neyra* todos tienen los fines mas desastrados. Tercera, no hay Religion como la *Compañia*, pues ella sola ha hecho mas bien, y escrito mas que todas las otras juntas; tiene en dos siglos nueve Santos; sus Varones ilustres no caben en muchos Tomos de á folio: todos los Soberanos y Nobles personages buscan á los *Jesuitas* para Confesores y Predicadores, y de sus elogios tiene un Libro el Padre *Christoval Gomez*, y solo el vil populacho es quien los desestima. Todo este viento llena sus cabezas de modo, que si uno sueña que es Frayle, despierta con la mayor pesadilla, de que no vuelve mientras no se asegura bien que está en la *Compañia*, y besa unas quantas veces su sotana, viviendo siempre con el pánico temor de si acaso perderá esta dicha.

143 No es de mi asunto aventar estas vanidades; sin embargo digo brevemente á la primera, que todo el que muere dentro de la *Compañia* en gracia de Dios, se salva, y si en pecado mortal, se condena; y de esto hay revelacion de Fé Divina, no solo para tres sino para todos los siglos. El Cardenal *Cienfuegos* quiere probar, y no lo consigue, lo del hecho de habersele eso revelado á *San Borja*, y acaso fiados muchos, que no viven como el Santo, en ese capricho aventuran su salvacion como el Santo Coadjutor, que arrojandose en *Palencia* al Rio *Carrión*, dió nombre á la que
lla-

llaman en él la *Tabla del Desesperado* : y el Padre Sacerdote , que levantó un grave falso testimonio en esta Provincia á un Coadjutor , que por él padeció muchísimo , y sin retratarse murió derrepente , y sin ser absuelto , estando á la sazón en su aposento seis Sacerdotes , y acaba de suceder el caso en *Santiago del Estero*, siendo su Rector el Padre *Joseph Angulo* : y los Padres de esta Provincia , que han muerto sin restituir á los *Indios* lo que por espacio de 150 años les han quitado , tambien se salvarian en virtud de la ropa. El *Capuchino* moribundo no profundizaria tanto en el Infierno , que encontrase con otros que Frayles , y es de creer eso si no estubo donde está Judas , pues ese es el parage que corresponde á los que se condenan , habiendo estado en *Compañía de Jesus*. A la segunda digo lo mismo de sus Expulsos , que si son buenos se salvan , y sino se malogran. La señal cierta de predestinacion ó reprobacion es la buena ó mala vida ; y si el desafecto á los *Jesuitas* lo fuese , deberiamos creer que se condenaron los Ilustrisimos *Palafox* , *Cano* , *Arias Montano* , el Cardenal *Siliceo* , y los ultimos Papas , hasta *Benedicto XIV* , desde *Alexandro VII* , que no parece fueron muy aficionados á la ropa. El cuento del Frayle del bonete tiene visos de heretico , pues intenta persuadir , que ni la buena vida y santas penitencias aprovechan fuera de la *Compañía* ; y si por no intentar eso se pone la burla en boca del diablo , digase que dixo esa mentira mas. El Libro de los Expulsos , que escribió el Padre *Ribadeneyra* , y añadió el Padre *Palma* , ambos en *Madrid* , es bien se quede en manuscrito , porque si se imprimiera no tardaria tres semanas sin dár consigo en la Inquisicion. No ha venido á mis manos jamás cosa mas tonta y despreciable , siendo sus Autores , á medirlos por esa Obra , totalmente faltos de critica y buen juicio ; pues no vén siquiera el que si los Expulsos viven y mueren en miserias , es porque los no Expulsos les cierran todos los conductos Eclesiásticos y Civiles para que por ninguno les venga con que poder subsistir. A la tercera digo con *San Ignacio de Loyola* , que su Religion es la *Minima Compañía de Jesus* ; y que mientras en ella duró este espiritu humilde , abundó en Santos , en Varones ilustres , y en insignes Escritores ; despues , como se agotó esa fuente , no manó la *Compañía* tantas de esas aguas : y si por abultar la cosa se nos oponen esos Tomos en folio de Varones ilustres , diré como se forman. Luego que muere un *Jesuita* , el Rector del Colegio encarga su Carta Edificante al Padre Predicador , ú otro mozo de buen estilo , y con el deseo de lucirlo forma una vida del Siervo de Dios , tal que en ella se desconociera el difunto mismo , y que hace reir á los vivos que le conocieron. Antiguase un poco , y pide Cartas de edificacion un Padre *Andrade* , ó un Padre *Casani*,

ni, *Jesuitas del Colegio Imperial*, y allá vá la Carta al tomo tantos, quitandola sus principios y fines, y añadiendole quatro rive-tes. Los hechos y escritos han sido muchos y buenos; pero fue-
ra mejor continuarlos, que cacarearlos. Los Soberanos y Perso-
nages parece se ván cansando del Confesonario, Pulpito y elo-
gios de los *Jesuitas*, y creo que tendria gran dificultad el Padre
Gomez en añadir segundo Tomo á su Obra, intitulada, *Elogia*
Societatis; y que á menos trabajo con lo que vá saliendo en *Europa*
y sus Cortes pudiera escribir por segunda parte *Vituperia Socie-*
tatis.

144 No obstante, pues, la futilidad de esas máximas, por
medio de ellas se consiguió infundir en estos Padres una tan alta
estima de sí mismos, quanto era soberano el desprecio con que
miraban á todos los demás Gremios, no solo Seculares, sino
Eclesiásticos y Regulares, y cogidos con sus mañosas astucias
quantos los mandaban, pusieron á todo el orbe *Católico* en una
especie de dependencia y vasallage, y desde el Sólío de ese Im-
perio Universal miraban con indiferencia á los que se les mos-
traban afectos, como quienes en eso solo hacian su deber, con-
tundiendo á los pocos que osaban resistirles, hasta poder decir
con irreligiosa arrogancia su Padre General *Francisco Retz*: *Ex-*
teriorum acies non timemus: Nihil foris conturbare nos potest. Esto
el año de 1748, en que se hizo esa sobervia Carta. Pero Dios, que
no habia embiado para esto al mundo esa *Compañia*, se cansó, di-
gamoslo así, de sufrir tanto desorden, hinchazon y petulancia,
y dió cumplimiento á lo que en *Valladolid* habia dado á entender
á la Venerable señora *Doña Marina de Escobár*, la qual escribió
al Padre Provincial de *Castilla la Vieja* una Carta, que está bien
escondida é ignorada en el Archivo del Colegio Real de *Salaman-*
ca, y la que estandole arreglando con el Padre *Agustin de la Ma-*
ta pude leer (ojalá hubiera podido trasladarla, pues es una pieza
de las mas perfectas y consumadas que he visto.) En ella le ma-
nifiesta quan irritado estaba el Señor con la *Compañia*, porque
debiendo esta colocar en su Divina Magestad solamente toda su
confianza, la empezaba á poner en los hombres, y en los medios
de la mundana politica, y que si no enmendaba yerro tan enor-
me, la lanzaria con bomito de su boca. Eso fue antes de mediar
el siglo proximo pasado; pero como lejos de enmendarse de esa
culpa se empeoró hasta el extremo que hemos visto, parece em-
pezó el bomito á la mediacion del siglo en que vivimos, subien-
do al Trono Pontificio uno de los mejores Papas que le han ocu-
pado el año de 1740, en que la *Compañia* cumplia sus dos siglos;
y desde aquella cumbre no cesó *Benedicto XIV* de disparar ra-
yos y mas rayos contra ella por sus desobediencias en la *China*.

é *Indias Orientales*, por sus despotismos, violencias y traficos en las *Occidentales*, y por otros muchos abusos en la *Europa*, siendo en esto su ultima Bula la que dió para la reforma de estos hombres en la Monarquía de *Portugal*.



N

APEN-

A P E N D I C E,

EN QUE SE SATISFACE AL EXHORTO del Sr. Vicario Foraneo de la Ciudad de Santa Fé.

145 „**E**L Doctor *Don Juan de Laoizqueta* , Vicario Juez
 „Eclesiástico , y de Rentas decimales de esta Ciu-
 „dad de *Santa Fé de la Veracruz* , &c. : Hago saber á los Reve-
 „rendos Padres Prelados de los Sagrados Conventos de nues-
 „tros Padres *Santo Domingo* y *San Francisco* , y nuestra Ma-
 „dre y Señora de *Mercedes* , de como habiendo llegado á nues-
 „tras manos unos papeles impresos , que salieron en público en
 „las Cortes de *Roma* , *Madrid* y *Lisboa* ; y asimismo un Libe-
 „lo infamatorio , que se presentó á nuestro Santísimo Padre
 „*Benedicto XIV* , cuyo titulo en Lengua Portuguesa es : *Rela-*
 „*çaon abreviada da República que os Religiosos Jesuitas das*
 „*Provincias de Portugal é España estabeleceron nos Dominios*
 „*ultramarinos das duas Monarchias* ; cuyo tenor presupuesto,
 „y siendo una de las mayores obligaciones , y primeras de los
 „Prelados de la Iglesia y sus Vicarios, reparar los escandalos y
 „pecados públicos , habiendo llegado la malicia al termino in-
 „famatorio mas execrable que se puede ponderar , calumnian-
 „do á una Sagrada Religion con dictérios tales , y con tan cla-
 „ras falsedades , quando sus operaciones son las mas edifican-
 „tes y arregladas al bien de las almas , y conformes á su espe-
 „cial Instituto , cuya evidencia y notoriedad es cierta y cons-
 „tante , y aun vulgar en estas Provincias de *Buenos-Ayres* y
 „*Paraguay* , y en todas las Ciudades que están al contorno y
 „vecindad de las Misiones de *Indios Guaranis* , y muy espe-
 „cialmente en esta Ciudad de *Santa Fé* , he hallado por muy
 „debido á la justicia y vindieta pública , y al decoro de tan Sa-
 „grada Religion , tan injusta como falsamente denigrada , que
 „debo proceder de oficio , y como tal Vicario y Juez Ecle-
 „siástico de esta dicha Ciudad , exhorto y requiero de parte
 „de nuestra Santa Madre Iglesia , y de la jurisdiccion que exerzo
 „á Vs. Ps. Rdas. , para que se sirvan de concurrir con sus veridi-
 „cos y ajustados informes á la vindicacion de las injustas ca-
 „lumnias que contra tan Sagrada Religion ha fomentado la
 „mas proterva malicia , sirviendose de certificar al pie de este
 „exhorto todo lo que hallaren conducente al fin de la referida
 „vindieta , y fuere mas arreglado y ajustado á la verdad de lo
 „que se pretende hacer patente á nuestro Rey y Señor , que
 „Dios

„Dios guarde, segun el tenor de los siguientes puntos (luego se
 „darán.) En cuya atencion, y conforme á las propuestas pre-
 „guntas, con lo demás que la discrecion de Vs. Ps. Rdas. juz-
 „gáren mas conveniente al establecimiento de estos asuntos,
 „se han de servir de relacionar sus informes, que en hacerlo
 „así obrarán con su acostumbrada justificacion y zelo del de-
 „coro de las Sagradas Religiones, y yo al tanto quedaré muy
 „pronto cada vez que las de Vs. Ps. Rdas. vea en justicia y en
 „igual empeño de volver por el credito y lustre de las Sagradas
 „Comunidades; y es fecho en esta dicha Ciudad en 15 de Ene-
 „ro de 1759: y así lo proveyó y firmó dicho Señor Vicario por
 „mí el presente Notario, de que doy fé.

146 Hasta aqui el señor *Don Juan*, á quien conocí en *Bue-
 nos-Ayres* á principios del año de 1757, quando vino á oponerse
 á la Magistralia, que no llevó, y asistí á oirle sus funciones;
 y de ellas infiero, que hace muy bien en persuadirse que para
 subir á Magistral ha menester todo el empuge de los Padres
Jesuitas, á quienes para tenerlos gratos hace en esto un servi-
 cio tan extraordinario; porque en efecto, pretender el Vicario
 Foraneo de *Santa Fé* desde su Pueblo, y no hablando una pala-
 bra su Obispo, ni el Vicario General (mejor informados de to-
 dos los papeles que corrian) deshacer en piezas los libros que
 dice iban produciendo las Cortes de *Roma*, *Madrid* y *Lisboa*,
 y que se presentaban al mismo Papa, es un nuevo quixotismo,
 que le empeñará en unas aventuras, cuyos exitos sean pareci-
 dos á los que de las suyas sacaba por lo comun el famoso *Man-
 chego*. Sin embargo veamos sus puntos, y las respuestas que pu-
 dieran haberle dado los mismos Padres del Colegio de *Santa
 Fé*, yá que á ellos no les hace, como parte interesada, el ex-
 horto.

147 „Punto primero: Si es constante, público y notorio, que
 „los Señores Obispos de *Buenos-Ayres* y *Paraguay* en todos
 „tiempos han ido á visitar uno por uno los Pueblos de los *Indios
 Guaranis*? “ En el Catalogo de los Padres Visitadores, Pro-
 vinciales y Secretarios de Provincia, que está en el citado
 Tomo 2, pag. 89 y sig., ván puestas las visitas de Obispos, y
 otros externos, baxo el Provincialato en que fueron, y se notan
 allí con su asterisco y su año; y siendo el Catálogo desde el
 año de 1607 hasta el de 1718, solo dice lo siguiente: „El Go-
 „bernador *Don Jacinto Lariz* visitó el año de 1647; el Señor
 „Obispo de *Buenos-Ayres* *Don Fray Christoval de Mancha y Ve-
 lasco* vino el año de 1648 á confirmar: el Oídor *Don Juan
 Blazquez de Valverde* visitó el año de 1657: el Señor Obispo
 „del *Paraguay* *Don Fray Gabríel de Guillestegui*, vino á con-

„firmar el año de 1670: el Fiscal *Don Diego Ibañez de Faria*
 „visitó el año de 1576: el Señor Obispo de *Buenos Ayres Don*
 „*Antonio de Azcona* vino á confirmar el año de 1681: el Señor
 „Obispo de *Buenos Ayres Don Pedro Faxardo*, vino á confirmar
 „en 1718.“ Hasta aqui el Cathalogo, y despues acá visitó el
 Gobernador de *Buenos Ayres*, *D. N.*, y su Obispo el Señor
D. N. del Paraguay. Esta es la verdad, confesada ó certificada
 por los mismos Padres *Jesuitas*, quienes por tanto responden
 á esa pregunta negando; pues el haber visitado en mas de 150
 años quatro Obispos de *Buenos Ayres*, y dos del *Paraguay*,
 no es ir á visitar en todos tiempos. El cómo, y el para qué de
 estas visitas, se dixo harto en el art. 7, §. 3.

148 „Punto segundo: Si es público y notorio que el Señor
 „*D. N.* Gobernador de *Buenos Ayres*, estuvo en dichos Pue-
 „blos mucho tiempo, y tambien el Capitan *D. N.* y los seño-
 „res *Don Martin Altolaguirre*, *Don Joseph Robles*, *Don Jo-*
 „*seph de Tarragona*, y que siempre hay muchos *Espanoles* Ca-
 „pataces de sus Estancias?“ Responden los Padres *Jesuitas*,
 que es asi que el Señor Gobernador *D. N.* estuvo allí, pero
 que era afectisimo á la ropa, y que *D. N.* fue, á peticion de
 los de ella, á instruir á los *Indios* en el manejo de las Armas
 contra los *Espanoles* del *Paraguay*, como él mismo blaso-
 naba de ello; y que esos otros tres Comerciantes han sido los
 únicos en 150 años, que por su especial afecto á la *Compañia*
 han merecido la licencia de pasar allá con algunas petacas de
 generos, sin haber conseguido esa gracia innumerables otros
 Mercaderes que la han estado pidiendo con importunidad á los
 Padres Provinciales, los que se negaron, porque esos tres bas-
 taban para poder decir que iban *Espanoles* á comerciar á las
 Misiones.

149 „Punto tercero: Si es público y notorio que los *Espa-*
 „*ñoles* del *Paraguay* y *Villa Rica* saben, entienden y usan co-
 „mo natural la lengua de los *Guaranis*, y comercian frecuen-
 „tamente en sus Pueblos, y son comunmente capataces de sus Es-
 „tancias, y asimismo saben su lengua, y son capataces los
 „*Correntinos*, y asi deben saber, y no pueden ignorar quanto
 „pasa entre los dichos *Indios* y en sus Pueblos?“ Responden los
Jesuitas negando el supuesto y la causal, porque si con precep-
 to estaba prohibida la entrada á todo *Espanol*, lo mismo les
 servia el saber ese Idioma, para saber lo que allí dentro pasaba,
 que á los del *Brasil*, que sabiendole tambien, aun ignoran
 acaso en qué Pais están estas Misiones. Si habla el Señor Vica-
 rio de los seis Pueblos, exceptuados por su pobreza por el Pa-
 dre Provincial *Machoni*, se le niega tambien, porque éste, le-
 jos

jos de permitir *Espanoles* para Capataces en ellos , ni aun quiere que los Comerciantes estén sino á lo mas tres dias en los Pueblos.

150 „Punto quarto : Si es cierto , público y notorio , que „quando viene nuevo Gobernador á *Buenos-Ayres* baxan todos „los Corregidores de todos los Pueblos *Guaranis* , con varios „acompañados , á prestar la obediencia al Rey nuestro Señor y „á sus Ministros? “ Responden los *Jesuitas* , que lo de baxar los *Indios* á *Buenos-Ayres* en esas y otras ocasiones es cierto, pero que ellos sepan á lo que ván en esas ocasiones mas que en las otras , en que llevan sus cosechas , que no se atreven á jurarlo , porque son tan rudos estos *Indios* , que ni saben qué cosa sea Rey ni Ministro suyo , y que solo se presentan allí, porque se les dice que se presenten.

151 „Punto quinto : Si es cierto , público y notorio , que antiguamente con Canoas , y de mucho á esta parte con Barcos, „siempre han baxado de dichas Misiones y Pueblos muchos „*Indios* , que saben tratar y comerciar con los *Espanoles* , y éstos con los *Indios* , y muy muchos se quedan entre los *Espanoles* muchos años , y se vuelven tal vez á sus Pueblos , y que „no pueden ignorar ni ignoran la condicion libre de los *Espanoles* , y que tienen Rey? “ Responden los *Jesuitas* con el orden que tienen , y se dió art. 6, § 3. Fuera de las Doctrinas no se hagan contratos sino por medio de los Procuradores de los oficios de Misiones. “ Y esa es la inconcusa práctica que todo el mundo observa en *Buenos-Ayres* y *Santa Fé*, donde los *Indios*, hecha su descarga en los Almacenes , se meten en su rancheria, comen , beben y pasean , sin pensar mas en lo que traxeron , y se ván en diciendoselo el Padre Procurador. Que de estos , y otros que se huyen haya muchos entre *Espanoles* , nos lo dice el Padre Provincial *Ignacio Arteaga* , art. 2, §. 2 ; pero añade, que no hay forma de querer bolver á sus Pueblos , por causa de la esclavitud y mal trato que en ellos se les dá : y asi , aunque estos que se quedan sepan con el tiempo que nuestra condicion es libre , y que hay Rey , los otros se vuelven en ayunas de eso y todo lo demás.

152 „Punto sexto : Si es cierto , público y notorio , que „asi por lo que se vé en dichos *Indios* , quando acá vienen, „como por lo que se sabe de los muchos que han visto por sus „ojos su vida y costumbres en sus Pueblos , que dichos *Indios* „son *Christianos* , bien instruidos en el conocimiento y Ley „de Dios , y que en sus Pueblos viven con vida christiana y „arreglada , qual apenas se verá en otro Pueblo de *Christianos* „antiguos? “ Responden los *Jesuitas* , que aunque en esto de „Pro-

Procesiones, Disciplinantes y Cantiñas lo hacen grandemente; pero que no hay forma de meterles en la cabeza y ánimo el que guarden el quinto, sexto y septimo Mandamiento, y que de sus transgresiones han sido continuos testigos los del Ejército, desde el año de mil setecientos cincuenta y seis, hasta el de mil setecientos sesenta y uno, y que no pueden menos de responder negando á la pregunta.

153 „Punto septimo: Si es cierto, público y notorio, que „nunca se ha oído, ni sabido hasta hoy, que los *Indios* de di- „chas Misiones (á excepcion de algunos alzados y metidos „entre Infieles, ó que andan vagos como ellos) tengan odio „implacable á los *Espanoles*; ó hagan, ó hayan hecho como „prueba, ó alguna demonstracion de quererlos destruir (fue- „ra de las fabulas que de ayer á hoy se cuentan del tiempo „de la Real Expedicion), ó que hayan usado jamás matar „sin quartel á quanto *Espanol* encuentran, y cortar la cabeza „á los *Espanoles* muertos, otros que los *Indios Infieles*, *Abibones* y *Mocovies* de muchos años á esta parte? “ Responden los *Jesuitas* por boca y pluma del Padre *Thadéo Henis* en sus *Ephemerides* de la Guerra *Guaranica*, afirmando ese odio de *Indios* y Padres á todos los *Espanoles*. En vano es, Padres mios, buscar yá Vicarios, ni Prelados que saquen la cara para defenderlos; pues todo el poder humano es insuficiente á librarlos de aquellas manos, en que caer es la cosa mas horrenda: *Horrendum est incidere in manus Dei viventis*; porque si este Señor está empeñado en descubrir al mundo, quiénes son en efecto los *Jesuitas*, quién se lo estorvará?

Fin de la Parte Primera.

PARTE SEGUNDA.
DESCUBRIMIENTO
DEL REYNO JESUITICO,
EN LA RESISTENCIA HECHA
AL REY DE ESPAÑA,
Por los Padres Jesuitas,
CON SUS LENGUAS, PLUMAS, OBRAS, Y ARMAS;
y en el feliz hallazgo de sus mas recónditos
Libros y Papeles.

PARTE SEGUNDA.
DESCUBRIMIENTO
DEL REYNO JESUITICO,
EN LA RESISTENCIA HECHA
AL REY DE ESPAÑA,
Por los Padres Jesuitas,
CON SUS LENCUAS, PLUMAS, OBRAS, Y ARMAS;
y en el feliz hallazgo de sus mas escondidos
Libros y Papeles.

PROLOGO.

QUanto menos compuestas, son mas perfectas las cosas; y esa es la gran ventaja que al Hombre compuesto de cuerpo y alma hace el Angel puro espiritu. Pero la simplicidad suya es muy compuesta é imperfecta comparada con la de Dios infinitamente simple en su Sér y aun en su obrar. Con solo un Verbo ó Palabra dixo quanto tenia que decir, quando el Hombre y el Angel apenas aciertan á decir con muchas lo poco que, en comparacion de Dios, conciben. Con un solo orden ó imperio de su voluntad Divina crió todo el Universo: quando el Hombre y el Angel mandan muchas veces, y hacen pocas. Pues qué mucho que los Jesuitas, por mas que presuman de hombres grandes, y aun si quieren de Angeles, no pudiesen con tantos medios, como se vieron en la Primera Parte, conservar oculto el Reyno, que se habian establecido en su Provincia del Paraguay, y que Dios, con un solo Medio, le manifestase y destruyese, como se vá á vér en esta Parte Segunda? El yá disuelto Tratado de Límites Americanos entre España y Portugal, fue ese Medio único elegido de Dios, al parecer solo para ese efecto; pues lo mismo fue quedar por su influxo y luz descubierto totalmente al mundo el tan oculto Reyno Jesuitico, que destruirse y disolverse aquel Astro, que habia sido la atencion de ambos Emispherios por tantos años. Feliz Cometa á cuya luz se debió tan gran descubrimiento! Bien empleados caudales y trabajos, á quienes se siguió el logro de una ventaja, que puede ser el origen de innumerables y grandisimas otras para España! Mas esta será la materia de la Parte Tercera, que por ahora solo trato de dár en esta Segunda una exacta y genuina

Relacion del Descubrimiento de este Reyno Jesuitico, procediendo solo en fuerza de documentos y confesion de la Parte misma de los Jesuitas, como hasta aqui. Y en efecto, ni era justo hiciesen estos con sus acostumbrados artificios, aprovechandose de la distancia un problema en Europa, de las que en América hemos visto ser evidencias; ni podia darse á la Parte Primera de esta Obra mayor confirmacion que la que la dá esta Segunda: porque á vista de lo que en aquella se manifestó, qué le faltaba yá al Reyno Jesuitico para ser uno de los que se usan, sino medir sus armas y fuerzas (despues de no servir las lenguas y plumas) con dos de sus confidentes España y Portugal? Eso, pues, es lo que vamos á vér.

ARTICULO PRIMERO.

RESISTENCIA QUE HACEN los *Jesuitas* al Tratado de Límites, con sus Lenguas y Plumas.

§ I.

Breve noticia de este Real Tratado.

I



A conveniencia de una linea divisoria, que distinguiese los precisos límites *Americanos* de *España* y *Portugal*, mientras no ciñese ambas Coronas un mismo Dueño, como entonces sucedia, la mostró desde el umbral de estos descubrimientos el autorizado juicio de la Santa Sede; pues apenas la llegó el aviso de este feliz hallazgo, expidió *Alexandro VI*, por Mayo de 1493, una Bula, en que para afervorizar á los Reyes *Católicos* á la prosecucion, les concede privativamente quanto se descubriese ácia el Ocaso, tirada de Polo á Polo una linea por cien leguas mas al Oeste de las Islas de *Cabo Verde*, con tal que yá de algo de ello no estuviese en posesion algun otro de los Principes *Christianos*. Estas sábias modificaciones del Pontifice nacian de no ser su mente perjudicar al derecho, ó resfriar el loable zelo con que á la sazón los *Portugueses* procuraban iguales Descubrimientos ácia Oriente; porque el Divino Espiritu, que en este su Pastoral Oficio le animaba, prevenia con toda esa anticipacion al desorden que causaria, si alguna de las otras Naciones *Europeas*, que tan presto se habian de plagar de las nuevas heregías, se apoderase de estos Países, é introduxese en ellos el veneno, de que *España* y *Portugal* se habian de eximir por medio de él entonces mismo establecido Tribunal de la Fé.

2 Admitióse con toda reverencia la reparticion Pontificia

N 2

por

por ambas Coronas ; y para corroborarla y componerla con sus particulares intereses , convocaron para el año siguiente de 1494 un Congreso en *Tordesillas* , donde en 7 de Junio se convino en que la Linea *Alexandrina* se tirase por 370 leguas mas al Occidente de las Islas mencionadas , presumiendo *España* que asi le cabria mas de la *Asia* y *Portugal* de la *América* , porque entonces se ignoraba la extension de esas partes , estando muy en embrión el Descubrimiento. En efecto á los 35 años de este convenio , reynando el Emperador *Carlos V* , yá sus *Espanoles* , dada la vuelta á todo el Orbe por los limites de su demarcacion , se habian apoderado de las Islas *Molucas* , y los *Portugueses* en esta *América* de las Costas del *Brasil* ; pero contendieron estos estár aquellas Islas en el termino de su demarcacion. Vinose para la decision á otro Congreso en *Zaragoza* , donde el 22 de Abril de 1529 se concluyó , que la *España* cederia á *Portugal* aquel disputable , y entonces poco abriguable derecho , mediante la suma de 3500 ducados de oro , con pacto de *retroviendo* , esto es , de recobrar la *España* el derecho que cedia siempre que devolviese á *Portugal* esa suma , y asi se tiró la linea por las Islas de las *Velas* , á 297 leguas de las *Molucas*. Contra la posesion que , reynando *Felipe II* , tomaron sus Vasallos del Archipiélago de Islas , que del nombre del Rey llamaron *Filipinas* , no reclamaron los *Portugueses* , ó porque no estaban en el mar vedado por la Escritura de *Zaragoza* , ó porque á la sazón infringian ellos mas enormemente en la *América* el Tratado *Tordesillas* , lo que *Felipe II* disimulaba , porque iba á ceñirse aquella Corona con quien eran estas disputas , que se acabaron con la union de *Portugal* á *Castilla* por los años de 1580.

3 Ni en los sesenta que ella duró , ni en los otros sesenta que á la separacion se siguieron dexaron los *Portugueses* , aprovechandose de nuestro descuido , de estenderse por nuestra demarcacion casi 800 leguas en el *Marañon* , hasta la boca por donde en él desagua el *Javary* , y casi otras 800 en el *Brasil* , hasta donde hoy están las célebres Minas de *Cuyaba* , siendo ese golpe mortal á la *España* , no porque la quitasen esas tierras , pues tiene desiertas demasiadas y mejores , sino porque comunicando sus caudalosos Rios con nuestras floridas Provincias de *Perú* , *Quito* y *Nuevo Reyno* , se las introducirían frecuentes los fraudes de los generos extranjeros , establecido á la boca del *Marañon* el inagotable Almacén del *Gran Pará* , con mengua de nuestra Real Hacienda. Al mismo fin y con igual ó mayor perjuicio de ella , establecieron tambien á la boca del *Rio de la Plata* sobre su margen Septentrional , frente de

de *Buenos-Ayres*, el año de 1680 la Nueva Colonia del *Sacramento*, que habia de descontar todo el Comercio de aquella Gobernacion y el de las Provincias de *Paraguay*, *Tucuman* y *Chile*, haciendose así tributaria del *Portugués*, ó por mejor decir del *Inglés*, que le vende los generos que introduce toda esta *América Meridional Española*. El Gobernador de *Buenos-Ayres* D. *Joseph Garro* quiso cortar en su nacimiento la raiz de esta sementera de males, y pasando con su gente tomó prisionero, con todos sus *Portugueses* y quanto habia traído, *Manuel Lobo*, Gobernador del *Janeyro*; y destruída la nueva plantacion, se restituyó á la Ciudad, habiendo en ella, antes de partir para su expedicion, escrito sobre la venida de los *Portugueses* á la Corte de *Madrid*. La de *Lisboa* tubo antes la noticia del descalabro y disimulando hasta que de *Madrid* se diesen las quejas, quando llegó ese caso pidió un Congreso para terminar amigablemente la diferencia, y yá junto publicó la noticia oculta y sin distinguir de tiempos dixerón los *Portugueses*, que nosotros infringiamos la concordia del Congreso en las hostilidades de *Garro*. Firmó el 6 de Mayo de 1681 el Tratado Provisional de *Lisboa*, á cuya testa sale bien multado por su heroicidad el inmortal Gobernador de *Buenos-Ayres*, y despues se conviene en que se devuelva á los *Portugueses* la Colonia, mientras en cierto tiempo se decide en qué demarcacion está, y que pasado el termino sin decidirse, quede esto al juicio de la Santa Sede. Como no pretendian mas que pillar su Colonia los *Portugueses*, abusando de nuestra buena fé, eternizaron todo lo demás, y se hicieron sordos á las débiles voces de *Carlos II*.

4 Pero el Animoso *Phelipe V* las dió con el cañon y tomó esa Plaza á principios de este siglo, y se la conservó hasta la Paz de *Utrecht*, en la que el 6 de Febrero de 1715 se convino en la mutua restitucion de las tomadas en aquella Guerra, y se devolvió la de la Colonia á *Portugal*, dexando su terreno á usos comunes de las dos Naciones, anulando el Tratado Provisional de *Lisboa* y reservandose *España* el derecho de ofrecer dentro de un año y medio por la Colonia un equivalente, que siendo proporcionado y no admitido en el tal plazo, quedase todo como antes de la Guerra. Así sucedió, y á vista de tan mala fé puso aquel Augustísimo Monarca por freno á la Colonia la nueva Ciudad y Plaza marítima de *San Phelipe de Montevideo* el año de 1724. Diez años despues, rota la Paz, se volvió á sitiar la Colonia, que seria yá nuestra si los *Indios Guaranis*, que llevaron al sitio para vana ostentacion de su fidelidad los *Jesuitas*, no la hubieran entrado socorro de carnes,

y

y el aviso de que se iba á desamparar la empresa el dia mismo que los *Portugueses*, faltos de un todo, se iban á entregar. *Joseph Ignacio Almeyda*, Sargento Mayor de la Colonia y el mejor *Portugués* de quantos yo he tratado, me refirió muchas veces, como testigo ocular, esta noticia, con todas sus menudencias que yo omito. Reduxose el Sitio, ó bloquéo, y á pocos dias llegó el Navío de aviso con la Paz y resolucion de que las cosas quedasen en el estado que el aviso las cogiese; y así quedaron desde el año de 1735, á saber, bloqueada, como *Gibraltar*, la Colonia por tierra, y recibiendo por agua quanto necesita para enriquecer á *Inglaterra*, de quien es todo el provecho, y arruinar nuestro Comercio y la Real Hacienda, de quien son todos estos enormisimos daños.

§ El ánimo pacífico del señor *Fernando VI* tiró á quitarlos por medio del Tratado de Límites, celebrado al empezar el año de 1750 con su Suegro *Juan V* de *Portugal*; y observando, que el origen de todas las pasadas discordias era el haber sido imaginarias y tiradas por Meridianos las líneas de los Tratados precedentes, se dispuso este, por el qual todos los anteriores, por lo tocante á ese particular, se anulaban y se tiraba una línea Real y muy visible, é inequívocable, pues la formaban indelebles cordilleras y rios muy caudalosos, é inmutables. En nada se tubo quanto conspirase á que la línea saliese clara y sin peligro de dudas para lo futuro, y no con otro mira eran las mutuas cesiones que se hacian las dos Coronas, de las que la de *España* cedia el Rincon del *Ibicuy*, en que están los siete Pueblos *Guaranis* de la banda Oriental del *Uruguay*, pero sin habitantes, ni sus bienes muebles, ó semovientes, que debian pasarse á las tierras que nos quedaban: la de *Portugal*, entre otras cosas, cedia su estimadísima Colonia y el uso total del Rio de la *Plata*, declarando ambos Soberanos no ser estas cesiones hechas por via de equivalentes, sino con el fin de perpetuar la union de las dos Naciones por medio de una demarcacion y línea divisoria, incapáz de controversias. Para todos fue de grande satisfaccion el Tratado, menos para los *Ingleses*, cuyo Comercio menguaba, y los *Jesuitas* que perdian parte de su *Reyno*.

§. II.

Primeros esfuerzos de la resistencia de los Jesuitas á las primeras noticias de este Real Tratado.

Vis

6 **E**L primer Jesuita que tubo , aunque muy en confuso, noticia de este Tratado , fue el Padre *Ladislao Horos*, *Hungaro* de Nacion, y Procurador General del *Paraguay* á *Europa*, que habiendo conducido á *Lisboa* la Mision que llevaba á su Provincia, tubo algunas conferencias con *Doña Mariana de Austria*, Reyna de *Portugal*, y en ellas le insinuó se trataba de tirar en la *America* una linea divisoria de las dos Coronas , y asi se fue llevando á los suyos muy en embrion este negocio. Con toda formalidad lo supo poco despues el Padre *Francisco Rabago*, Confesor de *Fernando VI*, como se vé por su Carta á los del *Paraguay*, su fecha en *Madrid* el primero de Febrero de 1753, diciendo: „Lo que no pude escusar fue „escribir á nuestro Padre General, que facilitase la execucion „de un Tratado , que el Rey habia hecho creyendole conveniente.“ Aviso que fue muy anterior á su celebracion, pues el Rey le firmó el 8 de Febrero de 1750, y el Padre General *Ignacio ~~Uex~~conti*, escribiendo á los mismos el año siguiente, les dice: „Aunque en 7 de Enero del año pasado escribió nuestro „difunto Padre General, encargando estrechamente se dispusiesen suave y eficazmente los ánimos de los *Indios Guaranis*, „que componen los 7 Pueblos que hay entre los Rios *Ibicuy* „y *Uruguay*, &c.“ Imprimióse, aunque con gran secreto, en ambas Lenguas en *Lisboa*, por Febrero de 1750, y al punto el Padre *Joseph Campos*, Confesor del Infante *Don Antonio*, le embió á la Provincia del *Paraguay*, por cuyo Agente le habia nombrado el Padre *Ladislao Horos*.

7 Contra este, junta ella en Congregacion Provincial por Septiembre del año mismo en *Córdova*, levantaron los Vocales el grito, quexandose de que no se hubiese quedado en *Europa*, hasta sondear perfectamente este negocio, y sofocarle en su misma cuna. El se descargó, diciendo, que las luces recibidas en *Lisboa* habian sido tan escasas, que ni aun era posible concebir si el Tratado contendria cesiones, y mucho menos que estas hubiesen de caer sobre los Pueblos *Guaranis*: Que muerto en *Madrid* su Compañero principal el Padre *Bruno Morales*, si él se quedaba en *Europa* en espera de un negocio impene-trable, le era preciso abandonar á su arbitrio una Mision de Jovenes en la Nave. El mismo Padre *Horos* me hizo á mi la con-

fian-

fianza de todo esto en *Córdoba*, al tiempo que se volvió á juntar la Congregacion Provincial. La de entonces, por no perder tiempo, eligió por Procuradores á *Europa* á los Padres *Pedro Arroyo* y *Carlos Gervasoni*, encargandoles sobre el asunto lo que piadosamente se dexa discurrir de una Junta, en que sin faltar Voto se dió al Real Tratado por injusto, iniquo y perjudicial, pues intentaba quitar al *Reyno Jesuítico* el País del *Ibicuy* con aquellos siete Pueblos.

8 Disuelta la Congregacion, y ausente en su Visita el Padre Provincial *Manuel Quirini*, la Consulta de Provincia, residente en el Colegio Máximo de *Córdoba*, y compuesta como se vé por sus mismas firmas de los Padres *Juan Domingo Masalla*, *Ladislao Horos*, *Rafaél Caballero*, *Eugenio Lopez*, y *Pedro Lozano*, formó y firmó el 12 de Marzo de 1751 un enorme Proceso, con titulo de *Representacion á la Real Audiencia de Charcas*, en que se amontonan á millares las calumnias, é inconvenientes contra el Tratado, y sus Autores, á fin de desacreditarle por todos estos Países. El señor *D. N.*, Fiscal de la Audiencia, dió un Informe tan favorable á los Padres, y tan contrario al Rey, que instaba fuertemente en que luego luego se expidiesen los mas apretados ordenes al Gobernador de *Buenos-Ayres*, para que no permitiendo desembarcar á los Comisarios que el Rey embiase, se los remitiese en la Nave misma á *España*. La Audiencia, juntando á la Representacion este Informe, y otra Carta semejante que los Padres sacaron del señor *D. N.*, Gobernador de *Potosí*, lo remitió todo á *Lima*, á manos del señor Virrey, cuyo Confesor el Padre *Balthasar Monsada*, Provincial del *Perú*, y nombrado para el caso Procurador de la del *Paraguay*, habia de proteger estos Autos, como lo hizo con un Memorial del 22 de Junio del año mismo de 1751. Sin embargo, mas cuerdo que el de las *Charcas*, el Acuerdo de la Audiencia de *Lima* falló así: „Fueron de parecer dichos Señores, que siendo su Excelencia servido remita luego por las „vias mas prontas copia de dicha Representacion á S. M. y que „tambien la dirija á manos del Gobernador de *Buenos-Ayres*, „para que enterado de ella la pase á los Comisarios, que hubiesen llegado á aquel distrito á efectuar la entrega de la Colonia, á fin de que la tengan presente, y obren ajustandose á las „Reales intenciones de S. M. Católica, y segun las Instrucciones „y ordenes que se les hubieren conferido. Y su Excelencia se „conformó con dicho parecer. = *Conde de Superunda*.

9 Esto yá está mas juicioso; pero sin embargo así los de *Lima*, como los de *Charcas*, que tan ligeramente creyeron las calumnias, é inconvenientes de la Representacion de los Je-

sui-

suitas, distaban aun mas de poder formar un juicio cabal de las cosas de que trataba el Real Tratado, como distan los Oidores de *Valladolid* y *Granada* de dár su voto sobre un ajuste, que hagan el *Turco* y el *Persa* sobre los Países de *Tauris*, ó *Erzerum*; pues menos noticia tenian de aquellos por donde debia correr la linea divisoria. Por eso yo y los que los hemos recorrido y estado sobre el País, ó Países, de que en aquella Representacion, y tantos otros papelones se trata, no acabamos de admirar la osadía y descaro con que en ellos se miente, á fin de aglomerar inconvenientes, que no habia; pero que los Padres sabian, que puestos de sus plumas y dichos de sus bocas habian de ser creídos á mayor distancia. Seria cosa larguísima y acaso á la sazón molesta, dár el texto mismo de estos papelones, y mostrar en respuesta sus infinitas nulidades; pero reduciendose todo á que el Tratado era ilícito en conciencia y perjudicial al Estado: diré algo sobre uno y otro punto.

10 Falta, dicen, el Tratado á la equidad, ó justicia: Lo primero, porque estos *Indios* no son conquista del Rey, sino de la Cruz y de los Padres; y el obligarles á que transmigren, es injusto, é ilícito. Asi el Padre *Thadeo Enis* en sus *Ephemerides*, § 56; y nos lo confirma el Padre *Joseph Cardiel*, de quien escribe el Hermano *Francisco Sama* al Padre *Pedro Arroyo*: „El Padre *Cardiel* fue llamado para que fuese uno de los „que habian de correr con la transmigracion, y respondió „al Padre Comisario que él no podia en conciencia concurrir „á ella, y que sabia muy bien quando obligaban los preceptos.“ Lo segundo, porque aun quando estas tierras no fuesen de los *Indios*, hace yá siglo y medio que las poseen y en ellas han formado sus bienes raices, de que no se les puede lícitamente desposeer, como en voca de los mismos *Indios* lo dice el Padre *Joseph Barreda*, Provincial, en su Memorial al Obispo de *Buenos-Ayres* de 19 de Julio de 1753: „Alegando los *Indios* con tenáz porfia no poder ser voluntad de su „Magestad *Católica* sean despojados de sus Tierras, Casas y „Pueblos, despues de la buena fé con que los fabricaron y la „segura posesion de 130 años, confirmada por repetidas Cédulas de sus Soberanos.“ Lo tercero, porque no merecian este castigo, sino mucho premio los servicios hechos por estos *Indios* en los sitios de la Colonia y Rebeliones del *Paraguay* y otros bien ponderados de los Padres en sus Memoriales: asi lo dice el Padre *Ladislao Horos* al Padre Confesor de la Emperatriz Reyna. A la Politica de Estado falta el Tratado, por todo

quanto aglomera falsamente la Representacion á la Real Audiencia de *Charcas*, y no se puede facilmente resumir.

II Respondo, pues, en general, con este indisoluble dilema: O los Padres creen era el Real Tratado contra equidad y justicia, &c., ó no lo creen? Si lo creen, cómo al Rey le decian lo contrario? Oygasele por todos á su Provincial *Barreda* en su Representacion al Rey del 10 de Junio de 1753: „Ultimamente, Señor, para desvanecer la sospecha con que juzgan algunos, que la caridad con que los Padres aman á los *Indios*, y el zelo menos prudente con que atienden á sus bienes, puede haber ocasionado menos fervor en la execucion de los mandatos de V.M., me es preciso hacerle manifesto el interior ánimo de los Misioneros de esta Provincia, para que vea impresa en nuestros corazones su heroyca lealtad. El dictámen, pues, de conciencia, que tenemos formado y con que en estas circunstancias nos gobernamos, es el cierto de que estamos obligados baxo de pecado mortal á concurrir con toda eficacia á la entrega de los Pueblos, no solo por el soberano respeto de V.M., sino por el Supremo de Dios nuestro Señor, de cuyo poder se deriva en los Soberanos de la tierra el Dominio, á cuya sujecion debemos rendida obediencia por el testimonio de *San Pablo*, &c.“ Si no creen que el Tratado sea contra Equidad, Justicia y Estado, cómo lo dicen en todos sus otros Escritos y palabras á los demás? La solucion de este intrincado laberinto se la dá á estos Padres el Confesor del Rey, Padre *Rabago*, en la Carta ya citada, diciendoles: „Dos escrúpulos tengo sobre esto: El primero es, que solos los *Jesuitas* se quejan de este Tratado: El segundo, que si los hechos fuesen como Vs. Rs. los pintan y fuesen tan ciertas las tragedias, é infamias que aseguran, podrían Vs. Rs. desamparar esos Pueblos y aun todos los otros, por no desobedecer al Rey y justificar en todo el Mundo que no les movia el interés, sino la Gloria de Dios, la que podrian buscar en otros Países, donde aun no se ha publicado el Evangelio. Hasta aqui podria executarse; pero cooperar Vs. Rs. á engañar á esos Pueblos, cooperar á esas injusticias y tragedias, yo no lo alcanzo cómo pueda lícitamente hacerse, aunque lloviesen sobre Vs. Rs. Decretos del Rey y Excomuniones del Papa. Viendo, pues, que Vs. Rs. se creen obligados á obedecer, en ese caso infiero, que aunque sean muy probables esos daños no serán ciertos.“ Pesada, pero justa burla, en que un *Jesuita* tan considerable les viene á decir: Vs. Rs. esparcen por todas partes, y me escriben á mí ser injustos y tragicos
los

los mandatos del Rey, y á este le aseguran creerse obligados, baxo de pecado mortal, á obedecerle en ellos: luego imponen al público, dandole por daños ciertos los que juzgan en conciencia no serlo, y le mienten llamando ilícito un Tratado, que juzgan debe ser obedecido baxo de culpa grave.

§ III.

Nuevos esfuerzos de la resistencia Jesuitica al querer los Reales Comisarios empezar su execucion.

12 **A**L empezar el año de 1752 llegaron al Rio de la *Plata* los Comisarios del Rey á dar principio á la execucion de sus Reales Ordenes, en la firme creencia de que en los *Jesuitas* hallarian todo su auxilio, pues habia ya su Padre General anticipado los suyos con Cartas, á lo que decia, tan apremiantes, como la que por segunda via ó duplicado llevaba consigo el Marqués de *Valdelirios*, principal Comisario, á quien para el mismo fin se le daba por compañero, con todos los poderes del General de la *Compañia*, y electo Comisario General de estos *Jesuitas*, al Padre *Lope Luis Altamirano*, sacandole del Rectorado de *Ezija*, en *Andalucia*; y á mas de eso, se le habia dado á la Provincia del *Paraguay* por Provincial al Padre *Joseph Barreda*, que siendo de la del *Perú*, miraria con mas indiferencia y menos apego el articulo de la cesion de los siete Pueblos. Todo esto daba las mayores seguridades de que ninguna dificultad se habia de hallar en el asunto de parte de los *Jesuitas*, y que antes bien ellos con el vigor mas eficaz removerian quantos obstáculos naciesen por otra qualquiera parte, aunque tampoco eran temibles, pues no solo los Gobernadores, pero el Virrey mismo debian obedecer al Marqués de *Valdelirios* en lo tocante á la comision que llevaba de la execucion del Tratado.

13 Pero al echar el áncora en el amarradero de *Buenos-Ayres*, el primer saludo de la Plaza fue dispararle su Gobernador *D. N.* todo aquel Proceso de Autos, que fraguado en la Audiencia de *Charcas*, y decidido en la de *Lima*, le habia embiado su Virrey. Conoció al momento el perspicáz Marqués la oculta mano que á su comision le arrojaba esta pieza, y lo estendido del poder de los *Jesuitas* en estos Países, en los Instrumentos de que se valian, y hasta en el modo con que obra *D. N.*; pues en vez de combidarle con alojamiento, y salirle á recibir, le embiaba un dependiente, sin mas recado

que el de la entrega del Proceso , que era decirle se volviese á *España* en hora mala , y sin echar su pie en tierra , ni salir de su Fragata. Despreció *Valdelirios* tan imprudente embestida , y creyendo que todos amollarían en aclarandose los Reales Ordenes , echó pie á tierra , y disimuló de modo , que aun admitió para interino hospedage el Colegio de la *Compañía* , con que los Padres le combidaron. Pero ni allí cesó la comenzada tempestad , pues en uno de aquellos ocho dias le entró en su aposento el Padre *Jayme Pasino* , Procurador de Misiones , y con grandés cortesías le dexó un papelón del señor Obispo de *Córdova D. N.* , en que como del Consejo de S. M. (por aquel titulo honorario con que así se llaman todos los Obispos) le aconsejaba , exhortaba é intimaba se abstubiese de su comision por lo tocante á la entrega de los siete Pueblos , que á tales extravagancias movian los activos influxos de los Padres. Eran producciones del mismo taller otros semejantes papelonnes que se le presentaron poco despues de parte de la Ciudad de *San Miguel del Tucumán* , y de *D. N.* Gobernador del *Paraguay* , habiendo pasado la osadía de los Padres *Jayme Pasino* y *Pedro Logu* á querer persuadir al Obispo de *Buenos-Ayres* debia luego luego excomulgar al Marqués , y quantos con su Señoría el Rey embiaba á esta comision , por ser contra no sé qué Bula del Papa.

14 Nada le embarazaron todos estos fuegos fatuos á *Valdelirios* , antes sin perder tiempo mandó al Padre Provincial haxase luego luego á *Buenos-Ayres* desde *Córdova* , donde pensaba hacer mejor la resistencia , dilatando el negocio , y reduciendole á Cartas , sin tener que abocarse con el Marqués , que á la sazón ignoraba que el Padre *Barreda* pudiese concebir tan tonamente como los Padres del *Paraguay*. Llegó á *Buenos-Ayres* el Padre Provincial , y desde luego á las primeras visitas comprehendió el Marqués el systema de que venia armado , y que era preciso proceder de oficio y por escrito con él , por ver si se conseguia á lo menos una prueba clara de que los *Jesuitas* no querian obedecer á los ordenes del Rey. A este fin le remitió á su Colegio un pliego , en que le pedia , que en obedecimiento á los Reales Ordenes , le diese su dictámen sobre los medios mejores que hubiese yá discurrido para la mas pronta evacuacion y entrega de los siete Pueblos , de modo , que por aquel País , sin embargo , se empezase á tirar la linea divisoria. La respuesta dada el 25 de Abril del año mismo de 1752 , es muy difusa para meterse aqui , y se reduce la mayor parte á amontonar dificultades discurridas , y soñados imposibles. Su pasage mas interesante es el ultimo , en que asiendose de la palagra
dic-

dictámen , de que con bien diferente sentido usaba el Marqués, se pone muy despacio á darsele , diciendo :

15 „Mi dictámen , segun Dios y mi conciencia , es , prime-
„ro , que habiendose hecho en *Madrid* el Real Tratado sin tener
„presentes las dificultades é inconvenientes que acabo de apun-
„tar , y otras mas que por los Autos de la Real Audiencia de
„*Charcas* y otros informes han constado á V. S. , no se debe
„creer que S. M. ni sus Reales Ministros hayan de llevar á mal
„la dilacion de su execucion , que no debe entenderse mandada
„sino en los terminos posibles , y conformes á la Real y chris-
„tiana voluntad de S. M. , que sin duda no es de exasperar los
„ánimos de los *Indios* , que siempre han sido fieles Vasallos,
„ni perder tanto número de almas , ni exponer otras Provincias
„á su total ruína , que debe temerse. Mi segundo dictámen es,
„que sería muy conveniente que V. S. se informase acerca de las
„resultas que pueden ocurrir en el presente asunto de los seño-
„res *D. N. D. N.* y *D. N.* que habiendo sido Gobernadores
„del *Paraguay* , pueden dár luces fundadas en experiencia , que
„sirvan á V. S. para el mas acertado desempeño en negocio
„tan arduo. Mi tercero dictámen es , que en orden á la transla-
„cion de los siete consabidos Pueblos , solamente puede es-
„perarse algun buen exito , llevando las cosas con suma len-
„titud , y no estrechando la execucion á cierto plazo de tiem-
„po. Mi quarto dictámen es , que si los *Indios* con razones y
„persuaciones no se reducen suavemente á evaquar sus Pue-
„blos , y trasladarse por fuerza y violencia , no se han de po-
„der reducir. Mi quinto dictámen es , que si llega el caso de que-
„rer reducir los *Indios* á forzosa translacion con las Armas
„*Españolas* y *Portuguesas* , ellos por lo exorbitante de su nú-
„mero , por la calidad de su terreno , y por la justificacion de
„su causa , derrotarán á *Españoles* y *Portugueses* , y serán sus
„enemigos poderosos é inconquistables. Mi sexto dictámen es,
„que los Misioneros y demás sugetos noticiosos y bien ins-
„truidos en las cosas de por acá , con razon bien fundada en
„la experiencia , están en la firme persuasion de que los *Indios*,
„ni por razones , ni por armas han de abandonar sus Pueblos,
„ni sus Estancias , y que en todo esto han de ser unanimes y
„conformes todos los *Indios* de los demás Pueblos , asi por
„la necesaria dependencia que siempre han tenido de las Es-
„tancias de los siete Pueblos para surtir y proveer las suyas,
„como por la enemiga que á todos ellos han bien merecido los
„señores *Portugueses*. Finalmente , por quanto en Cédula de
„24 de Agosto de 1751 me ordena S. M. que conferencie con
„V. S. , y con los Señores segundo y tercero Comisarios *Don*

Juan

„*Juan de Echavarría* y *Don Francisco Arguedas*, y con el Señor Gobernador de esta Plaza, sobre el tiempo y modo de preparar y executar la evacuacion de los citados Pueblos, estimaré que V. S. disponga, como dichos Señores convengan á dicha conferencia, donde y quando V. S. mandáre, y que en ella se lean esta mi relacion y dictámenes, y se oyan otras dificultades, que no pueden por escrito facilmente liquidarse, &c. *Buenos-Ayres*, 25 de Abril de 1752, &c. „*Joseph Barreda*.

16 En resumen su dictámen es; primero: El Rey ha procedido ligera é inconsideradamente en el asunto. Segundo: Sobre él será mejor seguir el parecer de tres ciegos esclavos de los Padres *N. N.* y *N.* Tercero: La evacuacion de los siete Pueblos pide todo el indefinido tiempo que la *Compañía* necesita para aniquilar á dilaciones el Tratado. Quarto: Siendo los *Indios* irreducibles, por la fuerza, debe dexarse su reduccion á sola la persuasiva *Jesuitica*, que con eso se logrará el tiempo que se busca mas que la evacuacion. Quinto: *España y Portugal* son nada para estos *Indios*, y si se meten con ellos volaron las dos Coronas. Sexto: Los *Indios*, ni de grado, ni por fuerza harán lo que el Rey les manda. Septimo: Tengamos todos una conferencia, en que se oyan estas profecias, que puede hacerlas se verifiquen solo el que las dice. No dudo que en vista de esto daría el sábio Marqués por deshauciado el negocio si el Rey no tomaba prontas y fuertes providencias, pues por mas que él afanase, si los Padres no querian, la distancia, sus astucias y parciales harian del caso un interminable gastadero de caudales; y esperar á que los Padres dixesen por lo claro *no queremos*, siendo equivalente mas modesto *no podemos*, era esperar un imposible en hombres tan astutos y mañosos. Pero ni podia el Marqués, atentas todas las circunstancias, romper desde luego con la fuerza de las armas, sin justificar mas con algunos hechos de mas clara resistencia la causa del Rey, ni dexar de aguardar sus Reales Ordenes, relativos á lo que iba experimentando, ni omitir las ulteriores diligencias que le fuesen factibles.

17 Tubose tres dias despues la pedida conferencia, á que concurrieron los nombrados, y de los *Jesuitas* el Padre Provincial con su Secretario Padre *Juan Escandon*, y el Padre Comisario *Altamirano*, con el que traxo de *España* por acompañado Padre *Rafael de Córdoba*. En ella ponderaron los dos primeros todos los inconvenientes é imposibles del negocio; y como para la evacuacion decia el Rey se les concediese á los *Indios* tiempo cómodo, aquí fue el exagerar los muchos años que

que serían menester para hacerla , pues habia que evaquar todas las Estancias que decian quedar en el País cedido , para lo que sacaron un Mapa compuesto , segun decia , por el Padre *Joseph Quiroga* , con propias observaciones, en el qual, maliciosa y falsamente se colocaban todas las Estancias de los Pueblos en el terreno que quedaba á los *Portugueses*. A los Reales Comisarios , que entonces no habian dado un paso en el País , era facil hacerles creer el Mapa ; pero ni el Padre *Quiroga* pudo hacerle de propias observaciones , no habiendo estado jamás en el País de las Estancias , ni de estas quedaba un tercio en el País cedido por *España* , ni el Mapa se fraguó sino para este engaño ; pues los Padres tienen uno muy exacto , que sirve aún para decidir la menor diferencia que haya sobre terminos entre los Pueblos , como el mismo Padre *Escandon* , que ahora citaba el del Padre *Quiroga* , solo dice en su Carta al Padre *Pedro Arroyo* , Procurador de esta Provincia en *Madrid* , por estas palabras : „Para que V. R. vea mejor todo esto , asi de las Estancias que se pierden , como de las que les quedan á todos los *Indios* , le embio ese Mapa , sacado con la mayor puntualidad „de otro , que hasta aqui ha servido para nuestro gobierno , y „para determinar quando se dudaba de qué Pueblos eran las tierras.“ Pues si habia un Mapa tan exacto , á qué fin presentar otro tan falso , sino á probar con mentiras las dificultades é inconvenientes ? La de la transmigracion era aún mas mentirosa , pues en esta obra se verá que es muy facil , y que sobraban para hacerla los seis meses que se daban. En fin , el único fruto de esta conferencia fue resolver el Marqués no tratar en adelante de este negocio inmediatamente con los Padres de esta Provincia , sino que los mandaria por medio del Padre Comisario *Altamirano* : el que en punto de tiempo negoció le pidiesen casi tanto para pasar estos siete Pueblos al otro lado del inmediato y vadeable Rio *Ibiqui* , como gastó el Pueblo de Dios en transmigrar desde el *Egypto* á *Palestina* ; y por fin convinieron en que el Padre Comisario pidiese al Marqués tres años , para lo que , si quisiese , estaba hecho en tres semanas.

18 A vista de resistencia tan no esperada , resolvió *Valdelirios* poner por sí , y sin los Padres , manos á la obra , por experimentar estos tan ponderados imposibles ; y para esto mandó al Padre Comisario pasase en persona á las Misiones , y su Señoría partió con todos los suyos á la otra banda del rio para juntarse con *Don Gomez Freyre de Andrada* , Comisario principal de *Portugal* , y tratar con él todo lo conveniente á despachar las partidas para la formacion de la linea , quedando asi los Padres metidos entre dos fuegos , el del Padre Comisario , y el de los Demarcadores.

§ IV.

Muestrase la raya y origen de ésta , y las resistencias ulteriores de los Jesuitas en su Gefe y Cabeza el R. P. General de la Compañia.

19 **D**Oliale , qual á ninguno , la desmembracion de su *Jesuitico Reyno* ; pero si era menester resistir á la execucion del Tratado , que le atraía ese mal , tambien era preciso no exponer á las iras de los dos Soberanos Contratantes el cuerpo de su *Compañia* tan dilatado en sus Coronas , y sería perderle el hacer la resistencia por lo claro desde *Roma*. Para penetrar , pues , los artificiosos medios de que usó para conseguir su fin , sin exponerse demasiado , es menester conocer , como por una constante y uniforme série de experiencias conozco yo , las acostumbradisimas Artes *Jesuiticas* en casos de estas ambigüidades , y de ellas insinuaré alguna cosa , que será una luz que sirva de guia y confirmacion á lo que se ha de decir , porque como cuentan soy ladron de casa , y sé bien todos sus escondrijos.

20 En los lances grandes , en que pretenden conseguir lo que desean , ó estorvar lo que les repugna , quando , como es regular , se ignora qual pueda ser el exito del negocio , es la politica de los Padres en primer lugar buscarle dilaciones , para que el tiempo les aclare las obscuridades , ó desvanezca quanto pueda serles perjudicial y ofensivo ; y despues levantar dos partidos , uno que con medias palabras finja seguir á los que se les oponen , otro que les contradiga , quedando el grueso de los demás en el de una perfecta neutralidad , para que uniendose al fin esta muchedumbre al partido vencedor , y cargando todos contra los pocos vencidos , salga siempre con la suya la *Compañia* , ó á lo menos quede con lustre , aunque el suceso no tenga el exito que efectivamente ella deseaba. Sobre este pie , vaya (dice el Padre General) el Padre *Lope Altamirano* desde *Espana* con todas mis veces y voces , y haga , al parecer , fuertemente el partido de la Corte de *Madrid* , que tambien le nombra por su Comisario en lo tocante á *Jesuitas*. Pero lleve consigo , á titulo de acompañado , al Padre *Rafaél de Córdoba* , y hagase de contrarios dictámenes y partido , uniendose á los de la Provincia , que no necesita espuelas para resistirse , y hacer lo que yo quiero. Mostremos que no debiendo esperarse en la Provincia del *Paraguay* ni un solo sugeto á quien no sea muy sensible la entrega de los siete Pueblos , es menester , para que mejor se ha-

haga el sacrificio, embiar de fuera de ella uno que sea Provincial, y le mire con mas indiferencia. Pero sea el nombrado el Padre *Joseph Barreda*, *Jesuita* condecorado en la Provincia del *Perú*, y sugeto muy a proposito para que me entienda á media palabra mis verdaderas y secretisimas ideas, y las prospere con avilantéz á todo trance. Escribamos para el público de la Provincia una Carta, que en parte frise con la que ha de llevar abierta el Marqués de *Valdelyrios*, aunque en ella les soltáre un cabo del que se puedan asir para quanto yo deseo y ellos quieren: sean ambas en lo demás á qual mas urgente y llena de encarecimientos. Pero en secreto, y por la via reservada, yo le diré al Padre *Barreda*, que mis preceptos y expresiones públicas son fuegos fatuos, que me saca la precision de cubrirme con la Corte de *Madrid*, y que de algo de esto á sus tiempos, y en lo mas apretado de los lances, haga alguna confianza á los capaces del secreto, para que no se deshalienten y continúen con vigor la deseada resistencia. Del mismo modo al Padre Comisario en las letras patentes le daremos facultades amplisimas, y se las coartaremos en las letras secretas y reservadas, porque acaso no se propase á castigar con las mayores penas, como delito muy grave, la resistencia á los ordenes del Rey, que yo miraré como un acto meritorio.

21 Estos no son meros discursos mios; porque empezando por el ultimo punto, vease qué maxima tan irreligiosa y mundana han mezclado los confundidores del Instituto de *S. Ignacio* para ensuciarle con ella sus Santisimas Constituciones: *Præpositi Generalis est eam potestatem singulis communicare quam judicaverit expedire; & si in Patentibus Litteris amplissimam impertierit, per secretas eam contrahere poterit. Epitome Inst. Soc. pag. 195.* Por eso aunque le vemos disparar rayos y centellas con la pluma al Padre Comisario, no vemos que expulsase á ninguno de los Padres rebeldes, que fueron notorios y muchisimos; siendo asi, que en las Letras Patentes se le decia expulsase en caso de resistencia aun á los Provinciales. Todo lo que en este punto hizo fue deponer de su empleo de Superior de Misiones al Padre *Mathias Strobel*, porque en efecto se le desvergonzó fuertemente en público y facha á facha, y otros sospecharon que lo hizo por acomodar con su vacante al Padre *Theodoro Valenchana*, grande amigo del Padre *Alonso Fernandez*, que lo era del Padre Comisario tambien.

22 El otro punto que á ese precede está expreso en las Ephemerides del Padre *Thadeo Enis*, Gefe público de los Padres rebeldes de los siete Pueblos, quien al § 40, refiriendolo quese recetaba contra los rebeldes, añade: „*Hæc sententia sub Maii*

„medium allata, ac ista cum etiam Commissarii Generalis nova
 „extremi ultimi interminatio, ac denique hujus importunitate
 „ab ipso Provinciae Praeside extorta spei omnis succisae intima-
 „tio. Apulit tamen etiam secreta ejusdem Praesidis Admonitio se-
 „cura, ac gemina via iis quos duntaxat solum ferebat, secreti-
 „que capacibus intimanda: Nemini his nec suis quidem in ter-
 „minis poenae addantur; vana haec esse omnia, ac bruta fulmina,
 „nec spes intermissas concidisse penitus, salutem imo vero esse
 „in proximo. Aldebat ad haec unam aliam epistolam ab ipso Con-
 „siliis intimis Assessore quopiam totum hunc apparatus Insu-
 „laris consilii minasque gerras esse ac nugas. Hos itaque secreto
 „Nuntio praemuniti feralem praestolabantur sententiam magnani-
 „mi Uruguayensis, cum pallerent, turbarentur, ac arescerent
 „prae timore Paranenses.“ Solo con traducir el texto en algunos
 Parages obscuro está probado el asunto: dice pues: „Vino á la
 „mediacion del mes de Mayo esta sentencia, y con ella otra
 „notificacion del Padre Comisario General con la amenaza de
 „un ultimo exterminio, y en fin por su importunidad sacada á
 „extorsiones del mismo Padre Provincial otra intimacion de
 „estár yá cortadas todas las esperanzas (es que esperaban siem-
 „pre en que el Padre Rabago desharia el articulo de las cesiones
 „en la Corte). Pero llegó tambien por segura y duplicada via
 „una secreta Instruccion del mismo Padre Provincial, solo co-
 „municable á los que inmediatamente el Pais lo requeria, y á
 „los capaces del secreto; á saber, que no se apesadumbrasen
 „con estas amenazas, ni aun con las que contenian los termi-
 „nos de su involuntaria Carta; que todas estas cosas eran va-
 „nas y fuegos fatuos, ni del todo faltaban las esperanzas, antes
 „bien la salud estaba muy cercana. A esto añadia el Padre Pro-
 „vincial una Carta de uno de los de la Junta de la Isla (de Mar-
 „tin Garcia) en que se decia, que todo el aparato de ella eran
 „amenazas, burlas y chanzas. Prevenidos, pues, con este se-
 „creto aviso, esperaban la fatal sentencia con animosidad los
 „del Uruguay, mientras sin él los del Paraná estaban temblan-
 „do de miedo.“ ¿Pues el Padre Thadeo escribiría esto en un Dia-
 rio que hacia para el Padre General de la Compañia en suple-
 mento al que hasta entonces habia escrito y remitido á Roma
 el Padre Bernardo Nursdorffer, como consta de Carta que este
 le escribe con fecha en San Carlos el 4 de Marzo de 1746, si no
 supiera que el Padre General era el Autor de este gran secreto,
 comunicable solo á los Padres rebeldes de los siete Pueblos, y
 de ellos no mas que á los capaces del secreto?

23 Que lo mismo que aqui vemos practicar con ellos al Pa-
 dre Provincial, habia desde el principio practicado con este el Pa-

Pa-

Padre General de la *Compañia*: consta sobradamente por lo que voy á decir, exhibiendo las Cartas públicas de este, y haciendo el cotejo con las resultas y Cartas de despues. Extrañaré solo lo mas preciso, porque son largas, y dice así la de la primera via: „Aunque en siete de Enero del año pasado escribió nuestro difunto Padre General encargando estrechamente se dispusiesen suave y eficazmente los ánimos de los *Indios Guaranis*, „que componen los siete Pueblos que hay entre los Rios *Ibicuy* „y *Uruguay*, para que quando llegase el tiempo de efectuarse el „tratado que tenia ajustado S. M. *Católica* con el Fidelísimo „Rey de *Portugal*, estuviesen yá los *Indios*, si era posible, fuera de los Pueblos, á lo menos que sin oposicion, representaciones ó resistencia alguna los dexasen quando se mandasen „entregar, me ha puesto ahora S. M. *Católica* en un empeño „tal, que nunca puede pagarle la *Compañia* por mas que anhele „y trabaje á fin de que los dichos *Indios* rendida y puntualmente obedezcan á S. M., que seria un triunfo de los mas gloriosos para la *Compañia*, y de la mayor confusion para sus enemigos, como verá V. R. por la Carta que hoy mismo escribo, „y llevan los Comisarios que ván á tirar la linea divisoria de „los limites de ambos dominios::::: Entre estas cosas la mayor „que ha ocurrido ha sido la oposicion que puedan hacer al establecimiento del Tratado los *Indios* que están á la obediencia y „educacion de la *Compañia*, movidos, ó por sí mismos, ó por „sus Padres Misioneros, que sientan dexar aquellos Pueblos::::: „En la referida Carta que remito á V. R. por mano de los Comisarios, le ordeno pase por sí mismo á las Misiones que esa „Provincia tiene en aquellas tierras, y en mi nombre imponga „precepto en virtud de santa obediencia, y pena de pecado mortal, en que para precaver qualquiera embarazo que pueda retardar la entrega de los Pueblos, mando que ninguno de los „nuestros directa ó indirectamente se oponga, ni impida de „manera alguna la entrega de Pueblos que manda hacer S. M. „*Católica* al Rey de *Portugal*; antes bien, baxo el mismo precepto y pena de pecado mortal, ordeno y mando, que todos „y cada uno de los *Jesuitas*, que á la sazón se hallaren en aquellas partes, influyan y positivamente soliciten, que los *Indios* „sin escusas, tergiversaciones, ó resistencia alguna entreguen „los Pueblos de su habitacion luego que lo mande S. M. *Católica*. „Pero es tan eficaz mi deseo de que la *Compañia* haga vér y experimentar al mundo el respeto y profunda veneracion con „que mira y obedece las insinuaciones de S. M. *Católica*, que „no obstante la dicha Carta que llevan los Comisarios, me he „resuelto á escribir esta por distinta via, por tentar si puede

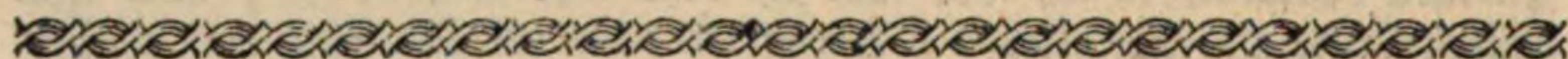
„llegar antes que lleguen los Comisarios, y V. R. pueda con-
 „mas acierto desempeñar la voluntad Real y la mia, que expre-
 „samente es el que sin propuestas, excusas, ni resistencias al-
 „gunas se cumpla y execute la voluntad del Rey: y por eso
 „ordeno y mando á V. R., que si llegase esta mi Carta antes que
 „la que llevan los Comisarios, pase por sí mismo, y no pudien-
 „do (lo que sentiré mucho) despache inmediatamente sugeto
 „de la religiosidad y experiencia que pide la importancia de
 „la materia, para que pasando con la mayor posible brevedad
 „á las Misiones, imponga en los terminos arriba dichos el ex-
 „presado precepto á todos y á cada uno de los *Jesuitas*, y dis-
 „ponga y haga por sí la deseada *VOLUNTARIA ENTREGA*
 „*DE PUEBLOS*, que manda S. M. *Católica*, y pertenezcan á
 „esa Provincia, lo que tambien escribo al Padre Superior de
 „Misiones por via de los Comisarios; pero V. R. sin atender á
 „eso hará dicha diligencia con la mayor prontitud. El segundo
 „motivo que tengo para anticipar esta Carta es lo mucho el ho-
 „nor de la *Compañia*; pues consistiendo este en que los *Jesuitas*
 „de esas Misiones sepan disponer las cosas de suerte que quan-
 „do lleguen los Comisarios del Rey tengan yá los *Indios* eva-
 „quados los Pueblos y retirados sus efectos, paso á pedir enca-
 „recidamente á V. R. y aun á ordenarle, como lo hago, que ó
 „por sí, ó por medio del sugeto que señale, y todos los Mi-
 „sioneros, trabaje con el mayor cuidado y vigilancia en orden
 „á conseguir este fin, y tener convencidos á los *Indios* la gran
 „conveniencia que les tiene obedecer á S. M. *Católica*, quedán-
 „dose Vasallos suyos::: Espero del zelo de V. R. y de su reli-
 „giosidad me sacará con todo lucimiento y felicidad de este
 „grande empeño, que me tiene con la mayor solicitud, por ser
 „tan importante á los intereses del Rey *Católico*, al honor de
 „la *Compañia*, y á la gloria de Dios nuestro Señor, y el mas
 „poderoso para obligarme á premiar á V. R. con aquellos pre-
 „mios que puede dár la Religion. En los Santos Sacrificios de
 „V. R. me encomiendo. *Roma* y Julio 21 de 1751. = De V. R.
 „P. Provincial del *Paraguay* siervo en Christo. = *Ignacio Viz-*
 „conti.“ = Omito la copia que llevaban los Reverendos Comi-
 „sarios, aunque esa Carta de segunda via aun está mil veces mas
 „energica y empeñante, y pasemos al cotejo.

24 El Padre Provincial con todos estos encargos ni pasó á
 las Misiones por sí mismo, ni embió otro en su lugar, ni hizo
 cosa de quantas aquí se le prevenian, antes les escribió á los
 Padres de Misiones en los terminos siguientes: „Mis Padres
 „Superior y Misioneros del *Paraná* y *Uruguay*. Pax Christi, &c.
 „Logro tan recien llegado á esta santa Provincia, como gusto-

„so con la amable compañía de Vs. Rs. en ella la ocasion para
 „mí muy apreciable, que me dá N. M. R. P. General para salu-
 „dar desde luego á todos Vs. Rs. y abrazarles estrecha y cordial-
 „mente á todos *in visceribus Jesu Christi*, mandandome y or-
 „denandome expresamente, que en su nombre escriba á Vs. Rs.
 „y en su nombre les dé, como en esta lo hago, repetidas gra-
 „cias, y los mas sinceros religiosos agradecimientos por el
 „cuidadoso y solícito esmero, vigilante y constante aplicacion
 „y bien logrado zelo con que Vs. Rs. siempre, pero con mas
 „especialidad en estos ultimos años, han atendido y atienden,
 „asi al bien espiritual, como tambien al temporal de esas tan
 „celebradas, como Apostolicas Misiones de *Indios Guaranis*,
 „las que tanto lustre han dado siempre, dán ahora, y espero
 „en Dios que aún darán en adelante, no solo á esta nuestra Mi-
 „sionera Provincia, sino tambien á toda la universal *Compañia*,
 „á mas de colmar á Vs. Rs. de relevantes y sobrenaturales me-
 „ritos delante de Dios, y aun de no vulgares y comunes esti-
 „maciones delante de los hombres::: En fin, mientras yo paso
 „allá, desde aqui les pido encarecidamente á todos, por la pre-
 „ciosa Sangre que derramó el Señor por esos pobres *Indios* y
 „por nosotros, que no descaezca, ni menos desmaye la Apos-
 „tolica constancia de Vs. Rs. en este nuevo trabajo, con que
 „ahora por sus altisimos é inescrutables juicios muestra su Di-
 „vina Magestad querer probar á esas siempre perseguidas Mi-
 „siones, y esto con la mayor de las persecuciones que han pa-
 „decido, aun habiendo sido tantas y tan grandes las que han
 „padecido hasta ahora desde sus principios, sin que nos quede
 „yá otra esperanza de poder evitar este tan imponderable mal,
 „que yá yá está para descargar sobre esos pobres, si no la de
 „que el Señor, como facilmente puede, mueva con eficacia el
 „corazon del señor Virrey á no permitir la entrega, que en es-
 „tos años se ha estado tratando en la Corte de *España*, y se
 „viene yá á executar con tanto daño de esas Misiones, y aun
 „de todos estos Reales dominios. Vs. Rs. encomienden muy de
 „veras á Dios este gran negocio, para que como muy bien puede
 „lo remédie, y no se olviden de mí en sus Santos Sacrificios, y
 „oraciones, en que mucho me encomiendo. *Córdova* y Enero 20
 „de 1752. Muy siervo de Vs. Rs. *Joseph Barreda*.“

25 Pues ahora si el Padre Provincial no hubiese tenido otra Carta secretisima mas que la pública que le escribió para el comun el Padre *Ignacio Vizconti*, tendria valor para escribir en los terminos que acabamos de vér á los Padres de Misiones? Luego el Padre General por debaxo de cuerda, y moviendo la pluma del Padre *Barreda*, les viene á decir que hasta alli lo han he-

hecho bien, que por ello se les dán las gracias, que continúen del mismo modo en adelante, que no hagan caso de todo aquello que la politica obligue á los Superiores decir para lo público, y que miren todo este negocio del Tratado como la mayor de todas las persecuciones que han padecido estas Misiones, y no desmayen en hacerla rostro, pues al cabo tambien se pasará como se pasaron las otras, sea por medio del Virrey, ó sea por medio de otros amigos que nunca faltan á la *Compañia*. Pero sobre todo, si el Padre General hubiera secretamente producido y fomentado esta rebelion y resistencia, que de todos modos con las palabras y plumas, segun hemos visto, y con las obras y las armas, como luego veremos, se hizo al Real Tratado de Limites por los *Jesuitas*, y sus Cartas públicas fuesen las unicas que para el caso escribió, hubiera castigado siquiera á algunos de tantos Padres rebeldes, ó por lo menos no los hubiera premiado. Pero al Padre *Barreda* le mantubo en el Provincialato años mas de lo que es uso, y luego le dió el Rectorado del Colegio de su Pátria *Arequipa*; al Padre *Jayme Pasino* el Superiorato de Misiones; al Padre *Pedro Logu* el Rectorado de *Tucuman*; y al Padre *Alonso Fernandez* el Provincialato del *Paraguay*; y asi fue premiando segun que se resistieron.



ARTICULO II.

RESISTENCIA QUE HACEN LOS JESUITAS
á la execucion del Real Tratado de Limites
con sus obras.

§ I.

Resistente, y le echan del País de las Misiones los Padres de ellas al Padre Comisario Lope Altamirano.

26 **L**uego que de orden del Marqués de *Valdelyrios* pasó á averiguar el negocio de la evacuacion de los siete Pueblos, el Padre Comisario *Lope Altamirano*, en compañía de su inseparable Compañero el Padre *Rafael de Córdoba*, asi como este para la guerra, que preveía infalible, condujo en la Lancha, llamada la Real, cantidad de fusiles y plomo para balas en cajó-

jones, que decia ser encargos de cosas pias, que remitia el Padre Procurador de Misiones *Roque Ballester*, como lo depondrá, y me lo dixo á mí el Patron *Joseph el Ingles*, hombre de mucha verdad, y á cuyo cargo está aquella embarcacion; del mismo modo por el extremo opuesto el Padre Comisario, empezó á disparar rayos y centellas con el cañon de la pluma á fin de mover á los Padres á la evacuacion deseada, y en Carta fecha en *S. Borja* el 22 de Septiembre de 1752 les dice las cosas siguientes:

27 „En estas presentes circunstancias de negarse tercamente dos de los siete Pueblos á su transmigracion, podrá ser causa, si persisten en su terquedad, de que ellos lastimosamente se pierdan para Dios y para el Rey, y que nuestra *Compañia* pierda tambien todo su crédito y universal reputacion, segun el prudentisimo y acertado juicio de N. M. R. P. General, fundado en el pleno conocimiento de las cosas de Corte, y en el experimentado modo de pensar que allá tienen sobre nuestros procederes, como vivamente lo expresa su Paternidad en sus Cartas de 21 de Julio y 8 de Septiembre de 1751, dirigidas al Padre Provincial de esta Provincia::: Son á la verdad estos males tan funestos en sí, tan graves, y el duro golpe de sus fatales consecuencias tan sensible, doloroso y denigrativo para esta santa Provincia, que á costa de su propia sangre y vidas, si fuese necesario los deben impedir y atajar sus Religiosos hijos, como lo espero del verdadero amor que la profesan. Mas porque atendiendo á los estrechos Ordenes del Rey nuestro Señor, y á los apretadisimos con que tambien me liga N. M. R. P. General, no me queda arbitrio para admitir medio, ni diligencia que juzgue eficaz, ó en alguna manera conducente para el expresado fin, estando como estoy plenamente informado de la substancia del Tratado, de los graves daños que se seguirán á los pobres *Indios* de su mudanza, y de los gravisimos yá insinuados que á ellos y á nosotros se han de seguir si no se mudan, como tambien de los siniestros informes, con que algunos, ó por sus intereses particulares, ó por emulacion han intentado infamar esta santa Provincia para con N. M. R. P. General; y en una palabra, estando instruido de todas las novedades y circunstancias, que se pudieran desear hubiese tenido presentes su Paternidad muy Reverenda antes de imponer los preceptos que impuso á todos los sujetos en esta Provincia en las citadas Cartas de 1751, usando de todas las facultades que para este efecto me son concedidas, primeramente ratifico en la mejor forma y via que puedo dichos preceptos, declarandolos como los declaro gravemente „bli-

„obligatorios, y tambien *Christi nomine invocato*, en nombre
„de nuestro Padre General, y en el mio, impongo, en virtud
„de santa obediencia, y pena de pecado mortal, los preceptos.
„Lo primero, que ninguno de los *Jesuitas* de esta Provincia,
„Misionero, ó no Misionero, afirme de palabra, ó por escrito,
„que los consabidos preceptos no obligan en conciencia. 2. Que
„ninguno de los expresados *Jesuitas* impida, ni resista directa,
„ni indirectamente de palabra, ó por escrito la efectiva y mas
„pronta transmigracion de los *Indios* á sus yá elegidos respec-
„tivos terrenos. 3. Que tampoco la retarde de manera alguna
„con el motivo ó pretexto de las Chacaras, ó de otra faena de
„los *Indios*, sin expreso consentimiento mio. 4. A todos los que
„se hallaren, ó concurrieren en qualquiera de los siete Pueblos,
„que en la parte que les toca, y principalmente á sus Curas y
„Compañeros, que positivamente influyan y procuren inclinar
„á los *Indios* á su pronta transmigracion y mudanza, hacien-
„doles vér á quanto mayores males se exponen si la resisten, ó
„la retardan. Ultimamente mando con el mismo precepto y
„pena de pecado mortal á todos y á cada uno de los Padres Cu-
„ras y Compañeros de los Pueblos que no se han de mudar, que
„si reconocieren en sus *Indios* inclinacion de ayudar á alguno,
„ó algunos de los siete Pueblos en el caso que inconsiderada-
„mente se resistiesen á la pacifica entrega, procuren con la ma-
„yor eficacia apartarlos de tan perjudicial idéa, con la qual
„practicada se buscaria sin duda su perdicion y la de sus Pue-
„blos, quando por otra parte logran hoy y lograrán en lo por
„venir la seguridad de estos y de ellos mismos, y tambien la
„alta proteccion y amor de nuestro Católico Monarca. Estos
„me ha sido y es indispensable el intimarlos, como el expresar
„que mi intencion es que obliguen á todos gravemente; porque
„de omitirlos conozco con evidéncia, que no solo faltaria gra-
„vemente á la grande obligacion en que me han puesto la con-
„fianza del Rey nuestro Señor y de N. M. R. P. General, sino
„tambien á lo que expresamente me manda su Paternidad muy
„Reverenda, que es, que luego que pase á las Misiones impon-
„ga en su nombre los mismos preceptos que impuso su Paterni-
„dad muy Reverenda en sus Cartas de 1751, y en el mio quales-
„quiera otros que considere podrán ser utiles, ó conducentes
„para que (son sus palabras) luego, luego, breve y prontamente
„se execute la entrega sin dár lugar á excusas, tergiversaciones,
„pretextos que puedan alargarse, ó por los *Indios*, ó por los Mi-
„sioneros para conseguir alguna demora. Hasta aqui nuestro Pa-
„dre General, cuyas vivisimas expresiones, tan apretantes, co-
„mo executivas, no solo demuestran el justo cuidado en que le
„tie-

„tiene la contingencia sola de que los *Indios* puedan retardar la
„evaquacion de sus Pueblos , sino tambien la gravissima obliga-
„cion de que con ellas me impone su Paternidad de procurar
„por todos los modos posibles facilitar , abreviar y executar di-
„cha evaquacion , como lo haré á la menor insinuacion de los
„Comisarios del Rey, porque tambien se me manda que lo prac-
„tique asi , previniendome y conminandome nuestro Padre Ge-
„neral , que si en alguna manera fuese omiso ó descuidado en
„dicho asunto , incurriria en su justa indignacion , y en la de
„toda la *Compañia* : expresion que igualmente hace su Paterni-
„dad muy Reverenda en las citadas Cartas al Padre Provincial,
„y que no solamente á mí debe hacer temblar , sino á todos los
„*Jesuitas* de estas santas Doctrinas , que tan justamente se pre-
„cian de obedientes y amantes hijos de la *Compañia* , á quienes
„al mismo tiempo debe alentar y determinar tambien á em-
„prender con las mayores veras y prontitud este trabajo (tanto
„mas glorioso , quanto mas repugnante y sensible) lo que tam-
„bien expresa nuestro Padre General , y es , que qualquiera de
„nosotros , que con el referido conato , empeño y prontitud co-
„operare á la efectiva evaquacion y entrega de los Pueblos , hará
„á la *Compañia* el servicio mas agradable que la pueda hacer en
„tiempo alguno , que es á quanto puede subir la ponderacion , ó
„mas justamente la realidad , verdadero empeño y eficacia suya
„con que desea su Paternidad muy Reverenda que se haga dicha
„evaquacion , de la que depende todo el honor de la *Compañia*,
„y el obsequio mas grato que esta puede hacer al Rey *Católico*,
„que son tambien clausulas de su Carta , &c.“

28 Pues si el R. P. General de esta *Compañia* hace iguales expresiones que al Padre Comisario *Altamirano* al Padre Provincial *Barreda* , cómo los efectos é impresiones que se vén en ambos son tan diferentes , quanto se nota en esta Carta , y las que el otro escribia al Marqués de *Valdelyrios* , y á los Padres de Misiones , y se dieron en el articulo precedente ? Es que el R. P. General sabe el secreto grande de levantar, como alli dixe, en semejantes negocios dos diversos partidos , y en este caso en lo público adheria al de su Comisario , y en lo oculto al de su Provincial , á quien sin duda por debaxo de mano fomentaba. Pero que ni al Padre Comisario dexó de insinuar algo de esto con su acostumbrada sagacidad , se conocerá si se coteja al Padre *Altamirano* escribiendo Cartas llenas de fuego y activa fidelidad con el Padre *Altamirano* , cubriendo los delitos y desobediencias de sus hermanos , sin atreverse á executar los castigos que rezaban sus públicos poderes , como se irá viendo en los su-

cesos mismos , que para conocer las internas disposiciones son mejores que las palabras.

29 En efecto las resultas de esta providencia practicada desde *S. Borja* , y de otras muchas que de palabra y por escrito practicó el Padre Comisario desde el vecino Pueblo de *Santo Thomé* , donde hizo su asiento y residencia , fueron revelarse abiertamente el Padre Superior de las Misiones *Mathias Strobel* , clamando contra los preceptos y eficacias en un asunto ilícito por sus graves inconvenientes , y por contrario á la Bula Pontificia del año de 1741. Oygamos sobre este caso á un testigo domestico, el Hermano *Francisco Sama* , residente en el Colegio de *Santa Fé* , en Carta de 27 de Enero de 1754 , escrita al Padre *Pedro Arroyo* , Procurador General de esta Provincia , á las dos Cortes de *Madrid* y *Roma*: dice , pues , en uno de sus parages: „Desde que es fundada la *Compañia* , jamás han sido los *Jesuitas* „mas apretados con preceptos y descomuniones para obedecer „que en esta ocasion. Jesus , qué desesperacion para almas timoratas! El Padre Comisario saca de las Misiones al Padre „Superior de ellas, y lo llama á *Buenos-Ayres*, y viene yá caminando. Esto se tiene por infamia y descredito de la Provincia, „y por esta causa se acudió al Padre Provincial para que saque „la cara , y rompa en este particular mirando por nuestro crédito. Quedó de Vicesuperior el Padre *Felix Urbina* , señalado „por el mismo Padre Comisario. Del Padre Superior no sabemos otra cosa , sino el haberle replicado al Padre Comisario „sobre tantos preceptos y descomuniones , y que este no era el „modo con que nuestra *Compañia* gobierna á sus hijos. El Padre Comisario escribió al Padre Superior , que la Bula de este „Papa no comprehende este caso ; y el Superior le pregunta, „quién lo ha declarado que no comprehende la dicha Bula este „caso , que claramente nos obliga , ni hay escapatoria , de cuyo parecer son todos los *Jesuitas* y los que no lo son. V. R. lo „podrá vér allá , que está en el primer Tomo de las Bulas del „Papa presente. Yo digo lo que oygo á los nuestros , no porque „entienda la Bula. Lo peor del caso será , y yá he oído alguna „otra proposicion de que algunos de los nuestros se verán obligados á acudir al Papa para que mire por la autoridad de su „Bula. Dios los alumbre lo mejor , y lo remedie antes que llegue este caso , y para esto será necesario que el Padre Comisario no sea tan ardiente y eficaz en sus operaciones , que yá „están aburridos los Misioneros y los que no lo son: :: Escribí „á V. R. como el Padre Comisario habia llamado al P. Superior „á *Buenos-Ayres* , y hasta ahora me parece no se ha meneado, „ni

„ni baxará tampoco , porque tengo entendido que si insta el
 „Padre Comisario , el Padre Superior apelará para el Tribunal
 „de nuestro Padre General , y no baxará. Cierto que será un es-
 „candalo el que baxe ; porque eso fuera decir , que no se obede-
 „ce á los Reales ordenes , y los Seculares dixeran , *que si el*
 „*Superior no obedece , qué harán los Subditos?*

30 Siguió , y aún no sé si precedió á este desobediente ma-
 nifiesto otro aún mas osado y atrevido Padre , llamado *Joseph*
Cardiel , hijo de un Medico de *Victoria*. El caso nos le refiere
 tambien el mismo Hermano *Francisco Sama* en su Carta del 23 de
 Abril de 1753 al Padre *Pedro Arroyo* , diciendo : „El Padre *Car-*
 „*diel* , que fue llamado para que fuese uno de los que habian de
 „correr con la transmigracion , respondió al Padre Comisario ,
 „que él no podia en conciencia concurrir á ella , y que sabía
 „muy bien quando obligaban los preceptos. El Padre Comisa-
 „rio lo quiso embiar á la Provincia para evitar qualquier incon-
 „veniente ; pero el Padre *Bernardo Nursdorfer* fue de parecer
 „contrario , por las razones que alegó , y se quedó en el Pueblo
 „de *Itapúa*.“ Pues no es decir que el Padre Comisario obró en
 estos dos lances (y otros innumerables aún peores que se siguie-
 ron) con esta remision por falta de poderes ; pues por lo menos
 los públicos decian que pudiese echar , y en efecto echase de la
Compañía , no solo á los Profesos , sino á los Superiores , Rec-
 tores , y aún Provinciales , que mostrasen oponerse á la execu-
 cion del Real Tratado. Pero debia de haberle dado , baxo ma-
 no , el Padre General la contrayerba que suele en sus Cartas se-
 cretas , como se manifestó en el Artículo precedente.

31 En efecto , los Padres de estas Misiones , y aún los de la
 Provincia , ignorantes de esas reservas , miraban por lo comun
 con ódio y horror al Padre Comisario , como se nota en mu-
 chas de sus mutuas Cartas de correspondencia domestica en las
Ephemerides y Diario del Padre *Thadeo Enis*. Llamabanle por
 desprecio el *Malagueño* , y ponian en ridiculas questiones , si
 atentas sus modales y pretension tan contraria á los intereses de
 la *Compañía* , era ó no era Religioso de ella : lo que oído por los
Indios , dixo uno de ellos , por lisongear á su Cura , ser un
Portugués Secular , disfrazado con la sotana , y que él lo habia
 visto en *Rio Grande* , á donde estubo fugitivo de las Misiones ;
 especie , que á todos asentó grandemente : y mas viendo los
 Padres que su Compañero el Padre *Rafaél de Córdoba* era el pri-
 mero que mas abominaba de la eficaz conducta del Padre *Al-*
tamirano , llamandole enemigo de la Santa , Apostolica y Mi-
 sionera Provincia del *Paraguay* , y diciendo á todos los de ella ,
 que la lastima era el que el empeño del Padre Comisario caía

sobre un negocio aborrecido del mismo Rey y Ministerio Aulico, y abrazado solo por complacer á la Reyna, que como *Portuguesa* hacia la causa de su Nacion, y que esto le constaba de buenos originales, como el que nada se deseaba tanto en *Madrid*, quanto el que este Tratado se imposibilitase en su misma execucion; *systhema*, que creído ligeramente por todos ellos, los animó á seguir de uno á otro abysmo hasta el precipicio.

31 Entre otras providencias erradas que dió el Padre Comisario en las Misiones, una, y que costó bien cara, fue el poner en el Pueblo de *San Miguel* por Cura al Padre *Lorenzo Balda*, y para la Estancia del mismo Pueblo al Padre *Thadeo Enis*; pues al mes de estos Curatos, queriendo agradecerselos los promovidos, fingieron procurar con sus Feligreses el negocio de la evaquacion, y les incitaron para la efectiva mayor resistencia. El Padre *Balda* sabia bien que por una parte la primera partida de la linea contaba yá muchos dias de viage, y que se dirigia á la Estancia de su Pueblo, que debia servir de confin, segun el Tratado, á las dos Coronas, y por otra no ignoraba que todo el fuego que el Padre Comisario manifestaba en sus palabras y escritos, se compadecia con un gran miedo que tenia que los *Indios*, instigados de los Padres, atentasen á su vida. Con ánimo, pues, no de quitarsela, sino de apretarse contra la partida demarcadora que venia escoltada de alguna gente de Guerra, levantó en su Pueblo 600 hombres de armas, acaudillados del célebre *Miguelista Sepé*, y al punto dando de ello parte al Padre *Thadeo Enis*, puesto en la Capilla de *S. Antonio el nuevo* como en atalaya contra los demarcadores, para embiarle estas fuerzas quando avisase de su llegada; despachó en dos ó tres dias cinco Chasquis al Padre Comisario, avisandole en cada Posta, que si luego luego no se procuraba poner en salvo en las Ciudades *Espanolas*, en los Pueblos de Misiones corria su vida un inevitable riesgo; porque sus Feligreses, irritados de sus exhortaciones continuas sobre el punto de su transmigracion, y sabidores de que ellas nacia de las del Padre *Altamirano*, se habian alzado en número de 600, y que tomando las armas marchaban yá á *Santo Thomé*, con cuyos vecinos tenian tramado el perderle ó el echarle de Misiones. No fue menester mas para hacerle resolver su fuga pronta para *Santa Fé*, y aun temiendo le molestasen en ella, casi con el pie en el estrivo, y lleno de pavor y miedo escribió para detener á los *Indios Miguelistas* una Carta, en que repite mil veces, que él no quiere que se muden, que se estén quietecitos en su Pueblo, y que vivan en paz y seguridad de que no les molestará mas

mas en adelante , y al punto que la firmó y entregó al Chasqui ó Correo que la habia de llevar á *San Miguel* , echó á correr á toda prisa , acompañado del Padre *Córdova* , y del resguardo que le dió al Padre *Phelipe Ferder* , que , como despues me lo refirió en el mismo aposento donde se escribió la Carta, no podia apenas contener la risa de vér al Padre Comisario tan espantado y temeroso de unos *Indios* , que ni por la imaginacion habian concebido el venir á molestarle. En el *Tapeyu* se proveyó de mas escolta y mejor , pues por temer á todo *Indio* , pidió Soldados *Espanoles* á *Santa Fé* , y con ellos entró en esta Ciudad , y de ella pasó á la de *Buenos-Ayres* , donde se estancó, sin salir jamás sino para *Espana* , como el Padre *Barreda* , que tampoco salió de *Córdova* sino para restituirse á su Provincia del *Perú*.

§ II.

Del veneno del precedente delito cometido por los Padres , sacan ellos triaca para su dolencia , achacando la causa del alboroto de los Indios al Padre Altamirano , y á los demás Reales Comisarios.

32 **V**Ease si son buenos Chemicos los Padres , y si saben extraer del veneno mismo de sus mayores delitos la quinta esencia de la triaca para curarse , y ofender á sus contrarios , en este pasage de la Carta que escribe sobre el suceso precedente el Padre Provincial *Barreda* á su Procurador en *Madrid* el Padre *Pedro Arroyo* , con fecha en *Córdova* el 4 de Mayo de 1753 : „El alma del Tratado , la que ciertamente por la distancia se le ha hecho á su Excelencia (el señor *Carvajal*) invisible, „y á nosotros por la cercanía nos es muy perceptible en los gravísimos daños que ha de padecer la Corona de *Espana* , y los que yá están padeciendo nuestras Misiones ; pero á lo menos „por la Carta que yo respondí al Rey y al Padre *Pedro Ignacio Altamirano* , asegurandoles la prontitud de nuestra obediencia , con que ciegamente estabamos resignados á executar los mandatos de su Magestad , pero que no podia dexar de representar , que el medio para conseguir su deseo no era el de la „aceleracion apresurada , sino el del tiempo competente para „que moviesemos á los *Indios* al paso lento de su natural , y „asi pudiesemos imprimir en su rudeza la lealtad que nosotros „teniamos gravada en el corazon ; conocerán ahora , por los „malos efectos que ha tenido , la viveza eficaz del Padre Comi- „sa-

„sario *Lope Luis Altamirano*, que mi representacion no fue
 „con pretexto de que se demorase la entrega, sino de que en
 „la realidad se executase con la paz y sosiego que deseaba el
 „piadoso ánimo del Rey: todo lo qual previne al Padre *Pedro*
 „*Ignacio*, y tambien lo escribí al Padre *Lope Luis*, que impues-
 „to en las dificultades de tan vasta transmigracion, pidió al
 „Marqués de *Valdelirios* y los demás Comisarios á lo menos tres
 „años de termino. Pero estos por una parte deseosos de volver
 „á la Corte á recibir los premios de su comision, y por otra
 „instigados de los *Portugueses*, apuraron tanto el negocio, que
 „oy se halla en estado que no hay lado por donde cogerlo. Y
 „es el caso, que habiendo pasado á las Misiones el Padre *Lope*
 „*Luis*, empezó con tal eficacia á mandar á los Curas, baxo de
 „preceptos y aun de excomunion, que no perdonasen diligen-
 „cia para dicha transmigracion, que deseosos los Padres de obe-
 „decerle, fue preciso apurasen á los *Indios* de modo, que obs-
 „tinados hubieron de resistirse algunos de los Pueblos, y fal-
 „tando al respeto á los Curas, les dixerón que no querian mu-
 „darse, y que el Rey no les podia quitar lo que era suyo:::
 „Despues de este hecho, los *Indios* de *San Miguel* dispusieron
 „600 hombres armados para que saliesen á dár la muerte al P.
 „Comisario, asegurando no podia ser *Jesuita*, sino algun *Por-*
 „*tugués*, disfrazado con la sotana para quitarles sus Pueblos; y
 „aunque el Cura procuró con todo esfuerzo contenerlos por
 „cinco ocasiones, reconociendo que lo habian de dexar des-
 „cuidar, y se habian de ir al Pueblo de *Santo Thomé*, donde es-
 „taba el Padre Comisario, hubo de avisarle repetidas veces
 „para que se pusiese en salvo; y conociendo dicho Padre que
 „cada dia crecia mas la obstinacion de los *Indios*, se resolvió
 „á retirarse al *Tapeyú*, de donde pidió escolta de *Espanoles* á
 „*Santa Fé*, y con ella se ha venido á *Buenos-Ayres*.

35 Tal es la politica de estos Padres (sin esto me lo ha ense-
 ñado la experiencia) tramar para sus asuntos un enredo que ten-
 ga pendiente varios cabos sueltos, y de que poder asirse, segun
 las ocasiones, despues de tenerlos previamente medio estudia-
 dos, y como concebidos en embrion. Digamos, pues, que si
 no se procede con suma lentitud en este negocio de la transmi-
 gracion, se echará todo á perder. Por que, ó se nos cree ó no se
 nos cree? Si se nos cree, ganamos el pleyto ó intento, que es
 demorar la cosa, hasta que, ó el ocio ó el tiempo, ó sus vicisi-
 tudes, ó los gastos ó las dificultades que la irémos producién-
 do la desbaraten: si no se nos cree, y la apresuran los Reales
 Comisarios, con alborotará los *Indios*, lo que nos es facilisi-
 mo, y decir que las prisas y las vivezas han puesto tal el nego-
 cio,

cio , que no hay lado por donde cogerlo , lo empeoramos , y queda salvo nuestro honor , antes bien quedamos con el derecho de clamar , que si se nos hubiera creído no sucediera tal alzamiento de los *Indios* ; y que de ahí pueden escarmentar en adelante los que mandan por el Rey á creer en todo y por todo á nuestros Padres , y á no hacer tratados sin su consejo y direccion. Pero todo el urdimbre de esta maniobra se deshace y reproduce contra los mismos *Jesuitas* con la mayor facilidad.

34 Porque lo primero pregunto , si hubo prisas , quién las dió primeramente? Antes que el Marqués de *Valdelirios* , ni el Padre *Altamirano* fuesen nombrados para esta comision el 21 de Julio de 1751 , les decia á estos Pueblos y Padres el Reverendo Padre General : „Disponiendo las cosas de suerte que luego , breve y prontamente se execute dicha entrega , sin „dár lugar á escusas , tergiversaciones ó pretextos , que puedan „alegarse , ó por los *Indios* ó por los Misioneros , para conseguir alguna demora , &c.“ Luego las prisas y eficaces vivezas de los Reales Comisarios y las del Padre *Altamirano* , yá venian muy tarde á fines del año de 1752 , para influir en el alzamiento de los *Indios* , si los Padres de esta Provincia hicieron algun caso de las de su Reverendo Padre General. Lo segundo , qué prisas eran conceder seis meses , para lo que si los Padres procediesen de buena fé sobraban seis semanas , como aqui es notorio y se verá en otra parte? Lo tercero , quando llegó el Padre Comisario á las Misiones , por lo menos dos de los siete Pueblos yá se habian alzado , y estaban resistentes al Real orden de su transmigracion , como lo expresa el mismo Padre Comisario en la Carta que arriba se dió , escrita en *S. Borja* el 22 de Septiembre de 1752. Luego no habia necesidad de la viveza eficaz de éste para esos alzamientos y resistencia de *Indios*. Y en fin , que esta fue á instigacion de los Padres mismos , se hará despues tan evidente y manifiesto , que no se pueda reducir á duda ni question.

35 Sin embargo , para cubrirse el Padre Provincial mas , y avigorar el fondo de esta nueva maniobra , de que querian hubiese nacido la resistencia , llegando poco despues de la fuga del Padre Comisario ciertas Cédulas Reales , concernientes al Estado , en que se creían allá las cosas , estrujando el Padre Provincial las Reales expresiones para sacar de ellas su asunto , se explica con el Rey de esta manera : „Despues de la ultima „Carta de 19 de Julio , en que con indecible dolor daba cuenta „á V. M. del lastimoso estado en que se habia puesto la entrega „de los siete Pueblos , por la barbara obstinacion de los *Indios* , „y por la violencia y precision con que alteraron las instancias „de

„de los Comisarios su lento y espacioso paso ; aún en las cosas
 „que juzgan muy de su conveniencia , acabo ahora de recibir
 „de V. M. quatro Cédulas , en que V. M. no solo se compadece
 „de los trabajos y lágrimas de aquellos pobres Neophitos en la
 „empresa difícil de su transmigracion , sino que tambien les
 „concede con Real magnificencia la libertad de tributos por 10
 „años , y el tiempo necesario para transportar sus bienes y ga-
 „nados , sin el qual se consideraba imposible la facultad de po-
 „derlos sacar.

36 En estas pocas palabras le dice al Rey dos mentiras, que solo con leer la Carta y Cédulas que cita , están de manifiesto ; porque lo primero le dice , que en su Carta de 19 de Julio le habia dado cuenta de haberse alzado los *Indios* , *por la violencia y precision con que alteraron las instancias de los Comisarios su lento y espacioso paso* , siendo asi que en la tal Carta no dice tal cosa , antes atribuye la resistencia de los *Indios* á que *no habia forma de persuadirse ser voluntad del Rey el que sin culpa y despues de tantos servicios se les desterrase de sus Pueblos*. Lo segundo le dice al Rey , que en sus Cédulas tambien les *concede á los Indios con Real magnificencia el tiempo necesario para transportar sus bienes , sin el qual se consideraba imposible la facultad de poderlos sacar* , siendo asi que teniendo á la vista y originales las dichas quatro Cédulas , ni una palabra hablan de tal concesion de tiempo para ese ni otro algun efecto , ni de señalar plazo determinado , ni indefinido para la tal evacuacion: antes es muy notable la politica de S. M. en ese particular ; pues habiendo sido sobre él tantas y tales las instancias de los Padres , ni una palabra dice de cosa que guela á conceder demoras , plazos ó términos , mientras en lo demás vienen las quatro Cédulas llenas de otros favores , de que eran bien indignos los que los recibieron.

§ III.

Resisten y echan del País de las Misiones los Padres de ellas á los Reales Comisarios que iban tirando su linea divisoria de límites.

37 **A**L mismo tiempo que los Padres auventaban al Padre Comisario del País de las Misiones , llegaban por el otro extremo á entrar en él los demarcadores de la primera partida , la que por lo tocante á *España* se componia de los siguientes : *Don Juan de Echavarria* , Capitan de Navío de la Real Armada , primer Comisario : *Don Ignacio Mendizabal*,
 The-

Theniente de Navío, segundo Comisario y Astronomo: *Don Alonso Pacheco*, Alferez de Navío, Geographo: Padre *Francisco Fábra*, Jesuita de la Provincia del Paraguay, Capellán: *Don Manuel Feu*, Cirujano: *Don Joseph Tarragona*, Ayudante de éste: 50 Dragones al cargo de los Capitanes *D. Joseph Martenez Fontes* y *Don Francisco Bruno de Zavala*, y el Teniente *Don Francisco Piera*. En la partida Portuguesa iban el Coronél *Francisco Antonio Cardoso* por primer Comisario: el Padre *Bartholomé Panigay*, Jesuita Veneciano, por Astronomo: *Alexandro Cardoso*, por Geographo, Capellan, Cirujano y otros 50 Dragones al mando del Teniente Coronél *Joseph Ignacio Almeyda*. Llevaban en carretas y mulas viveres y todo lo demás para seis meses, y muy sábias instrucciones, dadas por escrito por sus principales el Marqués de *Valdelyrios* y *Gomez Freyre de Andrada*, oy Conde de *Bobadella*, para quanto les pudiese ocurrir, porque el asunto era, ó perficionar la obra comenzada en la Costa del Mar, hasta la boca del *Ibicuy*, en el *Uruguay*, que era lo que á esta partida primera le tocaba demarcar, ó por lo menos si los Padres lo embarazaban, tener esa relevante prueba de su oposicion para que el Rey supiese lo que debia hacer, pues el suceso del Padre Comisario nada sabian aun los Gefes principales de esta Expedicion. El hecho de esta ruidosa resistencia de los Padres en la entrada misma de su *Reyno Jesuitico*, en el puesto, ó Capilla de *Santa Thecla*, perteneciente á la Estancia de *San Miguel*, consta del Proceso Juridico, que de él hizo hacer alli mismo el Comisario *Don Juan de Echavarria*, y comprehende lo alli acaecido desde el 26 de Febrero, hasta el 5 de Marzo de 1753. Por ser largo no le doy entero, extractaré solo con sus mismas palabras aquello que sea mas preciso.

38 El 26 de Febrero se llegó á la inmediacion del Puerto de *Santa Thecla*, donde á la sazón no habia sino el Capataz con los *Indios* ordinarios en número de 10 almas: dixo, que el Padre Cura estaba en la Capilla de *San Antonio el Nuevo*, distante dos dias de allí. Este era el Padre *Thadeo Henis*, Cura de aquella gran Estancia, y de *San Antonio*, que yá era mas que Capilla, un buen Pueblo. Preguntósele al Capataz si tendria quien le llevase una Carta del señor Comisario *Echavarria*? Y respondiendo que si, se le entregó el dia siguiente, en el qual se puso el Campamento á un lado de la Capilla de *Santa Thecla*, por hacer tiempo á que viniese la respuesta, ó el mismo Padre Cura. En su lugar vino ese dia 27 por la tarde el Alferez Real de *San Miguel Sepé Tyarayú*, y como habia este conocido al Capitan *Don Francisco Bruno de Zavala*, con quien en

otro tiempo , para otra diligencia , habia viajado el País de las Misiones , el *Indio* que venia con pensamientos sobervios del lado del *P. Thadeo Henis*, que se los acababa de inspirar , tubo la insolencia de quedarse en la Capilla y embiar á llamar á *Zavala*. Como no se iba á reparar en etiquetas , dixo el Comisario *Echavarría* pasase allá y fue recibido de *Sepé*, y los otros *Indios* magnates , que con él habian venido con gran descortesía , preguntándole á qué venia á estas tierras con tanta gente? Respondióle *Zavala* , que de orden del Rey y á demarcarlos ; pero que en el Campamento estaba el señor Comisario , que fuese allá , y sabria por menor el fin de su venida: „A esto , dice el Proceso , respondieron los *Indios* en tropel, „que el dia antes habia llegado á la Estancia grande de *San Antonio* una Carta, remitida por el Padre Superior de Misiones, la qual era para ellos, escrita por el Gobernador de *Buenos Ayres* , en que les mandaba defendiesen estas sus tierras , sin „permitir entrase *Portugnés* alguno en ellas ; y que tambien tenian una Carta del Rey con el mismo orden. O las fingió el Padre Superior , ó hizo pasasen por frescas y del dia las antiguas Cartas-ordenes , lo que para los *Indios* todo es uno , que así se juegan los Padres con ellos , y para esto sirve el mantenerlos tan toscos y sin cultivo.

39 El 28 por la mañana volvió *Zavala* á verse con los *Indios* , que por instantes se iban aumentando, y trabada la platica , y en ella ponderando *Zavala* los daños á que se exponian de desobedecer al Rey : A esto respondieron los mas, dice el el Proceso : „El Rey no quiere esto que se nos dice : El Rey „está muy lejos y no nos conoce y está engañado : Nosotros „no hemos de hacer sino lo que nos manda el Padre Superior „en la Carta , que tenemos y nos ha embiado el Padre Cura „desde el Pueblo. Si queréis pasar , harto sentimos vengas tú „con ellos , pues perderás tambien tu vida , porque para defender nuestras tierras tenemos nueve mil Soldados. Viendo *Zavala* tan clara la resistencia , les dixo : Bien se vé , que „no conoceis vosotros á quien os oponeis: El Rey es poderoso á hacerse obedecer , y como nos embiaba á tierras de „sus Vasallos , no ha embiado toda su fuerza: No hay mas „que un Dios y un Rey , que os embia en sus Navíos Padres „que os hagan conocer á Dios y os hagan saber , que él es „vuestro Rey, y tan benigno , que pagando todos los demás „*Indios* mas cantidad , quiere que vosotros solo le pagueis cada „uno un peso , y exceptúa de él á innumerables de vosotros, „y mantiene á vuestros Curas y os dexa llevar de sus Ciudades „quanto habeis menester en vuestros Pueblos. No penseis que „los

„los Padres son Reyes , pues el Rey no es mas que uno y los
 „Padres son muchos , á quienes miramos con respeto por Sa-
 „cerdotes ; pero los tenemos como Vasallos , que no mandan
 „en lo temporal , sino que cada uno manda en su hacienda ; ni
 „debeis vosotros obedecerlos quando os mandan resistir al
 „Rey , que os tendrá muy mala cuenta ; ni es bien consultar-
 „los en esto , pues están apasionados , y por eso han querido
 „vivais siempre ciegos y como muchachos , sin dexar os entre
 „la luz con el trato de gentes , para que conozcais lo que yo,
 „y los demás Vasallos del Rey , que no estamos á cargo de
 „esos Padres , conocemos. El Rey sabe muy bien quanto aqui
 „teneis y lo que sois vosotros , y estas tierras , y os quiere dár
 „otras mejores en recompensa de estas , que os manda dexar ,
 „por convenir asi al Gobierno de su Corona. El ganado le lle-
 „varéis con vosotros y casas como las que ahora teneis en qual-
 „quiera parte las hareis muy en breve. Y por ventura de
 „quanto aqui hay , quién de vosotros podrá decir esto es mio ,
 „aquello de aquel ? No es todo de los Padres que disponen de
 „ello como Señores ? Cien años y mas ha que os tienen como
 „á muchachos y como á tales os azotan en el patio de su casa
 „publicamente á hombres y mugeres , y yá sabeis que yo lo
 „he visto esto en *San Miguel* , vuestro Pueblo. Los *Indios* le
 „respondieron , que decia bien y tenia razon ; que se deshicie-
 „sen los *Espanoles* de los *Portugueses* y darian paso.“ Esto era
 cerrarsele al orden del Rey ; pero sin embargo , estos *Indios* ,
 en la respuesta al Exorto de *Zavala* , manifiestan que querrian
 mas en sus Pueblos *Espanoles* sin sotana y bonete , que con
 ellos. Ese mismo dia 28 , por la tarde , fueron los principales
 de ellos á la Tienda del Señor Comisario , que los acarició y
 regaló muy bien y ofreció regalarles á todos con ropas y cosas
 de *Espana* ; y preguntandoles , dice el Proceso , *Quién les em-
 biaba á este sitio y cómo se oponian á los ordenes del Rey ?
 Respondió el Alcalde de San Miguel : Que el Padre Superior y
 el Padre Cura de su Pueblo : Que aquellas tierras Dios y San
 Miguel se las habian dado : Que si fuera solo le servirian en
 todo y pasaria ; pero que los Portugueses no les pisarian sus
 tierras , que asi tenian la orden del Padre Superior.*

40 El primero de Marzo , habiendose regalado de lo que
 se llevaba para el caso al Cacique principal , Alcalde Mayor ,
 Alferez Real y Maestre de Campo con separacion , se hizo á
 proporcion lo mismo con la muchedumbre que vino de diez
 en diez , y repitiendose las mismas platicas las respuestas de
 los *Indios* tampoco variaron. El dia dos , á vista de esta tena-
 cidad y arreglandose á las circunstancias , é instrucciones , se

resolvió en Consejo de las dos Naciones la retirada; y al darles *Zavala* la noticia á los *Indios* les mostraron la Carta-orden, que para lo que hacian tenian del Padre Superior de Misiones, la que leyó *Phelipe Subay*, Secretario del Pueblo de *San Miguel*, y los Interpretes fueron traduciendo al *Español*. Fue lastima no poderla coger original, ó por lo menos en copia; porque los *Indios* no quisieron mas que leerla y dexarnosla oir. „Al empezar ese dia la retirada, continúa el Proceso, vinieron al Campamento el Cacique, Alferez Real y Alcalde Mayor, „con otros *Indios* y su Secretario, y en presencia de todos entregó *Don Juan de Echavarría* una Carta á los tres *Indios* principales, cuyo contenido era, que precisandole á marchar las „circunstancias, por no poder esperar mas la venida del Padre „Cura, se lo participaba á fin de que le expresasen los motivos de no hacer lo que el Rey mandaba y él quedase libre „de la responsabilidad de no continuar su demarcacion. Entendidos de ello dixeron, no podian responder por el pronto, y „esto teniendo alli su Secretario *Subay*, y ofreciendoles todo „recado de escribir; y apurandoles con esto el Alferez Real, „respondió, que tenia que ir á *San Antonio*, que alli haria la „respuesta, y que les alcanzaria en el camino con ella.“ Vea-se si el Padre *Thadeo*, que era el Oraculo de *San Antonio*, tenia bien instruídos á los *Indios*, en punto de que no dexasen prenda por escrito á los Reales Comisarios.

41 „El dia 3 se suspendió la marcha, prosigue el Proceso, „para esperar la respuesta de las Cartas; y á las ocho de la „mañana llegaron al Campamento el Alcalde Mayor y el Cacique. Tomado aquel á parte, se le prometió el Titulo en nombre del Rey si declaraba los nombres y empleos de los principales de los que habian venido á embarazar el paso, con „otras circunstancias; y en presencia de los Oficiales *Españoles*, que firmaron su declaracion, dixo: Que él se llamaba „*Miguél Taperucay*, que era Alcalde Mayor; y un Ayudante, „que estaba presente, *Ignacio Tepucy*: el Cacique principal *Bernabé Pacharé*: el Alferez Real *Joseph Thiarayú*, y que era Corregidor Supernumerario de la Estancia de *San Antonio*; y tambien que estaban alli los Caciques de los Pueblos de *San Nicolás*, de *San Luis*, de *San Angel*, de *San Lorenzo*, y el de „*Santo Thomé*; y que los de *San Borja* venian pasando para incorporarse con los *Minuanes* y *Charruas* Infieles, que se habian acogido baxo su partido, para guardar con esta gente uno „de tres sitios, el de *Yacegua*, el paso de *Tapes* del Río Negro, „ó el de *Santa Thecla*: en fin, que un Padre reciénvenido de „*Buenos-Ayres* y llamado el Padre *Lorenzo*, les habia convo-

„Ca-

„cado , y animado para venir á embarazar el paso.

42 „El dia 5 vino al mismo Campamento en que se habia
„hecho alto desde el dia 2 , por dár lugar á las cosas, el Al-
„ferez Real y su Secretario *Phelipe Subay*; y entrando en la
„Tienda del Comisario *Español* , hizo este entrasen tambien
„todos sus Oficiales , y los dos Padres *Jesuitas Bartholomé Pa-*
„*nigay* , y *Francisco Fabra*. Al vér á estos los *Indios* que es-
„taban sentados , se levantaron y no se quisieron sentar por
„mas que se les rogó y mandó , hasta que los Padres no se lo
„mandaron. Sentados todos y puestos de pie solos los Inter-
„pretes , se les preguntó solemnemente y por ultima pregunta
„por el Comisario *Don Juan de Echavarría* á dichos dos *Indios*:
„Que por orden de quién venian á embarazar el paso y no dár
„cumplimiento á los ordenes del Rey? Respondieron: Que
„de orden del Padre Superior y del Padre Cura. Y por ser ver-
„dad, lo firmaron dicho dia, mes y año. *Juan de Echavarría*. Ig-
„nacio *Mendizabal*. *Joseph Martinez Fontes*. *Francisco Bruno de*
„*Zabala*. *Francisco Ignacio de Tsasy*. Yo el infrascripto afirmo
„como estaba presente á lo que está expuesto en esta decla-
„racion. *Bartholomé Panigay* , de la Compañia de *Jesus*. Ha-
„biendo juntado los Oficiales y el Padre *Francisco Fabra*,
„que fueron testigos de la respuesta de los *Indios* , dixo dicho
„Padre *Fabra* , que él no firmaba , porque no se acordaba de
„tal respuesta ; y se le reconvino , que solo para que la oyese
„y testificase , habia sido llamado en compañía del Padre
„*Panigay* , que firmó y atestiguó. *Juan de Echavarría*.” Asi
remata el Proceso, que sobre el caso alli se actuó ; y como la
detencion hecha en la cercanía de *Santa Thecla* habia sido solo
por dár lugar á las cosas , se prosiguió á mayores jornadas la
marcha de retirada de los *Portugueses* para el Rio grande , y
los nuestros para el bloquéo de la Colonia , de donde se par-
ticipó luego al Marqués todo este sensible y no esperado su-
ceso , que llenó á todos estos Países de escandalo y aturdi-
miento.

§ IV.

Procuran los Padres lavar su ropa de tan enorme mancha y consiguen el mancharla mucho mas.

43 **Q**uién dixera, que despues de publicarse y constar tan juridicamente de caso tan atróz, como el referido en el § III, no se meterian los *Jesuitas* en un rincon, corridos y sin osar parecer delante de gentes, ni abrir sus bocas, ni tomar la pluma para defenderse? Pues fue tan al contrario, que yá no creo haya cosa que pueda abatir el ánimo cerdoso de estos inconfusibles hombres. En efecto apenas se esparcieron las primeras voces por Abril en *Buenos-Ayres* y pasan hasta *Córdova* por Mayo sobre el fondo de ellas solas, y como verémos sin aguardar siquiera á que le informase el Padre *Francisco Fabra*, testigo ocular del caso, toma la pluma el 13 de Mayo y le presenta no menos que al Rey mismo el Informe siguiente, en continuacion de la Apología del suceso del Padre Comisario *Altamirano*; pero advierto, que por no repetir las cosas para anotarlas, lo haré sobre la marcha, rayando las palabras del Informe y dexando las mias sin rayar entre parentesis, por la mayor parte: método de que usaré alguna otra vez.

44 *A este mismo tiempo en que yá los Indios en los Pueblos habian roto las riendas de la sujecion á los Padres* (primera mentira, pues antes por obedecerles, hasta en lo que no debian, rompieron las riendas de la sujecion debida al Rey), *empezaron á salir dispersos* (2 mentira, pues salieron unidos de orden del Padre Superior y Padre Cura, hasta con artilleria y otros aprestos Militares) *y como ovejas sin Pastor* (3 mentira, pues el Padre *Thadeo Henis* no era solo Pastor de las vacas de la Estancia), *huyendo del aprisco y retirandose á las Estancias mas distantes de los Pueblos* (4 mentira, pues lexos de huir del aprisco no se atrevian esas ovejas á dár ni un balído, ni una respuesta por escrito á los Demarcadores sin ir á consultarla en su aprisco de *San Antonio*, con su Pastor el Padre *Thadeo*), *donde unidos con otras Naciones de Infieles, contra quienes el año pasado salieron á campaña para auyentarlos de sus territorios* (pues son bellas Misiones donde no se recogen Infieles sino para dár contra el Rey Católico!) *hubieron de amistarse para oponerse al Comisario, que iba demarcando los linderos de la linea* (Vease yá esentos de toda culpa á los Padres y á los Indios; pues solos unos pocos fugitivos y sin su-

sujecion yá á los *Jesuitas*, uniendose á los *Infieles* hicieron esa oposicion, pero no es eso mentira, con falso testimonio, llamar así á los *Indios* principales de los siete Pueblos, que constan del Proceso?) Y saliendo al paso, armados de flechas y fusiles y preocupados de la piedad del Señor Phelipe V, que les habia concedido en la honorifica Cedula del año de 43, el uso de las armas y ofrecidoles su poderosa proteccion y defensa contra las Naciones, que quisiesen entrar en sus tierras, todo lo que les hizo saber el Gobernador, que era entonces de Buenos-Ayres, le dixerón al primer Explorador, que se acercó á ellos, que no pensaban hacer guerra á los que eran Vasallos de su propio Rey (5 mentira, pues antes Zavala tubo que enseñarles que los Padres no eran sus Reyes, ni los *Indios*, sino Vasallos del Rey Católico), á quienes antes los escoltarían, é irían sirviendo para que continuasen su jornada, y que solo estaban prevenidos de armas para defender sus tierras y no permitir se demarcasen para los Portugueses; porque lo contrario les tenia prometido con su Real palabra el Rey de España y que así se lo habian declarado los Gobernadores y sus Padres Curas, quienes para este fin les habian traído armas de fuego desde España, para que con ellas resistiesen los asaltos, que experimentaban de los Portugueses y defendiesen los ganados que les hurtaban, llevandose cautivos á los Pastores de ellos (6 mentira, ó por mejor decir un puñado de ellas, pues estando en el Proceso hasta la menor palabra dicha por Españoles, ó por *Indios*, yo nada veo de todo eso; y yá que las saca de su cabeza el Padre Provincial, quisiera saber por qué se molesta en apologizar á unos pocos *Indios* dispersos, unidos con los *Infieles*?). En esta circunstancia preguntó el Explorador Español si estaban allí los Padres para hablar con ellos (7 mentira, pues ni Zavala podia preguntar tal cosa, siendo visible que en Santa Thecla no habia Padre alguno; y habiendo desde el principio el Capataz del puesto dicho, que el Padre Cura de la Estancia estaba en San Antonio): á que respondieron, que allí no vivia mas que un Padre, que era el que administraba los Sacramentos á los *Indios* Christianos, que guardaban los ganados de los Pueblos (8 mentira, pues los *Indios* siempre dixerón, que el Padre Cura de la Estancia estaba muy lexos de allí). El dicho Padre es un Estrangero pusilanime (9 mentira, pues no tiene toda esta Jesuitica Provincia, á excepcion del Padre Provincial, Informante al Rey con tantas mentiras otro tan osado como el Padre Thadéo Henis), inexperto en la Lengua Española (10 mentira, pues la habla y escribe, como se vé en las Cartas que se sorprendieron), quien
por

por su natural encogimiento (11 mentira , pues hay pocos que le lleguen en desenvoltura y desembarazo al Padre *Thadeo*) y preocupacion del miedo (12 mentira , que el Padre *Henis* no le conoce la cara , aun en las batallas contra *Europeos* , y entre los tiros de la Artillería , como se vió en el ataque que dio al Fuerte *Portugués* del Rio Pardo) : cerró la puerta de su quarto (13 mentira , pues ni habia para que cerrarla en tiempo de tanto calor) y no la quiso abrir á los que llamaron de fuera (14 mentira , pues supone llamando á la puerta del Padre *Henis* á los que estaban 25 leguas distantes de ella). Noticiado de todo el Comisario , que gobernaba aquella partida , hizo Junta de Guerra y resolvió volverse á dár noticia de lo sucedido á los demás Comisarios principales de ambas Coronas , los que justamente irritados contra el desacato de los Indios (15 mentira , pues la irritacion de hombres tan entendidos fue contra los que movieron á los Indios , no contra estos infelices , que no tienen otra crianza para dexar de hacer desacatos quando los Padres se los mandan) , antes de esgrimir las armas contra ellos , han empezado á herir con sus lenguas y malquistar con sus plumas el honor de los Jesuitas de esta Provincia , (16 mentira , pues no es herir , ni malquistar decir un Comisario á su Rey la verdad que averigua en los sucesos de su comision) atribuyendo á su influxo el arresto y atentado de los Indios fugitivos del Pueblo (17 mentira , pues no los Comisarios , sino los mismos Indios ; atribuyeron uniforme y constantemente este atentado á ese influxo). Esta misma verdad se la hice patente al Gobernador de Buenos-Ayres , quando sucedió el referido caso y quedó satisfecho (tenia buenas tragaderas el señor *Andoanegui* , quando le comulgaban los Padres con estas ruedas de molino) ; pero ahora abochornados los Comisarios con el referido desacato de los Indios ; y sabiendo que los fugitivos de los Pueblos se han amistado con los Infieles , presumen que esta maliciosa union haya sido fomentada de los Jesuitas , y me persuado á que con la misma facilidad con que la han asentado en Buenos-Ayres , como cierta , podrán participarsela á V.M. para dár mayor bulto á las injustas quexas y temerarias calumnias con que quieren hacer á los Jesuitas Reos en el barbaro desacato de los Indios (18 mentira , pues los Comisarios no quieren eso , ni aquello , sino la verdad aclarada en un Proceso Juridico y remitido al Rey para que proceda).

ARTICULO III.

RESISTENCIA QUE HACEN LOS JESUITAS
à las Armas del Rey, con las de su
Reyno Jesuitico.

§ I.

*Declaracion de la Guerra, y preparativos por la una
y la otra parte.*

45 **C**ON corta diferencia de tiempo llegaron á *Buenos-Ayres*, embarazados los asuntos de sus respectivas comisiones por la rebeldia suscitada por los Padres en el Pais de las Misiones, los dos Comisarios Padre *Lope Altamirano* y *Don Juan de Echavarria*: y habiendo, con estos dos tan torpes y escandalosos sucesos, llegado á ser precisa la Guerra, que para este caso estaba muy de antemano y mas oculta-mente recetada, manifestó el Marqués de *Valdelyrios* al Gobernador *D. N.* los Ordenes Reales á ella concernientes, y quedó desde luego declarada, y el Gobernador con los encargos mas estrechos para avigorar todo lo posible los aprestos necesarios.

46 Viendo los Padres la cosa en este estado, jugaron el ardid que les es muy familiar de dividirse en opiniones, y manifestando unos que la Guerra era precisa por ser los demás medios de reducir á los *Indios* del todo insuficientes, y declarando otros que la Guerra era ilicita, atentas todas las circunstancias, que el Rey no podia haber previsto, pretendian se formase un confuso juicio de sus idéas, y siendo á la verdad infieles, parecer en lo de fuera leales; pues con el dictamen de no haber otro medio que la Guerra, creían cubrirse de que se les achacase ser ellos Autores de la Causa, que la hacia necesaria; y diciendo que era injusta é ilicita por los malos efectos que produciría, y no se habrian previsto en la Corte, tiraban á dilatarla, ó impedirla. Entro, pues, á evidenciar y desenmarañar el intrincado laberyntho de esa politica de estos hombres.

47 El Padre Comisario *Altamirano* volvió de las Misiones, diciendo al Marqués que, despues de haber usado inutilmente todos sus arbitrios, no habia podido conseguir del País mas que el que le precisasen á huir; pero que acaso habria eso provenido de no haber estilo de embiar allá el Padre General Comisarios, y que desconociendole los *Indios* por este titulo y no ser de esta Provincia, habian dado en decir era un seglar *Portugués*, disfrazado en *Jesuita*: que si fuese uno de esta santa Provincia, con titulo de Visitador, y realidades de Vice-Comisario General, y mas si la eleccion recayese en el Padre *Alonso Fernandez*, sugeto de toda su confianza, por su capacidad y mejor modo de pensar sobre este negocio que los otros, podria acaso hacer mas mella por allá, porque por lo demás juzgaba no haber mas medio de reducir á los *Indios*, que el de las Armas. La perspicacia del Marqués era mucha para no entrever en la propuesta que obraba solo el amor á la ropa; pero por no mostrar se oponia á medio alguno pacífico, sugerido por los Padres, (quienes sino le echarian las resultas de todo mal suceso) mas que porque le considerase oportuno condescendió con él; pero le añadió: El Padre *Alonso* irá, ganará la dilacion que pretenden, escribirá que es imposible el asunto, confirmará la lealtad de los Padres y tercera oposicion de los *Indios*, huirá diciendo, que estos le venian á matar, y llegará acá, asegurando no haber otro medio que el de la espada y la guerra. La profecia era toda de cosas naturales; pero pudiera haber añadido: El Padre *Alonso*, que sabe hacer á dos haces, y hablar con el que habla, á V. R. le dice, que irá á conseguir lo que allá V. R. no pudo hacer, y su asunto será arreglar todo el plan de operaciones, con su grande amigo y parecido Padre *Diego Horbegoso*, y este allá, y el otro acá al lado del viejo Gobernador, á quien enteramente maneja, harán al servicio del Rey mas guerra que sus Armas Reales á los rebeldes de Misiones. A ellos escribió al mismo tiempo de la salida del Padre *Alonso Fernandez*, que fue el 13 de Junio de 1753, la Carta siguiente, que es preciso darla entera por sus consecuencias.

48 „Mis Padres Superior, Curas y Misioneros de todos los „Pueblos *Guaranis*, *pax Christi*, &c. La debida fidelidad al „Rey nuestro Señor, y la verdadera caridad con que debemos „amar á nuestra Madre la *Compañia*, (que debe preponderar „en las presentes circunstancias en que pelagra el credito de „toda la Religion) el bien temporal y espiritual de todos los „*Indios*, mandandonos, como nos manda nuestro Padre General, que en el caso de su resistencia los abandonemos para

„no verlos jamás, son los justificados motivos, que me han
 „impelido y determinado á mandar á todos los Padres Curas
 „Misioneros de todos los Pueblos las cosas siguientes: Pri-
 „mera, que toda la polvora que tengan dichos Padres Curas,
 „ó Misioneros en sus respectivos Pueblos, ó Casas prontamen-
 „te se queme, ó inutilice y pierda, echandola al Rio, y que
 „en los Pueblos donde se fabrica, cese luego esta labor, y
 „que no se labre sin expreso consentimiento mio. Cada una
 „de estas cosas la mandó, en virtud de santa obediencia y pena
 „de pecado mortal, como tambien que los Compañeros, ó
 „Curas donde no hubiere Compañero, dé pronto aviso con
 „Chasqui al Padre Vice-Comisario de haberse executado asi.
 „Segunda, que en ninguna de las Herrerías de los Pueblos,
 „ni otro sitio de las Misiones se fabriquen lanzas, ni flechas,
 „ni otra arma de hierro defensiva, ú ofensiva. Tercera, á los
 „Padres Curas y Misioneros de los Pueblos, que no se man-
 „dan mudar, renovandoles el precepto, que les tengo pues-
 „to de procurar por todos los medios posibles mantener á sus
 „Indios en la debida obediencia, les mandó tambien baxo del
 „mismo precepto y pena de pecado mortal, que si en algu-
 „nos de ellos reconocieren determinacion de juntarse con los
 „Rebeldes, los manden prender y castiguen una vez, que pru-
 „dentemente juzguen que dicho castigo podrá servir de freno
 „para ellos, ó los demás, y no para alborotarlos; y de qual-
 „quiera novedad que experimentaren en los Pueblos, les man-
 „dó con el mismo precepto y pena de pecado mortal, que
 „con Chasqui den pronto aviso al Padre Vice-Comisario
 „para que me la pueda dár á mí, y yo en su vista tomar las pro-
 „videncias que debo. Cuarta, á los Padres que hubieren de con-
 „currir para executar la pronta mudanza de los Pueblos, mando,
 „en virtud de santa obediencia, que disponga el arbitrio de mu-
 „darse interinamente á los Pueblos inmediatos de la otra van-
 „da, en la forma (ú otra mejor si se discurriere) que tenia
 „pensada el Padre *Bernardo Nursdorffer*, y en los terminos
 „que yo expresé en mi Carta Circular de 9 de Abril proxi-
 „mo pasado, escrita á los Padres Superior y Curas; y mandó
 „con el mismo precepto, que procuren eficazmente determi-
 „nar á los *Indios*, particularmente á los de los Pueblos, que
 „no tienen levantados ranchos en sus elegidos terrenos, que
 „abracen este partido, que tanto facilita y proporciona la
 „pronta mudanza.

49 „A los Padres Misioneros de los Pueblos rebeldes mando
 „las cosas siguientes: 1 Que si con sus extraordinarias diligen-
 „cias practicadas hasta el 15 de Agosto proximo, ultimo ter-

„mino peremptorio, no hubieren podido conseguir que sus *Indios* hayan salido en su compañía de sus Pueblos para establecerse interinamente en sus inmediatos yá dichos, ó sus nuevos elegidos terrenos, consuman en dicho día el Santísimo Sacramento, y quebradas las cosas de los usos sagrados, para que no puedan servir en usos profanos, se saldrán con sus Breviarios de dichos Pueblos, y sin dilacion se pondrán en camino para esta Ciudad á presentarse á este Gobernador. 2 Que si alguno de dichos Padres Curas, ó Misioneros sabe, ó sospecha que sus *Indios* no le han de permitir salir de su Pueblo, se salga de él antes del día señalado, y pase á los de la otra banda, desde donde podrá llamar por escrito á sus *Indios*, y no habiendosele juntado para el día 15 ú 16 de Agosto, emprender su viage en la forma antes dicha para esta Ciudad. 3 Que si contra su voluntad, persuasion, ú de otra qualquiera manera alguna de los Padres Curas, ó Compañeros fuere detenido de los *Indios*, practique escapar de sus Pueblos, y pasarse á los de la otra banda con aquellas extraordinarias diligencias que practicaria si le constase de cierto que los *Indios* estaban determinados á quitarle la vida. Las dos primeras diligencias contenidas en los números 1 y 2, mando en virtud de santa obediencia, y pena de pecado mortal, que las practiquen segun todas sus partes dichos Padres Curas y Compañeros, y qualquiera otro *Jesuita* que pasado el día 15 se hallare en alguno de dichos Pueblos. La tercera y ultima, so pena tambien de excomunion mayor á mí reservada, y de despedir de la *Compañía* á qualquiera que en el caso dicho fuere omiso (lo que de ninguno presumo) en practicar tan importante y necesaria diligencia, cuya omision y consiguiente detencion entre los *Indios* sería causa de que se dixese y creyese que un *Jesuita* se habia quedado voluntariamente con ellos para instruirlos en su defensa y fomentar su rebeldía. Mi eficaz deseo de precaver este deshonor y eterna infamia de nuestra *Compañía* y de esta Provincia, me ha precisado á providencias tan serias; y usando de todas las facultades que me son concedidas por nuestro Padre General, y tambien de las que me ha concedido este Ilmo. Sr. Obispo, que son todas las suyas, doy por vacantes, y privo de sus Curatos, y relevo por consiguiente de las obligaciones de tales Curas, como tambien mando en virtud de santa obediencia, y pena de pecado mortal á cada uno de dichos Padres dos cosas: 1 Que pasado el día 15 de Agosto, en que dichos Padres han de salir de dichos Pueblos, no vuelvan á ellos con ningun motivo, ni pretexto. 2 Que si los referidos Padres fueren detenidos, ó se hallaren en dichos Pueblos por algun impensado

„ac-

„accidente, ó de qualquiera manera que sea, no administren á
 „los *Indios* rebeldes los Sacramentos, para cuya administracion
 „en dichos Pueblos, ó Territorios de los rebeldes á todos privo
 „de jurisdiccion, y los suspendo qualquiera facultad que en vir-
 „tud de nuestros privilegios pueda tener. Estos dos ultimos
 „preceptos y privacion de jurisdiccion en orden á no adminis-
 „trar á los *Indios* rebeldes alguno de los Santos Sacramentos en
 „sus Pueblos, Estancias, ó Territorios, habiendolos comunica-
 „do con dicho Ilmo. Sr. Obispo de esta Diocesis, no solo los
 „aprueba por los poderosos motivos que median, sino tambien
 „de su dictamen y expreso consentimiento los estendió (aun-
 „que con el dolor que corresponde á un Pastor tan zeloso y vi-
 „gilante como lo es su Ilma.) á todos los sugetos que se hallen
 „al presente, ó pasen en adelante á dichas Misiones, para que
 „ninguno pueda administrar á los *Indios* rebeldes en sus Pue-
 „blos, ó Territorios los Sacramentos, como se ha dicho. Me
 „son, Reverendos Padres, sensibilisimas estas provideneias,
 „que conozco y confieso muy duras; pero igualmente me son
 „indispensables por los urgentes y justificados motivos que ex-
 „preso al principio, y que no debo, ni puedo atropellar sin fal-
 „tar gravemente á la estrecha obligacion de fiel Vasallo del Rey
 „nuestro Señor, y de hijo, aunque indigno, de nuestra *Compa-*
 „„*ñia*. = En los Santos Sacrificios y oraciones de Vs. Rs. me en-
 „comiendo. *Buenos-Ayres* y Junio 12 de 1753. Muy siervo de
 „Vs. Rs. = *Lope Luis de Altamirano*.

50 Sabidor el Padre Provincial *Joseph Barreda* de todo este
 fuego, del verdadero asunto que llevaba á las Misiones el Padre
Alonso Fernandez, y de que este habia de decir á su vuelta ser
 la Guerra necesaria, entró á terciar por el medio, y á templar
 ese dictámen de modo, que si se dixese haber dicho eso los de
 la Ropa, se añadiesen que tambien decian ser ilícita, nociva, é
 injusta, y á vueltas de eso dilatar algo mas el expediente, cuya
 ruina creian siempre pender de su misma dilacion. A este fin,
 pues, y de convenio y aprobacion, como veremos, del Padre
 Comisario *Altamirano*, presentó el Padre *Barreda* al Rey, al
 Marqués, al Gobernador, y al Obispo unas humildes repre-
 sentaciones fechas en *Córdova* el 19 de Julio de 1753, cuyo
 contenido, quitados inútiles preambulos, era este: De ser
 los *Indios* compelidos por armas se sigue el que apostaten lue-
 go de la Fé, no solo las 304 almas del Uruguay, sino tambien
 las 704 del Paraná, por estar todos conmovidos y secretamen-
 te pactados para acompañarlos en la Defensa, en caso que se
 les quieran quitar sus Pueblos con violencia; y pues no nos
 podemos persuadir sin temeridad en las presentes circunstancias
 que

que no se pudieron prevenir quando se firmaron los Reales Tratados, sea voluntad de nuestro Católico Monarca, ni del Fidelísimo de Portugal, se atropelle la gloria de Dios nuestro Señor y el respeto de su Iglesia; antes bien nos debemos persuadir se darán por bien servidas ambas Magestades, si antes que sin remedio lloremos la eterna ruina de 100y Almas, se suspende la execucion de la Guerra, y se dá parte á ambas Cortes con verdadero Informe (para eso el Padre Barreda, que yá hemos visto los sabe hacer verdaderos) del estrecho lance en que se han puesto los Indios (por sus Jesuitas). En descargo de mi conciencia y de la cuenta que hemos de dár á Dios de la pérdida de 100y Almas, (la del Reyno Jesuitico diria el verdadero Informe, pues esa otra ni la soñaba el Padre factible) A V. S. pido y suplico, que haciendose cargo de que en el piadosísimo ánimo del Rey nuestro Señor, su mas constante deseo es el de la mayor gloria de Dios y propagacion de nuestra santa Fé, se sirva mirar con christiano zelo (seria zelo muy tonto) el cierto peligro en que están (ni tampoco probable) aquellos pobres Neophitos (despues de 150 años de Christianos Viejos) para interpretar como se debe á su favor la voluntad del Rey (seria buena interpretacion creer que el Rey quisiese que su Corona quedase con la befa de haberla burlado impunemente un puñado de Indios y Frayles), á cuyo Tribunal acudo, y para ello pido á V. S. se sirva mandar se me dé testimonio de esta rendida súplica, para ocurrir con ella á S. M., á quien desde ahora hago presente, que en esto solo pretendo satisfacer al cargo que nos ha de hacer Dios de la apostasia de 100y Almas, la que no puede ser del agrado del Rey, por ser contra caridad y justicia, &c. Joseph de Barreda, &c.

51 S. M. habia prevenido en su Real Cedula Decretoria de esta Guerra, el que los Padres no dexarian de oponerla mil espantajos, fingiendo daños espirituales, y mandaba que no se desistiese de ella: aunque los Padres digan que se siguen algunos perjuicios espirituales, que son sus Reales palabras. Luego que esto supo el Padre Provincial, le escribe el 22 de Agosto al Procurador en Madrid Padre Pedro Arroyo, diciendo: Repito esta con ocasion de haberse presentado los Memoriales, que en el antecedente pliego remití á V. R. para que los viese el Padre Confesor, los que han tenido tan poco fruto, que han dado ocasion á que se acelere la total ruina de las Misiones con la expedicion de la Guerra, de que indubitavelmente se seguirá la pronta apostasia de las 30y Almas de los siete Pueblos. Este cierto peligro me obligó á presentar los Memoriales, suplicando se

se suspendiese la Guerra hasta avisar á los Soberanos, entendiéndose no podia ser de su agrado la pérdida de tantas Almas, y con este medio pretendia tambien que se diese algun tiempo (única verdad de quantos papeles tengo de este Padre Provincial), para que serenado el bochorno de los Indios volviesen en sí. Todo esto se previno antes que llegasen las Cédulas benignas en que el Rey les concede mas tiempo (prosигuen las mentiras, pues en estas, ni en Cédulas algunas concede el Rey tal cosa); pero como yo no pude prevenir esto (otra mentira, pues pudo y debió estar en Buenos-Ayres, y no en Córdoba), llegaron mis Recursos á Buenos-Ayres, casi al mismo tiempo que las Cédulas, y en este caso supuse se suspenderia su presentacion, por haber dispuesto que antes de ella se pusiesen al examen del Padre Comisario; pero habiendo este aprobado que se presentasen (es noticia importante, pues vemos secretamente unidos los dos partidos de Guerra necesaria, y Guerra ilícita), han tenido los efectos que sabrá V. R. del Padre Confesor, y del Padre Pedro Ignacio Altamirano: Tambien escribo á nuestro Padre General y Asistente, encargandole al Padre Castañeda (todos iban á una contra el Rey). Todo lo que prevengo á V. R., para que mirando por el credito de esta Provincia, informe al Señor Carvajal de la sinceridad con que solo se pretendió atajar una ruina tan considerable, sin expresa aprobacion del Rey. (Bella Theología! quando si la apostasia y ruina fuesen ciertas, no se debieran permitir aunque lloviesen aprobaciones de Reyes). Porque aunque en una Cédula, que ahora se ha sacado á luz, y estaba secreta (por cuidar de vuestro honor, y daros tiempo á enmendar vuestra rebeldia), dice S. M. que se execute la Guerra, aunque hayan de seguirse algunos perjuicios espirituales: (mentira y falso testimonio levantado al Rey, que no dice eso, sino aunque los Padres digan que se siguen, lo que es diferentísimo, y haberles á ellos entendido sus artes) en estos no pienso está incluido el enormísimo de arruinarse toda esta Christiandad.

52 Si ese perjuicio fuese cierto, yo no sé lo que el Rey haría; pero ni lo era como el efecto lo mostró, haciendose la Guerra, y no apostatando un Indio, ni el Rey podia temerle, habiendole informado los Padres mil veces de que esa Christiandad era como la primitiva de la que no recelaria apostatare, porque la quitasen un terreno malo, dandola otro mejor. Dado que el peligro fuese cierto; pregunto: Se podrá ahorcar al Reo Criminal, que al pie de la horca dice, que si no le perdonan la vida apostatará de la Fé? Desateme esa el Padre Barreda, y vea la diferencia que vá del motivo por qué

qué al Reo se ahorca, y del motivo por qué se hacia esta Guerra, para él ilícita. Pero volvió el Padre *Alonso Fernandez* apoyando al Padre Comisario, en decir, que la Guerra era precisa y necesaria, y que habia buido, porque cien Indios armados de los Pueblos del Uruguay, acompañados de los Infieles, llegaron hasta la Candelaria para llevarse al Padre Alonso y su Compañero, le dice al Padre Arroyo el Hermano *Francisco Sama*, en su Carta de 27 de Enero de 1754: y vease ahí cumplida la naturalisima profecia del Señor Marqués al Padre Comisario.

53 Todo lo demás se verificó á la letra sin faltar un apice, y se consiguió por los Padres dár esa dilatoria mas al negocio, aunque la actividad del Marqués, no por eso cesó de espolear al viejo Gobernador *D. N.*, sobre los preparativos para la Guerra. A arreglar los de la suya con el Padre *Diego Horbegoso*, fue propriamente el viage del Padre *Alonso Fernandez*, á las Misiones, pues correspondió maravillosamente lo que aquel alli hizo, con lo que en *Buenos-Ayres* hacia con *D. N.* este otro. Todo ese ocultisimo plano de operaciones se fue descubriendo poco á poco despues, no solo por los efectos, sino mucho mas por los papeles y escritos, que se les sorprendieron. El alma de los intentos de los Padres consistia en dár tales demoras al Expediente de la linea, que ó se cansase de él la Corte, apurada de los excesivos gastos, y cansada de esperar, ó se desengañase del yerro que se pretendia cometido en la cesion de los siete Pueblos, ó se persuadiese ser imposible su execucion á fuerza de amontonarla obstáculos, porque una de estas cosas, qualquiera de las quales bastaba á destruirle; no dudaban conseguir si se daba tiempo al tiempo, yá porque de éste llevaban deven-gados por los mismos medios casi dos años, yá porque se consideraban omnipotentes de las Cortes, y estaban acostumbrados á ser en todo creídos como infalibles oraculos, yá porque no se figuraban en el Rey tesón para llevar al cabo una empresa, á la qual la nacia todos los instantes nuevos embarazos. La Guerra, pues, era el mejor de todos los medios para ganar ese tiempo y dilacion, que les descubriese una coyuntura mas favorable en que la Corte llegase á pensar con ellos, pues la variedad de sus sucesos, y el tener de su parte lo inaccesible del País en que se debia hacer, y el que la habia de mandar, por lo tocante á *España*, prometian sería bien durable, y que jamás se acabaria sin que dexase bastantes cabos de que poder asirse en lo futuro.

Por

54 Por lo presente el Padre *Alonso Fernandez* debia en *Buenos-Ayres* hacer, que su amigo el Gobernador dilatase todo lo posible con varios pretextos la campaña, y que despues de emprenderla en el peor tiempo del año y por el peor parage, dispusiese hacer desde la mitad del camino su retirada, esperanzandole siempre en que la Corte habia de aprobarle su conducta, porque habia de desaprobár el intento, que habia con menos luces concebido al celebrar este funesto tratado; pero que sin embargo el Padre *Horbegoso*, para cubrir de algun modo al Gobernador, le embiaria un aparente Ejército de *Indios* por el Rio abaxo, como dando á entender se le temia por aquella parte, mientras que por la otra por donde vendrian los *Portugueses*, se echaría toda la fuerza de los Pueblos. En ellos, mientras en *Buenos-Ayres* jugase al Padre *Alonso* otras mil tramoyas, á esto concernientes, debia el Padre *Horbegoso* disponer todas las cosas, de modo, que ni los *Indios*, ni muchos de los Padres, que no fuesen capaces del gran secreto, supiesen consistir la rebellion en otra causa, que en no querer los *Indios* persuadirse á que un Rey tan tonto les echase de sus tierras y se las diese á sus mas mortales enemigos los *Portugueses*.

55 A este fin debia lo primero no permitir en ninguno de los Pueblos del *Uruguay* cedidos, ó por ceder, especialmente en los inmediatos al fuego, Padre alguno, que no se supiese ser capáz del secreto y acomodado á los asuntos que se habian proyectado. Debia lo segundo hacer, que los sabidores del secreto, mañosamente suscitasen en los *Indios* deseos de oponerse, y principalmente en los Caciques, Corregidores y Oficiales de Guerra, para que estos esparciesen por sí mismos el veneno en la muchedumbre, dexando entre tanto á los no sabidores del secreto oponerse á estos dictámenes y blasfemarlos como impíos y nocivos. Debia lo tercero comunicar á todos las Cartas públicas del Padre Provincial acordes con las exhortatorias del Padre Comisario, y baxo mano fiarles á los capaces del secreto las que el Padre Provincial remitiese muy en oculto y por doble via para servir de contrayerba á las otras. Debia lo quarto conservar siempre en silencio hubiese pasado á los Pueblos rebeldes la Carta, que el Padre Comisario habia escrito el 12 de Junio de 1753, y decirles á los Padres, allí habitantes, que no por ella hiciesen novedad, ni en orden á salir, ni en orden á administracion de Sacramentos y oficios Parroquiales, ni en lo tocante á armas y municiones; y que antes bien no dexasen de dirigir por sí mismos en la Guerra á los *Indios* mientras lo pudiesen practicar,

car, sin ser vistos, ó conocidos de *Espanoles*, ó *Portugueses*. Debia lo quinto hacer, que los Padres de los Pueblos rebeldes fingiesen estar forzados de los *Indios* en ellos, y estar como de meros mirones de quanto pasaba; pero al mismo tiempo mandarlos tan despoticamente como siempre, y esforzar su natural desaliento para las marchas y funciones que ofreciese el Teatro de la Guerra.

56 Estas y otras innumerables prevenciones se fueron viendo prácticas y aun confesadas por ellos mismos en sus escritos confidentiales, que de varios modos y parages se les tomaron; y en consecuencia de un semejante plan, se vió al Gobernador *D. N.* concurrir de su parte á el lógro de estas idéas, con el mayor arte y secreto, sin fiarse de nadie sino del Padre *Alonso Fernandez*, ni éste sino de los muy precisos, y eso á medias. De este sigilo nacia en uno de los *Jesuitas* el silencio, en otros el murmurar aun de los mismos que efectivamente les favorecian, pegando algunos en sus Cartas al mismo *D. N.* recios golpes. Entre las innumerables cartas de ellos, que tratan de los lances ocurrentes previamente á la Campaña del año de 1754, es muy apreciable el pasage de la que le escribe el Hermano *Francisco Sama* al Padre *Pedro Arroyo* desde *Santa Fé* el 27 de Enero de ese año de 54, porque cita en ella una noticia del Padre *Geronimo Nuñez*, intimo confidente del Padre *Alonso Fernandez*; y porque en efecto la cosa era asi, dice pues: „Ahora tres dias se recibió Carta del Padre *Geronimo Nuñez*, en „que dice, que la salida del Gobernador para Campaña se ha- „bia publicado para el dia mismo de la fecha 28. de Diciem- „bre de 1753, y que se habia diferido para el 10 de este mes, „y despues para el 28 de Enero, y que llegará á diferirse para „el 50 de Febrero, que nunca llegará: Que todo esto es ir dan- „do largas hasta que vengan las resultas de *Madrid*, porque „solo se espera la de esa Corte para emprender, ó no la „Guerra.“ En efecto ellos jamás creyeron, y en lo mismo tenían imbuido al Gobernador *D. N.*, que el Padre Confesor seria insuficiente para indultarles de esta tempestad.

§. II.

Campana del año de 1754, entre los Exercitos de España y Portugal por una parte, y los del Reyno Jesuitico por otra.

57 **A** Obrar, segun su deber, en el cierto dictamen de los leales y prácticos en el estado de las cosas de esta Gobernacion, debiera su Gobernador *D. N.*, declarada la Guerra por Mayo de 1753, haber tenido para fines del Septiembre pronto con todos pertrechos, viveres, avíos, y municiones, un Ejército de dos mil hombres; y al primer aviso del Marqués (que no esperaba sino el ultimo desengaño, que al espirar ese mes mismo dió al Padre *Alonso Fernandez* de no haber otro medio de reducir á los *Indios* que la Guerra) haberle hecho marchar á los principios de Octubre, no al puesto de *Gallinas*, en la Estancia de *Valdés*, sino á la opuesta banda Occidental de *Uruguay*, porque de ese modo se conseguian dos ventajas, que no se podian lograr en la banda Oriental; una, que las caballadas y ganados, que era preciso viniesen por la via de *Santa Fé*, no tendrian que pasar el *Uruguay*; y otra, que la banda Occidental tiene en todos tiempos mejores y mas abundantes pastos, con frecuentes aguadas para la gente y animales: Todo lo qual previno á tiempo un Religioso *Dominico*, que estaba de Cura de *Santo Domingo Soriano*; y si no se executó asi por los que debian hacerlo, fue porque no querian acertar. Unido todo en el discurso de aquel mes, deberia haber comenzado sus marchas á principios del Noviembre siguiente, y no andando por dia sino dos leguas y media; y concedidos los dias correspondientes de descanso, estar en el Salto del *Uruguay* á principios de Diciembre. Levantado en el Salto chico un Almacén de paja y cueros para depositar las provisiones que hasta allí, por agua, vendrian de *Buenos-Ayres* en las Lanchas grandes, hacer pasar sobre el Salto grande los Botes del Rey, pues no habiendo del uno al otro Salto sino tres leguas, y sola la media ultima de *Arrecife*, pudieran (como despues al cabo lo practicó *D. Juan de Echabarría*) haber vencido esa dificultad en tres, ú quatro dias; y dexando para el resguardo un Destacamento de 100 hombres, con 50 Carretas para transportar á los Botes lo que traerían las Lanchas, haber continuado sus marchas el Ejército: de modo, que al espirar aquel año de 53, se hallase yá dueño del Pueblo de *Ya-*

peyú, y hecho en él el Almacén general; pues los *Indios*, que, como veremos, estuvieron por allí muy sosegados hasta muy entrado el año de 54, ni lo hubieran resistido, ni, como la experiencia lo ha demostrado, eran capaces de resistir esas fuerzas. Entre tanto que el Ejército hacia esas marchas, se debieran haber tenido las Conferencias, que despues se tuvieron en la Isla de *Martin Garcia*; pues el General *Portugués*, que tenia su Tropa pronta á marchar en Rio Grande, estaba deseandolas con impaciencia. Hechos los pactos alcanzaban ambos Generales á la ligera sus Ejércitos, y el *Portugués* haberse puesto sobre el Monte Grande, y el *Español* sobre el *Tapeyú* al empezar el año de 54. En ese caso, sumamente factible, llegaban los nuestros á *San Borja*, y los otros á *San Angel* á la mediacion del Enero, y en él y el mes siguiente se hacian dueños de los siete Pueblos, que no tienen la menor Fortificacion, como ni los *Indios* capacidad para defenderse, segun se ha visto. Si los *Portugueses* no llegasen, tampoco eso hubiera detenido la toma de los Pueblos al Ejército *Español*, sino quando mucho el siguiente mes de Marzo.

58 Pero atento *D. N.* á obsequiar á los Padres, no pensaba en hacer al Rey esos servicios, antes tomó tan contrarias las medidas, que yá era entrado el año de 54 quando empezó á hacer marchar alguna gente al Rincón de *Valdés* en la Ribera Oriental del *Uruguay*, y á su Señoria no se le pudo arrancar del lado de su Muger y del Padre *Alonso* hasta Marzo, para las Conferencias de la Isla de *Martin Garcia*; y siendo regularisimo que desde esta pasase al Ejército, desesperado de esperarle en aquel Rincon, se restituyó *D. N.* al de su casa, la que no dexó hasta la mediacion de Mayo, en que yá entraba espada en mano el Invierno, que habia de servir de pretexto para decir que no se habia podido hacer nada por los frios y la falta de pastos, haciendo hacer al Rey gastos enormes para una Campaña, que á devocion de los Padres se queria del todo inutil. En efecto, era yá mediado el mes de Julio, que es lo mas riguroso del Invierno, y *D. N.* con su Tropa no estaba mas arriba del Salto grande del *Uruguay*, á saber, á mas de 60 leguas del primero de los siete Pueblos. Empezó á pretextar la falta de pastos, y por ella la imposibilidad del viage por tierra, y á cubrirse con los dictámenes de los Consejos de Guerra, compuestos de unos hombres, cuyos ascensos, ó caídas solo dependian del mismo que les juntaba, no tanto para decir libremente sus dictámenes, quanto para oir la aprobacion de los que él mismo les proponia. Uno solo le era muy embarazoso para el caso, porque ni dependia de

de *D. N.*, ni aunque dependiera dexaria de sacrificarse mil veces por el servicio del Rey, y honor de su Corona. Este era *Don Juan de Echavarría*, Capitan de Navío de la Real Armada, que servia de voluntario, y comandaba la Flota de trece Embarcaciones, que conducidas por el *Uruguay*, para auxiliar al Ejército de tierra, se hallaba á la sazón muy inmediato; y examinados aquellos Arrecifes ó Saltos, hallaba practicable, si se le ayudase un poco, el pasar del otro lado las Naves, como despues lo practicó en pocas horas, quando no hubo *D. N.* que lo impidiesen. Viendo, pues, que este queria cejar por la pretextada imposibilidad del viage por tierra, se empezó á cartear con él desde el Salto del *Uruguay* al Arroyo de *Jesús*, poco distante; y el dia 22 de Julio recibió una Carta de *D. N.*, en que con escandalo se leía su infidelidad á cada clausula, en mil frivolos pretextos, y en mandarle en fin á *Echavarría*, que se volviese á *Buenos-Ayres*, sin duda porque un Oficial de tanta lealtad y zelo, embarazaba sus desleales y traydoras idéas. Por evitar prolixidad no copio aqui las dos Cartas, basta copiar la respuesta de *Echavarría*, que dice así:

59 „Muy señor mio, en vista de la que recibo de V. S. de „22 de éste, y las razones que me ha manifestado en la anterior „difusamente, y en ésta mandarme me retire á *Buenos-Ayres*, „porque halla por conveniente no gastar al Rey tantos sueldos, „y la subsistencia de la gente, pareciendole no ser las provisiones suficientes para Ejército, y Embarcaciones, segun „dice el Intendente: á esto expongo, que la providencia ya „tomada para la subsistencia de las Embarcaciones, no puede atrasar en nada al Ejército, por quanto hay facilidad de „proveer uno y otro armamento por las que están ya dispuestas para ir á *Buenos-Ayres*. A lo que me manda que me retire por la imposibilidad, que dice V. S. haber yo reconocido „en pasar el Salto, hago presente á V. S. que solo consiste esa „imposibilidad en la falta de auxilios que V. S. me ha negado „enteramente, bien que será por justas razones que V. S. tenga; pero por mi parte lo he hallado facil y conveniente, por „quanto considero las Embarcaciones utiles en los pasos que „se le ofrezcan al Ejército, particularmente del *Ibicuy*, mas „caudaloso que los que hasta aqui se han pasado, y en otros „casos que pueda ocasionar la Guerra. Finalmente, obedezco „la orden de V. S., bien que con el vivo sentimiento de no „continuar lo que he emprendido, solo nacido de un zelo grande al servicio del Rey, y deseo del mas feliz logro de su voluntad. Nuestro Señor guarde á V. S. muchos años. Salto grande „de

„de y Julio 23 de 754. B. L. M. de V. S. su mas afecto y seguro
„servidor. *Juan de Echavarría*. Señor *D. N.*

60 Sin embargo volvió á instar *Echavarría*, que dado fuese conveniente remitir á *Buenos-Ayres* las Embarcaciones, él serviría en el Ejército de tierra su grado de Coronel; pero para que se vea que solo era la persona de *Echavarría* la que le embarazaba á *D. N.*, notese la respuesta que á eso le dió:
„Como V. S. vino al orden del Marqués de *Valdelyrios*, no puedo arbitrar en la oferta que hace de acompañarme en esta función, que no me estuviera mal el tener á mi lado en ella un Caballero de tanto honor; y así V. S. podrá acudir al Señor Marqués para que determine.“ Si tal hubiera hecho *Echavarría* se hubiera llevado un gran petardo; pues antes que él llegase á *Buenos-Ayres* á decirselo al Marqués, yá *D. N.* desembarazado de *Echavarría*, tocaba su retirada para *Buenos-Ayres*. Fue el caso, que habiendo llegado el 28 de Julio al *Igarapey*, embió un Oficial á que examinase los pastos, que por aquella banda siempre en Invierno están escasos, y abundantes, como yo lo he experimentado, en la opuesta, adonde era facilísimo pasar. La relacion del Oficial fue de que no habia pastos; y al punto *D. N.*, que le oyó en Consejo de Guerra, dió fin á la de esta Campaña, mandando tocar la retirada.

61 No habian creído los Padres que les sería tan fino este General, y por si le faltasen pretextos habian dispuesto oponerle un Ejército de *Indios* de los Pueblos del *Tapeyú*, y la *Cruz*, que servirían tambien de no descubrir la demasiada confianza, que de *D. N.* se hacia, embiando todas las fuerzas los Padres solo contra el Ejército *Portugués*. Dexaronse vér los *Indios* á la otra banda del Rio *Igarapey*, y al vér nuestra retirada le pasaron, y aun hicieron ademán de picar nuestra retaguardia; pero no acertando los infelices á hacer bien el mandado de los Padres, se expusieron demasiado en el Rio *Daymar*, como unos 400 de ellos. De dictamen de *D. N.*, ni aun esta insolencia se hubiera castigado; pero *Don Thomás Hilson*, con un piquete de 100 hombres, con perdida de uno solo, á quien derribó un balazo de los de nuestra gente, hizo víctimas del desayrado pundonor de la Corona á casi todos ellos, y le llevó á su tienda el General los pocos que la espada perdonó. *D. N.* les acompañó en su dolor, y los remitió á sus Pueblos compadecido del caso, que si no sucede se vuelve al lado de su muger, sin haber visto la cara á los *Indios*, á recibir de ella, y del Padre *Alonso Fernandez*:

dez las enhorabuenas , y á su parecer muy cubierto con las Cartas escritas á *Echavarría* , y los Consejos de Guerra celebrados , para mostrar la infidelidad , mas que la necesidad , de la retirada.

62 Fuele sensibilisima al Marqués de *Valdelyrios* , que veía por ese medio atrasado para mucho tiempo el negocio del Real servicio , y sin embargo de la extrema moderacion de este Ministro , de la Carta que en esta ocasion escribió á *D. N.* dice el Padre *Thadéo Henis* en sus *Ephemerides* de la Guerra *Guaranica* , que era una muy acre invectiva : *Marchio Vallis Liliorum acrius in Gubernatorem litteris invehebatur*. Pero en modo mas agrio se explicó contra *D. N.* en el *Tacuy* , quando recibió esta noticia el General Portugués *Don Gomez Freyre de Andrade* , quien en presencia de sus Oficiales , y de nuestro Coronel *Don Martin de Echauri* , llamó á *D. N.* hombre de mala fé , traydor á su Rey , y Esclavo de los Jesuitas. Aun el mismo Padre *Thadéo* nos lo insinúa alli mismo , diciendo : *Leclis igitur Gomezius litteris mirum quantum in furias actus est , Hispanis suam fraudem , Indis suorum invasionem exprobens , sibi etiam duodecim annorum labores frustratos lamentans*. Sin embargo no era *Don Gomez* mejor en el fondo , porque si *D. N.* , segun los pactos de *Martin Garcia* , hubiera atacado el 15 de Julio á *San Borja* , cómo hubiera él hecho otro tanto con *San Angel* , si se estubo engorgonado hasta el Noviembre en los bosques del *Tacuy* , desde donde no pudiera en dos meses poner su Ejército en el parage pactado ? Por todas partes reynaba la astucia , y queria cubrir con apariencias de lealtad las perfidias , sin reparar en grandes gastos y trabajos agenos , porque no son ponderables los que tambien inutilmente hizo pasar á sus Tropas el General Portugués , que con miras diferentes que las de *D. N.* obraba del mismo modo , y al fin mismo de aniquilar el negocio del Tratado á gastos y dilaciones , que hubiesen desesperar á las dos Cortes.

63 El Padre *Thadéo Henis* empieza desde el Enero de este año de 1754 su Diario , ó *Ephemerides* de la Guerra *Guaranica* ; y como yá en obra separada traduge , anoté , é ilustré esta del Padre *Henis* , aquí solo pondré algunas de las cosas mas notables de las que nos dice de esta Campaña de 54 ; y en primer lugar es de estrañarse , que ningun Padre hizo caso de la célebre Carta del Padre Comisario *Altamirano* , ni en orden á salir de aquellos Pueblos rebeldes , ni de administrarles los Sacramentos : no se vé en las *Ephemerides* cosa mas frecuente que Misas , Confesiones y Comuniones , y supongo sería

ría lo mismo en punto de Matrimonios, y demás funciones Parroquiales, porque á los Padres les llama tambien Curas, despues de estár privados y suspensos de los Curatos, y toda jurisdiccion espiritual por la Religion, y el Ordinario Diocesano; y aun él mismo se hace cargo de todo esto, insinuando en estas palabras del numero 7: „*Huic dum se expeditioni accingunt Dominica Septuagesimæ mane primo unus me auctor exercitus convenit atque in Exercitus curatorem, spiritualemque Medicum secum ire postulat. Excusavi hoc honoris ob notas quas nobis impingere consueverunt (nuper tam propria experientia edoctus) calumnias Lusitani, Hispanique; at si fors unus quis de Exercitu graviore decumberet in itinere morbo, aut prosterneretur vulnere, advolaturum me illico ad expiationem promisi certam habens, ac summam Christi Vicariam potestatem, hanc in me agnoscere ut à Sacramentis, ac salvatione, vel una anima sine culpa proportionata creatur. Consensere Duces, expeditionemque maturabant vinculis se internis peccatorum exuentes.*“ Lo segundo es de notarse, que quien aquí á los principios procedia con tanta escrupulosidad, de allí á muy pocas semanas estubiese tan franco en el asunto de ir con los *Indios* á la Expedicion del Rio Pardo, y servir de Cura, Ingeniero, Director y Capitan General; pues aunque en unos pasages habla en tercera persona del *Jesuita*, que fue con ellos, en otros tantos se descuida y cita á sí mismo en esta larga jornada, teniendo la osadia de decir, que él iba á la testa del Exército: *Sequuta postea eum est armata cohors, quamquam lento quidem satis gressu;* pasando á Capitan General de Predicador de Quaresma, como en el mismo numero 13 lo dice: „*Mox alii hoc in eodem oppido inscripti sunt Bellatores; atque ne forte spirituali destituerentur Medico eum, qui sub idem tempus Quadragesimali ibidem functus est Missione in spiritualia evocant auxilia. Consensit his æquissimis postulatis, moxque ac suum tenuit Populum itineri se accinxit.*

64 Lo tercero es de notarse, que habiendo habido entre los *Indios* en la marcha sus disensiones civiles de Pueblos á Pueblos, les hizo la Platica siguiente, que está al numero 14, como la importante noticia con que le corona: „*Actum est cum utrisque, cum his Sermone, cum illis scriptis, ut in concordiam revocentur jungantque animos, & arma, his fere rationum momentis: Tempus non esse civilium dissensionum, cum alienus portas habet hostis: fratres indecore plerumque dissidere, cum commune urget malum etiam periculose: Jungendas esse vires ne singulæ iterum frangantur, superviaque, ad audacia*

„*cres-*

Dexóles *D. N.* dilatarse, porque queria hacer tiempo, y vér si este abria camino para salir del embarazo en que le tenían sus encontrados temores. Hizo correr la voz de que los *Indios* se disponian á marchar, valiendose de la casualidad con que algunos de ellos, que estaban á caballo, hacian á espaldas del zanjón algunos movimientos; pero nadie lo creía. El General *Portugués*, que penetraba todo el fondo de *D. N.*, disimulaba en su izquierda, diciendo, que él esperaba los ordenes del *Español*, y le hubieran sin duda sido gratisimos si hubiesen sido los de no hacer nada. En efecto, si allí no está *Don Joseph Juaquin de Viana*, la batalla no se dá, el honor de la Corona queda en la *América* obscurecido, los Padres triunfan del Rey, y son víctimas del hambre, trabajos y penalidades aquellas valientes Tropas, que á tantas expensas se habian allí juntado. Pero este zeloso Oficial, que lleno de militar ardor, y de conocimiento de las circunstancias corria todo el intermedio campo, despues de observar con el anteojo de larga vista al Enemigo, picó su caballo, y encarandose con *D. N.* le dixo: *Los Indios en vez de retirarse, como V. E. decia, continuan sus trabajos con la zapa: nuestra Tropa está molestanda de esperar, de sed y de calor, ni hay agua sino la que ocupan esos rebeldes embiados de los Padres: pues á qué aguarda V. E. para mandar el ataque?* Corrido el viejo se resolvió por fin, venciendo en él el temor de parecer desleal, y mandó disparar el cañon, que era la concertada seña para acometer al enemigo.

73. Al punto la Tropa de nuestros Blandengues (gente formidable de á caballo, y naturales de las Ciudades *Españolas*) eludiendo por un lado el zanjón le pasaron, y con sus chuzos y sables hicieron una carnicería horrorosa en los *Indios* de á caballo, que yá huian, y no se les daba quartel, porque era grande el deseo de vengar las injurias antiguas que estos *Indios* les habian hecho á la sombra de los Padres, y los Blandengues no distinguian de si eran ellos por sí, ó por orden de los Padres los autores de sus daños. La Infantería, que era la mas, se empeñó en defender el zanjón del arroyo, y en él quedaron sepultados, á fuerza de las descargas de la *Española* y *Portuguesa*, todos ellos, á excepcion de unos 400 que quedaron prisioneros. Acabada la funcion acampó el Ejército combinado poco mas allá del sitio en que se dió, por salir de entre cadaveres de *Indios*, porque de los nuestros ni uno murió, y poquisimos salieron heridos, y esos levemente.

74. El Padre Diarista de esta Guerra *Guaranica*, que hasta este pasage habia estado insolente, cacareando el valor y disciplina de sus *Indianas* Tropas, mudando aqui de systema, y de

estilo dice así: „*Nec mirum victos, se parsosque fuisse Indos, si-
cut neque gloriosa iberis victoria; nam cum ter mille bene arma-
ti ignicrepis armis exercitati etiam plurimi, contra MCCC
fortassis arcu, & sagitis, funda, & lancea solum munitos, nec
disciplinæ patientes, nec Duces, nisi nomine agnoscentes, di-
micassent, ingens nomini Hispano dedecus intulissent, si victi
cesissent.*“ Pues si estos eran los Españoles, y estos los Indios,
qué maldad no cometieron los Padres Curas que les compeli-
ron con sus exhortaciones á venir á solo ser víctimas de las
armas Españolas? Qué le parecen ahora Padre Thadéo Henis
aquellas razones, que antes proponia para sacar de su desidia á
los Indios? O! que su inocente sangre clama y clamará desde
los Campos de Caybaté al Cielo por venganza contra la Compa-
ñia, que fue la unica causa de que se vertiese en tanta copia!

75 Fortuna grande fue para D. N. la precision de atacar
y vencer; pues quatro dias antes de la batalla de Caybaté,
esto es, el 6 de Febrero de 56, llegó á Buenos-Ayres la Nave
Española de aviso, que tanto habia sido de él y de los Padres
esperada, como que creían traerla la anulacion del Tratado y
de la Guerra, segun oímos arriba al Padre Diarista. Oygamosle
ahora tambien lo que dice, para que se vea el caso que se debe
hacer de las palabras con que estos hombres esperan á sus
parciales, y daré su texto en su original latin, por no defraudar-
le al traducirle: dice pues así al num. 99: „*Interim ab Urbe His-
pana ultima fulminatur sententia, quam ut ajebant Februario
adremigans Navis tulerat Decretoriam: sic illa habebat: Ex
allegatis, probatisque in hoc genere possibilibus, certum se ha-
bere Regem Societatis homines culpam habere unicos in hac In-
dorum resistentia: operam proinde darent ut rei complementum
regiusque Tractatus deducatur ad calcem. Nec illa severitas
cujuspiam, at Marchionis Vallisliliorum ad moderatorem Pro-
vinciæ data, cum hæc jam dicta enarrasset, mox districte om-
nem ultra appellationem inhibebat, ipsumque Provinciæ caput
ad res componendas illico ad Missiones abire imperiose jubebat,
sinque minus Criminis Majestatis læssæ reos Patres declara-
bat, ac leges juxta utrasque supplicium inferendum crimini com-
petens internuntiabat. Noster etiam Commissarius renovavit
omnes ante jam sæpe recensitas censuras, præcepta, & minas:
Confessorem regium licet pro publico honorifice privata tamen
allocutione severe exauthoratum, ac totam societatem indigna-
tionem incurrisse regiam; ad futuros Majo proximo mille Vete-
ranos, & si plures opus foret quanti postularentur ad perur-
gendum bellum: Hinc belli Ducibus severe mandatum prosequan-
tur bellum, & sin ob difficultates viarum nequeunt pertingere,*
hi-

„hibernem, & muniant castra, dum auxilia expectata appellent.
 „Cum hæc severa non minus ac iniqua, nec unquam expectata
 „universæ Provinciæ aterunt animos, Indi, &c.“ Buena osadia
 por remate de la sentencia, llamar iniquos tan justos y sobera-
 nos ordenes, emanados del Rey mismo á su Ministro de Estado,
 y de este al Marqués de *Valdelirios*! Ignorante de toda esta
 tempestad, prosiguiendo el dia siguiente de la batalla su mar-
 cha, llegó *D. N.* al parage donde yo esto escribo á saber
 el puesto de *Santa Catalina*, y tambien aquí, sino es por el
 mismo *Don Joseph Juakin de Viana*, se pierde todo el fruto de
 la victoria, acabada de conseguir; pues con astuta politica que-
 ria persuadir al nuestro el General, que antes de ir á tomar los
 Pueblos se continuase con el todo del Ejército á fortificar el
 paso del *Yacuy*, para asegurar por allí, ó la retirada en caso ne-
 cesario, ó la venida de los socorros y viveres. No le disgusta-
 ba á *D. N.* la especie fatal que desbarataba toda la obra, pues
 entraria antes el Invierno que se saliese del *Yacuy*, y luego
 era imposible hasta otro año superar el Monte Grande, y mas
 habiendole de pasar por el inaccesible parage que llaman el
 paso de *San Martin*; porque en nuestro Ejército entonces se
 ignoraba el facil paso de *Santiago*, que nadie le pasó de los
 nuestros, y mucho menos con carretas, hasta *Don Eduardo*
Wal, Teniente Coronel de Dragones; pero *Viana*, que com-
 prendió la malicia de ambos Generales, se opuso tan vivamen-
 te, y con razones tan eficaces, que hubieron de ceder siquiera
 por no mostrar que solo iban los dos con el Ejército á servir
 á los Padres rebeldes, y eternizar el negocio con la guerra.
 Embióse por cumplir con el General *Portugués* un pequeño
 Destacamento de ambas Naciones, para fortificar el paso del
Yacuy, y entre tanto con el grueso se dirigieron al margen del
Guacacay Mini, á la falda dos leguas del Monte Grande, y paso
 de *San Martin*.

76 Alli por Marzo se recibieron las Cartas del aviso de
España. Ningun rayo mas atroz para *D. N.*, que verse sin
 alguna de nuestro Ministerio, pues eso le descubria estar en la
 mayor desgracia de la Corte. Mas con qué se habian de pagar
 tan feas deslealtades? Acaso con la sangre derramada en *Cay-*
baté? Antes esa misma era muy ingrata al Rey piisimo, que
 pudiera haber sido servido sin derramarse una gota, si en
 la primera Campaña hubiera hecho su deber *D. N.*, y no se
 hubiese expuesto tanto por los Padres. Contra ellos, pues, re-
 suelve de repente el viejo sus impotentes iras, y tomando alli
 mismo la pluma escribe las Cartas, que en su num. 101 nos dá
 en compendio el Padre Diarista, diciendo: „*Litteræ à Præsidi*

„Regni, Duceque Exercitus ad Oppida perlatae sunt, in quibus
 „(geminæ erant) Indis quidem blanditiis agebat, fratres eos
 „appellitans, & amicos deceptos pravis consiliis ab animo lucri
 „cupido adinventis; ne crederent proinde alteri quam sibi, jam-
 „que Patres suos gratiā excidisse Regiā; & signum datum in
 „repudiato conscientiae arbitro; mox plura daturum in reliquos
 „severitatis argumenta Monarcham: noscerent amicum suum ani-
 „mum, ac fidere vellent, pronti exequi quo demandatur, me-
 „liora omnia recepturi. Cum Patribus vero nimis exagere cœ-
 „dem, ejusque culpam Patribus adscribere, quod cum alias ab
 „Indis omnia plagis obtineant, quæ appetescunt, hic cum Regiā
 „fides, ac impensa tantum interest, dissident: esse super Regiæ
 „Clementiæ accesum si mox Indis persuadebant ipsique in per-
 „sona cum Nobilitate Indica, ac Magistratibus ad se supplices,
 „ac proni accedant, sin minus omnia se illico convulsurum.“ En
 efecto ningun testigo como D. N. para el caso, y para saber-
 se la conducta de los Padres y la de los inocentes Indios. Pero si
 asi hablaba este General, conmovido solo de verse sin Carta
 del Ministro, qué hubiera hecho y dicho si el señor Marqués le
 hubiera embiado la que le venia? Hubiera caido sin duda muer-
 to de repente; pero el sábio Marqués se la guardó para mejor
 tiempo, y se contentó con que D. N. y todo el Exército supie-
 se las verdaderas intenciones del Rey.

77 Con esto el General D. N., queriendo lavar las
 pasadas manchas, se aplicó todo á la toma de los Pueblos, de
 los que aun distaba 50 leguas, y tenia que pasar el inaccesible
 Monte grande y otros pasos muy dificiles. Mas no fue menes-
 ter otra cosa que el quererlo, pues en tres semanas del Abril
 superó aquella ingente dificultad primera, y luego sobre la
 marcha las demás, y se puso el seis de Mayo á la vista de *San*
Miguél. Pegaronle fuego, ni se sabe si los Padres, si los Indios:
 atajóle nuestra Tropa, y libertó la bella Iglesia de aquel Pue-
 blo; los demás en una Semana, ó se entregaron, ó los tomó
 el Exército, y *Viana* sorprendió el de *San Lorenzo*, donde es-
 taba nuestro Padre Diarista, y Gefe de rebeldes, P. *Thadéo*
Henis. Mas que la toma del Pueblo importó la de sus Papeles,
 Cartas, Diarios y otros, que nos han servido en esta obra,
 y serán padron eterno de los *Jesuitas*, y total convencimiento
 de quedar yá descubierto, y de manifesto, el antes tan reserva-
 do, oculto y secreto *Reyno Jesuitico*, que yá consta por los
 dichos, por los escritos, y por los hechos de los Padres del
Paraguay.

§ IV.

Convenceles á estos Jesuitas otro delito mas escandaloso y atroz que el de su Reyno Jesuitico, y su deslealtad y rebellion contra el Estado, en la que se les prueba contra la Iglesia, la Fé y la Religion.

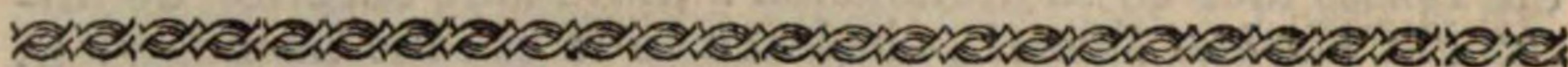
78 **P**Ara el caso es menester hacerse presente la Carta del Padre Comisario *Altamirano*, fecha en *Buenos Ayres* el 12 de Junio de 1753, la misma que se dió en el § 1 de este Artículo, y no deteniendome en probar, como con evidencia pudiera facilisimamente, y está yá esparcidamente probado en lo hasta aqui escrito, que no hubo precepto de los allí, baxo pecado mortal, obligantes, que descaradamente no le atropellasen, haciendo todo lo contrario de lo que se les mandaba; porque esas infracciones, aunque culpas graves, son ligeras en comparacion de la que intento aqui manifestar; paso á demostrar que los Padres de los Pueblos rebeldes, y todos los que con ellos cooperaron, que son la mayor y mejor parte de la Provincia, deben ser reputados como Hereges, desprecia- dores de la cosa mas Sacrosanta que Jesu-Christo dexó á su Iglesia, á saber los Sacramentos de ella. Es constante que en aquella Carta se les quitaba toda jurisdiccion espiritual en orden á su administracion en todo aquel País, asi por el Ordinario Diocesano, como por su Religion. Es constante que sin esa potestad de jurisdiccion, aunque se tenga la del Orden Sacerdotal, son nulos los Sacramentos que se administran, excepto el caso de próximo peligro de muerte, y falta de otro Ministro que tenga jurisdiccion. Es constante, que los Matrimonios que no se hacen *Coram proprio Parrocho*, son tambien nulos. Es constante que los Padres del País rebelde sabían todo esto, pues se lo vimos arriba confesar á su Gefe el Padre *Tha- deo Henis*. Es constante que ellos administraron los Sacramentos, y todo lo demás, haciendo oficio de Parrocos, como si efectivamente lo fuesen, y que en nada de lo espiritual y temporal hubo en los siete Pueblos y su territorio la mas leve novedad. Antes ni se quedaron para otra cosa, dice el Padre Consultor *Ladislao Oris* al Padre Confesor de la Reyna de *Hungría* por estas palabras: „La residencia de estos inocentisimos Padres en los Pueblos, no era por otra cosa, que porque no se quedasen sin Bautismo tantos parbulos recién nacidos, y que estaban sin nacer, y porque hubiese quien administrase el Sa-
„cra-

„cramento de la Penitencia á sanos y enfermos.“ Y aun la frecuencia de Sacramentos parece que por lo mismo era mayor, como se vé por estas otras del hermano *Francisco Sama*, en su yá citada Carta al Padre *Pedro Arroyo*: „Los *Miguelistas* han „hecho Capillas á la Santísima *Virgen* y á *San Miguel*, co- „giendolos por Patronos de la Guerra, y desde que se les inti- „mó por parte del Gobernador, confiesan y comulgan mas á „menudo, y acuden á la Iglesia continuamente, y han puesto „sus banderas:“ Quién como Dios. En quanto á Matrimonios, no hay mas que vér los Libros de ese particular en los siete Pueblos, y se hallará se hacian cada año, con corta diferencia, los mismos que antes de esta novedad. Pues qué falta para que se declare que los Padres de los siete Pueblos rebeldes y sus consentidores se declaren convictos de haber hecho burla de la Religion Christiana y de su Santa Iglesia en la cosa mas Sacrosanta que ella tiene?

79 Falta, dicen, el que esa Carta del Padre Comisario llegase á su noticia y á sus manos, porque alborotados los *Indios*, desde luego cerraron toda comunicacion. Asi se lo dice al mismo Padre *Arroyo* el Padre *Manuel Garcia* en su Carta de 30 de Enero de 54: „Los *Indios* del *Uruguay* están del todo levanta- „dos y obstinados en no dexar sus Pueblos; y porque los Cu- „ras los quisieron dexar por orden del Padre Comisario, cerra- „ron de una vez la comunicacion con los demás Pueblos, de „suerte que ni una Carta se puede embiar, y tienen puestas á los „Padres guardias de dia y de noche. Por esta causa no se les „pudo intimar el orden del Padre Comisario, en que los suspen- „dia y les prohibia administrar los Sacramentos á los *Indios*.“ Pero el mayor convencimiento de que se les intimó esa Carta, es ese mismo, porque segun el Padre *Garcia*, los *Indios* cerraron la comunicacion, porque los Padres los quisieron dexar por orden del Padre Comisario: es asi que en la misma Carta en que se contenia el orden de que los dexasen, iba la privacion de Curatos y de toda Eclesiástica jurisdiccion para administrar Sacramentos: Luego esa Carta y orden se les intimó en efecto á los Padres de los siete Pueblos rebeldes. Fuera de eso, ella apareció entre los sorprendidos papeles del Padre *Thadeo Enis* en *San Lorenzo*, y por eso la tenemos, que si no, ciertamente no la tubieramos. Se me dirá, que acaso le llegaria un dia antes de la sorpresa. Digo que le llegó á él y á todos esos Padres, siendo Superior de Misiones el Padre *Mathías Strobel*, y Vice-Comisario en ellas el Padre *Alonso Fernandez*, esto es, antes del Septiembre de 1753; pues despues de ese mes yá no eran ni uno ni otro Superior, ni Vice-Comisario; y el Pa-
dre

dre *Thadeo* dice en su declaracion : „Mi Padre Superior de Misiones *Matthias Strobel* , obedezco en lo que me insinúa V. R. „en nombre del Padre Visitador y Vice-Comisario : : : Es cierto , y lo digo tambien *in verbo Sacerdotis* , que los *Indios* , escandalizados con tal mandato , viendo sus almas desamparadas de los necesarios Sacramentos , de ninguna manera nos admiten la salida.“ Esto mismo repite en todo su Diario ; y en él al num. 61 dice : *El Padre Comisario proseguía en prohibir amargamente la Fábrica de la Polvora* , que expresamente no se empezó á prohibir sino en esa misma Carta del 12 de Junio de 53.

80 Pues qué se podrá decir ? Por ventura , qué el Padre Comisario retrató la Carta ? No puede ser , porque en el § III antecedente al espirar la guerra , y despues de la batalla de *Caybate* , le oímos decir al Padre Diarista : *Noster etiam Comissarius renovavit omnes ante jam sæpe recensitas Censuras , Præcepta , & Minas* : y quien todos los preceptos renueva , no reirata estos tan principales , y los mas graves y terribles. Luego salen los Padres de los Pueblos rebeldes , y todos los que desde fuera eran cooperadores , no solo reos convictos de un sin número de absoluciones nulas , y Matrimonios sin valor , sino lo que es mas , de haberse burlado de la Iglesia en su cosa mas Sacrosanta.



ARTICULO IV.

LIGASE CON LOS JESUITAS Y SUS ALIADOS el Portugués , y levanta con arte tales embarazos á la execucion del Tratado , que precisa á la *España* á disolverle , por no romper la paz de las dos Coronas.

§ I.

Empieza el Portugués , Conde de Bobadella , á una con los demás enemigos del Tratado , á fraguarle obstáculos para que se deshaga.

81 **N**uevo y mas ventajoso aspecto parece debiera tomar este negocio de la execucion del Real Tratado de Límites con la toma de los Pueblos , y abatimiento de los Padres rebeldes , y toda su *Jesuitica* Provincia ; pero fue tan al contrario , que jamás hallaron ellos medios tan poderosos para destruirle. Gomez Freyre de Andrade , en premio de este servicio , oy Conde de *Bobadella* , nunca habia sido de dictamen de las cesiones del Tratado , y menos quando vió el árido País , é infelices siete Pueblos de Misiones , que todo le parecia nada por su Colonia del *Sacramento* ; pero mientras vió á los Padres tan empeñados en lo mismo , dexó correr la oposicion por mano agena. Viendolos , pues , ahora á los Padres abatidos , é imposibilitados á resistir por haberseles yá agotado todos los medios , juzgó preciso , por haberle llegado su tiempo , abrirse un poco con ellos , y coligarse al mismo fin de hacer la mas vigorosa guerra á la execucion del Tratado ; la que queria de modo que se lograse su destruccion sin que se pudiese probar , á lo menos con evidencia , que *Portugal* la pretendia ; antes mostrando todo lo contrario , y procurando que si la *España* , cansada de la dilacion , trabajos y gastos inutilles , le disolviese , se le achacase la culpa y causa de la anulacion. Para todo tenia maña y poder este viejo Conde consumado en las
ar-

„crescat hosti victori ex turpis dissidio: singulas sagittas fa-
 „cile frangi, difficile fasces: proximus dum ardet vralegon om-
 „nis dat suppetias civis: ita sane singulos relictos Populos sibi
 „perituros, ut una pereunte domo, ac conflagrante in cinerem
 „abituram urbem si vicini non tueantur; aliaque his similia.
 „Visi sunt coalescere animi. Addidit non parum ponderis é Joa-
 „neo Opido Curia allapsa littera suadens, jubensque unione, ac
 „actu ducibus utrisque animi obedientiam.“ Digan, despues de
 esto, los Jesuitas, que ellos no persuadieron á los Indios á
 unir sus fuerzas y sus armas, quando le cuesta el asunto al Pa-
 dre Thadeo Cartas y Sermones, y á la Corte, ó Curia Jesui-
 tica de la Candelaria, el embiar por la via de San Juan su plie-
 go, aconsejando y mandando lo mismo. Pero si esa Platica
 no basta, vease esta otra del mismo Padre Thadeo, quando se
 esperaba al Cuerpo de los Juanistas, y vá á los numeros 20,
 y 21. „At nescio quid iterum discordias mutuas resuscitavit;
 „nam altero Paschatis die impatientes Michaelipolitæ moræ, ac
 „antiquarum dissensionum rememoratione stimulatî, renuebant
 „expectare, iterque versus hostes soli cum Aloisiopolitis arri-
 „pere fixum habuere. Rationibus, tum sacris, tum polyticis pro-
 „hibitum est; nempe: Infirmas esse vires quas non roborat con-
 „cordia: Numquam coituram hanc si novi discessus jaciuntur se-
 „mina: Non fidendum tantum viribus propriis contra hostem nu-
 „mero licet inferiorem, at statione, armorum ignivomorum dexte-
 „ritate, consiliorumque experientia superiorem: Vanas etiam
 „esse quantascunque hominum vires, vanamque multitudinem,
 „quam non roborat Dominus Exercituum; cuique is non est
 „placatus nullam ibi esse spem victoriæ; inimicitiis hunc esse
 „implacabilem, discordiis fugari, disidiis alienari. Ipse suam
 „interposuit patientiam Orator geminis jam mensibus sustinens;
 „sustinerent igitur & diem, qui mensibus sustinebantur. Con-
 „ticuere Duces, ac consensere in diem posterum expectaturi.“
 Otra pesadumbre mayor que la de estas discordias tubo el Pa-
 dre Thadeo, quando uno de los Oficiales de la Artillería le vino
 á contar la poca polvora que venia en las cargas; oygasele al
 al numero 26: „Eo etiam loci quidam è tormentorum Præfectis
 „ecce adest omnino, & non amplius vicibus tormenta quatuor
 „explodenda adesse pulveris præventionem. Non parum hoc nun-
 „tium causavit solitudinis; nam nunc primum ab Oppidis Py-
 „rium petere centum omnino leucis disitis, impossibile tempore
 „videbatur, cum jam prope Inimicum staretur: ire sine anima
 „fistularum pudor erat, ac tormenta osdere muta, aut quæ non
 „plus semel reboarent, &c.“ Y este es el que el Padre Farre-
 da decia ser encogido, timido, y que á el ruido de Soldados

cerró su puerta sin atreverse á hablar; á lo menos de allí á pocos dias se descubre al numero 31, metiendose en la pluralidad de los que estaban admirando lo mucho que habia crecido el Rio *Curutuy*, que está yá un paso del termino de su Expedicion, diciendo: „*Mercurii vigesima quarta die Aprilis nimbis licet, & nebulis impedita cum amnis littora dis-*
 „*pexisemus increvisse aquis inventus est, &c.*“ Otras muchas veces hace lo mismo, y nos dice, que el mismo Padre *Diarista* iba allí; y quando él no nos lo dixera, lo dicen las Cartas suyas, y del Padre *Inocencio Herber*, á quien al volver de su Jornada le dá cuenta de ella, y el otro le dá el pésame de que no saliese como los rebeldes Padres deseaban, diciendole: „*Mi Padre Thadeo Henis. Pax Christi.* Por cierto que me cogió de repente la de V.R.: por una parte me alegro que V.R. haya vuelto sin abería; por otra siento que los pobres *Indios* malograron su Expedicion, y que murió el Teniente: Dios le dé el descanso eterno. No ceso de admirarme, que los *Indios* tenían ánimo de aguantar tantos cañonazos, y que no han recibido daño mayor, que en fin mostraron algun valor, el qual mancharon con el remate de su zoncera. Asi ván sus cosas. Dios les dé juicio, y á nosotros paciencia (al rebés Padre *Cura*, Dios les dé paciencia, y á nosotros juicio habia de haber dicho). Trabajos tendremos de poner remedio que los Fidalgos no vayan ganando tierra, y se hagan dueños de toda la otra banda del *Yacuy*; y no alcanzaremos poco, si alcanzamos esto, que para echarlos de ahí no tienen caletre los *Indios*. Yá les dixe, que si no cuidan mejor de aquellas tierras, las perderán, y poco á poco tambien las Estancias de esta banda. Mis memorias al Padre *Lorenzo*, y saludes al Padre *Adolfo*. San Luis y Mayo 12 de 1754. Muy Siervo de V. R. = *Inocencio Herber.* =“ Vease qué caso se hacia por estos *Jesuitas* de la Carta del Padre Comisario General del 12 de Junio de 53, y qué agenos estaban de obedecer sus preceptos.

65 Lo quarto, es de notar la noticia que nos dá al num. 39 de una Carta del Padre Confesor *Francisco de Rabago*: „*Dum hæc ad limites Lusitanos minus fœliciter geruntur ex Hispanorum Urbibus novæ minæ expediuntur. Advenerat Navis Aurora Portumque tenuit obstinatum Satrapæ Regii (el señor Carvajal) annuntians animum, ac in tantis injustitiis obfirmatum. Cons-*
 „*cientiæ etiam Monarchæ Arbitrum, quamquam perspicue iniquitatem conspiceret, conscientiaque propria ita stimularetur, ut ad Judicem Supremum Auctorem Mali Consiliarium evocare au-*
 „*diretur, metu tamen Regiæ pusilanimittatis, ne forte animo lin-*
 „*que-*

„queretur Princeps tam enorme facinus audiens, submetuentem,
 „humanisque respectibus actum, Rem Principi oculere, ac mis-
 „sionem potius ab officio postulare iterum atque iterum, sed Re-
 „gii lachrimis teneri, ac denique in manifestationem prope cogi
 „rerum discrimine, stimulisque conscientiae nuntiabit: sic enim
 „litterae ab ipso coronati animi arbitro exaratae ad Emeriti
 „Missionum Moderatorem (P. Bernardo Nursdoffer) habebat.“

Lo quinto, en honor del Padre Provincial Joseph Barreda: no-
 tese el num. 63: „Ad Portum Montis Videi Navim ex Hispania
 „apulisse fama erat, sperabaturque fausta allaturam nuntia; sed
 „illud infaustum interserebat rumor Moderatorem Provinciae, ac
 „strenuum afflictorum defensorem, suo jam triennio functum, ad
 „suam, qua advenerat Peruanam Provinciam parare regressum;
 „nec deerant, qui Altamiranum gubernacula capessurum, asse-
 „verabant, sed fides dabatur nulla tam levi fabulae.“ Dice bien,
 porque pendiendo eso del Padre General, que tenia bien toma-
 das las medidas de lo que uno y otro debian hacer, no habia
 de descomponer su juego tan ligeramente, y sin que antes en-
 tre todos hubiesen enterrado el Tratado de Limites. En fin,
 despues de haber referido menudisimamente todos los otros su-
 cesos acaecidos asi en el Rio Tacuy con los Portugueses, como
 en el Uruguay con los Españoles, hasta que los dexa ya á todos
 retirados de Misiones, concluye la relacion de esta primera
 campaña y año, diciendo al num. 64: *Annus interim MDCCLIV*
in finem decurrebat, persecutionis hujus Provinciae fere Tertius,
ad Belli Primus. Con esto á los titulos ordinarios que se dá á
 sí misma, llamandose *la Santa, Apostólica y Misionera Pro-*
vincia del Paraguay, podrá con la misma razon y fundamento
 que esos otros añadir en adelante el titulo de la *Perseguida*.

§ III.

*Campaña del año de 1756 entre las Tropas combinadas de España
 y Portugal, y las de los Jesuitas.*

66 **A** Quarteladas las Tropas Españolas en Montevideo des-
 de su retirada por Agosto de 1754, como las de Por-
 tugal en Rio Grande desde fines de ese año, en todo el siguien-
 te de 1755 no hubo potencia de mover al desleal D. N. para
 campaña, porque esperaba todo lo que los Padres le querian
 prometer, haciendose sordo á las repetidas instancias del Mar-
 qués de Valdelyrios, que por el contrario le persuadia no cre-
 yese el ánimo del Rey, mudable en el asunto del Tratado.

Palpó este desengaño por Agosto de 1755, recibidas las Cartas de *Madrid*, que traxo el Navío el *Torero*; y temiendo meterse en un abismo de que los Padres no le pudiesen sacar, empezó á dár sus ordenes para otra nueva campaña, formando diferente rumbo, incomparablemente mas difícil, y sin embargo para persuadir dexaba el primitivo por imposible. El systema era, que se juntasen los dos Exércitos por tierra en el *Taceguá*, y se siguiese por la Estancia de *S. Miguel*, y el Monte Grande hasta los Pueblos. De esta manera *D. N.* alucinaba por una parte á los Padres, que tenian por imposible la expedicion por aquel lado, y se tomaba por otra parte todo el tiempo necesario para salir de sus dudas acerca del partido que se tomaria en *Madrid*, cubriendose con los *Portugueses*, y con el mismo Marqués de *Valdelyrios*, pues por fin, aunque tarde, salia de su inaccion, pasando á principios de aquel Noviembre á *Montevideo*. El Gobernador de esta Plaza *Don Joseph Juquin de Viana*, hombre del mas distinguido zelo al Real Servicio, era destinado por la sábia politica de *Valdelyrios* para acompañar al viejo *D. N.*, y servir de estímulo en las ocasiones. Esta providencia, que sin descubrirse demasiado no podia el viejo embarazar, alarmó infinitamente á los Padres, y jugando de nuevo todas sus antiquas máquinas en primer lugar, embiando al Pago de la *Madalena*, que está al Sur de *Buenos-Ayres*, socolor de hacer Mision á los Padres *Manuel Garcia* y *Juan de Roca*, fingieron estos venir huyendo á la Ciudad de un innumerable Exército de *Indios Pampas*, *Aucas* y *Serranos*, que decian estar en ánimo de acabar con los *Espanoles*, porque estos iban á hacer la guerra á los *Guaranis*.

67 Pero como esta mentira no podia durar mucho sin ser reconocida, y los preparativos para la guerra continuasen, esparcieron en segundo lugar lo que el Padre *Thadeo Henis* nos refiere en sus *Ephemerides* desde el num. 66, por estas palabras: „Que las cosas en la Corte de *Madrid* estaban extremadamente inquietas: que *Carvajal*, autor de estos males, el 2 de Abril „del año antecedente con una muerte repentina habia sido arrebatado al Tribunal de Dios, para el qual tres dias antes le habia emplazado el Padre *Burco*, Rector de el Colegio de los „*Escoceses*, y hombre célebre por su santidad: que el empleo „de *Carvajal* se habia dado á un *Irlandés*, llamado *Wall*: que el „Padre Confesor habia sido depuesto, pero que se esperaba en „breve Nave de aviso de *Espana* con mejores noticias. El Mar- „ques de *Valdelyrios* (añade el Padre *Diarista*) proseguia en ap- „surar las cosas de la guerra, llamando para ella á los *Paraguayos*, pero estos mostraban malas ganas, y los *Santafesinos* se „ne-

negaban á dár los socorros que les pedia su Teniente, y aun la Ciudad de *Buenos-Ayres* era afligida de graves males, hambre, mortandades y guerra de los *Indios Pampas*, sin acabar de enmendarse y reconocer en esto la divina venganza, que tan claramente experimentaba estar á favor de la causa de la *Compañia*, antes revolviendo mas ciegamente contra ella que xandose y achacandola el origen de esto males. Tambien de *Lisboa* se decia, que el primer zurcidor de este negocio del Tratado un encapillado Frayle (*Fr. Gaspar Moscoso*) favorecido y familiar del Rey, el mismo dia que en *España Carvajal*, habia muerto repentinamente, é ido al mismo parage que él: que toda la Corte estaba dividida en pareceres, y que no se dudaba pararia en humo todo este grande negociado :::: Pues además que nuestros Padres en estas aflicciones, y creciendo por todas partes las calumnias contra los *Indios* tan encomendados á nuestra fidelidad y enseñanza, y de ahí tambien contra nosotros por defensores de su justa y buena causa, acudian cada dia mas fervorosos á implorar el patrocinio de *San Juan Nepomuceno*, Abogado poderoso contra los infamadores; tambien otros de los estraños concurrían á lo mismo. Pero otros para arredrar á nuestros *Indios* procuraban persuadirles que el Padre *Rabago*, en quien en lo humano tenían colocadas todas sus esperanzas, habia caido de la gracia del Rey, y que de su orden estaba preso. Sin embargo otros avisos mas prósperos nos tenían á todos los Padres de la Provincia llenos de regocijo, y no dudabamos que la Corte habia anulado el iniquo Tratado, que estaba satisfecha de su fidelidad y obediencia, que aceptaba la apelacion de los Pueblos, y mandaba que todo estubiese quieto; mas como no acababa de embiar cosa cierta, y deliberada acerca de suspender, ó abolir la guerra, los Ministros de aqui proseguían en aprontarse para ella. No dudabamos por acá de esos aparatos, y como el Navio de aviso se retardaba aún, para que acaso no fuese improvísamente en pocos meses invadido de los Enemigos el Pais de las Misiones, se resolvió aqui disponer tambien todo lo necesario para la defensa, explorar con mas diligencia todos los caminos, y si el caso lo pidiese incendiar todos los campos. Constaba yá bastantemente que el Exército *Español* era casi de dos mil hombres, y que juntandose á él los *Portugueses*, subiria hasta tres mil: que su camino le haria en derecha desde *Montevideó* al origen del Rio Negro: que de ahí continuaria hasta unirse con los *Portugueses* en el *Tacuy* por los inmensos rodeos de aquellos desiertos Paises: que asi quedaba acordado en un Consejo de Guerra de las dos Naciones. Y aun-

„aunque estas determinaciones parecian demasiadamente temerarias , é impracticables á los prácticos del terreno , con todo eso pareció no del todo inutil tomar las oportunas medidas contra sus insensatos intentos.“

68 Eranlo sin duda, si el enemigo con quien se iba á lidiar fuese de otra mejor clase; sin embargo, las esperanzas que los Padres daban á *D. N.* , le demoraban en *Montevideo* , de donde le procuraba , sin perdonar á diligencia , mover su Gobernador *Viana*. Instado de este, y cansado de esperar el Navio de aviso , que los Padres anunciaban próximo con el Decreto anulativo de la Guerra y del Tratado , salió por fin á Campaña con 1500 hombres el dia 4 de Diciembre de 1755 , y se unió con el *Portugués* de igual numero sobre el *Yazegua* el 20 de Enero de 1756. No les quedaba yá á los Padres mas apoyo á su esperanza, que la imposibilidad que se figuraban de la empresa por aquel parage , y las pocas ganas que de ella llevaban los dos Generales *Español* y *Portugués* , que á no tener enmedio al Gobernador de *Montevideo* , que las llevaba como todo el Ejército bellisimas de sacudir á los rebeldes Padres é *Indios* , les hubiera sido en toda ocasion muy facil no hacer nada , y quedar á cubierto. Pero prosigamos en oír á nuestro P. Diarista.

69 „Mientras, pues, todo nuestro aparato se reducía á Juntas , mientras la venida de los Enemigos se confirmaba cada dia con nuevos avisos , mientras los Curas se descuidan y duermen , empezó uno de ellos á promover la cosa diciendo, no era ocasion de aflojar y perder tiempo : que se debian juntar las Tropas , despacharlas y sacarlas á la Frontera , no fuese que internado el Enemigo en las Estancias , las arrasase impunemente , y sin la menor oposicion. Con dificultad alcanzó esto despues de muchas razones , á saber : Tarde á 100 leguas se sale al encuentro al Enemigo , si quando yá ha entrado en el País se empieza á reclutar la gente con que se le ha de resistir : Puede el Enemigo invadirlo todo , y por medio de las Estancias ocupadas cerrar á los Pueblos el bastimento que de ellas solas sacan : En fin , siempre es mejor prevenir al Enemigo , que ser prevenido de él. Con estas exhortaciones (yá sabemos que el Padre Diarista era el Padre Cura de quien habla) consiguió se despachasen Correos á los Aliados. Yá el Capitan de la *Concepcion* con su Tropa de 150 hombres estaba en su Estancia confinante á la de *S. Miguel* , y se le habian embiado de su Pueblo otros 60 para completarle su cuerpo. Avisabase tambien que de allá del *Uruguay* se movian las Tropas auxiliares, en especial de *Santa Ana*, *S. Carlos* San

„*San Joseph*, los Apostoles, los Mártires, *San Xavier*, y *Santa Maria*. De los otros Pueblos, como el Correo les dixo que nada presentia de cosa de Enemigos, dilataron su marcha, esperando á que viniesen á juntarseles los otros Piquetes. Pero el 20 de Enero llega un Extraordinario con la noticia cierta de que el 16 del mismo mes á las cabeceras del Rio *Negro* habia aparecido el no esperado Exército *Español*, y que sus batidores habian hablado con cinco de nuestros Espias, los que decian ser los *Españoles* como dos mil, y que en breve se unirian con otros tantos *Portugueses*. Marchaba el Exército *Español* en quatro lineas formando quadro, en cuyo centro iba una infinidad de caballos, bueyes, carretas y vagages. Las preguntas que los de él hicieron á los *Indios* fueron, si con el Exército *Indiano* venia alguno, ó algunos Padres? Quienes? Si el Padre *Lorenzo Balda*? y á qué número subiria el Exército de los *Indios*? Respondieron, que aún no estaban los Padres con el Exército, pero que en breve estarian: que este de presente no era mas que dos mil, pero que se compondria de cinco mil, en estando todo junto. Asi quisieron los *Indios* engañar al Enemigo, quando apenas habia ciento, y con todos los de la *Concepcion* no muy distantes cosa de 300. Apenas se supo todo esto se dió pronto aviso á todos los Pueblos; y el 21 de Enero, hecha rogativa de disciplinantes, y dicha una Misa solemne Votiva por *gravi necessitate*, salieron del Pueblo de *San Miguel* 350 de á caballo, debiendo pasar de 400 con los que yá estaban en la Estancia de Espias. El dia mismo salieron de *San Miguel* 200, de *San Lorenzo* 50, de *San Luis* 150, de *San Nicolás* 200, de *San Juan* 150, y de la *Concepcion* 200 *Indios*.

70 „Interin (prosigue el Padre Diarista) quantas Cartas venian de las Ciudades *Españolas* (esto es de los Colegios de la *Compañia*) contestes decian haber una grandisima esperanza que de un instante á otro vendria una Nave de alto bordo anulando todo el Tratado: que entre tanto que asi tardaba su deseado arrivo, toda la salud de los *Indios* consistia en una constante resistencia; pues los Ministros Reales de aqui procuraban muchisimo, que antes que á los Padres les viniese de la Corte este alivio se pusiesen las cosas en estado de que tomados algunos Pueblos quedasen sin remedio, y que por lo mismo harian los *Indios* un gran servicio al Rey en defenderse y resistir á su Exército con toda la fuerza posible, hasta que de *España* llegase la esperada providencia. Quién creerá esto? Ello es asi, que las cosas de *Indias* se han á cada instante de ese modo, y á veces llegan á parage, que los que han de hacer servicio al Rey,

„Rey, y guardarle fidelidad, necesitan hacer guerra al Rey mismo. Marchaban yá, pues, contra el Enemigo las yá citadas Tropas, pero con paso tan lento al modo de *Indios*, que fácilmente hubiera podido el Enemigo ocupar todas las tierras de acá del Monte Grande antes que de los nuestros fuese visto; pero con sus revueltas ácia *Santa Tecla* en busca del *Portugués*, dió lugar á que los *Miguelistas*, que iban mas á la ligera, se les pusiesen á la vista en número de 100 con su Capitan *Sepé*.“ Hasta aquí nuestro P. Diarista, que prosigue con intolerable prolijidad refiriendo los sucesos; pero yo juzgo reducir el todo á poco, contando lo preciso.

71 Salió el famoso *Indio Sepé*, ó *Joseph Tbyarayú* con cosa de cien *Miguelistas* entre *Santa Tecla*, y *Batovi*, mató unos pocos que iban de batidores nuestros; pero engrosando la partida de ellos, y marchando con ella el Gobernador de *Montevideo*, los destrozó, y al célebre *Sepé* le quitó el mismo *Viana* de un pistoletazo la vida. Con la pérdida de este Caudillo (que es cierto que con su alcance superior al de los demás *Indios*, y con su valor, é intrepidez hubiera hecho la jornada algo mas difícil) cayeron de ánimo los demás, y yá juntos todos, en número como de 2500, cerca de *Caybate* se reconoció por Gefe á *Nicolás Languirú*, Corregidor del Pueblo de la *Concepcion*. A este parage llegaron nuestros Exércitos la mañana del 10 de Febrero, que allí fue en extremo caluroso, y la Tropa de Infantería iba fatigadisima del calor y de la sed. Vióse á los *Indios* formados y fortificados no solo con el enorme zanjón que hace el arroyo, y contiene la unica agua que hay en aquel terreno árido y seco, sino con otra zanja anterior, que á zapa habian desde antes hecho, y á la sazón continuaban en hacer. Pusose en orden de batalla nuestro combinado Exército, llevando la izquierda el auxiliar *Portugués*, y así marchó por mas de una legua, y paró á casi un tiro de cañon del Enemigo, que no hacia novedad por eso la mas minima.

72 Aqui fueron las mayores zozobras del viejo *D. N.*, indeciso entre los temores de perderse con los *Jesuitas* si atacaba, y con el Rey si dexaba de atacar. Esto ultimo era preciso si los *Indios* no se retiraban, porque la Tropa venia cansada y sedienta, y no habia mas agua que la que en el zanjón ocupaban los *Indios*. Embióles un Oficial mandandoles se retirasen, pues él no queria derramar la sangre de tantos engañados inocentes. Ellos le embiaron sus Embaxadores, que se explicaron en las arengas largas, dispuestas por los Padres, pidiendo á nuestros Exércitos se retirasen á sus tierras, pues los *Indios* solo venian á embarazarlos la entrada en las que eran suyas.

De

artes de politica , y árbitro casi absoluto del *Brasil*; y como por otra parte habia tenido tan de sobra el tiempo para madurar las especies concernientes á su intento , el primer paso que dió fue tan feliz, que casi no hubo menester dár otro.

82 Habíase sorprendido en *San Lorenzo* al Padre *Thadéo Enis* con todos sus papeles , de los que el señor *Viana* no le dexó otro que un pequeño y viejo Mapa del País , que se pisaba , porque no le pareció de importancia , y porque el Padre *Enis* le suplicó , que por ser papel util y sin inconveniente y trabajo propio , se lo dexasen á lo menos copiar. Luego que esto supo el Conde de *Bobadella* , que estaba á solas tres leguas con *D. N.* y los dos Exércitos en *San Miguel*, sabiendo que el Padre *Enis* , por su intrepidez , talento y modo de pensar , y por haber hecho cabeza de los rebeldes , era el mejor instrumento para sus idéas , le pidió á *D. N.* se lo permitiese llevar consigo á su tienda, donde queria hospedarle , porque era el Padre *Enis* su pariente , para cuya persuasion refirió varias conexiones de su casa en *Alemania*, de donde era el Padre *Thadéo*. Con él travó el Conde una grande intimidad, y le sacó el Mapa original , que jamás los *Espanoles*, hasta muchos años despues , volvimos á vér , si no quando importó á *Don Gomez* hacernos despues , como diremos , la guerra. A vueltas del Padre *Thadéo* empezaron á ser bien recibidos en *S. Angel* , donde se puso el Quartel General de los *Portugueses*, el Padre *Diego Horbegoso*, el Padre *Joseph Cardiel* y los demás Padres principales de Misiones , con quienes quedó hecho todo el amasijo de las especies que habian de ir saliendo á sus debidos tiempos y lugares , porque para el caso se habian venido á juntar , como dicen , el necesitado con el codicioso , pues el Conde lo estaba de desbaratar el Tratado , y los Padres estaban no menos necesitados de medios para la consecucion de ese mismo fin , que tanto habian procurado.

83 Mientras esto se quajaba en las Misiones , les venia de *Espana* á estos nuevos coligados otro tercero y muy poderoso con quien formasen una triple alianza , aunque hay vehementes motivos para sospechar, que yá de allí venia inteligenciado en lo que debia hacer , porque los *Jesuitas* y sus partidarios en la Corte hilaban mas delgado que los de por acá. Es el caso , que el Rey creyendo mas empresa la de la toma de los siete Pueblos , porque asi lo habian hecho pensar las deslealtades de *D. N.* , y ponderaciones de los Padres , embiaba en quatro Naves mil *Veteranos*, al cargo del Teniente General *D. N.* , que venia á remudar á *D. N.* en el Gobierno , y era estrecho amigo del Padre *Francisco Rábago*. El

sin duda se mostraria entonces en *Madrid* averso, ó por lo menos indiferente á los Padres; pero estos no podian dudar que en él iba su mas insigne Protector, y que labraria su pasada mancha, aunque fuese á costa de sacrificar el honor del inocente Marqués de *Valdelyrios*, mero executor de los ordenes que se le daban en *Madrid*, pero objeto de los ódios de los Padres, porque no les habia acompañado en el modo de obedecerlos, y era facil achacar á sus descuidos, yerros ó descuiertos todos los atrasos que el negocio habia padecido, y los que de nuevo se le opondrian, comprobandolo con casos que para el efecto se le armarian de proposito entre todos los de la nueva liga, que parece fue de concierto con los *Jesuitas* tambien de *Lisboa*.

84. Para el lógro de estos fines se proporcionó en la Corte *D. N.* buenos Instrumentos en dos Oficiales de Invalidos, *D. N.* y *D. N.* y un Legista *Don Benito Navarro*, socolor de Auditor de Guerra. Por Mayo de 1756 se hicieron á la vela en *Cadiz*, y la Nave que llevaba á *D. N.*, siendo la mas robusta y mejor provista, y sin haber habido el menor contratiempo, tubo precision de arribar á la Isla de *Santa Cathalina* en la Costa del *Brasil*, parage por donde se le despachaban al Conde de *Bobadella* los Correos. La necesidad de la arribada la subscribieron en una junta todos los devotos de *D. N.*; pero se resistió y no la quiso firmar el Thieniente Coronel de *Dragones* *Don Eduardo Wall*, á quien le pareció indigno de su persona firmar una necesidad, que solo existía en la boca de los que paladeaban el gusto del General. Prohibiendo á los demás saltar á la Isla, embió éste á saludar á su Gobernador á *Don Benito Navarro*, y comunicandole la noticia de la batalla de *Caybaté*, y próxima toma de los Pueblos, hizo luego despachar un Corréo para el Conde de *Bobadella*, y á los ocho dias con otro Pliego para el Marqués de *Valdelyrios* por tierra á *Don Diego Cázares*; porque aunque sabia muy bien estar el Marqués en *Buenos Ayres*, le convenia á *D. N.* fingir que le suponía en Misiones, y despachar esta segunda Posta, que recogidas en el *Yacuy* las respuestas del Conde, rodease medio mundo para llevarle la nada significativa Carta al Marqués. Buen principio de sus manobras y ficciones! Pero ya sin ellas no le verémos dár un paso á este hombre artificioso, que recelando serían sospechosas á *Wall* las idas y venidas de *Navarro* á la Isla, de convenio con las personas que habian de hacer papel, le jugó para divertirle el entremes siguiente. Sale *Navarro* cometiendo la imprudencia de decir al Gobernador *Portugués*, que las fortificaciones de la

la Isla nada valen, y que está tomada sin mas cañon que el de la pistola. Entra el *Portugués* quejandose de esta insolencia á *D. N.*: este se enfurece, y jura que ha de perder al imprudente. El reo se acoge de *Wall*, pidiendo temple á *D. N.* que á duras penas, y solo por tan grande intercesor, le perdona por aquella vez, y manda levantar el áncora, porque yá estaba socorrida la necesidad de la arribada solo con ir á tierra *Cázares* y *Navarro*, pues así sabía antes de llegar á verse con *Valdelyrios* el estado de las cosas, y recibia de la Colonia las respuestas del Conde y los Padres de Misiones.

85 Sin saber ni una palabra, aun de haberse tomado los Pueblos, le tubieron al Marqués hasta el primer dia de Agosto, y mientras á toda prisa disponia para ellos su viage, llegan las tres Naves de *España* diciendo, que en la quarta que habia desaparecido de su vista, venia el General y nuevo Gobernador *D. N.* Parecióle diferir su salida hasta verse con su Excelencia, y de dia en dia se pasó hasta todo el mes de Octubre, y no hizo su entrada *D. N.* en *Buenos-Ayres* hasta el quatro de Noviembre de 56. Desde luego mostró una igual adhesion al Marqués, que aversion á los Padres, pero eso era de dia, que de noche en las nocturnas conferencias, que fueron bien sabidas, y á mí me constaron, se trocaban los frenos. No obstante, estrechandose con el Marqués, por sacarle todo el fondo de su modo de pensar (como si este Ministro hubiese de reservarse con quien el Rey embiaba á enmendar los yerros de su antecesor) solia preguntarle: „Y qué dicen á todo este „conjunto de cosas estos Padres? Y el Marqués: Vén, que el „Rey ha confirmado con sello de oro la firme resolucion en „que está de llevar al cabo este negocio con solo haber embiado á V. E. y tanta Tropa. Ellos están llenos de miedo, „porque se juzgan, con razon, dignos de todos los castigos, „ignorando las sérias providencias que V. E. trahe para embiar „unos á *España*, y sacar á los demas de Misiones, entregandolas á Clerigos y Frayles. Mas como al presente las ocupan, será bien aprovecharnos de ese su mismo temor para „facilitar todo lo que falta al expediente. Evaquemos primero „el negocio de fuera de casa con los *Portugueses*, entregandoles el cedido País por su Colonia, para todo lo qual pueden „ahora servir los Padres, y despues se tomarán sobre ellos y „el País, que nos queda, las medidas mas convenientes.“ Asi el Marqués se descubria con *D. N.*; y así éste se burlaba del Marqués, á quien dispuso le hiciesen en su presencia los Padres muchas visitas, con ocasion de la propartida á Misiones, pidiendole mirase por el honor de la *Compañía*, y que les dexa-

se mandado; unos hombres, que antes jamás en tantos otros lances semejantes habian practicado tal casta de urbanidad con el Marqués; pero todo hacia al caso, para persuadir á *Don Eduardo Wall* y otros imparciales, que el Marqués estaba coligado con los *Jesuitas*, y hacerle asi aborrecible á los que acababan de venir de *España* con otras ideas.

86 Hechos á la vela el diez de Enero de 57, lo mismo fue entrar la Nave por el *Uruguay*, que quitarse *D. N.* la mascarilla risueña que antes habia gastado con el Marqués. No atinando este con la causa, procuraba de todos modos restituirle á su antigua situacion, y eso mismo desatinaba mas á *D. N.*, quien cerrado al Marqués, y muy abierto á *Don Eduardo Wall*, y otros de los reciénvenidos de *España*, no cesaba de persuadirlos que *Valdelyrios* era un declarado enemigo del negocio á que se habia venido; pues yá le podian haber observado quando adicto era á los *Jesuitas*, á cuya Iglesia sola solía ir: que á ellos los visitaba y le visitaban ellos, poniendo á su sombra el honor de su *Compañía*: que á él mismo le mandaba tratarlos bien en Misiones, socolor de aprovecharse de ellos, lo que le causaba el profundo dolor que le salia en la tristeza ácia fuera; pues habiendo echado á perder la cosa con sus omisiones y condescendencias, ahora queria hacerle cómplice por los mismos caminos; y que mandandole el Rey tener desnuda la espada contra tan notorios rebeldes, queria el Marqués la retubiese embaynada, lo que al fin sería preciso, pues lo contrario era perderse al filo de sus sangrientos informes, con los que habia arruinado á su antecesor *D. N.*, teniendo con sus falsas moderaciones ganada la mayor reputacion en la Corte. Con este artificio de achacar al enemigo el delito mismo que se está cometiendo, que como veremos le es muy familiar á *D. N.*, trastornó á muchos, y en especial á *D. Eduardo Wall*, quien me aseguró habia perseverado en este engaño hasta que el tiempo y las contrarias experiencias le sacaron de él. Apenas se desembarcó en el salto chico, desde donde se habia de proseguir el viage por tierra, empezó *D. N.* á mandarlo todo tan absoluto, que yá el Marqués no parecia aqui, si no un criado suyo; y no obstante no dexaba de quejarse tenerle éste ajada su autoridad, siempre fixo en el *systhema* de atribuir al oprimido el delito con que se le oprime.

87 Entretanto, y desde la toma de los Pueblos inseparables de los Padres mas principales de Misiones, el Conde de *Bobadella*, incomparablemente superior á todos sus coligados en los artes de la astucia, pues mirando á lo futuro sacaba de ellos todo lo que habia menester sin derramarse del todo, se
los

los procuraba atraer de mil maneras. Deciales, que él mismo habia criado á sus pechos esta grande obra del Tratado, la que *Don Joseph Carvajal* le habia descompuesto, por faltarle la noticia del País de que se trataba; que aun por eso habia *Carvajal* querido corriese la linea por el Rio Negro, y que él mismo avisandole desinteresada y generosamente del enorme daño y notable yerro de la *España*, habia procurado enmendarle, y conseguido fuese el rio divisor el *Ibicuy*; y que aún esto le era tambien yá muy sensible á vista de los embarazos y gastos que habia ocasionado el estar entre ese y el Rio *Uruguay* los siete Pueblos. Estas y semejantes mentiras, en cuya fábrica es diestrisimo y afortunado el Conde de *Bobadella*, eran tanto mas creibles á los Padres, quanto estaban enca- prichados en que *Carvajal* todo lo habia sacrificado por lison- gear á la Reyna, y así creyeron que el Conde les confiaba sus verdaderas idéas, y que pesaroso del Tratado nada desea- ba mas que destruirle, y que para el caso se le ayudase un po- co con los medios necesarios. Dos principalisimamente dis- ponia el Conde para quando llegase con D. N. el Marqués. Era el primero el Mapa de su pariente el Padre *Thadeo Enis*, en el qual se distinguían dos Rios con el nombre de *Ibicuy Guazu*, y *Ibicuy Mini*, esto es, grande y pequeño; el *Guazu* llamaba al que venia de *Santa Tecla*, y el *Mini* al que descen- dia del Monte grande. Como el Mapa de que las dos Cortes habian usado para el Tratado no daba sino un *Ibicuy*, y el Marqués en el de el Padre *Quiroga* habia visto constar de dos brazos, sospechando si este sería verdadero, trató al princi- pio con *Don Gomez*, que caso que el *Ibicuy* tubiese dos ó mas ramos, se elegía para la linea aquel que con el tronco prin- cipal formase una linea mas recta Oeste Leste, ó fuese mas caudaloso. Pero como el Exército no habia hallado otro *Ibi- cuy* que el de el Monte grande, disimulando el Conde la no- ticia de el de *Santa Tecla*, que le daba el testigo domestico del Mapa del Padre *Enis*, armaba al Marqués un enredoso emba- razo, que demorase para muchos años en negocio de la linea. Para el de las mutuas entregas de los siete Pueblos y la Colo- nia, eso mismo habia de ayudar á demorarlas, pues era facil, yá unido con los Padres y D. N., esparcir en el País que se habia de disputar por dudoso buena cantidad de *Indios* con va- rios pretextos, y sin que el Marqués pudiese penetrar los arti- ficiosos fines; y como el Tratado mandaba se diese el terreno evaquado de habitantes, con imposibilitar otra vez la total evacuacion, se aparentaba maravillosamente el motivo para no admitirle: á mas que el casco de los Pueblos se debia en- tre-

tregar como estaba al tiempo del ajuste , y con blanquear la Colonia , y hacer que los siete Pueblos quedasen con el de salinero que les dá la Tropa ; y falta de habitantes , sobre ser ellos tales , que de seis en seis años era preciso á los Padres casi el hacerlos de nuevo , habia otro pretexto mas para acumularle á los de la demora , y detencion.

88 Para que la culpa de ella no recayese sobre su Autor el Conde, sino sobre el inocente Marqués , se dispuso lo primero, que al venir este con *D. N.* no pudiese traer los Señores de las Partidas Demarcadoras , y que quando las llamase desde las Misiones , se las retardase tambien en su viage ; y así *D. N.* todos los buques de las Lanchas los llenó de Tropa , como si en el yá sumiso País se necesitase de ella mas que de aquellos , para cuya Demarcacion se habia tomado con las Armas. Se dispuso lo segundo, que respecto de que *D. N.*, segun las Instrucciones del Marqués , debia interinamente mudar los *Indios* de los siete Pueblos á la banda Occidental del *Uruguay*, acomodandolos en los de ella, le pidiesen por merced los Padres , que para evitarles la incomodidad de tanto nuevo huésped , permitiese que siquiera los de *San Miguel* y *San Nicolás* se pudiesen quedar en sus Estancias , pues quedaban en el terreno perteneciente á la *España* , estando al Sur del *Ibicuy*, sin especificar qual de ellos fuese : en lo que , escribiendo sobre el caso *D. N.* , y urgiendo el Padre Comisario *Altamirano* , y no hallando inconveniente el Marqués , que del todo ignoraba las tramas que se le urdian , habia yá convenido aun antes de emprender este viage para las Misiones ; pero añadiendo que se pudiese hacer así, caso de que no hallase en ello inconveniente el Comisario *Portugués*. Se dispuso lo tercero, que al llegar el Marqués con *D. N.* á cerca de los Pueblos les saliesen á recibir y festejar el Padre Vice-Superior *Antonio Gutierrez*, el Padre *Diego Horbegoso*, y otros de los principales, y que se jugase por el primero el par de Piezas , que inmediatamente voy á referir.

89 En prosecucion de su viage , que parecia el de las arañas , tegido todo de enredos y tramas , llegaron á la Capilla de la boca del *Ibicuy* , dicha *San Joseph* , frente de *Tapeyú*, donde los referidos Padres les esperaban con quanto pudieron discurrir para festejar á su nuevo , é insigne Defensor *D. N.*, que recibió con gusto , y agradecimiento estos obsequios , aunque pretextando , con los que así convenia , no hacer esto sino por arreglarse á las instrucciones del Marqués. Los Arcos triunfales , las Musicas , la Opera de *Orentes*, las Danzas , los Banquetes , todo era bellissimo para divertirle ; pero entretanto el Pa-

Padre Vice-Superior busca á parte al Marqués, y le muestra un pergamino con la copia del mapa del Padre *Thadéo*, y apuntando se perdía la Estancia de *San Miguel*, si no se sacaba ser el *Ibicuy* Divisor, el que descendia del Monte Grande; pero ocultando fuese sabidor el Conde de *Bobadella* de tal Mapa. Respondióle *Valdelyrios*, que por eso habia con él pactado sería el Divisor el que corriese mas recto con el tronco, á cuya boca esto pasaba. Calló el Padre Vice-Superior; y á pocos dias, al salir la Comitiva del Pueblo de *San Borja*, presenta á *D. N.* un Memorial, que este pasó al punto á manos del Marqués, pidiendo, que los *Miguelistas* perseverasen en su Estancia. Respondió el Marqués, que si *Don Gomez* no hallaba inconveniente, como decia el Padre Vice-Superior, tampoco él le encontraba; y como estaba dispuesto á negarlo *Don Gomez*, luego se dió el Memorial por decretado, y se aprobó el que quedasen con licencia del Marqués. Sabía muy bien el Conde, que este no traía consigo las Partidas Demarcadoras; y sin embargo al llegar la Comitiva á *San Lorenzo*, despachó al Capitan *Antonio Pinso Carneyro* á saludar de parte de su Excelencia á los reciénvenidos, y habia hecho viniesen con él Cartas de todos los Señores de las Partidas *Portuguesas* para los de las *Espanólas*, como suponiendo no podia menos de venir con el Marqués, siendo asi que aun en ocasiones mas precisas jamás habian practicado semejante urbanidad los *Portugueses*; pero importaba al asunto del dia. Al fin se llegó al Pueblo de *San Juan*, donde *D. N.* tenia el Quartél general, solo distante del de *San Angel*, donde el Conde tenia el suyo quatro leguas. En una Capilla del intermedio se hizo la entrevista de todos, y hechos mutuos y magnificos regalos, y por los que iban de mala fé muy fingidos cumplimientos, se retiraron los de cada Nacion á su respectivo Quartél general, bien inteligenciados todos los de la Triple Alianza en el fuego, que desde luego se habia de pegar á la preparada Mina, cargada con tantas previas disposiciones, enredos y petardos contra el inocente Marqués, que absolutamente ni aun sospechas de ello tenia.

§. II.

Avigora el Portugués, Conde de Bobadella, con sus otros Coligados sus empeñados esfuerzos, para arruinar con embrazos el Tratado Real.

90 **A** Qui de repente cayeron sobre *Valdelyrios* los recios golpes de los Aliados; porque por una parte vinieron de *San Angel* un diluvio de papeles del Comisario *Portugués*, diciendo, que él no puede entregarse de unos Pueblos casi diruidos, quando el Tratado se los manda dar enteros: que el País debe darse evacuado de *Indios*, y que estos andan dispersos, é irreducibles por sus campos y sus montes: que los que se pasan á la banda Occidental del *Uruguay* solo servirán de aumentar al *Portugués* vecino la inquietud y falta de seguridad, pues estos *Indios*, que, como estaba visto, no reconocian á la *España*, tampoco observarian de vecinos los pactos del Tratado, y sería su vecindad un seminario de discordias: que estos y otros puntos debian remitirse á las dos Cortes para que allá los decidiesen; pero que interin tambien se perdía el tiempo mas oportuno para la Demarcacion, por haberse venido su Señoria sin las Partidas, que él tenia alli prontas, sin servir de nada, por faltar los Señores *Espanoles* precisos para hacerse el examen del *Ibicuy*, y continuar la Demarcacion: en fin, que en *San Angel* escaseaban los viveres, y le sería preciso retirarse con su gente á Rio Pardo, para no hacerla perecer.

91 Abismado el Marqués, que pensaba se harian luego las mutuas entregas de cosas tan no esperadas, casi estaba para rendirse al grave peso de ellas, quando, para aliviarle en sus males, entra por otra parte de refresco *D. N.* achacandole todas las culpas fraguadas por él y sus aliados, escribiendole de oficio papelones insolentes y desvergonzados, separando mesa, negandose el trato, y persiguiendo á los que querian tenerle con el afligido Marqués, que no teniendo á quien volverse sino á su Capellan, y Cirujano, y aun agravandole nuevas desazones en el resto de sus inferiores domesticos, parece tiraban los de la Triple Alianza, ó á acabarle á pesadumbres, ó á que entre la densidad de ellas tomase alguna resolucion menos acertada que para siempre lo perdiese y desacreditase en la Corte, donde era grande el concepto que de él se hacia. En efecto, acosado por todas partes, sin encontrar en alguna, ni alivio, ni con-

sejo , casi se vió en aquel estrecho en que *Cesar* , obruído de enemigos en el Senado , cubriéndose con su manto para no verlos , se dexó á la discrecion de los que le querian acabar. Sin embargo jamás el Marqués manifestó tanto el rico fondo de su gran capacidad y grandeza de ánimo ; pues en medio de tan tumultuaria obscuridad y oposicion , no dió paso , ni respuesta , ni tomó resolucion que no se la aprobasen en la Corte , donde no se vén las circunstancias , y solo se consideran desnudamente los hechos.

92 En la contraria persuasion de que las fraguadas tramas sobrarian para arruinarle , junto con el Tratado , yá por los yerros que creían haberle hecho cometer , yá por los que procurarian cometiese en adelante , (mientras de la Corte , donde sin falta se reprobarian , viniesen las resoluciones de los embrazos maliciosamente dispuestos) abismandole á capciosas consultas , cuyos extremos todos contubiesen inconvenientes , se retiró el Conde de *Bobadella* para el Rio Pardo , llevandose consigo , atrahidas con doncellas , mas de 700 familias de *Indios* para aumentar la dificultad de la evacuacion de ellos , no dexandolos salir del País cedido , y para que , como despues se ha visto , quedasen enteramente por *Portugal* , contra la fé del mismo Tratado de que se ostentaba tan escrupuloso observador. *D. N.* se retiró á *San Borja* con su Quartel general , para que qualquiera de los otros Pueblos en que se alojase el Marqués , quedase metido siempre entre los dos mismos fuegos , y no pudiese de parte alguna , y en especial de *Buenos-Ayres* , recibir ni una Carta , que no pasase por su tyranisima Aduana. Elijó , pues , el Pueblo de *San Nicolás* , cuyo Comandante el Capitan *D. N.* tubo luego orden de observarle hasta los resuellos , y vino á ser un perfecto Carcelero. De esta suerte creyó *Valdelyrios* se ponía en mas apto parage para aguardar las Partidas , que por Abril habia embiado á llamar de *Buenos-Ayres* , dada palabra á *Don Gomez* , que las tendria prontas para el próximo Septiembre en que allí empieza la Primavera ; pero *D. N.* , que no perdía coyuntura , poniendo en el Salto Chico del *Uruguay* á *D. N.* por Comandante , quitado el que lo era *Don Pedro Simoneti* , por apasionado del Marqués , hizo á las Partidas detenerse allí tanto , que ni noticia de ellas tubo éste hasta la mediacion de Noviembre , ni llegamos á *San Nicolás* hasta el 22 de ese mes , sin haber perdido por culpa nuestra un momento ; antes procurando con las mayores veras la presteza , porque sabiamos la palabra que estaba dada , y que con muchísima sobra se pudiera haber cumplido si no se nos hubiese embarazado por tantos caminos artificiosos.

93 Al punto avisó de nuestra venida el Marqués al Conde de *Bobadella*, y despachó algunos á la *Candelaria* á examinar en su Archivo todos los mapas y planos que hubiese del Pais. Sabido esto en *San Borja*, donde residia *D. N.* con sus dos Oráculos los Padres *Diego Horbegoso* y *Joseph Cardiel* (en esto vinieron á parar las ficciones del odio á los *Jesuitas*, y de no tratarlos sino por arreglarse á las instrucciones del Marqués) se despachó al ultimo á titulo de cortejar y acompañar á los señores que habian ido al examen de los mapas, y en la realidad para meternos en el atolladero de la disputa de los *Ibicuis*, fraguada por el Conde, con otro mapa que este Padre *Cardiel* decia ser suyo, y totalmente opuesto al del Padre *Thadéo Henis*, porque en él al Rio que viene de *Santa Tecla* se le llama *Taquarembó*, en sus cabeceras, y *Yaguari* en su progreso, y hasta su confluencia con el que descende del Monte Grande, al qual solo dá nombre de *Ibicuy*. Con este mapa vino á *San Nicolás*, y presentes todos en el quarto del Señor Marqués, dixo el Padre *Cardiel*, que aquel su mapa era el verdadero, porque él lo habia andado y planeado todo el Pais de Misiones. Arguido por el Marqués con el que el Padre Vice-Superior le habia mostrado en la Capilla de *San Joseph*, y se decia ser del Padre *Thadéo*, y llamaba *Ibicuy Guazu* al que él llamaba *Taquarembó* y *Yaguari*, dixo que eso era falso, y que el Padre *Thadéo* no habia levantado tal plano, ni estado en *Santa Tecla*. Como esta relacion tenia en su favor el que en el Exército habia encontrado mas *Ibicuy* que el del Monte Grande, ni el mapa del Padre *Quiroga* llamaba asi sino á ese brazo, dexando anonymo á el otro, y como eso convenia mas á los intereses de la *España*, nos asentó á todos mejor; pero el Marqués embió á los señores *Don Juan de Echavarría*, y *Don Ignacio Mendizabal* á que examinasen sobre el terreno todo esto con el caudal de los dos brazos, su direccion y sus nombres, mientras el Conde de *Bobadella* respondia. La razon que traxeron fue, que el brazo que viene de *Santa Tecla* era mas ancho y menos profundo; que la mayor anchura podria nacer de haber llovido ácia aquellas partes, pues no venia el Rio en caja, y el del Monte Grande sí, que á este llamaban los *Indios Ibicuy*, y que en los nombres del otro brazo variaban infinito en los nombres, yá de *Taquarembó*, yá de *Yaguari*, yá de *Ibicuy*, y que en donde no se variaba era en el tronco yá formado de los dos brazos principales.

94 El Conde, que por *D. N.* y los Padres tenia menuda noticia de estas diligencias, y que antes tenia las partidas tan prontas, ahora respondia tenerlas imposibilitadas por falta de

viveres , que esperaba por el Rio Grande del *Janeyro*, y era que queria dár tiempo á que los *Miguelistas* levantasen de paja en su Estancia uno que pareciese Pueblo , para tener este asidero mas con que ponderar la imposibilidad de la evacuacion del cedido País , porque habia de contender serlo el de ese nuevo Pueblecillo. Y entretanto los de la triple alianza tenian hecho del Marqués un resolutor de casos de moral , consultandole qué se haria de los *Indios* de *San Angel* , refugiados en los bosques del Rio *Pardo* , si dexarlos sin pasto espiritual , si pasarlos á cuchillo , y otras capciosas respuestas y propuestas , con que cada dia le abismaban con Pliegos y Correos ; siendo el Marqués á la verdad como el Idolo de *Canope*, cargado de cintas de titulos y autoridades , y ligado con ellas mismas para no poder menear pie ni mano para nada de quanto hacia á su comision.

95 Al fin quando les pareció ser su tiempo escribió el Conde al Marqués tendria pronta la primera partida para la Pasqua de Resurreccion de aquel año de 1758 (yá con sus artes llevaba ganados, sin darse un paso , dos años desde la toma de los Pueblos), y que señalase *Don Juan de Echavarría* el parage donde se le debería incorporar con los suyos *Don Francisco Antonio Meneses*. Eligió *Echavarría* la falda del Monte Grande por donde habia pasado el Ejército, y á la sazón acampaba *D. Eduardo Wall* con cien Dragones , y otros tantos Blandengues , porque como hasta allí el Conde en sus palabras y escritos permanecia con el Marqués en que no siendo necesario que esta partida entrase por la boca del *Ibicuy* , que era mas difícil que el ir á la confluencia de sus dos brazos principales para escoger el mas conforme al Tratado , y habia escrito que el mes de Mayo en que por menos llovioso iban los Rios en caxa , era menos expuesto para el acierto en el examen , tampoco podia escogerse parage mas oportuno, breve y acomodado á las dos Naciones. Pero el Conde , á quien nada se le daba , á trueque de prosperar sus intentos , el ser notado de inconsiguiente en los medios , que elegia para su lógro , apenas supo habiamos salido de *San Nicolás* los de la primera partida , haciendose olvidadizo de quanto habia dicho y escrito hasta entonces, salió de repente diciendo y escribiendo , que la partida debia ir á *Santa Tecla* á continuar desde el punto en que se habia dexado la linea por Marzo de 1753 , y que ni debian valer las instrucciones que entonces se le habian dado , sino estar todos á la letra del Tratado , y las dadas por los Reyes en general á todas tres partidas , y que esto era porque le constaba muy bien no haber mas *Ibicuy* que el que venia de *Santa Tecla*.

96 Todos tubimos que admirar mucho la inconseguencia del

Conde; mas el Marqués que , armandose de prudencia, ordenó á *Echavarría* le escribiese , poniendose en el asunto á sus ordenes y disposicion , pero protestandole urbanamente la pérdida del mejor tiempo del año para el examen de los dos brazos del *Tbicuy* en su horqueta ó confluencia. Con esto , unidas las dos Naciones de nuestra primera partida en el *Guacacay Mini* el primer dia de Mayo, llegamos el 5 al puesto de *Santa Cathalina*, donde está la loma divisoria de las aguas que especifica el Real Tratado , y segun el articulo 31 de las Reales Instrucciones, dado que hubiese duda sobre el terreno, se debia levantar el plano de él para que la decidiesen los dos Soberanos , y como estabamos á la letra en ese caso , aunque fuesemos en derechura á *Santa Tecla* , se debia executar lo que este articulo prescribia, pues sobre la marcha se levanta haciendo breves pausas , que apenas le detienen. Hizosele saber esto á los *Portugueses* , y respondieron , que como ellos no tenian duda , no habia llegado el caso de ese articulo , y que no se debia levantar el plano, sino ir en derechura á *Santa Tecla* , formandole desde allí bajando el Rio , pues él era sin duda el divisor. Replicóseles, que de esa suerte era inutil ese articulo, pues con decir cada uno en las disputas no tener duda en lo que expone de su parte, jamás podria llegar el caso que los Soberanos daban por muy posible, y ahora era práctico. Menos que todo esto necesitaba el Conde para demorar el Expediente, y asi luego juzgó precisas las conferencias del *Tacuy* para las que llamaba al Marqués , que sin embargo del rígido invierno, y viage malo de mas de 80 leguas, concurrió al punto. *D. N. N.* hizo lo mismo , diciendo queria dár un abrazo al Conde , y era para volver á ayudarle á afligir de nuevo al Marqués.

97 En el fondo esta maniobra no tenia mas objeto que las otras , demorar el negocio , ponerle nuevos obstáculos , y poner al Marqués en dilemas punzantes por ambos lados. Porque ó condesciende con la pretension de los *Portugueses* , ó los resiste? Si condesciende , se le acusa de que es un mal Ministro del Rey , que por ahorrarse de trabajos sacrifica los intereses de la *España* , y cede una Provincia grande de tierras y Rios admirables, que no cedia el Tratado. Si los resiste, se le acusa de que es un Ministro terco, y obstinado infractor de las Reales Instrucciones , que previenen se eviten questiones estudiadas sobre bagatelas como esta de una Estancia, dando sin necesidad que hacer á las dos Cortes, llenandolas de papelones. Porque resistió le cargaron allí de tantos al Marqués , que yo no sé cómo pudo sobrevivir á tan enorme trabajo como el haberlos de responder luego luego , y en una casuca estrecha y de paja; siendo lo

lo mas chistoso , que el Conde de *Bobadella* añadiese á cada instante , que esta question la suscitaba el Marqués por defender el Pueblecito de *San Miguel* , porque yá negaba haber dado él á los Padres su consentimiento para establecerlo , sin reparar en decir hoy una cosa , y mañana la contraria , y atribuyendolo tal qual vez á la falta de memoria que traen consigo los muchos años , y con esto se tomaba el Conde licencia para ser inconsiguiente , y faltar á la verdad siempre que le hacia al caso para su asunto. Por fin con el pretexto de despachar la Flota, que dixo debia luego llegar, pidió le esperasemos todos en *Santa Cathalina* hasta fines de Septiembre , y que entonces iria con el Marqués á mostrarle en *Santa Tecla* el *Ibicuy* ; como si allí hubiese alguna inscripcion *Romana* que le diese nombre á ese Rio, porque para el Conde valia tanto el testimonio del Padre *Thadeo* en su mapa. Allanóse el Marqués baxo la condicion de que el plano desde allí á *Santa Tecla* se levantaria sobre la marcha, segun el articulo 31 de las Reales Instrucciones.

§ III.

Consigue el Portugués Conde de Bobadella la disolucion del Tratado, y se vá burlandose de los mismos aliados que para ello le ayudaron.

98 **R**etirado el Conde de *Bobadella* nuevamente á Rio *Pardo*, y *D.N.N.* á *S. Borja* , vino á *Santa Cathalina* con nosotros el Marqués, pensando animarnos á tolerar las incomodidades de aquel desierto , y respirar él mismo un poco en la soledad de la opresion en que hasta allí le habian tenido siempre con la pluma en la mano los dos Generales ; pero solióle mal esta cuenta, pues á guisa de Javalí que perseguido huye de los Cazadores , y se mete en su guarida, le acosaron en la pagiza que le levantaron los dos mismos, pasandose por otro camino de antemano quanto intentaban herirle. Hoy venia un paquete del Rio *Pardo* , mañana otro de *San Borja* , y todo era prisas sobre las respuestas á sus capciosas consultas , dispuestas á fin solo de enredarle y cogerle en algun desacierto. Con un caso particular explicaré la naturaleza de todos los que allí le pasaron, y omito por evitar prolixidad. El Gobernador de la *Colonia* despacha al de *Montevideo* (nunca tal antes habia hecho, ni despues lo volvió á hacer) unos pliegos para el Conde de *Bobadella*, suplicandole los hiciese dirigir hasta la Guardia *Portuguesa* del *Chuy* ; y al mismo tiempo hace salir de la *Colonia* á

un *Portugués* con una tropilla de mulas compradas en las Estancias de los *Espanoles* (pues en aquella Plaza no se vende tal genero) y le instruye mida de modo sus pasos, que se encuentre en la linea divisoria con los que el Gobernador de *Montevideo* embiase con los pliegos al *Chuy*. Encuentranse en efecto allí con los ocho Soldados y un Sargento *Español*, que pregunta al *Portugués* sobre la tropilla de ganado, y lo dá por decomiso, y embia con la mitad de su gente á *Montevideo*, y él prosigue hasta entregar los pliegos. El Gobernador de *Montevideo* forma el proceso, contiene con el de la *Colonia*, y por fin ván estos Autos al Conde, y este se los remite para el fin que ambos los destinaban al Marqués, diciendole que responda lo que en el caso se debe hacer, atendiendo por una parte á que no se vulneren los derechos del Rey, y por otra á que el Comisario *Portugués* lleva la queja á su Corte, teniendose ordenado reyne la buena harmonía, y no se dé lugar á quejas entre las dos Naciones. Bello lazo! Porque si el Marqués dice que se devuelva el decomiso al *Portugués*, desprecia los intereses de S. M. *Católica*, y en el mismo hecho dá una prueba, y asegura que las tierras que quedaron al Norte de la linea hecha al empezar el año de 1753 deben yá pertenecer aún para los usos á la Corona de *Portugal*, sin que esta haya entregado la *Colonia*. Si el Marqués dá por buena presa el contrabando, se le acusa de que por la bagatela de una tropilla de bestias, que en el Pais no valen 300 pesos, ha faltado á la union y buena armonía que se le mandaba tener con la Nacion *Portuguesa*; y se añade, que al simil de esta serán las demás questiones del *Ibicuy*, estudiadas por el Marqués para demorar este negocio. Penetrandolo todo, remitió los Autos á D.N.N. diciendole, que pues el Conde los entenderia mejor, los pusiese en sus manos, y á su decision: que era decirles á los dos, que pues ellos habian fraguado aquella trama, sabrian mejor su urdimbre para deshacerla. Ellos comprehendieron muy bien el enfasis que llevaba la respuesta del Marqués, y no osaron resollar corridos y avergonzados del caso.

99 Poco despues de él tubo el afligido Marqués el consuelo de que el Rey por Junio de 1758 habia aprobado enteramente la conducta suya, y en especial de las resoluciones y respuestas dadas al Conde de *Bobadella* en el Pueblo de *San Juan*. Lo que á este y á D.N.N. que esperaban todo lo contrario les consternó no poco, y mas á los Padres, que nada deseaban tanto como la pérdida de este Ministro. Exhortabasele á la union con D.N.N., y nada deseaba tanto el Marqués, procurandola á todo precio para sacar las ventajas que se pudiesen, uniendose los dos

con-

contra el Conde. Pero ni eso pendia del Marqués, ni era asequible del obstinado ánimo de *D. N. N.*, aunque igualmente le exhortaba el Ministro de Estado á esta deseada union; pues en la Corte de *Madrid* se sabia muy bien que el Conde de *Bobadella* era la remora del negocio, y quien le enredaba por instantes mas y mas, sin descubrirse, y fingiendo frivolos pretextos para aparentar que no consistia en él la detencion, y como *D. N. N.* se los aumentaba y fomentaba por favorecer á los Padres, y perseguir al Marqués, cobraban con el testimonio domestico grande fuerza unas apariencias, que sin el auxilio de *D. N. N.* se disiparian por sí.

100 Sin embargo de este terrible obstáculo, la paciente y sufrida paciencia del Marqués iba apurando á toda prisa el mineral de los pretextos del Conde, que habia faltado á la palabra de venir por Septiembre de 58 al puesto de *Santa Cathalina*, donde se le esperaba aguantando todas las incomodidades de un desierto, en que permaneciamos en chozas pagizas, y faltos á veces de viveres, con consuelo á vista del exemplo de nuestro *Geffe*, y la cierta ciencia de que al Rey se le servia de ese modo. Era ya bien mediado el Febrero de 1759, y el Conde no solo no parecia, sino que recogiendo quantos papeles hasta alli se habian impreso en *Lisboa* contra los *Jesuitas*, cansado ya de saber las perfidias de los de acá, y de su Protector *D. N. N.*, se los despachó á este, y otro tanto al Marqués, diciendoles á ambos, que él iba ya marchando para el *Janeyro*, adonde le llamaban negocios gravisimos, que volveria luego que las dos Cortes hubiesen evaquado las suscitadas dudas, y que en el *Rio Pardo* dexaba los Demarcadores de la segunda partida para que concluyesen la obra de la linea. Con la capa de esta prenda cubria la evidente prueba que nos daba, de que su politica daba ya por concluído su pretendido asunto de desbaratar el negocio del Tratado; y que habiendo logrado su ruína por medio de sus aliados, y de sus industrias, sobraba ya en este País su persona, y se burlaba de aquellos, á quienes tan facilmente habia engañado. El Marqués lo comprehendió al momento todo, y hubiera deseado se llevase tambien al *Janeyro* las partidas, para que constase á todo el mundo, que si no se hacia el Tratado era porque los *Portugueses* no lo habian querido, como en la realidad era así; pero como el Conde habia pretendido deshacerle de un modo confuso, en que el punto á lo menos fuese problematico, por culpa de quien se habia desistido, y si ser pudiese, que la culpa recayese en *España*, obró ahora en esta escandalosa retirada segunda como á medias.

101 Los Padres y *D. N. N.*, que con los dos principales de ellos

ellos vivia inseparablemente en *S. Borja*, á la vista de tan no esperada burla se enfurecieron sobre modo; porque si bien la retirada manifestaba que el intento de los de la triple alianza estaba concluído y desbaratado el negocio del Tratado; pero no creyeron que el Conde se despidiera de ellos, dandoles en cara con sus perfidias, pues no denotaba otra cosa el embiarles entonces precisamente todos los papeles antiguos y modernos, que de la causa de los *Jesuitas* de *Portugal* habian salido en *Lisboa*, porque eran sus fundamentales hechos copias perfectas de las imagenes de los de por acá; de los que tambien habia buena parte en los papeles mismos. Descubierta y despreciado asi *D.N.N.*, revolvió como pisada vivora contra los *Portugueses* que habian aqui quedado, y los persiguió tanto como antes los habia favorecido. Despues entró á reflectir sobre lo que le podria acaecer en una conducta tan criminal, pensando como pensaba la actual Corte: esto le traía sin sombra, sin sueño, sin consuelo, y sin sosiego, paseandose apresuradamente, y hablando á gritos consigo mismo, acostandose á las dos, y levantandose á las tres, sin poder dormir, ni pasar por mas sangrias y orchatas. La que le alivió y curó este su furor fue la arribada que hizo á *Montevideo* la Nave el *Pilar*, que traxo la noticia infausta para todos (menos para los Padres y *D.N.N.*) de que el Rey quedaba deshauciado en *Villaviciosa*.

102 Con ella respiraron los que sin ella yá no pudieran vivir, y nosotros poco despues concluimos la obra de la linea, y esperamos la resolution de la Corte. En fin esta; penetrando todo el negocio profundisimamente, y hallando, como era asi, que mientras de parte de *Portugal* le hubiese de manejar el Conde de *Bobadella*, no faltarian jamás disputas, enredos y maniobras que le eternizasen con gastos excesivos á las ventajas que pudiese traer á la *España* el Real Tratado de Limites, juzgó sábiamente que debia disolver, y le disolvió en efecto, ordenando quedase todo en el estado que tenia antes de su celebracion, pues no convenia para mantener la paz de las dos Coronas otra cosa, y que los que habiamos concurrido á su execucion frustrada nos restituyesemos á *España*, como lo harémos en la primera ocasion y Nave que se proporcione, &c.

Fin de la Parte Segunda.

PARTE TERCERA.
VENTAJAS GRANDES,
Y UTILIDADES CRECIDAS,
QUE DEL DESCUBRIMIENTO
DEL REYNO JESUITICO
PUEDE SACAR LA ESPAÑA,
PONIENDO EN SU DEBIDO PIE A ESTE PAIS
y sus Padres Jesuitas.

PARTÉ TERCERA
VENTAS GRANDES
Y UTILIDADES CECIDAS
QUE DEL DESCUBRIMIENTO
DE R. E. W. G. RESULTA
PUEDE SACAR LA ESPAÑA
BASTANTE EN BENEFICIO

PROLOGO.

INutil, é ingrata cosa sería descubrir un diestro Cirujano á un cuerpo enfermo una llaga, y no prestarla el remedio; pero aplicarsele exprimiendo del veneno mismo de ella la triaca, con que se haga la curacion, y se dexe ventajosamente aprovechado en su salud al doliente, eso le es utilísimo, y le debe ser muy agradable; y es lo que puntualmente hace esta Parte tercera con el enfermo cuerpo de nuestra Monarquia, habiendo gastado las dos Partes precedentes de la Obra en manifestar la oculta y gangrenosa llaga del Reyno Jesuitico, que le tenia y tiene, y mientras ese Reyno no se arruine, tendrá tan lastimosamente achacoso en esta parte de la América. Al yá disuelto Tratado de Límites se le debe ese feliz descubrimiento, y el de muchas otras raices envejecidas, que impedían á este enfermo el recobro de su salud, y con esta el lógro de tantas felicidades quantas aqui nuestro, puede la España sacar; bastantes ellas solas para hacerla superior á todos sus Enemigos. Luego que sirvió el Tratado para lo que Dios le destinaba, que era el Descubrimiento del Reyno Jesuitico, falleció sin duda; pero habiendo vivido con él, y sido per-

*sonage tan Real , merece que en esta Parte se le
hagan exequias , y ningunas como el mostrar á
España tantas utilidades , &c.*



ARTICULO PRIMERO.

COMO SE HA DE DISPONER
de los Indios y Países al Norte del Rio
de la Plata para que rindan á España
inmensas riquezas, y á Dios ma-
yores servicios.

[§. I.

*Es preciso sacar de entre los Indios Guaranis á los Jesuitas,
y cómo se hará esto fructuosamente.*

Ineluctable consecuencia de lo hasta aqui mos-
trado en esta Obra es el que los *Indios* muden
de mano en su gobierno espiritual y temporal,
pues con el que han tenido en poder de los *Jesuitas*
no solo no sirven á Dios, ni al Rey, pu-
diendo servirles muchísimo, sino que le sirven
solo de deshonor y perjuicio. No sirven á Dios,
porque, como chistosamente decía *Don Joseph Andoanegui*, y
es así verdad, no son hoy mas que Christianos pintados y de
plataforma, sin rastro de solidéz en su Religion, ni mas regla
de todas sus acciones que la voluntad de los Padres *Jesuitas*,
solo atenta á sacar del sudor de estos infelices quanta ganancia
temporal es posible. No sirven al Rey, porque como se mostró,
á quien contribuyen propiamente es al Padre General de la *Com-
pañía*. Pudieran servir de mucho, porque cien mil almas, y en
breve en otro gobierno triple numero de ellas, sin duda pudie-
ran dár largos frutos al Cielo y á la *España*. Sirvenles de des-
honor, porque lo es grandísimo á Christo se compare con su
Iglesia primitiva una gente llena de lascivia, hurtos y homici-
dios; y al Rey tener dentro de sus mismos Estados Reynos in-
de-

dependientes de su Real Soberanía. Sirvenles en fin de perjuicio á Dios por las muchas almas que se le pierden, y al Rey por los muchos gastos que le ocasionan, quando, como se acaba de vér, es preciso sujetarlos, y lo será siempre que se les mande lo que á los *Jesuitas* no les agrada; y como no siempre se les podrá mandar así, siempre mantendrá aquel terreno robusta y viva la raíz de la desobediencia.

2 Pensar, sin arrancarsela enteramente de allí, mejorar el Gobierno de estos *Indios* por estos ú aquellos medios, es pensar en lo escusado, pues ningunos se eligirán que los Padres no los hagan desvanecer, porque dominan á los *Indios*, y ellos de nadie otro que de su Padre General se dexan dominar, ni en lo Espiritual, como le sucede al Papa en el negocio de la *China*, ni en lo temporal, como le acaba de suceder al Rey con los Pueblos de estos *Indios*. La providencia de arrancar de ellos esa maligna raíz, bien se dió en *Madrid*, pero cayó el instrumento en las buenas manos de D. N., que constituyendose acerrimo y público Protector de los Padres, que le han dado por este titulo mas que pudiera la Corte con el Virrey, metiendolo todo á barato con su marcial osadía, y al cubierto de 20 leguas de distancia, dando y sacando de toda clase de gentes con amenazas ó promesas, ilustres certificaciones, salió diciendo, á fé de hombre desinteresado, ingenuo, sencillo y veridico, virtudes que posee en grado heroico, que los *Jesuitas del Paraguay* en la revolucion pasada han sido todos inocentes, que la necesidad de ellos es total en los Pueblos, y que en estos Países no hay Sacerdotes capaces de llenar su vacio.

3 Si la providencia hubiera dado en manos del señor *Amat*, del señor *Viana*, y otros semejantes servidores que el Rey tiene en esta *América*, ni se hubieran atrevido á juzgar lo que yá S. M. tenia juzgado, ni menos á corregirle la plana, ni hubieran hallado fuesen en Misiones necesarios los *Jesuitas*, ni dexado de hallar para su vacio tres tantos mas de Sacerdotes doctos y virtuosos en el Clero y demás Religiones. Si no se me cree á mi, aquí están y cito por testigos de mi verdad á los Brigadieres *Viana* é *Hylson*, al Coronel *Maguna*, al Theniente Coronel *Wall*, á los Capitanes *Zavala* y *Boneval*, y otros menores Oficiales, de cuya fidelidad, zelo, conocimiento de todas estas cosas, y desinterés, estoy muy cierto, y debe estarlo todo hombre de bien que mire como buen patricio á nuestra amada *España*, y se verá que ellos dicen lo mismo que yo, y depondrán que los *Jesuitas* son aqui reos de los delitos mas enormes; no solo no necesarios, pero perjudiciales
en

en los Pueblos, preciso el arrancarlos de ellos, y sobrantes Religiosos y Clerigos aptisimos para esos Curatos, sin mas miras que servir á Dios y al Rey, sin imaginacion de levantar Reynos independientes, y darles Leyes de Hacienda, de Crimen, de Politica y las demás que vimos, sino en mantener á los *Indios* baxo las que el Soberano tiene dadas, haciendo dár al Cesar lo que es del Cesar (aunque ese Cesar sea otro *Tyberio*), y á Dios lo que es de Dios.

4 Mas quiero darle de varato, y aun de valde, á *D. N.* el que las que hemos mostrado evidencias, no menos que con la confesion de parte, se truequén, en virtud de sus osadisimos esfuerzos, en meras probabilidades y opiniones, y vaya contra *D. N.* un argumento de aquellos que se llaman tapa bocas; y para él es menester que no me niegue tambien que ha habido en estas tierras estos años una Guerra hecha por las Armas de *España y Portugal* á los *Indios Guaranis*, en que hubo choques, batallas, quemas de Pueblos, tomas y sorpresas de ellos; todo lo qual acababa de suceder quando *D. N.* llegó acá. En este supuesto arguyo así: O los Padres *Jesuitas* suscitaron y fomentaron esta rebellion; ó al contrario, suscitandola y fomentandola solos los mismos *Indios*, procuraron con todo empeño los Padres, y no pudieron disuadirlos? Si lo primero, que es lo que efectivamente sucedió, los Padres no están inocentes, ni son necesarios en estos Pueblos, antes son tan reos, que merecen algo mas que ser expulsados de Misiones. Si lo segundo, que es lo que *D. N.* y los Padres pretenden sucedió, digo, que los Padres deben salir de estos Pueblos, pues crian tan mal á los *Indios*, que despues de 150 años de tan ponderada educacion, y dandonos á los *Guaranis* por dechados de obediencia y fidelidad en tantos libros impresos, al querer el Rey hacer la primera prueba con las obras, halló á estos *Indios* que no le reconocian, y se alzaban contra *S. M.* con las armas, sin valer de nada para estorvarlo los Padres *Jesuitas*; y por lo mismo vayan allá Frayles ó Clerigos, que quando menos yá podrán para con los *Indios* otro tanto como pudieron los Padres. Mas breve: Si lo primero, deben salir por reos: Si lo segundo, por ineptos para esto de criar bien á los *Indios*; y de todos modos es absolutamente preciso el sacar de aquel País esa maligna raíz, que le impide fructificar para su dueño.

5 Ni para ello son, á lo que juzgo, menester medios ruidosos y violentos, yá porque corridos los Padres de que les cogieron en el delito de desobediencia al Soberano, y procurando actualmente layarse á todo costo de esta mancha, esta-

rán

rán lejos de volverla á hacer mayor, desobedeciendo al orden que se les diese de salir; yá porque les consta que el actual Soberano se sabe hacer obedecer á la primera, y que no se andará con ellos en tantas contemplaciones como se gastaron quando los Padres manejaban los Palacios de los mayores Soberanos. El medio, pues, suave y prudente es intimarles un Decreto confirmatorio de tantos otros como sobre el caso han dado los Reyes antecedentes, declarando que los Pueblos de los *Indios Guaranis* yá no son *Reducciones*, *Doctrinas* ni *Misiones*, ni sus *Indios Neophitos* ó *Christianos Nuevos*, sino que estos son *Christianos Viejos*, y aquellos Pueblos formales y formados con verdaderas Parroquias y Curatos Parroquiales; y que respecto de que su Instituto les prohíbe el tener estos, los dexen y vayan en busca de otros *Infieles* para hacer de ellos otras *Doctrinas*, *Reducciones* ó *Misiones*, pues eso es muy conforme á su vocacion y regla, como el que las dexen luego que lleguen á ser Pueblos con Curatos Parroquiales, para que entren á sucederles los señores Clerigos.

6 Si este Decreto se embia al Padre General, podrá ser haga lo que con los de *Fernando VI*; esto es, mandar en las Cartas públicas se obedezca, y en las secretas todo lo contrario. Pero qué mas se podia apetecer para poderse tomar otra providencia bien util y necesaria, que quiso y no consiguió *Phelipe II*, esto es, hacer que los *Jesuitas* de la *Monarquia Española* hagan, como los *Carmelitas Descalzos*, Congregacion separada con su General fixo en *Madrid*. Se atreverá él entonces á jugar las piezas que oy juega desde *Roma*? Por fin, mandeseles, y no tengan ellos Protectores tan atrevidos por acá, y el Rey será luego obedecido de grado ó por fuerza.

§. II.

Como se dispondria del Gobierno Espiritual y Temporal de estos Pueblos en servicio de Dios y del Rey.

7 **N**O se debe arrancar de ese su encantado País la raiz que le impedia fructificar para el Cielo y para *España*, sin tener yá prontos y á la mano en la Ciudad de *Corrientes*, la mas próxima á estos Pueblos, los que se hayan escogido para gobernarlos en lo espiritual y temporal, y juntamente el Gobernador y los dos Obispos, á tono de visita, y llevándola para autorizarla 200 Soldados, que yá hemos visto bastan menos para qualquier acaso, que no sucederá sino alborotan los áni-

ánimos los mismos *Jesuitas*. Para prevenir ó preocupar eso, intimeseles la responsabilidad, porque no se atribuirá á otros que á ellos qualquiera indisposicion de los *Indios*, acaecida antes de estar ellos yá fuera, y en estandolo no hay que temer nada; porque es mentira el que estos *Indios* amen á los Padres, y ninguno de quantos haya estado entre ellos lo dirá. En haciendoles saber que el Rey manda, que ellos yá no sean *Neophitos*, sino *Christianos Viejos*, que por eso no pueden yá estar á cargo de los Padres *Jesuitas*, á quienes eso está prohibido por su Instituto, que S. M. manda se les reparta con equidad quanto hay en los Almazenes y Estancias, para que cada uno trabaje y viva de lo que le dán y adquiriere, y que S. M. prohíbe se les pueda dár azotes á los adultos de ambos sexos, no se necesita mas para que en vez de llorar y sentir la salida de los *Jesuitas*, sea acaso preciso contenerlos de que no los apedreen, como lo merecian, por haber estado estafando sus sudores siglo y medio á estos infelices. Digolo, porque pasando yo desde el *Miriñay* hasta la *Concepcion*, que está de dos en dos leguas por espacio de mas de 70, poblado de Puestos, Capillas y Pueblos, me solía parar, y trabando conversacion de las cosas ocurrentes con *Indios é Indias*, les apuntaba que el Rey se veria precisado á tomar en favor de ellos contra los Padres estas y otras tales providencias, y noté que solo de oír el caso como posible saltaban de placer, contento y regocijo, sin haber uno en quien no sobresaliesen estos afectos, y con un extremo muy grande. Lo mismo experimenté con los de la otra banda, yá en los que se pasaban á cada instante á su antiguo domicilio, yá en los que se avecindaron en el nuevo *San Miguel* y nuevo *San Nicolás*, y estos eran los que llamaron rebeldes. Pues si solo el caso posible, y oído de boca mia causaba estos efectos uniformemente en todos, qué sería el caso efectivo, y oído de boca del Gobernador y sus dos Obispos de *Buenos-Ayres* y de *Paraguay*?

8 Establecidos en cada Pueblo en la visita de dos ó tres dias de duracion el Cura, su Teniente, el Corregidor, y si se juzga necesario tambien su Teniente, se mantendrá el Obispo del *Paraguay* en la *Candelaria*; el de *Buenos-Ayres* en *Santo Thomé*; y el Gobernador en la *Concepcion*, por el tiempo de uno ó dos meses, hasta que todo quede bien zanjado en el Gobierno espiritual y temporal de estos Pueblos, y los elegidos para ello hayan puesto en práctica todo lo siguiente. Los Curas lo primero no inovarán de repente cosa alguna en las yá establecidas distribuciones, salvo en la impiisima de hacer venir en Invierno, antes del Alva, á niños y niñas á cantar á las Puer-

tas de la Iglesia y de los Padres la Doctrina , y eso aunque se les dé la ropa y abrigo , de que hasta aqui han carecido; pues de aqui proviene en gran parte la mortandad estupenda que se nota en los de esta edad. En lo demás si se hubiese de mudar algo en la substancia ó en el modo , sea con pausa y con aprobacion de los Superiores , pues siempre convendria se guardase uniformidad. Lo segundo , tratarán de instruirles á fondo en la Religion , haciendosela entender con mas conato que el que tenian los *Jesuitas* en hacerles cantar de memoria la Doctrina , explicandoles qué cosas son en ella de substancia, quáles son solo su exterior corteza , y que aunque esta es siempre venerable por ser de tal tronco , pero que el aprecio principal le deben poner en aquellas : que asi el guardar los Mandamientos de Dios y de la Iglesia es su primera obligacion, mas que el desgarrarse á azotes las espaldas, el cantar y demás cosas que no son obligatorias; y en esto han de inculcar, hasta que dexando de ser *Christianos* pintados , sean *Christianos* verdaderos : y contra el homicidio , luxuria y hurto , que son sus tres vicios fuertes , han de hacer tambien sus exhortaciones. Lo tercero , muestren con su buen exemplo y desinterés en no mezclarse en cosas temporales , que ellos no están allí sino para asistirlos en lo espiritual , y que esto es lo que mas deben procurar ; pero añadanles , que por ningun medio harán para con Dios tanto mérito como por el de trabajar , y aumentar sus haciendas , á fin de que florezcan sus respectivas familias , y tengan con que mantenerse , y dár de ellas al Rey y á la Iglesia lo que deben , como Vasallos y como Fieles de Christo.

9 Los que los gobiernan en lo temporal , haganles saber, que el ser Corregidores los *Espanoles* , no quita que los *Indios* prosigan con sus Cabildos , Cazicargos y empleos honoríficos, Civiles ó Militares ; y que solo están allí para administrarles su temporal , y cuidar de que nada falte al Pueblo , trabajando todos y cada uno para sí , á fin de mantenerse honradamente, y pagar á Dios y al Rey los Diezmos , Primicias y Tributos. Lo segundo , mientras no se haga el efectivo repartimiento de los bienes , traten de que la racion de carne , sal y yerba sea abundante , pues eso allí nada significa , y sirve muchísimo para ganar sus voluntades , y tenerlos contentos con el nuevo Gobierno ; y para lo mismo abranse aquellos encantados Almazenes , repartaseles lienzo , y lo demás para que se vistan , y permitaseles desde luego , asi á hombres como á mugeres , el calzado entero de medias y zapatos , que es lo que mas desean, y lo que mas les hará apetecible el Gobierno inmediato de sus

sus Corregidores *Espanoles*. Lo tercero , traten estos á los *Indios* con dulzura y humanidad , pero sin baxeza , dandose á respetar , y haciendo que veneren á los dos Sacerdotes , como antes veneraban á los *Jesuitas*. Lo quarto , á su tiempo , y con la instruccion del señor Gobernador , pasará al efectivo repartimiento de bienes , y prosperen y ensalzen á los que se viere corresponden , y á los flojos castiguenlos , no con azotes ni con carcel , sino prohibiendo que se les dé limosna , quitandoles aquella cosa honorifica que mas sientan , y destinandolos con escasa racion á trabajar para el comun , y allí á la vista del Pueblo : el castigo de las *Indias* que no se aplicáren á sus respectivas labores , ó de otra suerte delinquieren , sea el cotigua-zu , escasa racion , y tal vez el exponerlas por un poco á la verguenza del público , y si pasan adelante cortarlas el cabello , que es el último suplicio que allí se las puede dár. Lo quinto , no imiten cosa tocante al Culto Divino , por creer que eso haya de atrasar el temporal de los Pueblos , pues el Pósito señalado para las urgencias puede surtir la insignificante racion de Musicos y Sacristanes , á mas que la mayor parte se compone de niños , cuyos Padres , gustosos de verlos con aquel honor , les alimentarán en sus mismas casas. Lo sexto , procurarán reyne la paz , la armonía , la buena fé y la abundancia ; y para ésta el que cerca del Pueblo en las mejores tierras trabaje el comun para el comun en ciertos dias , asi en laborearlas para granos , frutas y algodon , como en la cria de ganado en una Estanzuela cercana ; de donde saldrá la subsistencia de todos los que sin culpa suya no puedan trabajar : y á nadie se permitirá mendigar , pues eso no es virtud , sino vicio y arbitrio de ociosos en Pueblos mal gobernados , si la cosa se examina á fondo.

10 El señor Gobernador , que no dexará los Pueblos mientras no quede todo bien establecido , mandará , en nombre del Rey , con Decreto y Bando público , no se use en adelante de mas lengua que la *Espanola* , que ésta se enseñe á los niños y niñas en sus Escuelas , y que se castigue á los que despues de cierto término no la hablaren por su culpa. Ni será largo , pues con el roze que han tenido con nosotros los muchos que yá de antes sabian nuestra lengua , y el gran deseo que ellos y ellas tenian de hablarla , y estaba reprimido por el miedo de los azotes que se les daban si faltaban al orden prohibitivo de los Padres , antes de un año yá casi no se oirá el *Guarani*. Item , que se establezca el uso del dinero en oro y plata acuñada , el vestir á la *Espanola* , nuestras diversiones públicas , el uso del pan , pero no el del vino y aguardiente ; y que de la observan-

cia de éstas y las demás leyes políticas ó económicas , ha de cuidar el Teniente de Gobernador , residente en la *Candelaria*, el que velará tambien sobre los mismos Corregidores con la autoridad de poderlos mudar de uno á otro Pueblo si conviniere , pero no de privarles del empleo sin un orden expreso del Capitan General y Gobernador.

11 Juzgo preciso y convenientísimo el que se abra la comunicacion de estos Pueblos y de los *Espanoles* ; porque las providencias que la cerraron cayeron sobre informes de *Jesuitas*, á quienes sin eso era imposible continuar su fraude. Rozándose los *Indios* con nosotros , se cultivan , salen de su idiotismo y estupidez , como lo hemos experimentado, y de ese modo serán mejores Vasallos del Rey , y aun mejores siervos de Dios; pues la incultura é ignorancia, que son inseparables de la falta del trato y roce con nosotros , para nada son buenas , sino para lo que con ellas pretendian de estos miserables *Indios* los *Jesuitas*, quienes á quanto necesitan establecer por necio y torpe que en sí sea , le saben dár tales visos y coloridos de santidad, que parezca santo y bueno. Quanto les haya servido el estar tan á la larga tanta gente *Europea* en esos Países , me lo hacia vér en ellos á cada paso la misma experiencia ; y no podia dexar de reirme al vér á los Padres ponderar los pecados que eso traía, porque les dolia muchísimo , siendo falso que los pecados fuesen mas , pues apenas podian serlo respecto del modo licencioso con que en punto de luxuriar y lo demás vivian estas gentes.

12 Puesto , pues , asi el Gobierno de estos *Indios* , que antes nada rendían sino pesadumbres á la *Espana* , qué no la podrán contribuir en adelante ? De sola la capitacion á dos pesos , exceptuando empleados , niños y mugeres , saldrán mas de 500. pesos en cada un año ; y de sus cosechas en corambre , algodón , hierba , azucar , cera , miel , tabaco , y otras cien industrias , que sirven al trafico , qué no le podrá quedar al Rey ? Le quedará aun mas de lo que le quedaba al Padre General de la *Compañia* ; porque de diferente modo trabajáran los *Indios* entrándoles con las modas y emulacion una loable codicia, y sabiendo que trabajan para sí mismos, que lo que trabajan sin esos tan fuertes estímulos, y solo para los Padres *Jesuitas*, que ni aun lo preciso les daban. Y en entrando alli la Fabrica del Tabaco Brasilete , que se ha empezado en los Pueblos de los *Franciscanos* , inmediatos á estos , y que por ser poca gente no pueden dár todo el que se desea : ¿es poco el negocio que hará el Rey en quitarles á los Sres. *Portugueses* ese renglon, que se llevan de *Espana*, y gozarlo S.M. de manos de sus mismos Vasallos ?

En

En casa se nos queda entonces toda la ganancia, como yá se ha visto por experiencia en lo poco, que por falta de trabajadores vá del Paraguay á Buenos-Ayres, y de este Puerto á los de España; y en el caso que digo se la surtirá de quanto de ese genero necesite, pues para todo habrá gente solo con aplicar mugeres, niños y niñas, que tendrán eso mas en que exercitarse, con una diversion util á sus Pueblos, y mas util á la Monarquía. En fin, ésta, con ese nuevo modo de Gobierno, sabrá que tiene en estos *Indios* fieles Vasallos, y podrá ciertamente contar con ellos en adelante; pues la rebelion pasada no fue de ellos, sino de sus malos Directores, lo que tengo probado.

§ III.

Conservando la antigua, se les debe dár nueva extension y situacion á estos Pueblos con mucha facilidad, ningun gasto, y grande util de la España.

13 **P**ara el asunto de los *Jesuitas* era bellisima la union y precisa la situacion, que dieron á estos Pueblos, porque los querian distantes de nuestras Ciudades, y tan unidos entre sí que formasen una Provincia facil á su Gobierno, y que este nos fuese impenetrable. Cien leguas hay de *Tapeyú* á *San Angel*, y otras tantas de *San Miguel* á *Nuestra Señora de Fé*, y sin embargo en poniendo en el sobrescrito *Corre prisa*, pasa una Carta en 24 horas de extremo á extremo; y es que en los intermedios de los Pueblos hay los que llaman Capillas, ó Puestos, con aposentamiento para los Padres; ranchos para media docena de familias de *Indios*, que guardan el ganado; y caballos y mozos prontos para servir de Chasquis, ó Correos, desde el suyo al inmediato Puesto, y asi vuela la Carta á la mayor distancia sin el menor trabajo. Esta union les era muy util; pero en la separacion, ó distancia de estos Pueblos á nuestras Ciudades, si bien precisa á sus idéas, y bien cubierta con el especioso pretexto de que los *Espanoles* no les contaminasemos con nuestros escandalos á los *Indios*, tubieron no poco interés que sacrificar los Padres, porque no hay duda que los Países que se siguen desde sus dos ultimos Pueblos *San Miguel* y *Tapeyú*, ácia el Sur y nuestras Ciudades, son de un terreno incomparablemente mas pingue y fertil, que los que gozan sus Pueblos, y se siguen ácia el Norte. Pasado ácia éste por una parte el Rio *Ibicuy*, y por otra el *Monte Grande*, entra yá otro Nuevo Mundo, ó País del todo diferente, la tierra roja y de po-

poco suco , el clima destemplado , infinitas las sabandijas , é insectos, y todo desapacible para hombres y animales ; y quanto mas se vá ácia el *Brasil* mucho peor ; quando lo que queda á las espaldas del *Ibicuy* y *Monte Grande* es un terreno negro , feraz , templado , y cómodo para todos los vivientes. Bien hubieran querido los Padres que eso fuese al trocado , y aun dando á sus ganados lo mas que pudieron del fertil País en las que llaman Estancias : formaron los Pueblos de los hombres en el otro menos ventajoso , por tenerlos asi mas remotos de los nuestros , y hacernoslos menos accesibles en caso de que algun dia nos viesemos precisados á sojuzgarlos con las armas ; costando infinito caudal y trabajo á la *España* en estos ultimos años el haberles ido á hacer una visita , que nos habrá sido bien util si nos sabemos aprovechar de los conocimientos prácticos, que hemos sacado de nuestra larga permanencia en aquellos Países, jamás antes profanados de nuestras plantas.

14 Digo , pues , en primer lugar , que si á los Padres convenia tanto el tener esos Pueblos tan separados de los nuestros , á nosotros nos conviene mucho mas el unirlos quanto se pueda con nuestras Poblaciones , y poblar con los sobrantes *Indios* todo el dilatado y fertil intermedio que los Padres querian desierto y desaprovechado, solo por no tener á la vista testigos de sus terribles fraudes. Porque qué duda tiene que nos será de una suprema utilidad y ventaja el lograr poblado y cultivado todo el bellissimo y estendido País, que está al Sur del *Ibicuy* y del *Monte Grande* , y unirle con nuestros Pueblos de *Montevideo* , *Maldonado* , *Vivoras* , *Santo Domingo Soriano* , y las Estancias de estos ? Toda la dificultad, se creerá en *España* , puede consistir en si para esto será preciso hacer que los Pueblos *Guaranis*, hoy tan unidos y apiñados , se esparzan mas, extinguiendo algunos de ellos , y haciendo dexen por otra nueva y mejor la antigua y mala situacion ? Item , si caso que eso no se haga , habrá en ellos *Indios* suficientes para formar nuevas Colonias ? En fin , si dado que los haya será costosa y difícil esa práctica ?

15 En quanto al primer punto , aunque contemplo de poquísima importancia el que en el País , que hoy ocupan los Pueblos *Guaranis* estén estos tan apiñados , que los mas no distan entre sí sino quatro , ó cinco leguas , y considero sería mas util el que se extinguiesen , ó abandonasen como la mitad , en lo que nada se iba á perder , pues nada valen , y se iba mucho á ganar , pues los que quedasen estarian algo mas desahogados , y con los habitantes que saliesen de los otros se podian hacer en mejores parages Pueblos mejores : con todo eso , por no alar-

alarmar sin necesidad los animos de los de por allá , que poco inteligentes de estas cosas creerian una gran pérdida la que se hiciese en ese abandono , respondo , que nada de eso se haga , y que se queden como están ahí todos esos Pueblos. Al segundo punto de la dificultad respondo , que dexando todos esos Pueblos en pie , y con solo el numero de 300 familias cada uno , como en los de *Indios* lo manda expresamente y con mucho acierto el Santo Concilio de *Lima* , me quedan tantas otras familias con que poder formar las nuevas Colonias , que casi no he de saber donde colocarlas. La prueba está á la mano , pues en los treinta y dos Pueblos hay actualmente 224650 familias y dando á cada uno 300 , gasto 94600 , y me quedan 134650 , con que puedo formar otras 36 iguales Colonias.

16 Pero antes de responder al punto tercero , es de saber , que en *España* hay unos crasisimos yerros , é ignorancias de las cosas de por acá , y que por lo comun los que no han salido de aquella Peninsula lo confunden todo , y conciben al rebés de estas cosas de *América*. Apuntaré unos exemplos. Allí se piensa , que las Leyes dadas por *Carlos V* , ó *Phelipe Segundo* para *Indias* , son todas oportunissimas , y aqui vemos que muchas no vienen yá al caso ; y que querer gobernar con ellas á la *América* despues de 200 años , es querer que el vestido que le venía bien á la señorita en sus siete años , le acomode á los treinta. Allí se piensa , que esta Ciudad y las otras están llenas de *Indios* , y que apenas hablan el *Español* sino los venidos de *España* ; y aqui veo yo , que es menester la Linterna de *Dio- genes* para encontrar un *Indio* en *Buenos Ayres* , *Córdova* , ó *Santa Fé* , y que se habla el *Español* con mas cultura y pureza que en *Madrid* , pues no oygo decir aun á las zafias : *El Probe del Hespital tiene mal de estogamo , se arrinca á las paderes de la Trenidad á la medudia , y dempues se vá trempano en sin prencipiar la limosna*. Allí se cree imposible pasar un Invierno en el campo sin dormir baxo de teja ; y aqui he pasado yo dos de esa manera. Allí se cree obra de *Romanos* , ó de un Rey , y muchos gastos el formar un Pueblo , aqui en *Santa Cathalina* formamos uno bien lindo de paja y madera , en mes y medio , los *Españoles* y *Portugueses* de la primera Partida , sin expender en su fabrica medio real ; y yo quisiera que quando vaya á *Madrid* se me diese en el hospedage la mitad de las conveniencias que tenia en aquel Desierto. Allí se piensa arduisima cosa el pasar los habitantes de un País á otro para radicarse , y empezar de nuevo á poblar ; y valiendose de esa preocupacion , persuadieron los *Jesuitas* , que el Rey mandaba un imposible á los *Indios* de los siete Pueblos en ordenarles se estableciesen á la otra ban-

banda del *Ibicuy*; pero aqui lo miramos eso como lo es en efecto por tan facil, que era para los *Indios* mera diversion de mes y medio, ó dos meses, si los Padres les diesen licencia solamente.

17 Y sino pasando á los hechos, cómo quando los Padres lo quisieron, les hicieron hacer á estos *Indios* la transmigracion de 200 leguas al parage donde hoy están, siendo ella mil veces mas larga y dificil, pues no tenian tantos amaños, ni el socorro de 28y pesos que el Rey les daba para ayuda de costa? Bien radicados estaban los *Indios Chiquitos* de muchos años antes, y solo porque se le antojó á un Padre Visitador dár un orden para otro tanto, vease lo que nos refiere su Historia pag. 180: „Por haberse ocupado el Padre superior en la empresa que acabo de referir, no se habia puesto en execucion el orden del Padre Visitador *Joseph Pablo Castañeda* de que se buscasse sitio mejor y mas sano para fabricar de nuevo las Reducciones, por lo qual quiso al presente ponerlo por obra. La Reduccion de *San Juan Bautista* se mudó al *Zapoco*; la de *San Joseph* á *Santa Cruz la Vieja*; la de *San Francisco Xaviér* se pasó trece leguas mas adelante ácia el Septentrion. Escogido el lugar para la nueva fundacion, ordenó el Padre Superior no se emprendiese la fábrica sin haber hecho primero la sementera, y tener con que vivir; mas el Pueblo no quiso esperar á tanto, (vease como llevan los *Indios* esto de transmigrar) por lo qual se vieron los Padres precisados á seguir á los *Indios*. Y en la pag. 361, habianse agregado á *San Joseph* buen número de *Morotocos*, y *Quies*; y para mantener tanta gente era el terruño algo esteril, y cortas las cosechas, por lo qual era necesario dividir aquel Pueblo, y buscar en otra parte lugar para fundar en él otro nuevo (ese es el caso del punto tercero de la dificultad, á que respondo con este mismo). Trece leguas de *San Joseph*, ácia Levante, habia una Campaña llamada el Naranjal, y de comun consentimiento escogieron este parage, y tomó luego la habitacion en él la gente.“ Vease si será facil y poco costoso el hacer en nuestro caso de los *Indios* sobrantes, y que dificilmente pueden subsistir en su esterilísimo terruño, las nuevas Colonias en el fertil.

§ IV.

Prosigue la materia del precedente , y se dá la práctica de este importante punto.

18 **T**engo respondido con lo dicho afirmativamente á la pregunta tercera , de si caso que sobrasen *Indios* en los treinta y dos Pueblos , seria costosa y difícil la práctica de poblar con ellos los vacíos y fértiles campos que hay en el intermedio de ellos , y nuestras poblaciones. Pero vamos sin detenernos mas á la práctica misma. Desde *Santo Domingo Soriano* , que en la Costa del Rio de la *Plata* es el ultimo Pueblo *Español* , hay casi 200 leguas al del *Tapeyú* , que es por alli el primero de los de estos *Indios* ; y desde el Pueblo *Español* dicho , la baxada de *Santa Fé* , por estar frente de esta Ciudad , y el *Paraná* en medio , hay algo mas de 100 al mismo *Tapeyú*. Este tiene hoy 1669 familias , y es , que el resto hasta 1800 que tenia poco há , se sacó para fundar con él el *Nuevo San Joseph* sobre el *Tgarapey* , que tambien nos hace al caso para el presente asunto , que el de los Padres fue querernos alucinar durante la guerra , que ellos no repugnaban traer á los *Indios* mas al Sur. El Pueblo de la *Cruz* tiene 652 familias , y las dos partidas montan 2321. Dexense en cada uno de esos dos Pueblos 300 segun el orden del Santo Concilio *Limense* , y me restan 1721 familias para cinco Colonias iguales á sus Matrices , y sobra para otra sexta la porcion de 221 familias , que será como la del *Nuevo San Joseph* , y puede esta sexta Colonia colocarse en el paso del Rio *Mirínay* , una legua mas al Sur del puesto de *San Pedro* , y distará 28 del *Tapeyú* , y 15 de la del *Nuevo San Joseph* sobre el *Tgarapey*. Pongase la segunda á la boca del *Daymar* en la banda Oriental del *Uruguay* , y distará de *San Joseph* 26 leguas , y del Salto chico 3. Pongase la tercera y la quarta á iguales distancias entre la segunda y *Santo Domingo Soriano* , y queda todo bien unido con este Pueblo , las *Vivoras* , *Montevideo* , *Buenos-Ayres* y *Maldonado*. Ponganse la quinta y la sexta al Occidente del *Uruguay* sobre el Rio *Guauguay* , y se hace de todo esto la mejor union con el Pueblo *Español* de la baxada , *Santa Fé* , y los demás de aquel parage ; y con solos los sobrantes del *Tapeyú* y de la *Cruz* hemos poblado un inmenso y fertilisimo País , y unidole con el *Español* en servicio de ambas Magestades.

19 Vamos á lo mismo por otro lado. Los siete Pueblos que

se habian de entregar tienen (quitando como 700 familias que se llevaron los *Portugueses* á Rio revuelto ácia el Rio *Pardo*) 5720, de las que dexando para cada una de las Matrices á 300, resulta quedarme 3620 para doce nuevas iguales Colonias, y sobran 20 familias. De estas pongo la primera Colonia en el paso de *San Martin* del Monte Grande ácia las cabeceras del *Ibicuy*: la segunda en el paso del *Tacuy*: la tercera en el Fuerte del Rio *Pardo*, que si no lo han hecho yá, deben evaquarle los *Portugueses*, pues es fundacion posterior al disuelto Tratado; y contra ellos para prohibirles la libre Navegacion del Rio *Tgay*, conservese el Fuerte con 50 Soldados, que si no robarán *Indios* y ganados: la quarta en el *Guacacay*, donde estubo tanto tiempo *Don Eduardo Wall*, y llaman el *Corral de Pinto*: la quinta en el *Batoví*, montaña cerca del *Yaguari*, ó *Toquarembo*, y porque hay otra de ese nombre cerca de *Santa Tecla*, que no hablo de ella, que es peñascosa y estéril, sino de la verde, y á dos leguas del que llaman el *Paso de Wall*, en el *Yaguari*: la sexta donde estubo el Pueblecito de *San Antonio el Nuevo*, y los *Indios* le pegaron fuego al acercarse el Exército combinado: la septima á las cabeceras del *Piray*, ó Rio *Negro*, en el puesto de *Santa Tecla*. De este modo todos estos Pueblos se comunican con los del *Nuevo San Nicolás* sobre el *Yaguari*, y el *Nuevo San Miguel* sobre el *Ibicuy Mini*, y todos nueve están colados en el Pais pingue, grato y risueño, que puede escogitarse para todo viviente, y se traban con los del *Viejo San Miguel*, y sus otras Matrices lo bastante; ó si se juzga demasiado intermedio el que queda entre el del Monte Grande y el *Viejo San Miguel*, considerese que el Pais tampoco es muy apetecible, y que no dará tanto producto: la octava Colonia pongase donde está la Estancia de *San Angel* sobre el *Ibicuy Guazú*: la nona en la mediacion del curso del *Piray*, ó Rio *Negro*: la decima en su confluencia con el *Hiuy*: la undecima en el intermedio que hay entre *Santa Tecla* y *Maldonado*: y la duodecima y ultima entre la de la confluencia del *Hiuy* y *Montevideo*.

20 De este modo queda poblado todo este importante Pais, y unidos lo bastante entre sí, y con los de los *Espanoles* los Pueblos preexistentes de los *Guaranis*; pero como para cubrir todo esto de las invasiones de los *Portugueses* por el Rio *Tgay*, dixe se debia mantener y presidar el Fuerte de Rio *Pardo*, que impedirá su internacion, tambien juzgo conveniente, que á la costa del Mar ácia Castillos se levante otro Fortin con 50 hombres de Presidio, que comunicandose con el de *Maldonado* impida á los mismos el que se nos acerquen mas á la boca del Rio de la *Plata*, y se les contenga en el Rio Grande de *San Pedro*, yá

yá que nuestro descuido, ó el del señor *Salcedo* les dexó en el tiempo de su Gobierno establecerse allí. Pero si se tiene cuidado en no dexarles subir el Rio arriba, y el Fuerte del Rio *Pardo* les corta la libre navegacion, de modo que no entren en el *Tacuy* y *Guacacay*, el no tener que sacar del País interior, y ser la barra del Rio Grande tan perversa, creo que ó les hará abandonar ese establecimiento por difícil é inutil, ó que no tendrán medras en él, de modo que no puedan ser por allí temibles.

21 Pero nos restan de los *Indios Guaranis* sobrantes los suficientes para otras diez y ocho Colonias, y me parece que no sería bien colocarlas mas al Norte de los Pueblos de *San Angel*, *San Xavier* y *Corpus*, porque el País es peor cada vez, y se acerca mas á los *Portugueses*. Yo poblaria con esa gente sobrante el grande vacio despoblado de la Gobernacion del *Paraguay* desde el Rio *Tobati Guazu* hasta el *Tpané Guazu*, y todo lo que queda á la Costa Occidental del *Paraná* desde su Salto grande, y de ese modo serían las vertientes del *Jejuy*, *Aguaray* y *Ygatiimi*, y las Cordilleras del *Maracayú*, *Amambay* y *Caguazú*, un hervidero de gentes, ganados y riquezas, y con esto, y el arbitrio que luego se dirá, el *Paraguay* de una Provincia pobre se haria una de las mas pobladas, ricas y provechosas; y todo el inmenso y floridísimo País que está al Norte del Rio de la *Plata*, *Paraná* y *Paraguay*, sería un vergel de delicias y utilidades para *España*.

22 Todo esto está muy bueno, se me dirá; pero y cómo se hacen estas transmigraciones, y nuevas Colonias con tanta facilidad, y con tan poco ó ningun gasto? Que se hacen asi, yá lo hemos visto; y solo parece se desea saber el cómo de ese, que para *España* sería un milagro. Con un exemplo práctico satisfaré á esa pregunta curiosa. Supongamos que se quiera sacar del *Tapeyú* la nueva y primera Colonia que dixe del *Miriñay*, y lo executo del modo siguiente: Entresaco, ó por suerte, ó por gratuita eleccion de ellos propios las familias que la han de formar, y dandoles caballos, bueyes de labranza, carretillas, é instrumentos de campo, despacho el primer dia de Junio á los varones adultos al *Miriñay*, y con ellos el Corregidor que los dirija y mande. Los que ván á caballo llegan en dia y medio, ó en dos, y levantan para sí y para los que vienen con las carretillas y bueyes, que llegarán en quatro dias, los pequeños ranchos pagizos en que cubrirse de noche, porque es yá invierno. Distribuye con equidad el Corregidor las tierras á cada familia, y se rozan y siembran de trigo, maiz, arroz, batatas, y demás raices, y semillas y hortalizas. Esta es obra de dos

semanas , y aun menos : y luego se hace el corte de madera y paja para las casas y corrales de ganado ; y conducido todo al sitio , donde yá el Corregidor tendrá demarcado ó dibujado el futuro Pueblo , su Iglesia, Plaza , Calles, y todo lo demás, dán entre todos principio á la Iglesia, que bastará por entonces sea un pagizo Galpon para las 300 familias, el que se hace con esa gente en dos dias , y con ella en quatro ú seis, ayudandose unos á otros , todas las casas , como las de los Curas y Corregidor, Cabildo y Cotiguazu , con los Almacenes del público , para el qual se habrá hecho tambien la eleccion de tierras, roza y sembradio de ellas, todo provisionalmente, esto es, de maderas toscas, paja y huasca, al modo que son sus fabricas en los puestos ó Capillas : y quiero que en todas estas yá dichas cosas se haya pasado todo Julio , y que en transportar su ganado bacuno, ovajuno, caballar y de cerda, y hacerle, como acá se dice, á rodeo, se gaste todo el Agosto. Yá nada mas se necesita que transportar las mugeres, y gente menuda con sus chismes , ó alhajuelas domesticas ; y como todos los adultos de ambos sexos son ginetes desde los ocho años, solo para los mas tiernos se necesitan las carretillas, en que vá tambien todo el ajuar. En una semana está toda la comitiva desde el *Tapeyu* en el Nuevo Pueblo del *Miriñay* , y á mediados de Septiembre, en que yá es entrada la Primavera , empiezan á gozar de aquel ameno y fértil País, y de su Nueva Colonia, la que con el tiempo vá mejorando de edificios particulares y públicos.

23 Pues dónde está la dificultad? donde , ni para qué el gasto de un solo maravedí? No tienen en el *Tapeyu* abundantes instrumentos para trabajar? No tienen , ó no se les dá carne , sal y yerba para su sustento? Pues eso mismo gastan y usan en el camino, y en el intermedio. El terreno es mucho mas fértil , y por lo mismo corresponderán las cosechas y crias con exceso. La emulacion de lograrle respecto de su matriz les encenderá los deseos de trabajar, y en breve los del *Tapeyu* tendrán por mas dichosos á los de la nueva Colonia del *Miriñay*, donde reynará una abundancia , qual alli no puede haber, porque aun en terreno igual vemos que hoy hay Colonias que exceden á sus matrices, como *San Angel*, que tiene 1161 familias, siendo Colonia de la *Concepcion*, que no tiene la mitad, esto es 589.

§ V.

Ventajas y utilidades que de esta facil y nada costosa disposicion sacaria España.

24 **E**ste País de que hablamos es constante que nada , ó casi nada rendia á su Rey y Señor , y puesto en la manera facil, y nada costosa que acabo de insinuar, yo no dudo le daria de contado aun mas que su Peninsula de *España*, no tanto por sus tributos, quanto por sus cosechas para el tráfico ; pues en lo futuro , y antes de muchos años , con el nuevo Gobierno de esos Pueblos, sería doble, y aun triplicado el producto, porque sería otro tanto el multiplico de gente. Este es un punto importantísimo, siendo alli para el Rey mas util un Vasallo mas, que seis leguas de terreno inculto mas. Es muy de estrañarse, que en unos Pueblos donde no se conoció el celibato , porque todos se casaban , y de buena edad, no solo no hubiese jamás habido aumento de sus cien mil almas , que parecia haberles señalado por coto los *Jesuitas*, sino que una vez que se halla le pasaron con exceso, luego se volvió á ese mismo estancado número de cien mil. Leanse los Padrones desde el año de 1660 hasta el de 1760, y siempre salen cien mil las almas, menos el año de 1717, del qual dice la Historia de *Chiquitos*, pag. 2: *El año de 1717 se contaban en dichas Reducciones de Guaranis 121,168 almas.* ¿Pues como en vez de aumentarse terriblemente ese número, donde todos se casan, las mugeres todas son fecundas, y nadie sale fuera, ni dentro habia guerras ni navegaciones, y otros motivos de minorarse el gentío , este se halla al presente y muchos años hace reducido á solas sus cien mil almas?

25 A los politicos y computistas de multiplicos no se les puede presentar objeto igualmente estraño; porque aunque aleguen los *Jesuitas* quantas pestes quisieren soñar, el mismo fijar al número cierto de cien mil esa gente, antes y despues del año de 1717, es lo que les ha de causar la mas vehemente sorpresa. A mí sobre el País mismo me la causó tan grande , que al principio creí que los Padres nos engañaban en esa como en tantas otras cosas, y que siendo incomparablemente mayor el número , nos le ocultaban por el interés de que fuesen menos los pesos de la Capitation: pero me desengañé al vér las listas que fui leyendo á las puertas de las Iglesias, y en las Sacristias, donde con sus nombres y apellidos están los individuos de ambos sexos pertenecientes á cada Pueblo ; y contandolos, hallaba

ser

ser los números correspondientes á los de los Padrones públicos. No hallando, pues, en eso la solución á la estúpida duda de tan nunca visto, ni oído caso, fui indagando la raíz, y no le pude hallar otra que la siguiente: Los Padres querían que los Pueblos de los *Guaranis* no excediesen de treinta, porque se acercarían mucho á los nuestros si se fundasen mas: por otra parte el apiñado terreno en que los tenían no sufría mas gente que la de cien mil almas. Pues qué remedio para que no haya muchas mas, y sea preciso sacarlas mas afuera? Angelitos al Cielo, porque así se libran ellos de las miserias de este mundo, y aseguran la eterna felicidad para el otro, librando también á los suyos del embarazo que causan los parvulos. Y cómo se hará esto? Con inculcar á los *Indios* é *Indias* lo mucho que logran sus tiernos infantes en morir antes de tener malicia, no es menester mas para que juzguen hacer á Dios un grande obsequio en regalárselos, dexándolos perecer ya en las viruelas, ya en el sarampion, sin cuidado alguno de ellos, y ya haciéndoles venir por las mañanas de invierno antes del alva á cantar á la puerta de la casa del Cura, sin mas abrigo que el que los tiene casi desnudos. No hay allí *Jesuita* que no blasonase como de un gran triunfo suyo el que de su Pueblo se llevó el Cielo 400 ú 600 niños aquel año, que están allí pidiendo á Dios por el bien de la *Compañía* y de los suyos, que acá quedan rodeados de miserias temporales, y peligros de la eterna salvacion, que ellos aseguraron para siempre.

26 Si el oír esto los *Indios* á los Padres les puede causar ese efecto, vease por este pasage de Carta del Gobernador de Montevideo Don Joseph Joaquín de Viana al Gobernador de Buenos-Ayres D. N. desde el Pueblo de San Lorenzo al de San Juan, fecha el 20 de Agosto de 1756: „Fuera de que „dicho Tepiente Juan Caracará y Tadéo Chacobé con el Caci- „que Agapito repetidas veces me han dicho que temen ir entre „los suyos, porque creen firmemente que por fieles al Rey y á „los Españoles los otros *Indios* los asesinen; pues á Ignacio el „Baqueano (esto es el práctico), y los Chasquis (esto es los „Correos) de San Luis, que llevaron á V. E. cerca del Monte „Grande las primeras Cartas de obediencia, sin mas delito que „habernos el uno guiado, y los otros llevado las dichas Cartas, „á todos barbaramente les quitaron las vidas. Pregunto ahora, „qué harán con estos que me descubrieron el ganado, y otras „cosas contra el dictámen de los *Jesuitas*? Yo veo claramente, „que yendo estos á la otra banda, ván, como dicen, al mata- „dero: y me fundo en que estos benditos Padres no temen dár „el *fiat* para que á uno le quiten la vida. Sirva de prueba, que

„es

estando el Teniente *Don Pedro Nieto* platicando con el Padre *Joseph Unger*, contó el Oficial lo fiel que el *Indio Ignacio* en la marcha nos habia sido, y la cruel muerte que por eso le habian dado los *Indios*; á esto respondió dicho Padre: *Dios le pague por la noticia*. Vea V. E. qué dicho este de un Sacerdote, alegrandose de la muerte de aquel infelice! De ahí á un rato como pareciese por alli el *Indio Miguel Tarí*, que es el primer Baqueano que se cogió cerca de *Santa Tecla*, dixo dicho Padre *Unger* al mismo Oficial: *Aquel bellaco es digne de muerte, que ha vendido á sus hermanos*. De este dicho y otros muchos que omito, qué se puede inferir sino que oyendolos la rusticidad y barbaridad de los *Indios* maten sin ningun reze- lo á todos los que nos han servido? Hasta aqui el señor *Viana*; y yo añado: Pues oyendo aquellas otras exageraciones la rusticidad y barbaridad de los *Indios* de boca de sus *Jesuitas*, qué se puede seguir sino que dexen perecer sin rezelo, y pensando hacer una gran cosa innumerables párbulos?

27 Pero apartando el pensamiento de objeto tan barbaro é ingrato, dispuesto el Gobierno, número y situacion de estos Pueblos en el modo yá dicho que multiplico, no habrá trocada esa máxima por la contraria en los *Indios*? Y siendo el País un herbidero de gentes, no será tambien un seminario de riquezas? Metida en sus ánimos con la emulacion una loable codicia, y con el provecho propio el deseo de aumentar su hacienda, solo en el ganado no podrá dár todo el País que queda al Norte del *Rio de la Plata* un millon de cueros de toro cada año? Pues en verdad que yá son tres millones de pesos en *Buenos-Ayres*, y seis en *Cadiz*, y los derechos de ellos no le dexan poco al Rey. De brásilete, algodón, lana fina, azucar y otros géneros del comercio de acá y del de *España*, puede dár doble renglon que el de los cueros, y tambien triple. Y añado aquí, en punto de lana, una reflexion importante. Allá en *España* estoy creyendo que la cria del ganado merino, por lo menos en el excesivo número de cabezas que se ha puesto, es por falta de terreno, y por el que se quita con las Dehesas á los sembradíos, de mas daño que provecho; y el Pastoréo sube tambien mucho. Al contrario, aqui siendo la lana igualmente fina que aquella, y no costando nada el Pastoréo, porque el Ganado él se vá y se viene á comer, beber y descansar, sin tener que entrar en poblado ni vér gente, hay para criar mil veces mas cabezas que se crían allá, y nada dañarian, porque queda para todo lo demás inmensa y fertilisima tierra. Podrían, si se quisiese, llevarse á *España* millones de arrobas de lana fina cada año, y tendrían una gran cuenta á los de acá y á los

los de allá ; pues *Don Ramon de Palacios* me acaba de asegurar , que habiendo hecho en corta cantidad la prueba , le dexó 40 por 100 de ganancia.

28 Grandisimas utilidades pueden tambien sacarse entonces de la sal del *Paraguay* , habiendo gente que la trabaje y conduzca por el rio á los *Portugueses* que ván y vienen de las Minas de *Cuyabá* y *Matogroso*. Este punto , que quisiera se mereciese la atencion que pide su interés , voy á deslindar con toda la posible menudencia , pues á poco que se prospere y encargue á su Gobernador , hará feliz y rica la desdichada y pobre Provincia ó Gobernacion del *Paraguay*. Su terreno no tiene oro ni diamantes como *Cuyabá* y *Matogroso* ; pero tiene abundante sal , y alli y en todo el *Brasil* no hay un grano sino el que se trahe de *Lisboa*. Los arroyos y rios del *Paraguay* no necesitan sino gente , porque hay infinita leña con que beneficiar la sal ; y el ponersela á tiro á los *Portugueses* en los Barcos grandes y cubiertos por aquel rio profundo y manso , es tan facil y poco costoso , que aún les tendria cuenta el vendersela con un 3 por 100 de ganancia , poniendosela á la boca del Rio *Taquari* , paso forzoso para los *Portugueses*. Veamos ahora lo que podrían ganar por lo costoso del genero en aquellos Países.

29 Embarcase en *Lisboa* la sal para el *Janeyro* , y de ese Puerto para el de *Santos* , algo mas al Sur , en la misma Costa del *Brasil* , lo que yá la hace subir un 25 por 100 del precio que alli tenia por el Rey. Pues eso es nada para lo que voy á decir. Del Puerto de *Santos* , donde por la falta de mulas y caballos es muy costosa la conduccion , se ha de llevar á la Ciudad de *San Pablo* por entre horribles cordilleras , peñascos enormes y precipicios estrechos , gastando en ello casi una semana , y media sin mejorarse el camino , hasta el embarcadero del Rio *Añembi*. En este parage se mete la sal , los otros generos y viveres en canoas , esto es en troncos socabados. El rio es angosto , poco profundo , muy rápido y lleno de embarazos y arrecifes ; de modo , que aun quando se le logra con mas copia de agua , se necesita descargar tres y quatro veces las Canoas , llevarlas arrastrando á brazo largos trechos de País asperisimo , y luego transportar á hombros todo lo que en ellas iba. Raro es el viage en que alli no se vuelca una ú otra , con pérdida absoluta de la sal , que sin eso tambien se pierde en gran parte por el agua que entra del rio en las Canoas , ó la que baxa del Cielo en las frecuentes lluvias. Dura esta pésima Navegacion del *Añembi* no menos que tres semanas , y por su boca se sale al *Paraná* , y se navega rio arriba hasta la del Rio *Pardo* , que es-

está á la banda Occidental, y por él es al doble difícil y peligrosa la navegacion que por el *Añembi*, y no vencen esta dificultad sino despues de duplicadas pérdidas, faenas, y siete semanas de tiempo que tardan hasta *Camapuán*, pequeña Aldéa *Portuguesa*, y única posada de todo este dilatado y trabajosísimo viage. En ella se proveen de viveres, que cuestan infinito, y de bueyes para arrastrar por tierra las Canoas y carga por espacio de dos leguas y media de camino aspero hasta el embarcadero del Rio *Taquari*, en que vuelven á encontrar las mismas dificultades, peligros, trabajos y pérdidas que en el *Añembi* y el Rio *Pardo*, bien que el viage es solo de 10 ú 11 dias hasta salir al Rio *Paraguay*. De este rio arriba, pero con navegacion mas tranquila, pasan á la boca del Rio *Chané*, que está en la banda Oriental del *Paraguay*, y por el *Chané* caen al Rio de los *Porrudos*, y de este ascendiendo siempre al de *Cuyabá*, y por este hasta el Pueblo ó Villa de su nombre, donde están las minas. Pero por la banda Occidental del Rio *Paraguay*, con igual viage ván tambien á *Matogroso*, echando por el *Xaurú*, necesitandose de qualquiera manera para ambas partes casi cinco meses del mas afanoso viage del mundo desde el Puerto de *Santos*.

30. Pues á cuántos por 100 subirán en esas minas los generos asi traídos desde la Costa del *Brasil*? Pero sobre todo, la sal tan pesada y facil de perderse, con qué genero de moneda se podrá cambiar alli, si no es que sea á peso de diamantes y oro, que estiman en menos que los granos de un genero, sin el qual no aciertan los hombres á pasar? Bien sabe esto el Ministerio *Portugués*, y asi sabe tambien aprovecharse con la sal de casi quanto producen aquellos riquísimos minerales; y si son particulares los que hacen este tráfico, á la vuelta les saca gran parte de lo que trahen en oro y diamantes en los portazgos é impuestos de *Camapuán*, *Añembi*, *Tieté*, *San Pablo* y *Santos*, despues de haberles tirado en las mismas minas un tesoro. Nada de esto sabiamos los *Espanoles*, porque los del *Paraguay* contentos con llevar su yerva y tabaco á *Buenos-Ayres*, miraban con horror el navegar rio arriba, yá porque no sabian á qué asunto le habian de subir, yá porque habia que lidiar sin util alguno con los Barbaros de ambas riberas.

31. Este ignorado é interesante motivo se descubrió con ocasion de la linea divisoria, porque para ella nos fue preciso subir rio arriba á *Espanoles* y *Portugueses*, y llevar á los *Espanoles* *Paraguayos* con sus Embarcaciones. Subióse hasta mucho mas allá del parage donde los *Jesuitas* colocaban la enorme laguna de los *Xarayes*, que decian ser el Mar dulce y pro-

fundo, y que tenia en medio una grandisima Isla con una Nacion entera y verdadera, llamada de los *Indios Orejones*, y que desde este Mar tomaba su principio, no solo el Rio *Paraguay*, sino tambien el gran Rio *Marañón*. Hallóse que todo esto es un embuste soñado en sus aposentos, desde donde con la pluma andan y vén cosas que no están escritas, y que jamás existieron, y eso para que el mundo los crea Apostoles, que á nada perdonan por la salud de las almas. Allí, ni muchisimas leguas mas arriba ni mas abaxo no hay tal Mar dulce, tal Laguna de *Xarayes*, ni tal Nacion de *Orejones* en su Isla. El Rio *Paraguay* vá en caxa, á excepcion del tiempo de las grandes lluvias, en que podrá salir de ellas, é inundar algunos llanos, como les sucede á todos los rios y arroyos del orbe todo, y en ese caso no hay allí *Xarayes* ni *Orejones* que puedan quedar aislados, ni señas de haberlos jamás habido. El Rio *Paraguay* tiene su origen desde muchisimas leguas mas arriba, y aunque no se llegó á sus cabeceras, no pueden ser unas con las del *Marañón*, ni otro algun rio que á él se una, pues las sierras enormes por donde los *Portugueses* ván por tierra de *Cuyabá* á *Matogroso*, dividen todas esas aguas, y embarazan absolutamente el que puedan unirse. Pero con ocasion del trato, no solo con los *Portugueses* que iban con nosotros, sino los muchos que baxaron de las minas á proveernos de viveres que yá faltaban, se supo la gran puerta que á unos y otros se les abria para el tráfico importante de la sal y todas sus circunstancias; pues á todos igualmente les importaba, así á los *Paraguayos* que se la habian de traer hasta la boca del *Taquari*, paso necesario de aquel viaje para *Cuyabá* y *Matogroso*, como á los *Portugueses* habitantes de esos Países, que se la habian de venir á solicitar y cambiar....

32 Porque á los de las minas les tiene gran cuenta el recibir la sal, aunque no sea mas que un 25 por 100 menos que se la dán los suyos; y á los *Paraguayos* mucho mayor el darsela un 50 por 100 mas de lo que les cuesta en su tierra. A los de las minas les tiene gran cuenta no dár por la sal otra moneda ó cambio que oro ó diamantes: y á los *Paraguayos* mucho mayor el recibir esas preciosidades, jamás antes vistas en su pobre País, y eso por la sal de que abunda. A los de las minas no les tiene cuenta dár por la sal ropas, pues valen allí á precios subidosimos; y á los *Paraguayos* menos el recibirselas á esos precios, teniendolas de *Buenos Ayres* á muy inferiores, mas de 20 por 100 en qualesquiera generos.

33

34 El Rey de *España* puede con una suma facilidad impedir por tierra la entrada y salida del *Paraguay*, porque el *Coaguazú* y el *Maracayú* no tiene cada uno mas que una estrecha boqueta, absolutamente precisa al *Portugués* que quiera venir, y al *Paraguay* que haya de ir. Pero á qué fin impedir ese tránsito? El *Paraguay* nada tiene que sacar, ni tiene que llevar al *Portugués*; y este ni puede introducir genero sino perdiendose, pues no puede darlos al precio que están en el País, ni tiene que meter cosa que le tenga cuenta sino oro, diamantes ó su persona, que enfadada de un País tan esteril y caluroso como el de las Minas, quiera establecerse en el nuestro fértil y templado. De este genero venga quanto quisiesen los *Portugueses*, pues nosotros no escupiremos su oro, sus diamantes, ni mucho menos sus personas, cuyos hijos yá son *Castellanos*, y asi se aumentará el gentío y la riqueza del *Paraguay*; porque habiendo en él abundancia de gente, y sobrando leña, tiene á la mano la sal, no solo á los dos margenes del *Tibiquari*, sino en todos sus rios y arroyos, y sobre todo en el parage llamado *Lambaré*, que por ser mas su sal y estar un paso de la Ciudad y cerca del embarcadero, tendrá mas cuenta.....



§. VI

*Otras ventajas y utiles noticias del mismo País,
que pueden servir á la
España.*

35 **P**Retendiendo buscar las cabeceras del *Tgatiná* y del *Tpané Guazu* para colocar alli los marcos de la linea divisoria, se halló la estraña y desconocida Nacion de los *Canguás Montañeses* de la Sierra del *Amambay*, que es parte de la del *Maracayú*. Ellos habitan baxo el *Tropico de Capricornio*, á los grados 23 y medio de latitud Sur. Su Idioma es el *Guarani* mas puro: su índole afable, docil, mansa y de una bondad y rectitud extraordinaria.....

36 Su division es de quatro Naciones ó grandes parentelas: llamanse *Tgytyrapi*, *Tbitipané*, *Caguazu* y *Curupayty*. Cada una tiene un solo Cacique que manda, y es puntualmente obedecido; vela en que todos trabajen para sí y para el comun de los que no pueden trabajar: autoriza sus contratos, y mas los de Matrimonios, los que sin esa circunstancia son nulos; y puede reprehender, pero no castigar; mas entre ellos equivale á todo castigo el de la reprehension del Cacique, que es la mayor prueba de su bondad y rectitud. Una Nacion como esta es muy reducible á la Fé y Vasallage del Rey, y tambien le sería á S.M. utilísimo hacer se formen de ella quatro Pueblos, que servirian en el parage en que están para el tráfico del *Paraguay*, de que acabo de hablar; y mas que todos saben la Agricultura y Textoría, y podrían de todos modos servir á la Corona, y sobre todo es lastima que una miera tan sazónada no se agregue al Gremio de nuestra Santa Madre Iglesia.

37 Pero dando desde este extremo un salto al otro de la Gober-

bernacion del *Paraguay*, es preciso advertir algunas cosas, que en *España* se ignoran, ó equivocan mucho. La primera es persuadirse que el *Paraguay* es una Provincia de tecla, y pronta á sacudir el yugo del Soberano. Ese favor le han hecho sus amigos los *Jesuitas* entre otros muchos, siendo en la realidad una Provincia fidelisima y zelantisima del Real servicio. El yugo que ella ha procurado sacudir, es, no el del Rey, sino el de los *Jesuitas*, que de todos modos la han tirado á oprimir. Examínese de nuevo y mas á fondo la causa que le llevó al suplicio al señor *Antequera*, y se hallará ser eso así á la letra. La Provincia de tecla no es el *Paraguay*, es la *Compañia* de los *Jesuitas*, que no parece vino á este nuevo mundo sino para sojuzgarle y perder á quien no le doble la rodilla, y sufra en silencio su despotismo. La segunda, es persuadirse en *España*, que quanto dicen los *Jesuitas* acerca de sus Pueblos de *Indios Guaranis*, esto es, que están tan florecientes, que para cuidar *Indios* no hay otros como los de su *Compañia*, y quanto en sus Libros publican de eso es ciertisimo, y que la prueba está á la vista en el cotejo de los mismos *Indios Guaranis*, cuidados por Clérigos Seglares, ó por Frayles de otros Ordenes. Esta es otra madriguera de mentiras y maldades; para desembolverlas es de advertir, que al cuidado espiritual de los Clérigos Seculares hay en el *Paraguay* siete Pueblos de *Indios Guaranis*; á saber, el de *Guarumbaré*, el de *Tpané*, el de *Altos*, el de *Atira*, el de *Emboscada*, el de *Tobati*, y el de *Pirigebuy*: y al cuidado espiritual de los Religiosos de *S. Francisco* otros quatro; á saber, el de *Ytá*, el de *Tuty*, el de *Ytapé*, y el de *Casapá*. Cada uno de estos Pueblos al arbitrio del señor Gobernador, tiene un Administrador para lo temporal.

38 Estos once Pueblos deben precisamente no levantar cabeza, aunque no fuese sino por la bondad de sus vecinos los *Jesuitas*, que lo procuran de todas veras, para persuadir que ellos son los únicos para el manejo de los *Indios*. De esta raíz y de la de la embidia, que no les permite á los Padres vér que se haga cosa por otros que ellos han prevenido, todas las revoluciones del *Paraguay*, y éstas procuradas por solos ellos, han arruinado estos once Pueblos, que están al cuidado de Clérigos y Frayles, de manera que aqui es público y notorio que se puede decir empezaron á ser Pueblos desde muy pocos años á esta parte, esto es, desde que acabada la última revolucion entró á ser Gobernador del *Paraguay* el señor *Don Rafaél de la Moneda*, á quien es constante deben todo su sér y vida que tienen. Este Caballero vive, y es sugeto de mucha verdad; preguntesele si esto es así. Fuera de eso concurren otros moti-

vos para que estos once Pueblos de Clérigos y Frayles no estén tan florecientes como los de los *Jesuitas*, porque aquellos contribuyen á dos pesos, y no hay exceptuados; estos pagan á uno, y de él se exceptúan con maña *Jesuitica* casi todos: Aquellos son *Indios* encomendados, y pagan mita (esto es, tienen que hacer el servicio personal en todas las obras y faenas públicas, y que pagar á sus Encomenderos cierta cantidad de pesos al año en moneda ó en jornales), estos están libres por Real Privilegio de esos terribles gravámenes: en fin, todos los 11 Pueblos de Clérigos y Frayles tienen juntos menos tierras que solo el del *Tapeyu* ó el de *San Miguel*, pertenecientes á los *Jesuitas*. Pues con estas tan enormes diferencias, cómo podrían igualarse los unos con los otros?

39 Sin embargo, el Pueblo de los *Altos*, perteneciente á Clérigos, puede apostarselas al mejor de los Pueblos de los *Jesuitas*: y el Pueblo de *Yuti*, perteneciente á los *Franciscanos*, no temerá entrar á cotejo con qualquiera de los Pueblos medianos de los *Jesuitas*: esto en quanto á la materialidad de Pueblos, Iglesias y número de gentes. En quanto á la pasadía de las personas, vease la miseria y desnudéz con que lo pasan los de los *Jesuitas*, siempre hambreando sin probar el pan, sino quando están yá con la Santa Uncion, ni la sal sino en el Bautismo y las grandes fiestas, ni la yerba sino una vez á la semana, sin tener en su lóbrega y fea choza mas alhajas que una holla de barro, un porongo ó calabaza hueca para agua, y una red ó hama para sentarse y dormir; ni sobre su cuerpo mas que unos zaraguelles y poncho de basto algodón, que no valen medio peso; y las mugeres solo el *typoy*, que vale otro tanto, y todos descalzos de pie y pierna, aunque sea Corregidor ó Cacique, sin que nadie pueda decir esto ú aquello es mio. En los Pueblos de los Clérigos y Frayles, todos los *Indios* comen con abundancia carnes, pan, hortalizas, tienen copia de yerba y de tabaco, buen ajuar de cocina, buena casa, buenos corrales con aves, caballos, bacas, bueyes y mulas, todo suyo propio, buen vestido de camisa, chaleco, chupa, calzon, medias, zapatos, buen aderezo de montar con adorno, yá de bronce yá de plata: y se vén mugeres con guardapiés de terciopelo y galon de oro en las fiestas, sin faltarlas su camisa y enaguas de bretaña, y aun media de seda y zapato de moda. En fin, ellos no son tan rudos y toscos, saben excelentemente nuestra Sagrada Religion, y la observan, sin oírse de ellos las maldades que se oyen de los que cuidan los *Jesuitas*. Saben ingeniarse, y embiar á *Buenos-Ayres* y *Santa Fé* sus manufacturas de excelente escultura los *Indios*, y de brasilete las *Indias*.

dias. Saben que hay Rey , y le sirven con sus corazones y personas como los mejores Vasallos. Pues todo esto no está confirmando perentoriamente quanto en este primer Artículo llevo yá dicho?



ARTICULO II.

COMO SE HA DE DISPONER DE LOS PADRES de los Colegios , y de los Países , al Sur del Rio de la Plata , para que sean servidas las dos Magestades, y la España muy feliz.

§ I.

Es preciso cortar á los Jesuitas las dos raices que les impiden ser lo que deben , y embarazan á este País ser feliz como pudiera.

40 **E**S la *Compañia* de los *Jesuitas* una envejecida hyedra, que ha cundido por toda nuestra Monarquía , y en especial en esta *América*. Ella ha penetrado todas las grietas de nuestras paredes , y chupadolas insensiblemente la substancial mezcla que las une y fortifica , las tiene tan faltas de ella, como expuestas á su ruina. Si para evitar ésta se pega fuego á la hyedra , no será él tan discreto y precisivo que no dañe tambien al edificio , como ha sucedido al de nuestros vecinos *Portugueses* , y entonces el remedio será peor que el mismo achaque. Pues qué se hará sabiendo que la causa de él es esa hyedra? Buscarle las principales raices que la tienen tan lozana , y cortarlas , para que no reverdeciendo yá , se seque lo bastante á no perjudicar en lo por venir á la fábrica.

41 Pongamos un par de exemplos prácticos : El Colegio de *Buenos-Ayres* es hyedra , que chupa al público de aquel País en dinero no menos que 12½ pesos fuertes al año ; á saber , 6½ en casas y 6½ en botica : y como si esto no bastára para sustentar 30 Individuos , subiendo solo á 150 pesos quando mucho los alimentos de cada uno , tiene en el pago de la *Magdalena*, en los *Quilmes* , en *Buenos-Ayres* , en las *Conchas* , en la cañada de

de la Cruz, y en *Areco* mas terreno que el Rey de *Cerdeña* en sus Estados: y entretanto que con 600 Esclavos, de que tambien goza, no es posible aprovechar la milésima parte de estas tierras, recibidas por mercedes de los Gobernadores, no pueden conseguir estos pobres *Espanoles* una de 150 varas de quadra para fabricar y remediarse. El Colegio de *Córdova* es otra hiedra, que fuera de chupar á aquel Público en casas y botica mucho mas, goza en las Estancias de *Jesus Maria*, *Santa Cathalina*, *Alta gracia*, *Calamuchita* y *Caroya* mas tierra, y al doble de pingue que el Rey de *Portugal* en nuestra Peninsula; y con mil Esclavos, que no tiene mas, ni menos, tampoco puede aprovecharla, como ni tampoco aquellos pobres *Espanoles* conseguir que se la dexen usufructuar, siendo como el perro del Hortelano, que ni come las verzas, ni se las dexa comer al amo.

42 Pues qué haremos con esta hiedra tan lozana y perjudicial al comun de los *Espanoles Americanos*? Buscarla sus principales raices, y cortarselas, para que se seque un poco, y no perjudique tanto. Y qué raices son esas? las riquezas y el poder, con que tiene en todas partes, y mas aqui, cogidos, y á su mandar á los que mandan, y por consiguiente á todos los demás muy sojuzgados. De ahí es, que si piden una gracia es preciso hacersela; si ponen un pleyto es consiguiente le ganen; si quieren comprar es necesario se les venda, so pena de perder la doble; si gustan vengarse hallan prontos los materiales, é instrumentos. De ahí es el que si uno quiere ser Obispo, Provisor, Cura, ó Canonigo, no pueda lograr sin el influxo de estos hombres; y lo mismo si pretende por lo Civil, Politico, ó Militar. A todo alcanza su poder sostenido de sus riquezas, y como se vé que no hay otra escala para subir, ó baxar, todo el mundo los dobla la rodilla de grado, ó por fuerza, y logran asi gozar de aquel *Universal Imperio*, á que desde sus primeros principios aspiraron.

43 Yá se vé que todo esto es intolerable en unos hombres que exteriormente profesan pobreza, humildad y desprecio de todo lo caduco; siquiera porque no se mofen de nosotros los que desde fuera de la *Iglesia Católica* vén abrigarse dentro de ella una quimera, contradiccion, é inconsequencia tan enorme: luego es necesario absolutamente precisarlos á ser lo que profesan, esto es, pobres y humildes. Para ser pobres no basta que exteriormente hagan el voto de pobreza; es menester que efectivamente le cumplan, y que como les dice su Institutor, *experimenten los efectos de la santa pobreza*: y para ambas cosas es preciso que no solo los particulares de esta *Compañia* no sean

ricos , teniendo propiedad de caudales como los Padres *Simon Baylina*, *Alonso Fernandez*, y otros Padres del *Paraguay*, que tienen á cien mil pesos suyos propios , sino que ni el comun goce mas de lo que ha menester para un *pobre pasar*; pues el sobrante de eso les impedirá el efecto el ser pobres como deben serlo , puesto que hacen de ello voto los *Jesuitas*, y sus Profesos añaden otro *de Restrīgenda magis Paupertate Religiosa*.

44 Luego el infinito sobrante que tienen respecto de ese *pobre pasar* ha sido una especie de robo y hurto injustisimo é ilícito , y se les debe en conciencia restituir á sus dueños , que les dieron sus bienes á estos hombres en la falsa y erronea inteligencia de que eran unos pobrecitos , que perecian de necesidad mientras afanaban por salvar almas , y que para proporcionarlos á tan santa obra , y desembarazarlos del cuidado de la subsistencia temporal , era bien proveerles de todo lo necesario para ello. Y como este error y engaño de los que les dieron sus bienes se lo persuadieron engañosamente los mismos que los agarraron , se les debe en justicia hacer soltar la presa, ó el hurto. Mas siendo tantos , y en tan diversas partes los engañados , y por consiguiente los dueños de estos haberes ; cómo se podrá facilmente señalar á quienes se deberá devolver ese sobrante? En la Provincia de que hablo es mas facil averiguar el dueño ; y para el caso pondré un exemplo práctico. El Colegio de *Buenos-Ayres* no tiene propio Fundador. Lograron los Padres de los Gobernadores quantas tierras quisieron para Estancias : de estas sacaron para mantenerse , y fabricar casas dentro y fuera de la Ciudad , y para su célebre Botica y compra de Esclavos: con que el dueño del sobrante es el Rey , y lo mismo lo es respecto de sus demás Colegios , que no tubieron otro empergeño que el de esa ingeniatura. Quiteles , pues , el Rey esas inmensas Estancias, y repartalas entre los pobres *Espanoles* , que no han hecho voto *de Restrīgenda magis Paupertate*, y le darán utilidad. Mandeles cerrar esas escandalosas Boticas, pues es Protector y Defensor de la observancia de los Sagrados Canones, que en ellas quedan escarnecidos y burlados, siendo un visible tráfico y negociacion, que ellos severamente prohiben á los Religiosos. Reduzcalos á estos á vivir de los réditos de sus casas ó censos, y para que si son los suficientes á un *pobre pasar*, no se aumenten con necias, é indebidas donaciones, haga ley de que en adelante sean nulas quantas sin expresa licencia suya se les hagan en Testamentos, Legados pios , en vida, ó muerte , ó de qualquiera modo: ó si son esos actuales réditos sobrantes á un *pobre pasar* , cerceneselos tambien , y pongalos á esos pobres á racion de tales , de modo *que en la comida . vestido y habita-*

cion experimenten los efectos de la santa pobreza, como se les encarga en su Instituto; y de esta suerte se les habrá cortado á los de la hiedra la principal y mas difícil raíz de las riquezas, que con tanto daño de la *España* la tenían tan lozana.

45 Pero es menester cortarles tambien la del poder, porque si no serán pobres sobervios, y con el tiempo tambien serán ricos, y de contado no se evitarian, dexandoles el poder, los inconvenientes insinuados. Y cómo se les cortará esa raíz principalísima, y aun productiva de la otra? Con mucha mayor facilidad, pues no depende de mas que de quererlo así el Rey. Ponga S. M. en esta *América* unos Gobernadores, que conozcan á fondo á los *Jesuitas* lo que son, y lo que deben ser: embie unos Obispos que tengan esa misma luz y conocimiento: sepan sus Vasallos, que los *Jesuitas* no tienen influxo para los ascensos, y voló el poder de los *Jesuitas*, que harán entonces menos papel que los *Mostenses*; porque á estos no se les aborrece, y á los otros ninguno que los conozca dexa de mirarlos interiormente con horror, pues haciendo profesion de ser solo una humilde y pobre *Compañia* de solos 72 hombres, que fue el determinado número que para ella se pidió, con maña y arte se levantó no solo á ser Tercio ó Regimiento, sino Ejército de 2400 hombres, tan poderoso, que tomadas todas las Ciudades, Provincias, y hasta los Reales Palacios y sus Gavinetes, se ha hecho temible aun á los mayores Soberanos.

46 Reduzcasela, pues, á esa *Compañia*, sino á su primitivo número, á lo menos á su primitivo ser, y serán sus Sermones eficaces, sus consejos sanos, sus Misiones Apostolicas, su porte verdaderamente edificante, sus exemplos nada equivocados, y sus trabajos estimados. Pero si de eso mismo les nació en sus principios el atesorar riquezas, y el irse alzando con tanto poder, cómo no renacerán, subsistiendo la causa misma, esas dos raíces tan funestas, por mas que ahora se las procure cortar? El Labrador que arrancó las de su heredad, y sacandolas las hizo servir de abono, bien vé que mientras haya tierra brotará malas raíces, pero sabe que cumple con arrancarselas quando las llega á reconocer. Imitele el Rey que lo fuere quando encuentre que retoñeció en los *Jesuitas* la riqueza y el poder, que les haya vuelto á grangear la estimacion, y habrá cumplido en este particular con su oficio: pero si se les pone á racion tasada, se prohíbe hacerles donaciones y legados, y se llega á persuadir el mundo que los *Jesuitas* nada valen para lo temporal, quando la estimacion que de ellos se haga como de personas santas volverá á ponerlos en el intolerable pie en que al presente los vemos? Es poca la estimacion que se hace de los Religiosos

sos de *San Francisco* por su virtud, sabiduría y santidad? Pues quando esa estimacion ha producido en ellos, ni puede producir unos efectos tan estupendos? Es que tienen su racion tasada en la limosna. Pues taseseles la suya á los *Jesuitas* en limosna, ó en otra cosa, y sucederá lo mismo.

§ II.

Ventajas y utilidades, que de esa y otras disposiciones resultarian á nuestra España.

47 **P**uestos en ese tan debido pie los *Jesuitas*, quedan en provecho de la Corona no solo las inmensas riquezas que ellos tributaban á su Padre General, sino los efectos y fondos de donde las sacaban, los que colocados en las manos vivas de los muchos pobres *Espanoles*, que por no tener eso están ociosos, y son inutilis para sí, y para el comun, rendirian á uno y á otro grandes cantidades. Aun sola la merced ó gracia de esas tierras se las produciria de contado á S. M.; porque qué no se daria en *Buenos-Ayres*, por exemplo, por la Estancia de *Areco*? Qué en *Córdova* por la de *Santa Cathalina*, ó la de *Alta gracia*? Y por todas las de la *Jesuitica Provincia* qué no se daria al Rey? Solo con emplear este producto en beneficio de aquel inmenso Pais, de repente todo mudaria de semblante, pues sobraria para executarse con la mayor prontitud quanto he de proponer en adelante, á fin de que no quede un palmo de tierra desde *Buenos-Ayres* al Estrecho, y desde *Santa Fé* hasta *Santa Cruz de la Sierra*, cuyos habitantes infinitos no sean Vasallos del Rey y Fieles de Christo, lograndose asi no solo el facil tránsito á *Chile*, por donde la Cordillera se humilla ácia *Valdivia*, sino lo que importa mucho mas, consiguiendose por los Rios del *Chacola* libre Navegacion desde el Rio de la *Plata* hasta el Riñon del *Perú*, que fue el deseado intento de los primeros *Espanoles*, descubridores de estos inmensos Países.

48 Ojalá que este sábio y utilisimo pensamiento lo hubieran continuado los que le sucedieron, no estaria hoy tan despoblada la *América*, antes apenas cabriamos en ella de pies los *Espanoles*, y rendiriamos al Rey tanta copia de riquezas, que fuese Soberano poderoso, á no dexarse desmembrar la menor parte de aquellos descubrimientos. Yo explicaré este importantisimo punto, siquiera por evitar el que no prosiga el yerro, que nos ha hecho infelices. Es el temple y terreno de *Buenos-Ayres* no solo semejante al de *España*, sino incomparablemente mas

saludable, mas fecundo de gentes, animales y viveres, y mas cómodo para vivir. Fuera de ser esto sabidísimo y constante á quantos acá pasan, he hecho yo sobre el caso muchísimas observaciones que lo evidencian. Pondré algunos exemplos prácticos que lo expliquen. En *España* observé que en qualquiera Colegio de treinta *Jesuitas* se daban al año el Viatico y Extrema-Uncion por lo menos quatro veces, y habia dos entierros en casa. En *Buenos Ayres* en dos años ni hubo Viatico, ni menos Extrema-Uncion, ni entierro en el Colegio, y tenia entre propios y huéspedes ese y aun mayor número de sugetos. En *España* observé que de cien mugeres casadas habia mas de quince sin sucesion, ni esperanza de tenerla. En *Buenos-Ayres* de mil mugeres casadas no se me señalarán cinco que no estén cargadas de hijos, é hijas. En *España* observé que las ovejas no paren sino una vez al año, y entonces una sola prole. En *Buenos-Ayres* paren tres y quatro veces al año, y no es extraño broten cordero y cordera al mismo tiempo. En *España* observé que los ancianos en llegando á los 80 años están muy débiles. En *Buenos-Ayres* el Padre *Diego Garvia* á los 90 cascaba nueces y avellanas con los dientes y muelas, se pegaba los mas de los dias una terrible disciplina, y tenia grandes fuerzas. El señor *Barúa* con la misma edad le excedia en vigor, y á este tono hay muchos, y mas en las Estancias y Campos. Toda la naturaleza animal y vegetal se explica aqui con mayor robustéz y corpulencia, y aun con mayor duracion y sanidad. Una fresa es como en *España* un alverchigo, un buey tiene un tercio mas, y se cena uno por postre una docena de melocotones, y un jarro de agua encima, sin la menor resulta mala; y en *España* bastaria eso para una grave enfermedad.

49 De todo esto proviene, que de cien juvenes polizones que vienen á hacer fortuna desde *España*, no solo se logran todos, sino que avigorandose con la abundancia y el temple, sirven infinito al multiplico, á las riquezas, y al aumento de todo. Desde que en la Guerra pasada de 1740 fue para el Sur, y arribó aqui la Esquadra de *Pizarro*, por haberse menudeado un poco los Navios con la ocasion del Tratado de Límites, no es explicable la novedad que encuentran estos Pueblos y Países. El que está en la otra banda no tenia mas que unas Chozas en *Montevideo* y *Santo Domingo Soriano*: hoy este es un Pueblo mediano, y aquel una grande y opulenta Ciudad, y se han levantado las *Vivoras* y *Maldonado*, y poblado de Estancias, Chacaras y Quintas casi 40 leguas de aquel fertilísimo Pais ácia dentro, siendo yá innumerables las cabezas de ganado mayor y menor de todas especies, imponderables las cosechas de trigo, y

y frutas, y la pesca de aquella Costa para los consumos. *Buenos-Ayres* era una grande Aldéa, de no mas poblacion que *Illescas*, casas sin teja, ni segundo alto, Iglesias como Galpones, el Obispo y Canonigos casi mantenidos de las Arcas Reales, el Gobernador un Coronél, el campo desierto, y las calles sin gente. Hoy por todas partes es un hervidero de ella, en Artifices de todos exercicios, Comerciantes riquisimos sin número, Ganaderos á centenares, Estancieros á millares, un Teniente general por Gobernador, un Coronél por Teniente de Rey, un Teniente Coronél por Sargento mayor, el Obispo con 2000 pesos, y cada Canonigo casi con 400 de renta: las Iglesias tan buenas, ó mejores que en *Madrid*: las casas bellisimas de cal, ladrillo, teja, segundo alto, cielos rasos, infinito adorno y pulcritud: las calles bien seguidas de casas; y toda la Ciudad, desde el Retiro á la Casa de la Polvora, que es su largo sobre el Rio de la *Plata*, de un buque bien poblado, y tan estendido como *Madrid* desde *Santa Barbara*, á la Puerta de *Toledo*, aunque el ancho no corresponde al que tiene *Madrid* desde el Retiro, á la Puerta de la *Vega*; pero le gana, en que fuera de *Buenos-Ayres*, por mas de dos leguas, está inundado el campo de hermosisimas Quintas y Casas de recreo; y sobre la Costa del Rio, y 12 leguas de tierra adentro, prosigue la poblacion de Chacaras, Estancias y Quintas por mas de sesenta leguas camino de *Santa Fé*, que parece una calle, y en el intermedio las *Conchas*, *S. Isidro*, *Luján*, *Areco*, y el *Arrecife* son yá Pueblos, y de todo esto nada casi habia ahora veinte y cinco años, quando ni se sabía lo que eran coches, y oy son los que ruedan por esta Ciudad mas de ciento: no se sabía lo que era un sarao, ni un banquete, y hoy excede en eso *Buenos-Ayres* á casi todos los Pueblos de *España*, excepto *Madrid*, de modo que se necesita pensar en la reforma.

50 Todo este luxo nace de la abundancia, esta del gentío, en que iguala yá á *Lima* casi casi *Buenos-Ayres*, y el gentío ha provenido de que en esos pocos años han venido con frecuencia Naves de *España*, y en ellos *Polyzones*, que se casan y establecen y multiplican, sin perderse uno en País grato, sano y fecundo. Si esto se hubiera hecho desde que la *América* se descubrió, ella estaría toda inundada de *Españoles Americanos*, y la peninsula no se hubiera ayermado con tanta saca inutil de ellos. Erróse ciertamente en querer poblar esta parte del mundo por el seno *Mexicano*, esto es, por la *Havana*, *Cartagena*, *Portobelo* y la *Vera-Cruz*. No lo digo porque se despreciase aquello, sino porque aquello, esto, y todo lo demás se hubieran poblado mas presto y mejor, y nada de la *América* nos hubiera robado los

es.

extrangeros. De cien juvenes, que pasan de *España* para allá, apenas se logra el tercio, arrebatando á los demás el diferentísimo y repentino destemple, el vomito negro, y mil otras desdichas, inevitables á los que pasan de repente de una graduación tan benigna como *España*, á otra tan ardiente y pestifera como la de *Vera-Cruz*, ó *Cartagena*. En doscientos años no logran estas, habiendo ido allá doscientas veces, mas Navés, que *Buenos-Ayres* en veinte años ha logrado con solos los Navíos que llevó *Pizarro*, y han venido con motivo del Tratado. Supongamos, pues, que desde los principios se hubiera dado en continuar la internacion por aqui para *Perú* y *Chile*, con unos Semi-Galiones, sin duda que empujandose unos á otros, y marchando por generaciones, é insensiblemente, y no con repentinas mudanzas de extremo á extremo, no solo estaria esta *América Meridional*, cien veces mas poblada de *Españoles* de lo que está, sino que por no hacerse mala obra, y por buscar mas fortuna hubieran poblado tambien la otra, y sin peligro, porque no le hay en la salud, quando no se pasa de repente de extremos á extremos. Al que se habituó al temple de *Cadiz* en treinta y seis grados, no le descompone el de *Tenerife* á los veinte y ocho; pero si á mí, nacido en *Victoria* á los quarenta y tres me pasan de repente á *Canarias*, lo pasaré muy mal. Asi pasando de la Gobernacion de *Buenos-Ayres* á *Tucumán* no hay peligro: pasando de *Tucumán* á *Chile* ó *Perú*, tampoco; pero pasando de *Cadiz* á *Vera Cruz* le hay grandísimo.

51 Si estas sábias precauciones se hubieran tomado á los principios, hoy tendria el Rey en sus *Américas* mas de cinquenta millones de Vasallos *Españoles*; y hoy no creo tenga tres. Y qué remedio? Lo pasado no le tiene; pero puede enmendarse el yerro en adelante. No quiero decir un disparate tan grande como el de que no se embien Flotas y Galeones al Golfo *Mexicano*; pero si digo que la *España*, y esta *América* serán felicisimas si se embian á *Buenos-Ayres* unos Semi-Galliones, que surtan de nuestros generos á las Provincias todas del Virreynato del *Perú* y *Chile*; porque yá el Polyzon, yá el Marinero, yá el Soldado, yá el Pasagero, no hay Navío que venga que no dexe aqui gente, y esta es la que se necesita para estas ventajas y felicidades, que yo expreso.

52 Diráseme lo primero, que á vueltas de la internacion de esos generos llevados en los Semi-Galiones á *Buenos-Ayres*, pasarian infinitos de los de la Colonia *Portuguesa*. Respondo, que á casi nada mas que se fomenta esto, no necesitará el Rey mas que de *Buenos-Ayres* para que se quite esa madriguera, que ciertamente desarregla el Comercio del *Perú*; y no hay fomento

to semejante al de los Semi-Galiones. Fuera de eso hagasele Gobernador de *Buenos-Ayres* al que lo es de *Montevideo*, y yo ponga una oreja al primer fraude *Portugués*, que se interne para arriba. Pero si es público, y de todos los dias el escandalo, sin que se pase noche en que no entren fraudes, y estas abrigadas de los mismos que debieran embarazarlas, cómo ha de ser esto?

53 Diráseme lo segundo, que no tendrían aqui cargazon para su regreso á *España* los Semi-Galiones. Con que la ha habido para tantos registros y avisos, que han vuelto hasta el tope cargados, y eso estando cerrada la internacion de lo que traían y no la tendrán los Semi-Galiones estando abierta? Fuera de lo de este País, no baxaría infinito de cosas de *Chile* y *Perú* para el embarque, ó se cree que aquellos Reynos nada mas contienen que oro y plata? Mas yo hallo en esto una mutua causalidad: porque no hay carga, dicen, no vayan Galiones á *Buenos-Ayres*. Y yo digo, aunque eso fuese así, vayan Galiones para que haya carga, porque ellos dexarán gente; y este País, bien poblado en pocos años, dará de cosechas de cueros y de lana, y otras mil, tanta carga, que sea menester que los Semi-Galiones se conviertan en Galiones enteros, y eso aunque nada baxase de *Chile* y el *Perú*. Demás de eso se ha pensado todavia en embiar por acá desde *España* Botánicos, Lapidarios, Conocedores de palos de tintes, y semejantes otros peritos, que indaguen á la naturaleza sus preciosidades en estos benignísimos Países? Pues cómo se quiere sin eso haya alli quienes discernan esas cosas, las recojan, las beneficien y las embarquen para allá? Sin embargo, la planta que en el País de *Maldonado* y *Montevideo* llaman *La Meona* descubierta, como todas las otras cosas utiles, por una mera casualidad, se vendería en *Europa* á peso de diamantes, y aun sería poco, pues su eficacia contra el mal de orina, el mal de piedra, y todos los otros males de la via natural, los disipa con la mayor presteza y eficacia. En el mismo País de *Montevideo*, en los margenes del *Uruguay*, y quantos Rios en él desaguan, se vén tantas y tan preciosas piedras, de tan varios y tan vivos colores, que parece que la naturaleza se ha divertido en recamarlos con alfombras, las mas ricas y vistosas. Qué no tendrían que hacer alli los inteligentes Lapidarios mientras nosotros, por no serlo, ibamos leguas y mas leguas pisando todo aquel adorno y esmalte? En el Monte Grande tomé del suelo, sin eleccion, un palo, sin mas fin que el de llevarle en la mano por arrimo, y cayendo su punta aquella noche casualmente en una vasija de agua, ésta por la mañana apareció como sangre, y mas encarnada que

que el carmin. Qué cosas no se hallarian en aquellos intactos montes y parages, á donde no se hace hoy caso de la naturaleza, porque por falta de peritos no se la conoce y nadie piensa en irla á reconocer? Piensan en *España*, que las riquezas de la *América* son solos sus minerales de oro y plata; y yo creo que aun tiene otras mayores, y que en saciandose los hombres de esos metales se ha de venir acá en busca y pesquisa de ellas. Pues qué Semi-Galiones, ni qué Naves bastarán á traer la preciosa carga que aquellas tierras pueden dár, si se examinan, si se pueblan y si se atienden? Esto ultimo es lo principal. Si una ojenda casi casual, que con el motivo de la Guerra pasada, la Colonia *Portuguesa*, y el Tratado de Limites yá disuelto, dió el Monarca *Español* sobre el País de que hablo, le ha mejorado tanto, que será si sus influjos continúan en fomentar esto, eligiendo para Ministros y Gobernadores de *Indias*, á quienes prácticamente las conozcan y tengan mas zelo del bien público que de su propio interés, y velando todavia sobre esos mismos para que no tuerzan de su deber.

§ III.

Empiezase á tratar del Gran Chaco y Misiones de Indios Chiquitos, anotando un rasgo de la Historia Jesuitica de ellos para prueba.

54 **U**N ovalo de cien leguas de ancho, y mas de trescientas de largo, que por el Norte y Leste vá acordando el Rio *Paraguay*, con las Ciudades de *Santa Fé*, *Corrientes* y la *Asumpcion*, y dando la vuelta por el Oeste le corona la de *Santa Cruz de la Sierra*, y los seis Pueblos de *Indios Chiquitos*, y despues por el Sur le ván cercando las Ciudades y Villas de *Tarija*, *Jujui*, *Salta*, *Santiago del Estero*, *San Miguel* y *Córdova del Tucumán*, es el País que llamamos el *Chaco*, regado entre otros menores de los Rios *Bermejo*, *Pilcomayo* y *Guapay*, é inundado de mas nombres de Naciones, (mejor dirémos parentelas) que tiene todo el Continente de la *Europa*. Los Padres de la Jesuitica Provincia del *Paraguay*, en cuyo centro está el *Chaco*, han trabajado mas en escribir sobre él con nombre de Historia sus pensamientos, y todo aquello de donde pudiesen sacar á gran distancia sus alabanzas, que en reducir á la *Fé* á sus naturales. Cosa larga, pero facil, sería cargarlas todas ellas de notas, que les enseñasen á escribir con verdad y lisura; pero me contento con ad-
ver-

vertir, que relacion de *Jesuita* que trata de cosas distantes y de proezas executadas en estos Países por los de su ropa, se debe creer tarde, mal, ó nunca, porque no ván sino á alucinar en su favor á los Lectores. Yo lo fui de sus obras por mucho tiempo, y despues apenas he dado paso en que no haya tropezado un desengaño, y ser quanto decian y escribian un embuste, y ese salpicado de calumnias ajenas, alabanzas propias, milagros tontisimos y quanto debe condenar la verdad y el buen juicio. Pongamos un exemplo en una de las historias del País de que empezamos á hablar, y sea la del Padre *Juan Patricio Fernandez*, dada á luz en *Madrid* por el Padre *Gerónimo Herran* el año de 1726, á fin de embelesar á todos aquellos con quienes tenia que agenciar negocios de la Provincia del *Paraguay*, de la que á la sazón era Procurador general. Dice, pues, á la pagina 7, hablando del año de 1686, lo siguiente:

55 *Como en aquel tiempo se trataba de la Conversion de las Naciones, que están ázia el Estrecho de Magallanes, que descubiertas pocos años antes por el V. P. Nicolás Marcardi, Martyr del Señor, (ellos canonizan de Venerables y Martyres á su antojo) pedian Predicadores de nuestra Santa Ley, y por orden de nuestro Monarca Carlos II estaban yá á punto algunos fervorosos Misioneros (si serían tan fervorosos como los que comen con trompetas, y andan á ombros de los Indios Guaranis?) para entrar en las tierras de Patagones (ni los hay, ni los hubo jamás), fue tambien señalado el Padre Arce. Pero á lo mejor de la obra se atravesó el Infierno por medio de algunos Ministros del Rey, que atendiendo mas á sus particulares intereses, que al servicio de Dios y de la Monarquía (sería la Jesuitica, á favor de la qual todo Ministro debecooperar so pena de ser tratado de infiel á las dos Magestades) pretendieron sujetarlos con las armas (si lo hubieran hecho entonces no tendríamos que hacerlo ahora tambien con armas, y el Infierno se hubiera llevado un buen chasco si tal hubiese sugerido á esos Ministros del Rey), para hacerlos despues esclavos suyos (haí es nada el juicio temerario! Porque por dónde sabía este Historiador el fin con que eso en su mente pretendian esos Ministros del Rey? Es cierto que ellos no se lo dirian, porque ese fin era prohibido por el Rey, y por la Ley, y nadie dice lo malo que intenta. Y no era mas natural que eso lo intentasen para hacer despues á esos Indios, Vasallos del Rey y Fieles de Christo? Parece que sí; pues en las Conquistas de los Indios hechas con las armas, los hechos mismos enseñan, que el fin no fue otro, y tenian derecho esos Ministros del Rey á que se juzgase del fin que llevaban eso mismo, so pena de ha-*

cerse contra ellos juicio temerario, y en escribirlo levantarles una calumnia; y eso por un Venerable Misionero, Historiador, Sacerdote, Jesuita, y Procurador general de la Santa, Misionera, Apostolica Provincia del Paraguay. Pero bien se dixo: piensa el ladron, que todos son de su condicion; y como los Padres *Jesuitas* no han conquistado jamás *Indios* sino para hacerlos despues esclavos suyos, pensaron que los Ministros del Rey tampoco los conquistarían con otro mas puro fin).

56 *Desvanecida pues esta Mision, con incomparable dolor de todos los buenos (incensadores de los Padres), fue destinado el Padre Arce á llevar la luz del Evangelio á los Chiriguanás del Chaco; pero estos renovando las antiguas canciones, porque otras veces habian echado á los Misioneros porque queriamos hacerlos esclavos de los Españoles, y obligarlos al servicio personal y otras mil mentiras de este jaez (esta es una de las pocas verdades de esta Historia, pues era mentira que los Padres intentasen hacer ese favor á los Españoles, quando se saben que se le reservan solo para sí mismos) le miraban con malos ojos. Por eso me es preciso pintar aqui á lo vivo el genio, y natural de esta gente (hacelo á la larga y poniendolos de vuelta y media sobre sola su palabra á los miserables Indios, prosigue). Con todo eso no es este el mayor contraste, que tienen para introducir en ellos el conocimiento de los mysterios y observancia de la Ley de Dios. El mas fuerte impedimento es el mal exemplo de los Christianos Viejos (alli no hay otros que los Españoles; pero para hablar como habla usa de nombres generales, y al fin veremos su inconsequencia). Les echan en cara los Indios á los Misioneros, que son demasiado duros con ellos en no permitirles el uso de muchas mugeres, quando vén que los Europeos (haí vá otro equivoquillo) tienen á su gusto quantas se les antoja (haí vá esa enorme calumnia á los Españoles, y falso testimonio á los Indios, que jamás dicen, ni pueden decir tal cosa, pues no la vén, ni la hay). Por lo qual con sapientisimo y prudentisimo acuerdo los primeros operarios de esta Provincia se procuraron poner lejos de las Ciudades, buscando para sembrar el Evangelio Provincias remotas, si no del comercio, á lo menos de la habitacion de los forasteros (tercer equivoquillo á los Españoles), para que estos no deshiciesen con su mal exemplo lo que hacian ellos con su predicacion. Alto aqui, que es mucho decir: lo primero, lo que con su predicacion hacian los Padres yá se ha descubierto por fin lo que era, á saber el *Jesuitico Reyno*: con que de qualquiera modo que los forasteros deshiciesen esa maldad intolerable, serian dignos de alabanza. Lo segundo, puede darse mayor gazmoñería, que querer cubrir una*

una tan enorme maldad con la capa de nuestra purísima Religión, y á mas de eso levantando á los proximos tan torpes calumnias? Lo tercero, aunque el intento de los Padres no fuese fundar en parages remotos, é invisibles su *Reyno Jesuitico*, sino que su ánimo fuese el que intenta persuadir nuestro Historiador, el llamar á eso *acuerdo sapientisimo y prudentisimo*, sería una terrible blasfemia, porque es condenar la Doctrina expresa de Christo, su conducta y la de los Santos Apostoles. A cada paso está diciendo el Señor en el Evangelio, que no habia venido á buscar los justos, sino los pecadores: que no necesitaban de Medico los sanos, sino los enfermos; y su conducta fue no irse á los desiertos de *Africa* á levantar Christiandades, *ni procurar ponerse lejos de las Ciudades, buscando para sembrar el Evangelio Provincias remotas del comercio, y habitacion de los forasteros, para que estos no deshiciesen con su mal exemplo lo que él hacia con su predicacion*, sino que escogió para todo eso la *Judéa* mas poblada que oy lo están *Flandes* y *Holanda*, y eligió la Capital de *Jerusalén*, Ciudad corrompidisima de toda suerte de vicios y pesimos exemplos. Y los Apostoles á su imitacion no dilataron la Iglesia, ni sembraron el Evangelio, sino en *Antioquia*, *Alexandria*, *Athénas*, *Epheso*, *Roma*, Ciudades á la sazón estragadisimas. Ni á los que convertian los pasaban á los desiertos de *Syria*, *Nitria* y *Thebayda* para que no se escandalizasen con los malos exemplos, sino que acordandose de que Christo, en la parabola de la zizaña, al que quiso separarla del trigo, le respondió: *Sinite utraque crescere usque in diem messis*: lo practicaban á la letra, dexando sencillamente á los buenos entre los malos, porque estos mismos sirven para hacerlos mejores. Asi se fundó la Christiandad; pero como no se podia fundar del mismo modo el *Reyno Jesuitico*, fue preciso meterlo todo á barato y á confusion, echando á rodar la Doctrina de Christo, su Evangelio, su conducta y la práctica constante de los Santos Apostoles.

57 *Y se practica esto hasta hoy con tanto rigor, mediante la piedad de nuestros Católicos Reyes (engañada por los Jesuitas con tan erroneos acuerdos), que á ningun Europeo, ó Español de la tierra, sino es de paso se le permite poner el pie en las Reducciones, excepto á los Gobernadores y Prelados Eclesiásticos (si fuesen ex nostris). Ahora pues, este impedimento en los Chiriguanás es gravisimo. Comercian continuamente con las Ciudades confinantes, (no hay uno en ellas que los haya visto), y al vér á unos ocupados en sacar dinero de los Paysanos (lo mismo verian hacer á los Padres Boticarios de Buenos-Ayres Córdoba y los demás Colegios de Botica), á otros darse sin fre-*

no á los deleytes de la carne (sin freno y sin espuelas verian de eso infinitamente mas en las Misiones *Guaranis*, que en las Ciudades *Españolas*), no es facil decir quanto crédito gana con ellos lo malo, y quanto ódio y desprecio cobran, asi á las personas, como á la Religion que profesan. Y aunque la innata piedad de los Españoles (ahora les nombra, como si hasta aqui hubiera hablado de los *Suizos Polacos*, y es porque les quiere rociar las barbas con su cucharada de miel sylvestre, despues de tantas calumnias) resplandezca aqui tanto como en qualquiera otra parte, con todo eso, como dixe, en los corazones de estos barbaros se imprimen mas facilmente los vicios y maldades, que las virtudes y devocion. Miren que gracia! pues eso en todas castas de gentes es lo mismo, y nadie dirá lo contrario sino el Padre *Gabriel Malagrida* en la vida de *Santa Ana*, donde afirma: *Que es mas facil de propagar la virtud que el vicio.* Con que si porque en los corazones de los *Indios* se imprimen mas facilmente los vicios que las virtudes, se les ha de poner donde no vean viciosos, haciendo la misma impresion en los corazones de los *Indios* y *Gentiles Romanos*, el acuerdo de Christo y de los Apostoles en predicar y sembrar el Evangelio en *Jerusalén*, *Roma* y *Antioquia* no fue sapientisimo y prudentisimo, pues el Historiador dice, que el de sus primeros operarios *Jesuitas del Paraguay* lo fue en hacer todo lo contrario. Infinito sería si hubiese de proseguir ésta y las otras Historias *Jesuiticas* anotandolas asi: baste para la prueba de lo que ellas son, bien miradas, ese rasgo.

§ IV.

Muéstrase el modo de desvaratar el artificio que tienen los Padres para que no se les pueda sacar jamás de entre estos y otros Indios.

58 **T**odo lo que los *Jesuitas* han hecho en el *Chaco* es fundar los seis Pueblos de *Indios*, llamados *Chiquitos*, que en todo y por todo los tienen como á los *Guaranis*, y siendo á proporcion igualmente numerosos y ricos, les fructifican lo mismo que otros tantos de aquellos. Están entre *Tarija* y *Santa Cruz de la Sierra*, y se llaman *San Rafael*, *San Xaviér*, *San Juan*, *Santa Theresa*, *San Joseph* y la *Concepcion*. Pero para conservarlos sin temor de que jamás se los pudiese nadie disputar, hallaron en estos *Indios* una ventaja, que no era dable en los *Guarinis*. La lengua de estos es tan ge-

general , que una gran parte de esta *América* la usa : la de aquellos es tan particular y difícil , que no hay en toda la Monarquía quien la sepa , y aun pueda saber en muchos años , sino los *Indios* y sus Padres. Supongamos , pues , llegue el caso de que el Rey quiera que salgan estos de allí ; no puede , porque no los ha de abandonar y dexar sin Sacerdotes , y ni uno fuera de los *Jesuitas* tiene que les puedan en muchos tiempos servir. Ni sucede eso solo en los seis Pueblos de estos *Indios*, sino en muchos mas de los *Moxos* , y otros de estas dos *Américas*. Volvamos á oír sobre esto al mismo Historiador de antes á la pagina 42 , donde dice lo siguiente:

59 „Lo que toca á su Idioma y Language, es tan difícil, que
 „para saberlo y aprenderle no bastan muchos años. No quiero
 „hablar en este punto , sino que se oyga á un Misionero , que
 „escribiendo los años pasados desde aquellas Misiones á un
 „Confidente suyo , se lamenta mucho de que por mas conato
 „que puso no pudo aprenderle. Cada ranchería , dice , usa len-
 „guage diferentísimo y difícil , y mucho mas que todos el de
 „los *Chiquitos* , lo qual me causa grande pena y desconsuelo,
 „y me falta poco para persuadirme que no podré emplear mis
 „sudores y fatigas en provecho de esta nueva Christiandad,
 „por falta de lengua. Hasta ahora no se ha acabado el Voca-
 „bulario , y estando aún en la C. , hay yá 25 quadernillos. La
 „Gramatica es difficilísima , y el artificio y distincion de los
 „verbos es increíble. No hay paciencia para haber de decir con
 „diferentes verbos y conjugaciones : Yo amo : yo amo á *Pedro* :
 „yo me amo : yo la amo : yo le amo : por esto amo ; con tal
 „inconsequencia en las conjugaciones , que aprovecha poco sa-
 „ber conjugar un verbo para poder hacerlo mismo con otro.
 „En cinco meses que há que estoy aquí , apenas he aprehendi-
 „do quatro conjugaciones , habiendo sudado y trabajado de no-
 „che y de dia. Juzgo que los que deben venir acá han de ser
 „mozos santos y hábiles , porque de otra suerte nunca harán
 „nada. Los Gentiles de otras Naciones no pueden aprehender-
 „la sino quando niños. El Padre *Pablo Restivo* , que con un
 „mes de estudio en la Lengua *Guarani* pudo exercitar nuestros
 „Ministerios , en todo el tiempo que ha estado aqui nunca se
 „ha atrevido á predicar. El Padre *Juan Baptista Xandra* , por
 „haber venido adulto , entiende poquísimo. De los Padres mas
 „antiguos , que cuentan 25 y mas años de Misiones en estas Re-
 „ducciones , ninguno hay que la sepa con perfeccion , y dicen
 „que ellos á veces mismos no se entienden entre sí : Qué diré
 „de la pronunciacion? De quatro en quatro echan de la boca las
 „palabras , y nada se entienden , como si no pronunciasen na-
 „da.

„da. Esta es la Carta de aquel Misionero , y á la verdad lo que
 „mas espanta y detiene el zelo de Operarios muy fervorosos, es
 „tanta diversidad de Lenguas , pues á cada paso se encuen-
 „tra en estos Pueblos una ranchería de 100 familias á lo mas,
 „que tiene language muy diverso de los otros del contorno.
 „Mas de 150 lenguas , y mas diferentes entre sí que la *Espa-*
 „„ñola y *Francesa* , hallaron los Padres *Christoval de Acuña* y
 „*Andrés de Artieda* en las Naciones que pueblan las riberas
 „del *Marañón*. En 15 lenguas , si mal no me acuerdo , se habla
 „en las Misiones de los *Moxos* , siendo asi que no llegan los
 „convertidos á 300; y en estas nuestras Reducciones de *Chi-*
 „„quitos hay *Neofitos* de tres y quatro leguas. Con todo esto,
 „para quitar este impedimento á la Santa Fé , se ha procurado
 „que todos los *Indios* aprehendan la lengua de los *Chiquitos*.

60 El fin del Padre *Herran* en publicar esto en *Madrid*,
 sin juicio temerario , se puede decir era que sus devotos y los
 imparciales al leerlo se llenasen de una ventajosa idéa á favor
 de los *Jesuitas* , que atropellan por tan ingentes dificultades
 por ganar almas para el Cielo. En mí que los conozco y entien-
 do , no conseguirá su intento , antes sí todo lo contrario. Es
 cierto que además de las dificultades que él y el Misionero han
 ponderado en la lengua de estos *Indios Chiquitos* , hay otra in-
 comparablemente mayor , y es , que para hablar de cosas feme-
 ninas , parece ser yá otro Idioma distintísimo , que quando se
 habla de las Masculinas : por exemplo , estoy predicando de la
 Resurreccion de Christo y sus apariciones , y tengo que ha-
 blar tan presto de Christo como de su Madre , tan presto de
San Pedro , como de la *Magdalena* : para hablar de Christo y
San Pedro , necesito hablar en *Alemán* ; y para hablar de nues-
 tra Señora y de la *Magdalena* , en *Holandés* : y si hay en una
 clausula Masculino y Femenino , sale una verdadera algara-
 vía.

61 Pero lo es mucho mayor la del Padre *Geronymo Herran*,
 y todos los *Jesuitas* en las terribles inconsecuencias de este
 asunto. Porque lo primero , si cada ranchería usa language dife-
 rentísimo y difícil , y mucho mas el de los *Chiquitos* , por qué para
 quitar este impedimento de tanta variedad de lenguas á la San-
 ta Fé , se ha procurado que todos los *Indios* aprehendan la len-
 gua de los *Chiquitos* ? No fuera mas regular aprendiesen todos
 ellos una lengua mas facil ó menos difícil ? Lo segundo , si
 los *Gentiles* de otras Naciones no pueden aprender la lengua de
 los *Chiquitos* , sino quando niños , por qué se procura que todos
 los *Indios* la aprendan para quitar impedimentos á la Santa Fé ?
 Eso no sería quitarselos , sino añadirselos ; pues si no pueden
 apren-

aprenderla, y se procura que la aprendan, se procura un imposible para quitar un impedimento, que de otra suerte se quitaba con facilidad. Lo tercero, si los Padres *Restivo* y *Xandra*, por haber ido allá adultos en tantos tiempos, casi nada sabian de esa lengua, y no se atrevian á predicar en ella, cómo creemos á este Historiador, quando tan á la larga nos cuenta las predicaciones, conversaciones y enseñanzas del Padre *Joseph de Arce*, que entró el primero y adultísimo á tratar con estos *Indios*? El desde su primera entrada les predica, les aconseja, les responde á sus dudas; y en qué lengua? Si en la de los *Chiquitos*, es milagro; si en la *Española*, no lo es menos: con todo eso, el Historiador que en toda esa obra dá los casos naturalísimos por milagrosos, y toda la gasta en atribuir al Infierno, al Cielo, al Purgatorio y al Limbo quanto tiene otros motivos obvios y naturales, aqui se le olvidó siquiera insinuar que el Padre *Arce* tubiese la portentosa virtud de entender y ser entendido en qualquier lengua.

62 Lo quarto, si el quitar impedimentos á la Fé les hizo á los Padres procurar que todos los *Indios* aprendiesen una lengua que no sabian, por qué no se escogió la *Española*, que es tan facil, y se eligió la de los *Chiquitos*, tan difícil? Aqui es preciso enmudezcan corridos los Padres, porque mil veces se les ha mandado, que en quanto sea posible hagan que sus *Indios* hablen el *Español*; pero si enmudecen, yo hablaré en boca de ellos: porque nosotros, dicen, buscamos para fundar Reynos propios é independientes, lo primero, la mayor distancia de los *Españoles*; lo segundo, la lengua mas particular y difícil, porque en qualquiera caso no se nos pueda sacar de estos Pueblos, pues el sudor de fundarlos no era bien lo usufructuase otro que nuestra *Compañia*. Vease si han sabido los Padres atar bien su dedo. Mas yo voy á decir el modo facil con que se les pudiera desenredar esta trama.

63 De los tres Pueblos menos distantes de *Santa Cruz de la Sierra*, ó si no de *Misqui*, sacó cantidad de niños y niñas de seis á ocho años, y los conduzo á la Ciudad, repartien-dolos no solo en los que han de ir á gobernarlos en lo espiritual y temporal, pero aun en otros particulares; pues alli eso como ni en parte alguna de esta *América* no es gravoso, antes es apetecible, pues sirven en las casas estos angelitos para la diversion y para hacer los mandados. A los dos años, sin haber olvidado del todo su lengua, yá saben la *Española*, y los Curas y Corregidores tambien sabrán algo de las de los *Indios*, con quienes habrán vivido. Conduzcase todo esto allá, y embiense otros tantos; y en menos de seis años con esto, y con pre-

precisarlos á hablar el *Español*, no se hablará otro Idioma en los tres Pueblos dichos, y haciendo otro tanto con los otros tres en *Tarija*, se desterró la algaravía de la lengua de los *Chiquitos*, y quedaron sin *Jesuitas*, bien gobernados, y reconociendo al Rey de *España* por su Soberano, dueño y Señor.

§. V.

Utilidades de esa disposicion y las que se siguen á la total Reduccion del Chaco, que se muestra ser facil y sólida.

64 **E**L cacao, el café, el tabaco, el algodón, el azúcar y la cera, con otras mil cosechas de aquel País, le dán oy algo al Rey de *España* cuyo es? No se lleva todo el fruto de *Chiquitos*, *Moxos* y otros *Indios* al Padre General de la *Compañia*? Pues y por qué se sufrirá esta befa y este robo? Pero sobre todo, por qué se ha de dexar ese enorme pedazo de tierras del *Chaco*, cercado de nuestras Ciudades en manos de unos barbaros, que en vez de sernos proficuos, como facilmente pudieran, nos son muy perjudiciales siendo salteadores de caminos? De todas esas Naciones ó Parcialidades, apenas han reducido los *Jesuitas* en siglo y medio 200 almas, que con nombre de *Mocobies* y *Abinones* han puesto sobre el *Paraná*; pues á ese paso, sea el que fuere su motivo, la Reduccion del *Chaco* vá muy á la larga, y es que temen fundar christiandes tan cerca de *Christianos Viejos*, que por eso tampoco se ha tratado por los *Jesuitas* de reducir ese puñado de *Minuanes* y *Charruas*, que están entre sus Pueblos *Guaranis* y los nuestros.

65 Y si no qué nos responden estos Apostoles sobre este punto? No están bien radicados los *Chiquitos* y *Guaranis*? Pues por qué no se emprehende la reduccion de estos otros sus vecinos? Se acabó yá el Apostolado, porque se llega cerca de las Ciudades *Españolas*, y nos verán comer delicadamente y con música á la mesa, y ser llevados en hombros de nuestros *Neophitos*, con todo lo demás que dice muy bien con los Apostoles. En el desierto de la Horquesta del *Ibicuy* apareció impen-sadamente el Padre *Miguél de Soto*, de modo que en traje, armas y lo demás parecia un bandolero, ó el guapo *Francisco Estevan*. Dexemos, pues, de esperar de estos Apostoles tan bizarros, interesados y regalones, la Reduccion del *Chaco* para Christo y para el Rey, y practiquese para esto aquel mismo medio que ellos, con todo genero de sofismas, han tirado á desacreditar socolor de Religion, que es su gran capa. Ellos dicen que

que estas conquistas no se deben hacer con las armas, sino con el Santo Christo en la mano; pero el efecto y el fin es el mismo, pues con el Santo Christo los reducen á los *Indios* á esclavos suyos. *Que al Rey no le habian costado nada aquellos Pueblos, sino que ellos los habian conquistado con el Santo Christo*, le dixo en la sorpresa de *San Lorenzo* el Padre *Henis* al señor *Viana*, y éste se lo escribe al Gobernador *D. N.* en su citada Carta. Con que si los *Indios* han de ser esclavos de estos Conquistadores de Santo Christo, mejor será sean Vasallos del Rey, usando de las armas, no para hacerles mal, sino para introducirles todo su bien con la Religion y vida civil. Si se reduxere el punto á Theologías, vengan acá los disputadores, ponganse sobre el terreno, y den su dictamen; que yo Theologo soy, y digo que ese es el gran medio para que nos libertemos de los insultos de estos salteadores, y se les liberte á ellos de sus miserias temporales y eternas, y que por ahora no hay que pensar en otro que sea tan breve y eficaz como este.

66 Pero yo repruebo tambien aquellas violentas entradas, que á veces han hecho en el *Chaco* los *Espanoles* de las vecinas Ciudades; con ellas solo se consigue atemorizar por un poco de tiempo á los *Indios*, sin adelantar nada mas, ni dexar un Presidio que los contenga, y al qual se vayan agregando baxo Sacerdotes, que sin miras de Reynos caducos los instruyan y suavicen sus costumbres. Eso no es ganar, sino perder, hacernos odiosos, y no acabar jamás la obra, gastando en la repetición de las entradas, lo que se debia gastar en la conservacion de lo quitado. El modo facil, sólido y permanente, es el que voy á decir. Empeñense los de *Buenos-Ayres*, *Santa Fé*, *Córdova* y *Corrientes* en poner con sus respectivos contingentes un cuerpo de 500 *Blandengues*, de los quales para el caso vale uno por diez de los de Tropa arreglada, y cuestan mucho menos en pré y en racion. Juntense con sus Oficiales y Sacerdotes en el parage que á todos mejor convenga, y pasese al Rio *Bermejo* y á su Ribera Oriental, distante de su boca como 40 leguas: pongase un fuerte de los que se usan en el País, que nada cuesta de dinero, tiempo ni trabajo; y queden en él 100 *Blandengues*, con uno ó dos Sacerdotes. Pongase otro igual fuerte en las cercanías de las bocas del *Bermejo*; y el tercero á otras 40 leguas del de el *Medio*: todos tres con suficiente comunicacion, para lo que es aquel abiertísimo País, donde 40 leguas es un soplo para los *Blandengues*, los mejores ginetes y mozos de campo muy apropiado. Consultese á *Don Nicolás Patron*, Teniente que fue de *Corrientes*, oy Corregidor de *Xauja*, y que ha paseado y atravesado con poca gente el *Chaco*, si no es esto sobradísimo para so-

juzgar quanto País hay desde *Santa Fé y Córdoba* hasta el *Rio Bermejo*, que es un tercio del *Chaco* todo entero.

67 Denseles en propiedad á los *Blandengues* quantas tierras quisieren, crien ganados, lleven sus mugeres y sus hijos, y se verá como los *Indios Mocovies, Abipones, Vilolas*, y quantos hay por allá se ván arrimando, perdiendo el miedo, y estableciendo al rededor. Con los otros 200 *Blandengues* y 100 que salgan de la *Asuncion del Paraguay*, formense sobre la Ribera Oriental del *Pilcomayo* otros tres fuertes como los del *Bermejo*, y á iguales distancias, y del mismo modo, y tendrémos reducidos dos tercios del *Chaco*. Los del *Tucuman, Santiago, Salta y Jujuy*, hacen un esfuerzo, y ponen 400 *Blandengues*, y con otros quatro Fuertes de la misma naturaleza reducirán el ultimo tercio del *Chaco*, y pueden cooperar los de *Tarija, Pueblos de Chiquitos y Santa Cruz de la Sierra*. Los *Blandengues* tiren sueldo y racion mientras no se establecen bien, y despues contentense con lo que les dén aquellas pingues tierras. Pues ahora diez Fuertes presidiados cada uno de 100 *Blandengues*, tan valientes y hábiles por sí mismos, y teniendo que cuidar de sus propios intereses, no sojuzgarán un País donde no hay parcialidad con parcialidad, y todos son de gente grosera y dada á vida andante? Fuera de eso, *Don Nicolás Patron* escribe, que no hay en el *Chaco* el tercio de gentes que ponderan los *Jesuitas*, que los *Indios* son afables y medrosos, y que á él lo recibieron en todas partes excelentemente: luego es de creer, que aun sin tanto Soldado se conseguiria el asunto de reducir á vida civil y christiana á todos sus habitantes; los que algunas veces preguntados por qué lo repugnan, responden, que porque los Padres les dán azotes; y así no dandoselos en adelante, es natural que se reduzcan sin repugnancia.

67 Conseguido esto, qué pedazo tan enorme de esta *América*, que hoy no le rinde nada á su Rey, se le acrescentaba con un portentoso producto en la corambre, en la lana, y otras mil preciosidades? Qué retorno para los semi-galiones, libre el paso desde el *Rio de la Plata al Perú*, por los *Rios Bermejo y Pilcomayo*? Ni es obra difícil, y de muchos años: un *D. Manuel Amat*, trabajando en dos ó tres como ha trabajado en *Chile*, lo daria todo concluido. Pero yá que este señor esté empleado en el Virreynato, busquesele uno semejante en el zelo, actividad y desinterés, y se verá que lo que los *Jesuitas* daban por tan difícil es muy fácil, y que lo que ellos no han hecho en siglo y medio se hace en año y medio; y se hallará tambien, que estos hombres no sirven al Rey sino de estorvo, para no serlo realmente de esta grande y pingue parte de la *América*.

§. VI.

Por qué causa no está poblada y fortificada la célebre Bahía de San Julian, y quan perjudicial nos puede eso ser hoy para nuestra España.

68 **E**L punto que aqui voy á tratar es para nuestra *España* de una importancia imponderable por las ventajas que para su Imperio y el de Christo puede conseguir, y los temibles daños que para ambos puede de este modo evitar. Todo el tiempo que há que estoy en esta *América* nada he tenido, ni tengo mas en mi corazon, que el dolor de vér la facilidad que hay en poblar y fortificar la Bahía de *San Julian*, y el desprecio con que esto se mira, sin atender á las consecuencias de ventajas y daños; y que este asunto, que lo fue de la Corte ahora diez y ocho años, se haya dexado del todo, contentandose con que los *Jesuitas* dixesen que era inutil é imposible, sin discernir si ellos en decirlo asi tenian algun proprio interés que les hiciese despreciar los de la Corona de *España*. Esta se asustó un poco al vér la relacion que en su viage hacia acerca de la Bahía de *San Julian* el Almirante *Forge Anson*, que con su Esquadra hizo por ella su escala para el Cabo de *Hornos*, é infestar las costas del Mar del Sur, donde nos hizo tanto mal; y para prevenirles para otra vez á los *Inglese*s, tomó sus providencias. Y quales? Encomendar al Padre *Joseph Quiroga* lo examinase y dixese lo que en esto convenia, que se pudiese un Presidio con dos Misioneros para la conquista, si en el País los hubiese, y que si no lo dexasen asi.

69 Fue el Padre *Quiroga* con los dos Misioneros *Mathias Strobel* y *Joseph Cardiel* en un Navichuelo, cuyo Capitan era *D. N.*, Pilotos *D. N.* y *D. N.*, con 25 Soldados á cargo del Alférez *D. N.*, y la Tripulacion, viveres y pertrechos suficientes. Salieron al espirar el año de 1745, y omitiendo sus otras andanzas, á la vuelta de ellas entraron en la Bahía de *San Julian* el 9 de Febrero de 1746, y gastaron alli el resto del mes mismo, y el primero de Marzo se levaron para *Buenos-Ayres*, diciendo que era inutil é imposible establecimiento, porque no habia *Indios*, ni leña, ni aguas, ni madera. Creyóse esto en *Madrid*, y no se volvió á pensar mas en *San Julian*, porque yá estaba ajustandose la paz con el *Inglés* al llegar este informe *Jesuitico*. Pero no podia ese ser falso? Ahora lo veremos. No podia la paz romperse? Yá lo vemos casi para romperse, pues los *Inglese*s se ván haciendo demasiadamente poderosos en ese nuevo Mundo.

70 Tengo con millares de hechos experimentado por verdad inconcusa, que los *Jesuitas* nunca ceden á opiniones ajenas y contrarias, aunque las lleguen á reconocer mejores; y que para desacreditarlas no perdonan á medios ningunos. Habian intentado el viage, con ánimo de no ceder á la opinion de otros, que querian que la conquista temporal y espiritual de los *Indios*, que habitan al Sur de *Buenos-Ayres*, se emprendiese por *San Julian*; porque como veremos, los *Jesuitas* la habian empezado por otra parte mucho peor. Pues qué remedio? Desacreditar la opinion mas ventajosa, diciendo de ella mil nulidades, y persuadirlas con el testimonio de quantos le acompañen, y para esto ganarles las voluntades, si no se puede los entendimientos. Para conocer yo que lo hicieron asi no necesito mas contraseña, que vér como los elogia la relacion, diciendo á la pag. 54: „Alaban nuestros Misioneros mucho la exactitud, con que el „Capitan del Navio *D. N.* se ha portado en todo quanto ha sido „servicio de Dios y del Rey nuestro Señor, estando muy pronto á todo lo que deseaba el Padre *Joseph Quiroga*. A nuestros „Misioneros los agasajó como noble Caballero en quanto alcanzó su posibilidad, de que han quedado muy reconocidos. El „Alferez, el Sargento, el Cabo de Esquadra, y los demás Soldados, se han portado asimismo muy serviciales de Dios y del „Rey: los dos Pilotos lo hicieron con destreza. Por todo lo „qual los juzgan dignos á todos de ser premiados.“ Si ellos no hubiesen adaptado el dictámen *Jesuítico*, habrian deservido á ambas Magestades, y sido dignos de castigos. ¿Pues qué han de hacer los que los conocen implacables, sino acomodarse á sus idéas, y mas viendo que aunque no se haga el servicio les espera premio por los informes de estos Padres? Es pues de saberse, que el año de 1740 los Padres *Manuel Quirini* y *Mathias Strobel*, recogiendo algunos *Indios Pampas* de los conchavados ó jornaleros de las Estancias del *Pago de la Magdalena* al Sur de *Buenos-Ayres*, formaron no lejos del *Cabo de San Antonio*, en la boca del Rio de la *Plata*, sobre el Rio de los *Sauces*, el Pueblo de la *Concepcion*. Por ser el terreno anegadizo y de tembladeral, le mudaron tierra adentro, quatro leguas encima de una loma, con todas conveniencias. Fueronle aumentando, y dieron los Padres en que se podria por esta parte ir levantando Pueblos, y teniendo yá dadas sus disposiciones para levantar otro en el parage dicho el *Volcan*: pero en *Buenos-Ayres* sentian todos los inteligentes que sería mejor empezase este genero de Poblaciones por la *Bahia de San Julian*, yá cerca del Estrecho de *Magallanes*, y que desde alli fuesen viniendo ácia el Norte; porque eso sería mas util y menos expuesto á los daños que experimenta-

taban yá los *Espanoles* de la cercania del Pueblo *Jesuitico* de la *Concepcion* á sus Estancias de los *Pagos de la Magdalena y Matanza*, pues robaban los ganados de ella en increíble numeracion, para engrosar las que los Padres iban haciendo alli, como practicaron lo mismo en la banda Septentrional del Rio de la *Plata*, como se vió en la primera Parte de esta Obra. Esta y otras quejas tenian avinagrados á todos los *Espanoles* del País, y se levantaron mil disturbios contra esos establecimientos por esa parte; quando llega el Padre *Quiroga* con la comision arriba dicha, tan contraria á la terca resolucion de los Padres. Pregunto, en qué podria parar un examen hecho por la parte misma interesadisima, en que no se hiciese lo que en *Madrid* se queria, si fuese util y posible, y dexando el informe de esas dos circunstancias á los mismos Padres de la *Compañía*?

71 Quiera el Cielo no le cueste bien caro á la *Espana*.
. Aunque no se consiguiese mas que evitar riesgos, seria grande la utilidad; pero esta sin eso es grandisima; pues del establecimiento de *San Julian* saca el Rey el hacer Vasallos suyos y de Christo innumerables Infieles, que hoy nos aterran, nos dañan y nos destruyen ácia esta Ciudad y las de *Chile*. Vamos en todos estos puntos tan interesantes con un seguido método y separacion para hacerlos mas perceptibles.

72 De no establecerse una Colonia en la Bahia de *San Julian* debe temer nuestra *Espana* los daños del Mar del Sur...Alli pueden proveerse, lo primero, de leña para quemar, como lo asegura la relacion del Padre *Quiroga*, diciendo á la pag. 43: „Hallaron „en aquella Costa buena leña para quemar, y en buena proporcion para que se puedan proveer de ella los Navios que entran „ren en la Bahia.“ Lo segundo, pueden proveerse de mucho pescado, y salarlo, como se dice alli mismo: „Salieron en la „Lancha el Piloto y *Quiroga* á sondar el canal de la entrada, „donde echando la red los Marineros la sacaron llena de peces „grandes, todos de una especie, que parecen truchas de siete á „ocho libras. „ Lo tercero, pueden hacer suaguada, pues alli mismo pag. 46 se dice: „A los tres quartos de legua hallaron „en lo alto entre unos cerros otra laguna de agua dulce, que tiene de circuito una legua.“ Eso era por la fuerza del Estío en Febrero: vease qué aguas habrá en las otras Estancias. Lo quarto, pueden proveerse de carnes, pues tierra adentro hay Huana-cos, y aun alli mismo hay lo que refiere el Padre *Quiroga* pag. 49: „Hay en este Puerto abundancia de pescado semejante al bacalao: hay aves maritimas, paxaro niño, patos: y en tierra se „hallan avestruces, huanacos, vicuñas, quirinquichos y zorri-llos.“ Estos animales todos pastan, y cargando yerva pueden llevarse á bordo.

§. VII.

Ventajas de España en poblar y fortificar la Bahia de San Julian y modo facil, poco costoso y práctico para hacerlo.

74 **A**L contrario, de establecernos nosotros luego luego en la Bahia de *S. Julian*, conseguimos que sea intomable por agua á la menor resistencia que alli se encuentre, consistiendo eso en dos cosas. La primera, que la punta de piedras que está al Sudoeste de la entrada de la Costa Septentrional la estrecha tanto, que el angosto Canal se puede defender con el fusil, quanto mas con el cañon. La segunda, porque quantos Navios se acercasen quedarian encallados en la baxa mar, pues en ella el Canal no tiene tres brazas de fondo, y serian hechos astillas con media docena de piezas antes de la pleamar. Hacer fuera de la Bahia un desembarco, é intentar tomar por tierra punta de piedras, es otro imposible por lo angosto de ella y su situacion, de modo que 50 hombres se harian alli con viveres y pertrechos del todo inconquistables.

75 Presidiado, pues, con ellos ese Fuerte, quedaba seguro el Mar del Sur, y trabada la comunicacion de *Buenos-Ayres* con *Valdivia* en *Chile*; pues de muchos testigos oculares me consta, que la travesía á ese Presidio es cortisima y de buen camino, siendo aquella punta de *América* mucho mas angosta de lo que la pintan los Congeturistas. Los *Indios* intermedios necesariamente obedecerian al Presidio de *San Julian*, siquiera por tener sal que comer; pues tierra adentro todo es agua dulce, no hay salinas, y los *Indios* apetecen la sal, como nuestros niños la azucar. Qué ventajas no produciria eso para reducirlos á Dios y al Rey? Y reducidos los *Indios* de aquel parage, era preciso que los de *Chile* metidos entre dos fuegos se rindiesen, y lo mismo los que quedaban entre *San Julian* y *Buenos-Ayres*. Y qué *Indios* son todos estos? No por cierto aquellos fingidos Patagones que se imaginan por acá, los que no tienen mas noticias que las que al principio sonaron los Mapistas. Tenemos yá por muchos testigos oculares, que han vivido con ellos, la verdadera descripcion, y tratado mucho de estos *Indios*. Su estatura es la ordinaria de nuestros *Espanoles*; y no ví uno que pasase de dos varas sino dos ó tres pulgadas, y las mugeres me parecieron aún menores que las nuestras. Su figura bien proporcionada, su talle delgado, su rostro no feo, su color tostado del Sol; buenos ginetes, y bastante advertidos: su Religion ninguna, su veracidad gran-

disima, pues aborrecen la mentira como la cosa mas execrable; su número es enorme, y su distincion principal solo de dos Naciones, que son *Aucaes* y *Serranos*; su lengua una, y general, que es la *Aucá*. Los *Aucaes*, que están mas al Norte, conservan ese nombre, y los demás al Sur, y ácia *Valdivia* se llaman *Pebuenches*. Los *Serranos* se dividen en *Puelches*, que son los Vasallos del Cacique *Bravo*, y viven ácia el Rio de los *Sauces*, los *Tuelchus*, que desde ahí corren hasta el Estrecho de *Magallanes*, y los llamados *Pampas*, que son nuestros vecinos. Toda esta gente se puede facilmente recoger y reducir á Pueblos, que tributen á Christo y al Rey sus omenages, yá apretados de los de *San Julian* y *Valdivia*, y yá de los de *Buenos-Ayres*.

76 El fortificarnos en esta Bahía, y establecernos en ella, es tan facil y poco costoso, que un Gobernador de *Buenos-Ayres*, que no sea adorador de los dictámenes *Jesuiticos*, lo puede hacer en pocos meses, y con menos de 500. pesos; pero si se les dá oídos á los *Jesuitas*, será el asunto hoy menos practicable que el año de 46: pues están resentidísimos de que el Gobierno les hubiese entonces desbaratado el nuevo Pueblecito de la *Concepcion de los Pampas*, lejos de permitirles fundar el del *Volcan*, y lo que fue muy bien mandado; pues eran justas las quejas de los de *Buenos Ayres*, á las que no se hubiera dado lugar si los Misioneros hubiesen sido *Franciscanos*, ú otros qualesquiera, menos los *Jesuitas*, cuyas máximas me consta son perjudiciales al Estado y Policía con que vivimos los *Espanoles*....

77 Vamos, pues, á la práctica de este establecimiento. Lo primero en que se debe pensar, es, en fortificar á *Punta de Piedras*, embiando para ello cinquenta Soldados juvenes, y sus mugeres, con su Comandante, que sea Ingeniero, y utiles para fabricar el Fuertecillo, porque material alli sobra, viveres para seis meses, y doce cañones con sus pertrechos: todo lo qual cabe con otras muchas cosas en tres de las que aquí llamamos *Lanchas*; y para lo espiritual dos Religiosos de *San Francisco*, y pueden hacerse á la vela á fines de Agosto, en que empieza la Primavera, y estar en *San Julian* á fines de Septiembre. Al mismo tiempo parten del *Pago de la Magdalena* cinquenta Carretas, cargadas con 150 arrobas cada una, la boyada correspondiente, y el ganado para comer y establecer en la nueva Colonia de todas especies utiles. En las Carretas y á caballo pueden ir las 100 familias, sacadas del Barrio alto y Barrio recio de la Ciudad, donde facilmente se hallarán aun mas que quieran ir. Para escoltar esta gente, que sirve de peonada en la Carretería, pueden ir 50 *Blandengues* con sus mugeres, procurando no vaya varon sin su legitima esposa, y que todos sean juvenes; y para lo es-

piritual ván con la gente de tierra otros dos *Franciscanos*. Para Navidades, que es la fuerza del Estío yá llegan sin el menor tropiezo á *S. Julian*, y se hallan con el Fuerte hecho, y el Pueblo trazado, y las partijas del terreno hechas; y empiezan desde luego á fabricar para cubrirse bien en el Invierno. La cal, hieso y piedra sobra, como falta la madera; y contentandose con el simple cubierto embobedado, se puede entre todos por lo menos hacer el suficiente para pasar el frio del Invierno; y por la Primavera, despues de hecha la sementera y plantío de arboles, en especial de Duraznales para que abunde la leña, proseguir la fábrica de casas, é Iglesia. Debenseles dexar las Lanchas para su mas pronta comunicacion con *Buenos-Ayres*, y en ellas y otras, que con el tiempo tendrán, pueden llevar sal, cueros y bacalao á su Matriz, y no necesitarán mas los de la nueva Colonia para ser ricos, y mas quando los *Indios*, hambrientos de su sal, se hayan reducido. Preguntese si hay en esta Ciudad quien quiera tomar el proveer de todo esto, exceptos los cañones y pertrechos de Guerra, por 500 pesos, y hallaranse mas de veinte personas ricas, que lo tomen por su cuenta y riesgo. Y esa bagatela puede embarazar obra tan necesaria y ventajosa?

78 No está en eso, se me dirá, sino que informan los *Jesuitas* á la pag. 42: „ Todos unanimes sintieron no establecer allí „ Poblacion por no haber en la cercania de la Bahía agua dulce, „ ni tierras para la labranza; y lo que es peor por faltar madera „ y aun leña para quemar, que es la cosa mas necesaria en esta „ tierra frigidisima.“ Es mucho que no añadieron los Votantes, que tampoco habia suelo en que pisar, ni ayre que respirar. Pero cómo despues salen en la Relacion misma, segun arriba vimos, que habia una laguna de agua dulce de una legua de circuito, buena leña para quemar, y en buena proporcion para los Navíos, mucho pescado, mucha sal, aves y animales comestibles? Cómo los que allí han ido, sin *Jesuitas*, nos aseguran que nada, sino madera, falta para una buena Poblacion? Y si la falta de madera fuese embarazo para ella, jamás se hubiera hecho la de esta Ciudad á ninguna de las de *España*, á excepcion de *Madrid* y *Sevilla*, inferior. Aqui tampoco habia abundancia de leña para quemar, y se suplió con los duraznales, y se puede con ellos suplir en *S. Julian*; pues se sabe que prenden igualmente, y no dudo que prenderán todas las otras cosas: pues el que fue Capitan de la Lancha de *Arriaga* me aseguró ser mentira lo de no haber tierras de labor, asegurandome que en nada se diferenciaban las de *S. Julian* de las de aqui, y que los *Indios* abundaban de todo. La agua, si no la hubiese en abundancia, aunque ciertamente la hay, siendo tan lluviosos los Inviernos, como se sabe,

pu

pudiera en ellos tomarse en pozas, estanques, algives y lagunas para los Veranos, como lo hacen allá en la *Mancha*, donde hay menos aguas que en *S. Julian*, que si yá no está poblado y fortificado desde el año de 1746, no fue por falta de la Corte, sino de los *Jesuitas*.

79 En fin, por las mismas razones que *S. Julian* debemos asegurarnos de *Puerto Deseado*, *S. Gregorio* y quantos Puertos haya desde el Rio de la *Plata* al Cabo de *Hornos*, y en el mismo de la celebrada Bahía de *S. Francisco*; y no hay que pensar en qué provecho dará todo esto, sino en qué daños nos evita.

Yo *Bernardo Ibañez de Echavarri*, Presbytero, natural de *Victoria*, escribí esta obra en los Pueblos de *Indios* y Misiones de *Guaranis*; y en *Buenos-Ayres* la concluí en el año de 1761; y aqui la he copiado en *Madrid* por Febrero y Marzo de 1762. Y para que conste vuelvo á firmar hoy 15 de Marzo de 1762.

Bernardo Ibañez de Echavarri.

Bernardo López de Echegaray.